







20. / dine (m =)

LA LEN

gua de Eralmo nueva-

mête roman (ada poz muy elegan te eftilo. Imprella en carago ca a cofta por Enguel pe capila mercader pe libros:

Broad B. E. J.



Prologo del interprete

Dirigido al muy reuerendo y muy Magnifico festo on Buillen vesprata abad de sant Marcelorz vicario generaliz inquisidozozdinario enel arcobispado de Galencia.

> Cly magnifico y muy IRe uerendo feñoz. Leyendo en las os bras de Platon: en las quales por

fer betan alta Iphilofophia algu= nas vezes me occuportope con vn bialogo q Geintitula 2Denon : bonde Socrates enfeñan do a Menon la vifferencia que bay entre fcie cía y opinion le bise alli be vnas estatuas que basia bedalo:las quales tenian efte artificio: que fi Dedalo las ataua : y trataua pieça con pieca:era admirables : y be mucha perfectio: pero fino las ataua : ellas melmas fe yuan z buvan be tal manera: que quando penfaua bo bre tenerlas: ya no las hallaua. Marauilleme mucho de aquel artificery be aquella fotilega De bultos affi bechos : pero quando paffe ade lante:vi que Socrates lo mozalizana y aplis caua alas cofas de nueftra anima:bigiedo q to das las cofas que fabemos pozarte cierta y pozrason euidente fon las eftatuas que eftan atadas y no fe van poz que la fciencia fe affies ta en nfa anima como cofa que le es natural v biuina: pero que las cofas que fabemos por opinion y poz confectura hamana fon las efta tuas fugitiuas: porque a cada hora ya ca=

da paffo nos engañamos enlas opiniones be tando vna y tomando otra fegun nos lo enfe= fia la experiencia : bode viene a la opinion es vn faber incierto y obfento : y por efto no tan eftimado como la fciencia:pozq la fciencia es belas effaruge firmes : la cpinion belas figuras. Queriendo pues muy . E. S. pafiar algo mas adelate enla cotemplacio bela boctrina Molatonica : parefciome a mi q mas alto po= diamos cofiderar agl artificio belos bultos q bezia Dedalo: Diziedo que por efte Dedalo le entiende bios:porque affi como bedalo le bi= se que fue el mas artificioto belos hobres:afft minguna cola hay q le yguale coel artificio be bios.Ibiso Dedalo obras admirables: quales fuero el labirintho be Ereta:el teplo be 16 be bo z Diana en Italia:y otras grades colas q bel fe cuenta. Dise vios efte mildo ta grande: tan bermofo:ta artificiofo:o febrepuia la foti= lega:grandega y hermofura tel:no bigo alo q los ingenios humanos puede hazer:pero a to do agllo g puede ymaginar y pefar. Si prime ramete tomemos todo effe mudo affi a bulto: a bise no ce otra cofa fino vna be agllas effa= tuas be Dedalo : no beles fugitmas per cftar befatadas:pero belas permanentes por eftar atadas y muy bermofas. Eftatodo efte mun=

do atado co tos findos fertillimos:que no be ran apartarle una parte be otra : el uno es la fuerça be naturaleza : que toda junta y en ca=

de parte guarda aquel natural:propiedad:ofi

cio:eftado:fuerte:y fer q pios le pio:por effo el

Matura leza.

mudo.

aguas correntel agre y fuego nos rodeanipor guardar fu natural:poz efto los animales:pla tas:yeruas:z minerales:y todas las cofas fi> guen el curfo q naturaleza les otorfin nunca o pozmarauilla faltar. Todas las criaturas efta stadas fegu vize el fabio con numero:pefo: y medida:todas juntas hagen vn cuerpo: qes el mudo:tan entero y macico q antes fe per= dera todo junto q cofentir q baya biuifion en las partes:y por elta caufa no bay cofavajía enel mundo. El otro fiudo y que mas aprieta es la virtud vinina: q aun que fobre los cielos como la parte mas perfecta velte cuerpo fe mueltra cara a cara: no beta empero be eftar presente en todas las partes beste mundorco mo el alma enla cabeça mueftra fus principa les obras:pero atodos los miebros ba vida: affi la virtud be bios q en fu glozia mas fe mue ftraien cada yernesica elta prefente vado vi= da:fer:z virtud. Efto es lo que en otra parte bi to vn Mlatonico:q vn efpiritu es el que anda por el cielo y por la tierra : por el fol y por las eftrellasty el que fe mete por toda efta maffa bel mundo y a toda la viutica y fuftenta. Es efte mundo tan apzetado : que fi Dios vn folo momento afloraffe aquella virtud con q nos fuftenta: toda eita eftatua mundana fe yzia y befharia parte por parte:como nos lo enfeña el propheta Dauid enel pfalmo ciento y tres: bonde bije hablando con bios. Quan grades fon vfas obzas feñozitodas las beziftes co fa= biduria: la tierra efta llena be vueftra virtud: el mar grande y espacioso y todos los pesces

alomõ

Gergif.

Dauid.

- 4111131

I que bayenetitos animales chicos y grandes ecosos elevante vos fun Enrimitatos toays felo vos y recibente ellossabite vuelfra nano y fonda las colas felbuciones veneira abonada fe ambartantia qualificades vuelfro voltro rodas las colas felbuciones veneira abonada fe ambartantia qualificades vuelfro voltro rodas las colasificades vuelfro voltro rodas las colasificades vuelfro fontra rodo das fela esparatantia qualificades vuelfro fontra rodo de crias; y renonas la fobuciona da iterra. Aque massicaros fe puede voja vono la viertud o ecoso e el finado que fullentas a limande d'Errigilio otto que se tois foman principio todas las colasificados de colas de colasificados de colas de colasificados de colas de colasificados de colas de colasificados de colas de colasificados de colas de colasificados de colas de colasificados de colas

Enge= les ca : yeren.

ra que le fuftenta es la virtud vivina. C. Mero quiero yo agoza muy renerendo fes fioz batarme mas batory andar por las otras eftatuas particulares que efte meitro Deda lo biso:z mirar que atadura les puio : para d no fe le fuellen. La natura Eingelica eftatua fue:v bermofillima: q stadura le pulo biosico mo fe le quebroscomo mucha parte vella fe ca voicomo quedo firme vn pedaço vela effatua: como nosta remendo con naturalesa buma = na no me quiero aqui parar a besirlo:pues mi platica va enderecada a otro fin. Solamente quiero desir del bombrera fue vna belas efta tuas que bijo bios en que mas moftro fu ar= te y fabiduria. Y bigo que afii como los gran= des artifices de pintura o de buito fueien mo frar la excelencia de fu arte quando lo g pins tan o forman en grande figura : lo embene en

pequeña con toda la perfection:proporcion: medida : y gracia q tenia enla figura mayor affi meftro Dedalo que espios: todo lo que en fi melmo eternalmente obzory lo que enes fte gran mundo bebuto y tallo : todo lo abze= uio y pufo enel hombre tan al viuo : ran al pro pio:que con mucha razon oito bios:hagamos el hombre amueftra ymagen y femejaffca. Mor efto llamo Briftoteles al bombte 2Di= crocofmos:que quiere destir mundo pequeño: como file hamara mudo abreniado. Too efto llama la fagrada escriptura al iDombretoda cristupaporque el es fello be todas. Doz efto pito Dermies tremegulto:que es grande mila gro el hombre:porque vio q por parte bel ani mo co como vios:poz parte belos fentidos es como los animalestpoz parte belos bumozes es como los elementos:por parte bela rason es como el foi : por parte bela ignozacia es co mo timiebla:poz parte vel creicer es como pla ta:po: parte del cuerpo es como tierra: v to= do es como todo el mundo.

iota

Señ. ííi•

L'Sue hecha efla eflatua po: las manos be bios bellimo bela tierrary bijê que infipire en ella fipirita be vala que figun algunos [Phis lofophos quificron bejárifue aquel fuego que spennetheo burto bel efelo como no fea ora cofa que el Elima: que es fuego be vidar criada po: la mano se Dios e infundida enel hombre.

C y atenemos muy renerendo feñozla estatua y muy hermosa pues que es sacada al vino de vios: vegmos agoza que atadura dinudo le pub Dio para que no fuefic fugitima. Prodrita ostri algunos fia ras fo free fuedor y afficiente de la companio de la ras formationes de la companio del companio de la companio del companio de la companio del companio del

La len gua ñu do.

para explicar lo que pienfa con la razo:no po bre : entendiendo por el bombre no vno folo: mas toda naturaleza humana: que repartida por todos los hombres haze vn cuerpo y vna estatua:es la lengua para que coneila : como con vn faraute bela razon vno bable con otro: y le beclare fus penfamientos: fus ymagina= ciones:y le ponga en camino de razon: de fcie cia:be arte:be fufficia : be virtud : be conofci= miento:affi be fi meimo como de bios y belas criaturas. Y belta manera be enfeñar vno a o= tro:falieron como vemos q han falido la theo logia que es fciencia ve vios:la Abbilofophia natural q es fciencia de naturaleza : la mozal/ que es poctrina belas coftumbres : la Metas phifica que es la fabiduría velas caufas fepas radas: la Brammatica que es artepara ba= blar cogruamente en qualquier lenguage : la



Logica que es artificio para difcernir la ver= dad nela falfedad: la Bethozica que es arte para eloquentemente bablar : la Gritometi= ca que es arte belos numeros: la Beometría que es arte be medida y compas : la Dufica que es arte De melodia y proporcion be vo= sestla Aftrologia que es arte bel mouimien= to velos planetas y cielos : la Agricultura q es arte belas labraças:las Leyes que fon re= gla para regir la republica:la Dedicina z ci= rurgia que es arte de curar los cuerpos:y tos das las otras artes y boctrinas affi mecanis cas como theoricas : que por fer quafi infinis tas las callo. Las quales todas ban falido z cada dia falen porla comunicacion que vnos hombres con otros tienen mediante la len= qua que por ella antiguamente le juntaro los hobres a poblar ciudades y lugares : por ella le pufieron las leyes : pozella fe gouierna las republicas:poz ella fe rigen los exercitos:poz ella fe eferiuen las biftozias:ella fola es el ens grudo:la liga:el fiudo que ata: fuftenta z go= uierna a todo el linage humano. Bien pares fce efto fer affi : pues quando el lenguage era vno eramos todos vn cuerpo : luego afe par= tieron los lenguages:quando los bombzes fo beruiofamente quifieron edificar aquella toz= re De Babel: luego fe Defpedaço efta eftatus sel hombre que hijo nueitro Dedalo bios : y fuefe el vn pedaco por aca: y el otro por aculla. Tho feiuntana va parte con parte:pozq fal taua el engrudo que era la lengua. De mane=

Ertesli berales y natus rales z bininas

10

chos be

Diuffio l

ra muyreuerendo feñoz que como de fer el le guage vno:eramos todos vno:basíamos vna eltatua bermofa:concertada:v bien compue= fra:affi por bauerfe partido el leguage fomos ya muchas partes:y no vn todo:feos v no ber mofosibefconcertados y mal apueltos. Tho concierta va Frances con Efpañol:ní Ingles con los bos:ni Aleman con Italiano : ni Ita= hano con Briego : ni Briego con Bhatico : ni Bliatico con Affricano:ní los de vina nació co cierta entre fi mefmos:pozque adonde fe bif= ferencia el lenguage : alli bay diferencia enla condicion y enel amozzy bela offerencia na= fce la discordiary dela discordia viene el apar= tamiento vela vnidad:finalmente paramos to dos en enemiftad:odio:ranco::y como fi mm= ca bouieramos fido partes be vn melino cuer po:affi vnos a otros nos perfeguimos z con= fumimos:para que nunca tornemos en aque= lla vnidad que primero tenismos. De aqui ba venido eftos vocablos de mio y tuyo : peoz y mejoz:feñoz z criadorreves y fubditos:hidal= gos y labradozes:nobles y ceuiles:ricos y po bres:be que cada vno tira para fircada vno ba bla fu lenguage:no quertendo concertar con el otro. E va que concierten enel lenguage:co mo no conciertan enla razo (pozque cada vno haze la cuenta en berecho de fu bedo) nunca pueden boluer ala vnided y conformided en que víos crio alos bobies. Quifo pues bios poner remedio en tanta bifcozdia : quifo toz= nar eftas partes afu cuerpo:quifo foldarlas co

1

rn betu fortiffimory que baftaffe a hazer mas

resio lo quebrado que lo fano y para efto em= bionos vn nueuo lenguaje que andunielle poz todos z que le hablaffen todos : vn lenguage fancto:honefto:fufto:piadofo:bifcreto:fabio: elegante:polido:que bablaffe belas cofas als tas be bios: y belas cofas baras belas criatu= ras:y que ataffe las vnas con las otras : y be tal manera estuniesse enla boca : que saliesse bel coraçon. Lenguage que bafta a rehager aquel cuerpo tan partido en fefenta y tantos lenguages : y que todos fe entiendan y juns ten en vn efpiritu y vnamoz en vneuerpo zfi= gura. Efte lenguage es el euangelio be Jeft Chriftoreuangelio be pay alos hombres enla tierra : y alos angeles enel cielo : lenguage q falio bela boca be bios : para que le hablaffen los hombres : lenguage que para mostrar sus fuerças vino en lenguas de fuego:y para mo= firar fu claridad vino con luz : pera moftrar que bania be fer comun a todos : fe bise que hablandofe efte lenguage cada nacion le en= tendia como fi fe bablara enelfigo:bablauan biuerios lenguages. Pero era el coraçon vno y el anuna vna. Embionos bios por maes ftro befte lenguage a Jefu chrifto fu hijo para que fueffemos vna mefina cofa con el. Elnos bero muchos bifcipulos que repartidos por todo el mundo enfeñaron este lenguage:y tos dos los hombres hablaron en el/quando re formada la naturalega humana por la bo= ctrina euangelica:las partes tomaron al to= do cuya cabeça es Befu Chaifto: y fe rebiso

aelio es leguabe

2105.

la effatus perdida bel linage bumano. Ibero agora por nueftros pecadosio por negligen= ciato por nueftra maliciato porque habiamos tanto en leguage del mudo:pauemos oluida = do eite lenguage de bios:bauemos oluidado ya el euangelio:oymos las palabras y no las entendemos. Bie oymos: fe: Eiperança: Ca ridad: Zemplança: Jufticia: Pozudencia: foz= taleja: Amoz: piedad:manfedumbze: miferi= cordia:liberalidad:limofna:coffança:alegria: magnanimidad:lu3:00ctrina: fal: margarita: theforo enangelico:bien oymos paz:concor= dia:vnidad. Bien oymos Chaifto: apoftoles: martyzes z virgines : bien oymos reyno be= los cielos : penas be infiernos : bien oymos muerte del anima:muerte del cuerpo:pero to do fe nos va poz alto. Ho entendemos nada pues que no obramos nada. Ques la caufa d la legua chriftiana : el lenguage ve Chrifto q era lengua templada:moderada:calta:pzude te:verdadera:manfa: pacifica:bende3idoza: fenzilla:rogadoza: cofoladoza:amoneftadoza: alabadoza:agradefcida:enfeñadoza:la haue= mos ya bekado y bablamos en lengua biabo= lica:vana:parlera:prefta:mentirofa:amarga: riñofa:afrentadoza:acufadoza:befuergonça= da:perjura: engafiadoza:blafphema : y infiel? Edificamos otra vez la torre De Babel: con= fundimos la lengua christiana : y hablamos luego ducrios lenguages dela tierra:porque el que es belatierra: belatierra babla: y qual es cada vno tal es fir platica.

Cliendo pues muy Reuerendo feñoz eftos males : y beffeando ballar remedio para que todos boluamos en squella vnidad y bermo= fura en que nos pulo vios y nos reformo Befu chistorrope me con la lengua bel excelete va ren Eraimo roterodamo:lengua por cierto be amoz:pozque Erafino amozolo quiere bezir le que fanta:lenqua be ozo. y affi como disen los Elcumiftes que fi te ballaffe le piedra Thilo= fopbal baffaria para bolnertodos los meta= les en oto:affi bigo yo/que bafta effa lengua 8 Erafmo para boluer todas las lenguas en les gua chziftiana:pozque enella copiofiffimame te fe beclaran todos los bienes y los males que por la lengua ban venido enel mundo:affi a vniverfidades:como a cada vno en particu= lar. Enella fe beclaran quales fon lenguages De bios:o lenguage bel bembre : qual bel cie loiqual bela tierra:qual bel fpiritu : qual bela carne:qual de Chrifto:qual be Welfal. Enella le quifan todos eftados be gentes : beide Ila pa y Emperador hafta vn pobre labrador.En ella fe enfeña la lengua Chriftiana para gtor ne otra vez a andar por todo el mundory nos baga otra ves vn cuerpo efil fefior. Y por efto quite que como bablaua en Latin:bablaffe en Caffellano:para que todos los be mi nacion puedan bien entender efte lenguage. Wero porque para tan grande emprela es poca la suctorided be mi nombre : quife muy Reuere do teñoz piriair efta obza a vna tan calificada perfona como vueltra mercedien quien betas do aparte la vignidad y cargo quiene enefte

Alcumi

Reyno:bonde no conofcemos otro perla do: ni paftoz fino a vos: beredo aparte q vueftro officio y zelo es mirar que las efcripturas o fa len en publico:fean catholicas y fanctas : folo por vueftras fanctas coffumbres y excelente condicion y boctrina efta muy bien empleado mi fernicio. El qual no folo quiero emplear en efta obza:pero en otra fi plaze a bios : que fea para befcargo be vueltro officio: y enfeñamie to beftos nueuamente couertidos enefte rey no. y porque hauemos alcancado tal mundo: que las mas fanctas efcripturas fe beuebien eraminar antes que falgan a lus: fuplico a vue fra merced mande (pucs para ello tiene au= ctozidad v boctrina) examinar y bien ver la prefente chra:para que aprouada por vueftro muy renerendo officio y grave becreto:como ella es fancta y catholica:affi ninguno ofe cas lumniarla. Y pues fabe be vueftro chriffianifs fimo animo fer tan amigo bela virtuday be bue exemplo:que no ofera yo emplear vueftro no bze fino en cofa honefta y prouechofa : tenga fe cade vno pozbicho:que fi algo enefta obza fe reprebende es lo malo be nueftros vícios:y no lo bueno de nueftras leves y ordenanças. Lodo lo pongo ala correction bela fanta mas dre Yglefia:cuyo 3clo refpecto fe que esa vos lefioz muy reuerendo tá caro que poz nín

guna cofa le oluidareve. V affi ella os be el pago enta alozia bonde tiran vros beffeng.

Ame.

PINTRO

ducion bela obra



Auíendo yo de hablar no comodí sen delas nunes de antaño: mas de aquellas coías que mucho ím poztan para el bíeno mal de nue

itra vida : fuplico a todos pues a todos toca efta platica que me beys los oydos y las aní mas tan atentas quales las foleys bar alos que os aconfeian cofas muy graves y gran= des. y nzimeramente pienfe efto cada vno en fu cozacon: que fi alguno be vofotros truxeffe configo vn veneno fubito:que folamete en to= carle mataffe:y que affi le truxeffe en algun va fo que no le pudiesse echar pefi : con quanto cuydado miraria efte tal que por fu negliaco cia o bescuydo no viniesse algubaño o a fi me= finozo alos que bien quifieffe:como fondis ger z büggicen quanto cuvdado apartaria ad lla buxeta:quan curiofamente miraria one no fe vertieffe alao:o que no fe euapozaffe alaun avre corrupto:ní que alguno lo tocaffe, y por el contrario fi alguno truteffe configo alguna medicina que contra todas las enfermes dades tunelle prefto remedio: tato a baftaf= fe a renouar la edad y a efcapar bela muerte Va cercana: no os parefce que efte tal ternia gra cuydado que no fe le perdieffe:ni que vna

partesilla be squella medecina tan preciofa que no folo aprouecha para el : pero a tedos aquellos a quien fe aplicaffe? The pienfe ve d auria alguno tan bescorazuado que enesto se befenvdaffe, Thues fiendo lo vicho affiche bon de viene:que de ninguna cofa tienen los bom bres menos cuydado que bela lengua: pues traemos enella lo vno y lo otro:conuiene a fa ber veneno mostaliv medicina faiudable? Tho haven verdad entre los bombres cofa mas empecible que la lenguami cofa mas faluda= ble viando vella como conuiene. Esto alcancaron y aun tambien lo pufieron en memozia aquellos fabios antígnos : los quales puefto que ignozaron la poctrina chriftiana alcancas ron empero poz razon natural muchas cofas ő apzouechá para vitur bonesta v apasiblemě te:porq antiguamête antes q porla biligecia ve Matorbe Carneadesibe Crifippo la fabis duria belos bobres fupicife bablar: quando la enfeñauaio co breues palabras: o co obras q erantomovnas feñas de mudos. Emafis rev be Egipto embio a Mittaco fu buefped a fue vno belos fiete fabios vna ouefa belas o facri ficaua rogadole q le embiaffe bell a la parte q el tunielle por mejozzy la q tunielle por peozz pelando enelto q le embiaria bos partes muy Diferentes la vua bela otra. Mittaco faco la le gua bel animal: y embiola al rey:oando enefte a entender q enel bombze ningung cofa bay meior que la buena lengua:ni peor que la ma la : pozq enlos otros animales ni esta lengua nejoz partemi la peoz. Pues cofiderad agos

ra y pienfe cada vno q fi alguno tunieffe vna bu reta:qual vigen que fue la bela pandoza; enla qual effunieffe encerrado mas mal que enla fu fodicha:en tanta manera q no folo tunieffe las bolencias bel cuerpo pero aun tambié muy ara ues enfermedades bel anima:y q haufendo en ella tantos baños como prouechos estuniesse todo el peligro:en que no la abrieffen a fu tiem po:o no co agl tiepo que se requeria : no os pa= refce q elte tal trabafaria con mucho cuydado en faber como bania be tratar y pfar be agl tefo ro. Especialmente sabiendo que ninguno ba= uria mayoz peligro q el milmo quando facalle alao bela bicha buteta ? Pues affi en verdad la mala leana muchas vezes apronecha al q pro cura bañar:pero nfica bera be bañar al que vía mal dila. E fi el baño no fe mueftra enlas cofas oela basienda:como muchas veses fuele aca= efcer:es alomenos grande laperdida bel anis ma. Y comoquiera q al q la fobredicha bureta trutelle eftaria en fu libertad laçarta enla mar: para d a ninguno vañasse ni aprouechasse: el te lozo empero bela le gua queramos o no/lo trae mos co nofotros:y portato coniene poner mu cho cuydado:para que tal manera la temple= mos que no vintendo mal bella anofotros me imos:venga alos otros mucho bien. Ibues ve= mos que naturaleza de tal manera difufo las cofas que belas quafce tambie grande proue= cho nasce tabie grade mal. Que cosa bay mas neceffaria ni mas faludable q los cielos? Thero fi los mesmos no está en conenientes aspectos y pofturas:ya veys quan grades males y pefti

Como haue= mos de viar de lalegua lencias vapozesmo hay tierra enel mundo que crie mas venenos que Africa: totzen que es la mas fertil en mieles z yeruas falutiferas. Di= sen que la miel be Ethenas es la mejor : y la mefina tierra lleua orra miel que es venenofa: bemanera quelo que se bezia belos varones de Athenas : que o era muy buenos o muy ma los:effo mefmo fe puede dezir dela miel de aq= lla prouincia. Daita enefto tiene lugar aquella fentencia:que bo bay miel bay biel, Entigua= mente ninguna cofa tenian poz mas medecina ble que el helebozory el melmo fomado no co= mo fe bene tomar mata fin remedio. Ene cola bay mas empecible ni vañofa que la binoza? Pero bella fe bage la triaca que es muy falus dable. Duchos años ba que vituperan ala foz tuna : porque con fu mudable rueda enfalça a los que le plage : y abate alos que fe le antojas pues lo melino base la lengua bel bombre. Los entiguos begian que cada bombre tenia bos bados : bel vno venía la bicha : bel otro la befdicha. Efto quanta verdad tenga yo no lo fe : mas bien fe fer efto veriffimo que enla lens que De cada vito effan eftos bos bados. Efto melmo ballaron los fabios varones como lo of to Maten que los excelentes y grandes inge nios fon o para gran bien o para gran mal dela republicariegun que lo conotcio en Themultos cles fiendo mochacho fu maeftro:que biro que aquel havia ve fer:o fefialado bien: o notable mal de fu patria. Della choffa fue Elicibiades. Della Cayo celar. Delta el gran Ellexandre:y 7 otros muchos. Caton vticenfe:como la vem

Dados enla lei

da be Cefar contra Roma pufieffe gran efpan= to al fenado:y todos pufieffen los ofos en La= ton para ver que remedio paria en aquel mal: que el mesmo bauía bien adeninado : petermi= no que enel estado que entonces estanan las cofastfe beuia encomendartodo el bien bela re publica a Mompeyo:con efta claufula que en= tre los Bomanos era muy obligatoria : a viels fe como ningun baño recibieffe la republica. Ibiso lo pozque le parefcia acontefcer muchas veses que aquellos varones apartan los ma= lestque banfido caufa bellos como lo banía fi= do Mompevo en Boma. Defta mefina mane= ra acontefce que los Reves o fon malos para gran mal bel mundoto buenos para gran bien. Dues fi es verdad que los males que no vie= nen belas eftrellas y belos elementos aun que no los podamos pel todo efcular pero bafta la biligencia para que no nos offendan tanto. E fi belas mas venenofas bestias facamos reme= dios : fi alas muv fieras beftias con induftria amanfamos : fi ala tierra afpera llena de efpi= nas z vernas bañelas la basemos con labrans ca fertil v prouechofa:fi alos potros comamos be manera que quanto fon mas feroces : tanto bespues de bomados sean mas proucchosos para nueftro ferucio : fi alos mancebos que be fi fon argullofos y feroces para bar enqual= quier mal: con buena boctrina los bomena= mos y hazemos prouecholosique impide que no bagamos lo mefino en amanfar efta nueftra lengua? Mero pozque ninguno fabe viar bie ve aquella cofa cuya virtud y naturaleza ignoza:

Cc para cione 8 para 50 mar la lengua.

Zibro primero

porque no os aconte sea a volotros con la lengua lo que a muchos que por el mabe finoaño viene a conolec fin pouedo sos bre pimero quátos males acorrea mueltra lengua fino víamos bien bella, y por el contrario quantos bie nes fil a empleamos folyen finos enfeñar e na ra quos mos la vio. Y en acuellas cofas pa ra quos mos la vio. Y en acuellas cofas pa regia y arte para que la fepamos gouernar y





Líbzo primero

Gifara yo agoza alas mugeres que co munmente las infama be mala legua: - fino vieffe que bay en cada parte tans tos hombres de lengua ferpentina q en copara cion bellos todas las mugeres fonbe buena le guary por efto cofa es razonable q a cofa tane cellaria y q ygualmente a todos tocasefteys to dos vaualmente atentos .. Iones primeramen te:affi naturalega enla mefma poftura be nue= ftro cuerpo parefce en muchas cofas bauer a= monestado al hobre lo q le esta bientcomo q en parle el cuerpo berecho le enfeño q menofpres ciadas las cofas baras y perefcederas alas q= les los otros animales fe abaten beufan bufcar las altas firmes y eternas. Item q formo al bo bre be cuerpo befnudo y blando ento qual nos ba a enteder q no nascimos armados como fie= ras co biuerías armas para guerras : fino para comfi concordia:paz y amoz. Ite q quilo q la ra 30 y entedimiento estuniesen enel celebro co= mo vn alcacar:para q besto entedamos q baue mos de enfeñozearnos de todos nios apetitos co la fuerça bela rago. Affi be tal manera fiqus ro nfa legua q fi alguno quifiere co biligecia mi rar enella vera q naturaleja nos amonefto en efto d ningu miebro bay peor en nueftro cuer= po fi vfamos mal belmi otro mas faludable fi le regimos fabia y pzudētemēte. En verdad a la naturaleza co gra puidecia bio a cada parte di cuerpo fu lugar o fegu el merefcimieto o fegun el oficio bela tal parte. Y affi ala razo dio poz af fiento el celebro. El coraçó pufo alla entre las

figura bel ho= bre.

entrañas bebato be vnas telas q llama elbia, pipagma y vela teta y quierda : juto a el enla farta vel espinazo esta los tinianos : los quales a manera De yn quetadoz efta quetando y refre fcando coel ayze q coge al coraçon. Y el coraço que es todo nerniofo y texido co vnos hilos de neruios tiene bos fenos o cueuas o apartamie tos q fon vnos fecretos Do fe recoge la fangre y los ípiis q llamā vitales. Los liuianos fon a ma nera de esponía muy luianos como los llaman y boyofos:be figura be vna vña be vaca:parti= dos en bos pfitas:porque tome mas agrecel ql affi como lo recibe le toznan luego a var abrien do fe y cerrandofe. El effomago effa bebaro be aqllas telas q llamamos entrafas:y tiene cer= ca befi enla mano berecha elhigado:enel qual efta pegada la biel:ala mano yaquierda cita el baco:ala parte bara beleftomago efta ape= gado vn inftentino q por nobre ilaman ayuno: por raso que nada velo que enel entra retiene: mas echa lo luego en otro intellino mas belga do al qual paffa por muchas queltas y rodeos Coneste se junta otro intestino atranessado que llaman argo:cuya parce poffrera es el inteffis no que llaman berecho por el qual fe befi iden todas las inmudicias bel cuerpo. Puefto que la vina abarabelos riñones ala beriga por v= nas venillas blancas que llaman los medicos vieticas. Pero la lengua como aquella que ba nia befer como vn faranteso interprete: entre el cozacon y el entendimiento : pulo tu affien= to en medio belos bos:para que effando cerca bel celebro no eftunieffe leros bel coraçon: 7





tuniesse muy cerca enlo alto los ozganos z in= frumentos belos fentidos como fonlos ofos las ozejas:las narizes:pozq el gufto propio off cio es bela lengua. Elun que algunos entre los quales es Aruftoreles bizen a el aufto es ta= cto. y cofa clara es que no podemos guftar fin to car. Thero no cliple aqui bifbutar : fi es todo vna cofa: aufto v tacto : puefto a el tacto a poz todas las partes bel cuerpo fe efparge en nin= guna parte esta tan subtil como enla lengua. La qual effaatada por la parte bara con vnos neruios a llamamos frenillo a viene be aallas telas en a esta embuelto el cozacon. Ilo cúple aquitapo co bifputar:fi el affieto bela razo efta enel celebro o enel coraço. Bafte que es ta gra de el paretesco belos bos q offendiendo al vno luego beffallesce el otro. Affi que pues la prouidencia be naturaleza pufo la legua enel mas alto affiento be nfo cuerpo: no os parefce que bio enesto bien a entender la excelencia z digni dad befte miebro? Ite poniedola como farante entre el celebro y el coracon : q otra cofa quifo moftrar:fino q no couema q la lequa discrepas fe nada bel cozaço : y a tabien obedefcieffe ala ra vo a quie esta subsecta:be tal manera a niica bablaffe fin que pamero tomaffe cofejo con los otros fentidos:especialmente co los ofos:v co los ovdosique fon entre los fentidos los mas principales. There ann one efte fea affirmucho mas beue efperar el cofejo belas otras poten= cias bel anima : como fon la razo : el entendi= miento y la memozia : pues tambien estas ties nen fu affiento y apofentos enel celebro. De

x28

La len=

aua es

faraute_

cela ra

3011.

aquí pues fe conosce claramente quato va fue ra be ozdě aquellos q primero fueltá la legua a hablar que oya o veato piefentqual es la cofa o quiere hablar. Comoquiera que en buena 02= den la habla ha be fer bespues bel pesamiento. CY pozq naturaleza nos voto belte infrumê= to bela legua:no folo para vn oficio: mas para muchos: como fon para recebir el manjar y el beuer para priiciar las palabras:para articu= lar z vifiungir la habla:ra30 es q vesmos a qua pequeñuela y balta parte be nfo cuerpo q es fe mejante a vn pedaco be carne fin figura : biso abil para tan binerios officios. Il zimeramente la bijo carnuda entreterida co venas megcla= das co vna graffa:pero conesto la hiso liniana: que facilmente fe mueue a todas partes, Elipe ra enla parte alta : especialmente enla mitad: bonde mas que con ninguna otra parte toca arriba enel paladar. Za verdad es que enesta mefina parte no la tiene tan afpera los hobres como los otros animales. Debaro es toda bla da:y porq mas ligeramête fe mueua : niica fal= ta alli humidad:para q como ella es humida y belegnable:affi efte nadando en lugar bumido y belegnable:alla ala rays bella bo es mas an= cha y femejate ala carne bela gargata fe jutan bos caminos : quel vno al otro no bay fino vna muy belgada telica : el be mas a fuera al qual los griegos llaman arteria tracheasy en cafte= llano fe llama gaznate:es por bonde el aliento va y viene alos linianos : el otro de mas a den= tro que es cierta parte bel estomago q en nfo castellano llamamos el bernero es mas blado

Oficios 124

lengua.





y porbonde el manfarpaffa al eftomago:y que tambié mouiedo fe ala otra parte ba lugar que paffe el alieto. Elledepe todo lo vicho esta re= partido por toda la lengua vn apropiado bu= moz: elqualfi no fe mescla conel mamar : fino fe toca la lengua conel paladar no puede has uer gufto:y el gufto aun que ala verdad efte re partido poz toda la legua: pero bisen que enla punta es muy mas agudo : y poz elto los grie= gos llamaro aquella parte por propio nombre geffis q quiere bezir gufto. Dues toda ella iu= ta es cofa maravillofa:co quanta belicades jus aa concltacto qual es afpero : qual blado:qual caliente: qual frio:en tanta manera: q vn belica diffimo pelo q vaya enel manjar no la engaña: infinitas fon las diferencias belos fabores: que ella con vn mefino toque conoscerquantos son los fabozes belos vinos : y todos los conofce y differencia al primer guño. Ho cumple aqui de sir infinitae bifferencias que balla enlos pe= fces: enlas carnes: enlas aues:enlas vernas: enel panty enlas conferuas. Sirue la ligeresa bela lengua:para recebir el manjar: enlo qual ella tiene muchas y admirables bifferencias: pozque quando queremos fe alarga y fe enco= gery fe abarary fe alcary fe traftornary fe acoz= ua:la lengua enlos otros animales es mas lar ga/pero enla proporcionmas angofta. Ya al= gunos bellos les firue de officio de mano; como alcs bueves enel pafcer: alos perros enel bes uer. El bobre la tiene mas corta pero mas an= charpara formar las voges:y be aqui viene que aquellas aues que remedan nueftra babla : tie

1201

nen en fu proporcionala lengua mas ancoa que las otras: v ann tambien la mefma figura bela lengua base mucho al cafo para lavos: y poz efta caufa los pefces que tienen la lengua muy differente belos orros animales fon bel todo mudos. Thueftra lengus en aquella parte bo to ca los bientes belanteros : bo fe pronuncia la babla es mas aguda. Apronecha fe tambien para pronunciar bel paladar : y belos bientes: alos quales toca en binerfas maneras : 01as abriendo loszozas funtando los. Siruen tam= bien para efto los labios cerrados: abiertos: encogidos:eftendidos:firuen finalmente para esto la garganta y aquellos neruios bela arte riary efto es canfa que fal ga la vos grueffara= guda:forda:blanda:o afpera:y comoquiera q a cada vno belos otros animales terrefires na= tura baya bado vna propia voz:folo el bombre con fola vna lengua remeda las vojes be to= dos tan al propio que file oves contrabager: creeras que lloza alannniño: o que gruñe al= gun puerco : o que relincha algun cauallo : o que canta algun cuclillo : o que fe requiebra el ruylenonquien podra contar tantas biferen= cias be letras:be fillabas:be vojes : tan apro= piadas aberturas chillidos z filuos belos len= guajes. Pues todas enas variedades efte fo= lo inftrumento bela lengua las pronuncia :y lo que mas es en biuerfiffimos lenguajes : como bigen bel rey Ditridates affi fabia veynte y bos lenguagestque para ovi be jufficia a aque las gentes no haufa menefter interprete nifa Paute. Si pudo gleangar efto vnrey Barbaro:







Libro primero

y ocupado enlos negocios bel reyno:que bisie ra vii varon atbeniele:que no entendía en otra cofa fino en limar la lengua ? Affi q no fin caufa aquel ques coficofa antíguo fignificaua albom bre eneftas o en otras femejantes palabras que besta. Day yn animal que primero an= da en quatro pies:befpues en bos : befpues en tres:y va portodo el miido : y habla el leguaje be todos los animales. Day tabié enla mufica cierta armonia: cierta melodia y confonacias q co cierta virtud amanfanto altera biuerfas af fectiones enlos bobzes:y comoquiera glos bo bres ingeniofos muestren lo bicho en binersos organos z inftrumētos:pero a todos fobrepus fa la legua. Ella firue enla guerra be tropeta y be bosina:ella quando quiere ba al arma : ella haze feñal be recogerfeio o acometer:para ale gria firue be flauta:para plazer be vibuela:y la mifina quado quiere cata trifte. Darauillamo= nos mucho q aql pecesillo pequeñuelo q llama Lardanaos:pueda otener vna naosun qvava a todas velas:y no nos marauillamos que la le gua no mucho mayor q el tardanaos:lleue tray ga:apreffure:afofiegue adode derejy como des re a tatos millares be bobres:que no folamete bafta a reboluer vna ciudad con otra:pero aun toda Efia Efrica y Europa:pues luego que co fa bay mas profpera nique cofa bay mas pes ligrofary pozefto pufo enella naturale sa tal te plança que fi la cofa no cufre bilacion:fi requie re presta bablarluego socorra officio bela len= gua. Defta manera el buo bel rey Crefo be Lidia o niica bauja bablado pio la vida a fu pa



dremiziedole de presto : quarda os dela eshada bevn travdoz q vema ya fobze fu cabeca. Dero bene se cofiderar q como naturaleza quiso que la lengua pues es la que rige la vida fuelle pre fla enfu oficiorz affi nos amonesto con muchas fefiales: que la rigieffemos de tal manera : a en lugar be prouecho:co mala y loca preftega no nos travaa baño/muerte poz vida : veneno poz remedio. y poz esta causa bausedo nos botado be bos ofosibe bos ozefasibe bos ventanas en las narizes:no nos bio fino vna lenguary en ba ser las ozefas be tal manera que quiera el bom bre o no fiempre be fu natural efta abiertas fin poder cerrarfe o ataparfe:como vemos a lo ha sen en algunos otros snimales; bio nos bios a entender lo que el apostol santiago nos enseña en vna epiftola que todo bobre fea prefto para ovzev tardio para hablar. Ite q como no cubzio los ofos : fino convua pellegica por caufa bel bozmírzala lengua empero metio como en vna cuena atada con tantas ligaduras : por lo alto al cabo bel paladar:v poz los lados alla cabo la gargata:v por lo baro enla quirada bara bafta topar con los bientes belanteros:be tal manes ra ato aqlla parte bela lengua q llama los arie gos bipoglitisty nofotros la llamamos el fremilo:q en algunos es menefter cortalle:para q tengan la babla clara. y poz efta caufa pienfa Marco varron q fe llama lengua : como quie bi se ligada. Allede pues o todo lo bicho pulo na turaleza dos baluartes o antepechos de tre yn ta y bos bientes (que affi los llama fomero) co los quales a bocados puede fer refrenada qua









Zibro primero

do no obedesciere ala razo. y por esto enla primera effăcia effă los vientes a mas vifpueftos fon para herir:alos quales los griegos llaman cortadores. E no pocas rezes cotefce que los que descuydadamente come : alcancando se la lengua con los vientes fienten conel poloz que no beuen viar beite miebro belcuydadamente. Despues belos vientes pulo luego los labios que fon como vnas contertas:enfeñando nos enesto que enla lengua esta va precioso tesoro: que palla peligro be perderle:fino viamos be= lla como couiene y a buena fazo. y por esto pu= fo como bauemos bicho los baluartes para q no bablemos locamete todo lo que se nos vies ne ala boca. Es elte vn vicio tan grade que aun los gentiles:ninguno tunieron por mayor : co> mo paresce muy claro:pozque 2Darco eato re= prochana befte a Marco celio:llamado efte pe ligrofo befecto : no vicio mas enfermedad. Lo qualfi vna vez ocupa a vno nobe otra manera le fatiga aquella codicia be parlar:que fi fueffe bidropefia por beuer. E vise mas fer tan grade la fuerça belta enfermedadique el que cita pre fo bellamo folamete via befte vicio a qualquier ocation:pero que fi le falta copañero el melino buíca y allega copañeros cuyos oydos hincha be vanidad y parleria. Semejate enefto a vnos heruolarios o triaqueros que pone tiendas en las plaças:y a grandes toges allegan el pue> blo. Pero alos tales que con preftega ve lens

gua paresce que vizen cosas marandlosas : no falta quien los oya:pero ninguno los cree:pot que su platica no es vigna ve se. Y vesta manes

Dietes cortado res.

raberrama las palabras al viento. Dye los los bombres ociofos : pero ninguno bay q estando enfermo le cofie bellos : aun q mas milagros y experiecias publique. El mefino Darco celio reprebende Darco caton quera ta prefto para bablar como pa callar:bijiedole q co vn peda= co be pale podría codusir: o para q bablaffe:o para q callaffe:Dado nos enefto a enteder quin guna cofa es mas fea enel bobze gtener la len gua barata y vedible por poco ro para callario para hablar quado el tiepo requiere lo vno y lo otro. A efta manera be hobres llama los aries gos poz vn graciofo vocablo glaffogaftozas : q es como fi bixeffemos leguanietres q quiere be 3ir los q por la legua matiene el vietre. Pero 8 Lato no nos deuemos por vetura maravillar o fiendo varo puro Bomano:no corropido ni ga= stado nada co las belicaduras olos griegos no le agradaffe la parlería. Pues tabien Darco tulio varon o toda fu vida fe exercito enla elo a quencia: cuyo bicho es aquel bien binulgado: beventaja el laurel ala legua Dize q vale mas prudecia rustica q parleria loca juzgado por co fa muy loca el ruydo vano be palabras aun que fea mas elegates quado fon vasias be fenten= cia. Y es affi en verded que los q befta manera hablanino beuen fentir que fon ellos los q ha= blanimas como agllos adeninos q para adeni= nar oizen q falian furiofos be firaffi eftos ban fo mido fin fentencia no confiderando lo que ba= bian:ni entendiendo las palabras que ellos me fmos digen: las quales no falen : mas caen fe les Sla boca. Y affi les acacice muchas veges o

Libro primero.

como no premeditan lo que han ve degir : no fe les generda lo que ban bicho , be bode fe fique que lo que muy locamete bireronico mas befs uerquenca lo meque. Elcerca belto fe beue no= tar lo que fe dise de Eberfites que como fueffe el mas feo z viciofo y fuzio o todos los que fue ron contra Troya ningun vicio mas noto 100= mero bel que su bemasiada : rustica bosinalera v furiofa parleria. El verfo d lbomero bige affi. Therfites folo parlero lo perturbana : el qual tenia muchas palabras rufticas v fin fentecia en balde. En todas las cofas quadra bie lo que bige el refran que enel medio esta la virtud : v en ninguna cofa es mas neceffaría que enla ba blary por efto llama Domero a Therfites char lataniy no bije que bablaua:fino que le albozo taua. Sabia parlar muchas cofas necias:y po= cas cuerdas: v aun estas fin ninguna ozden:fin prudencia las berramanary porque bela feme= iante babla becha fin tiempo z fin modo nun= ca fale fructo:afiadio el poeta aquella palabra en baldery es cofa bien be reyt que eftos que thas locos fon en fus platicas fon los que mas befuergoncadamente vozean. El qual vicio tampoco lo calla Momero: mas biro. Sonana muy agudo:y añade luego : y vencio aquel grá vosinalero co fu platica a Elgameno. 2Duy gra ciolamete reprebedio Darco tulio quando dis to que los ozadozes quando no bafran a befen der la caufa por fufficia : fe acofen alas voses: como el coro al canallo. Dene fe tambien nos tar que bomero llama ala platica de Aberfites

us bablamas porfia z pronocacion be vra :z bi se tambien que por esto Therfites era aborre feible a Achiles y a Clires : porque cada vno peltos como era prompto para bablar : affi to era para obzar. De Glices no es menefter pes sillo.De Acpilles:potque la granfama de fus bechos efcurefcio la ercelencia be fu eloquens cia quiero traer el teffimonio de Womero que enel libro nono bela Iliada bise affi bablando De Abbenice que fue maestro de Achilles, Ens feñole todas las cofas y fer eloquête enlas pa labras z biligente enlas obras. Item aun que la eloquecta de Heftor : Elines y Denalao fue en gracias diferentes : pero dise IDomero que cada vna enfi era muy beffemejante bela parle ria be Therfites. Dela eloquencia be Theitor: a pise era como miel onlee que falia bela boca o aquel anciano vicio.bela be Glites bige : q era alta poderofa v muy pefadaty que granvos fa lia be lu pecho. Zabe Menalao bije que era aguda:breue no apartada nada bel propofito: La ve Therfites era todo por el cotrario: Def= labrida:fin pelo be fentecias ni be palabras:lo= ca llena be reprebenfion afpera : finalmente co mo ve bobze que primero foltana la legua que miraffe lo que haufa be besir. Y portanto co= mo otros ganen glozía y alabanca bablado fua ue y prudentemente: alargando o acortando la platica fegun lo bemanda el tiepo:o el nego= cio:folo therfites con fu mal apzendia a callar pues no quería apzendera bablar: z affi burien dole el rey conel ceptro llozo z biso reyz a to= dos:porque le cumplielle enel lo q escrino En

achiles.

_

Lõdara

pidesique belas bocas befenfrenadas y befars regladanecedad el fin es bef.ientura. Hio pudo euripides pintarnos mejor la lengua que loca: mente parla:fin mirer ni confiderar lo que bis serlo que conuienerlo que cumple o norque lla mando pefenfrenada la boca bel que affi chir= ria v befare glade fu necedad. Dozq como el ca uallo del bocado muchas vezes no folo deipe= na y mata al cauallero pero aun a fi milmotaffi la lengua fino fe rempla y refrena con las rien= das bela razoniecha a perder no folo alos que la efcuchan y creen : pero aum al que affiloca= mente parla. Qual fruto hage el campo be fi fertil mas no labrado : tal haze la lengua q por fi fe rige. Y poz efto me parefce a mi q en aque llas palabras be Euripides que vezian q bela lengua befenfrenada el fin es beluentura:no fe beue bezir el fin : fino que aquel vocablo telos tambien fignifica q es el fructo:be manera que bigamos : bela lengua besenfrenada el fructo es deluentura. Lada miembro de nueftro cuer po tiene fu propto officio:rfando bien pel apro ucebaino viando bien bel baña mucho. Como el que mal vee : tropieca o fe quiebra la pierna o fe pefcalabra. Thues affi como la lengua bien reglada trac mucha glozia y prouecho : affita mala coge fu fruto ques befuentura. Dequena perdida es la bei binero: mas pozone la mas preciofa poffeffion es la fama : affi perdería es grandifluno vaño:y mayoz perder la vida pues por ninguna via fe puede recobiar. El vinero

facilmente le cobra : la fama con difficultad le

Sente= cia 8 eu ripides

CIOTI.

oe fama ne vida.

n alma.

dida belas perdidas es perder el anima:quic= ro beşir perder la bienauenturança y ganar muerte y pena eterna. Houes como todos efe tos males comminente nascan beia mala len ana no os parefce que es enemigo de fi mef= mo el que no tiene mucho cuydado beita len= gua: que po: vna parte es tan prou:chofa: y poz otra tan bañola? Mero pozque tienen poz menos perder la fama que el vinero : aunque eneito fe engafian muchos : pire primero cos mo bay alguno a victos que traen luego trasfi embidia y malquerencia como fobernia z injuria:otros traca menoforecio: como fon piffolus cion:luxuria:pere3a y locara:pero entre todos ninguno bay que baga al hombreo mas vilo mas abotrefcible que la parler a vana z impoz tuna. Efto fe mueftra en aquellos renombres: motes reproches:inuenciones :con que tacha ron los antiguos alos hombres tocados bes fte victorque nunca banfendo aprendido a bas biar no faben mi pueden caliar. Eupolo poeta bito que estos tales no hablan mas que chis rrian : 7 affi pinto a vno conestas palabras: 01= 3iendo que era bueno para parlarimas no pas rabablar. Poz bonde veras la bifferencia be pariar a bablar: como Saluftio bige be vno que tenía poca eloquencia z mucha loquacia: que quiere beşir que bablana mucho y fabía Foco : fiempre andan funtas eloquencia y fa= biduria: parleria y locura. Muy publico es aquel verfillo be Epicharmo: enel qual noto may bien al hombre parlero : visiendo que ni puede callar mifabe bablar . Pues Eris

Coca = blos fin gidos contra los ha= blado =

ftophanes poeta con muchos y feñalados vos cablos z fingidos adrede para esto pinto al bo bre muy parlero llamandole carurultico : poro bay algunos que fi por fer necios no faben cas llar:por fer vergonçofos callan:llamole tambie boquiporfia: porque hay algunos que co gran des voses afirman lo que visen:porque fiems pre la necedad trae por compañera ala ofadía: llamole tambien befbocado:boquiduro:boqui abierto:como fi pitera boca fin freno:boca boz racha:boca fin puertas que ningun fecreto fas be quardarillamole mas fobermolo en bablar como fi bixera babla foberniofa que fin pruden cia fe fale. Lodos los griegos tienen vocables apropiados contra estos charlatanes: que cos mo alos que faben bablar Haman rbetoncos: eloquetes/affialos tales llaman parleros y va nos. Lambien los latinos abudan contra eftoe be vocablos:llamandolos: beflenguados:pars leros:chirriadozes: babladozes : befuariados: necios y que no faben babiar : fino trufar:chi rriar:beuanear:rebugnar:ganir:hager eftruen do:importunar:perturbar: carcaicar: bramar: ladrar:grunir:fonar retentr. 2Duy aborrefcida fue efta parleria antigua mente : 2 mil refranco bay contra ella:tomados vela femejaça ve mu chos animales:porque beftos bigen:mas par lero es q vn tozdo:mas q vna picaça: mas q vn grajo:mas que vn fto:nino: mas ruydo haje 4 vn ahlarimas vozinglero es q la cigarra : mas fuena que la onda enla roca : y otros mil nom bres les tiene puestos : como alos que no gual dan fecreto los llaman cantaro boradado:bar

nerosy almelino vicío bela parlería bozrachez fin vino : porque como el beodo no fabe coel ca lordel vino callar los fecreto staffi hay algunos beodos beste vicio be bablar:y que quato mas bablan mas benanean, El enangelio repreben de tambien efte vicio : y llamafe Batología : q quiere besir la parleriade Bato. Mafcio ef te vocablo be vna fabula que se cuenta be vn patto: llamado Bato: al qual como Mercurio bieffe vna vaca porque no le befcubrieffe be vn burto be vacas que banía becho: prometio be no le vescubzir:boluio luego Mercurio mudan do el habito y la vos prometiendole vn toro fi le bezia be vnas vacas perdidas. Refoodio lue go Bato:bebato be aquellos motes eftan. Bie do fe Dercurio biroto maluado y affi guardas la fera mi melmo me vendes a mi : y tornole en vna piedra llamada toque con la qual fe pine= ua el 020 : y affi biro Duidio que la infamia be Bato quedo enla piedra. Delta parlería pecan mucho los Bañadozes y barberos : pozque co munmente concurren a fus cafas parleros : co cuvo toque falen tambien ellos parleros. Due ftrafe efto en aquella fabula bel rey Mida: el qual como tunielle las ozeias de Elino: cubzia las con vnos velos colorados:pero no pudo tã to encubrirlas que fu Barbero no las vieffe /el qual como por vna parteno lo ofaffe besir por miedo de fu feñozy poz otra no lo pudieffe ca= llar poz fu natural parleria: biso vn boyo enel campory alli biro lo que no podia callarique el rey Mida tenía ozejas be aíno: cubzio el boyo De tierra pozqueno fe falieffe ve alli aquel fe=

Borras ches fin vino.



Libro prinero

creto y fue ya bescargado be aquella carga al peffeo belo begir le caufaua : v por tiempo nas fcio alli vn cañaneral:v las cañas monidas con el viento fonanan aquello que tomanan bela tierra poz las rav sesien tanta manera que no bauia cofa mas publica ni vinulanda o efta : o elrey Mida tenia orejaste afno. Tho fe me ba nada que os ríave bela fabula con tal que lo a bebato besta burla se beue entender lo affente mos enel coraçon. Porque bay boy muchos femejantes a efte barbero : alos quales fi les bescubzis vn secreto andan como con bolozes be partory fi no lo vireffen a otro luego rebens tarian. Bufcan a otro femejantezencomendan do le mucho que lo calle pescubrente el secres to : y aquel bufca luego otro:y el otro a otro: bonde viene que entres bías fabe todo el pue blo lo que no fabía fino vno folo. En muchas cofas acierta el vulgory en muchas fe engaña: pero ala verdad beuefer cofa muy fenalada:2 notoziamente mala la que el pueblo condenas con mas motes:refranes:benueftos:fabulas v bonavzeszone no al burto:ni al adulterio : ni al facrileaio. Pozque aun que cada vno del pues blo por fi folo tenga poca autoridad:pero cons fentir enefto tantas naciones y figlos no pues de fer fin mucha parte pe verdad. Moz bonde parefee no fer eftos juvajos del pueblo fino de cretos de naturaleza que condenan ala parles ria. E affi poz enitar pzoliridad no quiero aqui cotar los víchos : motes : y fentencias que los graues v fabios varones ban bicho contra efte vicio. Hotaremos empero que entre muchas

La na= turale = 3a code na a la parle= ria.

maneras de eloquencia : la mas siabada es la one llamaron Ettica:pozó fe apartaua mucho ne ruvdo vano be palabras : pero los lacedes monios cuves virtudes en todas las otras co= fas fe alaban fobre todos los otros pueblos be grecia:como aborrefcieffen fobre manera la va na parlería: eran enlos techos fefialados : v cu las palabras muy templados:en tanto q nun= ca quifieron recebir arte para bien hablar:poz que bestan q el engaño era vesino bel artificio: y d las palabras belos buenos verones baufan be falir no tanto sutorizadas: como pe cozaco: vaun mas bigo d'acerca belos romanos : muy tarde fuero tenidos en algo los resposicos:por que budaron mucho tiempo fi esta eracia be bien bablar nafcia be artificio o be nudencia:z fi las reglas que los retboucos ariegos para esto dieron aprouechauan o banguan para bie Desir. E affi fue que enla edad De Eulio:no falto a quien befagradaffe aquella obra que Eus lio escriuio del perfecto y consumado ozadoz: como be veras no agrado a lozuto varon be fin aufar ingemo. Enla meima cuidad be Ethe= nas madre que fue z inuentoza de todas las'ar tes curtofas:era aborrefcible el nombre de So phiftas que eran aquellos que en aquel tiem= po enfeñauan la rethorica mas por vana glo= ria de mostrar su ingenio:que no por que apro> nechasse para la execucion belos negocios. Tho be bicho estas cofas porque yo condene la rethonca:pues Briftoteles philosopho ta gra ue y prudente no tuno por maloe enfeñarla con tanta viligecia:pero para que entedamos Dícho contra los par leros.

ria:pues por fer le vezina es vituperada en ar= te tan excelente como la retborica. Boluiendo pues alos Lacedemonios: tanto aborrefcian la parlería que a Crefiphon varon eloquente y agudo:pozquebito que podría be qualquiera cefa bablar todo vn bia:lo besterraron be fu re= publica:bisiendo que el buen orador ha be mes dir las palabras con las cofas : be tal manera q ni fea mas corto ni mas largo belo que la cofa bemanda:pozque alargar o acoztar quando no es menester enfalcadose las cosas batas y aba tandofe las altas:mas parefce reprefentacion De juego que no platica be veras:affi que fe tie ne por gran vicio la prolixidad de palabras. Y por efto con razo fe alaba aquel bicho be Eleo menes belante bel anal como vn ozadoz co lar= ga platica trabafaffe & le perfuadir que trauaf= fe querra contra Molicrates: respondio besta manera. Delo que al principio birifte no me a= cuerdo:y por esto no entendí lo be en medio:y lo vel cabo no me agrada. Semejante a efto es lo que bisen be otro Cleomenes buo que fue 8 Cleombroto:belate bel qual:como vno bisief= fe vna larga platica:enofado bela prolitidad: cortole el hilo bigiendo. El que propofito bas ses tan largos preambulos en cofas tan pegs nasicata que la platica fe beue medir con las cofas be que bablas. Elriftoteles tambien re= prebendio graciofamète efte vicio : belante bel qual bantendo vna bablado gran rato:bito co= mo escusandose be su parteria; burlado me be

pelante de ti philosopho, Bespondio Briftotes

ea. Tho has enverdad:pozque yo a ninguna co fa be quantas bas bicho he eftad o atento : no nudo bezurlo mas grauemente yn philosopho: nioyamas resia reprebenfion vn parlero. Zabien fue graciofo aquello del rey Erchelao : al qual como vn barbero no mas callado q otro preguntaffe muchas vezes mientras que le po nia las tonajas:como queria que le rapaffe:bi= ro : callando, Tobocion varon entre todos los Athenienses virtuofissimo como se passeasse en la plaça muy penfatino : birole vno be ins aini= gos:parefce me Phocion que eftas muy cuy= dofo. Respondio:bises la verdad:posque pien fo entre mi fi podre cottar o bezar algo besto q tengo be besir alos atenienies:reprebendio en efto maranillofamente:el trabajo belos que co gran cuydado no pienfan fino como baran vna muy larga platica:los quales me parefcen a mi fer tan neclos como los que no tanto procurá que el combire fea bueno como que fea largo. Este cuvdado el varon prudente y bueno todo le pone en abreufar la platica. El mefino Pho cion oito:que vna ozacion de Leofthenes enla qual con grandes promessas trabajana alboro tar el pueblo ala guerra: era femejante alos era prefesique como fean bermofos y grades:nun= gun fruto banbe fi. Moz efta caufa los Lacede monios adozanan como a vu bios a lbercules: porque les bana mas exemplo para bie obrar: que para bien bablaren queriendo yn bia vn re thorico hazer yn fermo en alabanca be Ibercu les:penfando pozefto ganar mucho fauoz con Antalcidas capitan velos Lacedemonios. El

porque losiace demo= niosaca tauan a Dercu= les. melino Antalcidas no folo confintio: bisiendo que que necessidad bauía be alabar a Dercu= les:pues ninguno le vituperanamnostrando en esto fer superflua qualquier platica que no se haze be colas muy neceffarias. Duchas ve-3es es bien alabar alos excelentes varones:pe ro belante be aquellos que o no los conofcen o tienen mal credito vellos. Ellabar al que nin= guno vitupera:es como befender al que ningu no acufa. Qua mal fufriera Antalcidas a eftos charlatanes (q beffrena fu lengua en begir mal be buenos) pues no cofintio que alabaffen a fu melmo bios parefciedole no fer neceffario: Se mejate cofa q efta fe bize be Agides el buobe Archidamo: al qual como vn embarado: belos Abderitas beipues be hauer apenas acabado vna prolita y pelada platica q le bijo : le progli taffe q refpuefta lleuaria alos fuyos:refpondio: viles q yo te oy co paciencia tanto tiempo co= mo tu gaftafte en bablar. Defta manera toco a otro embaradoz belos Werithios: el qual bel pues be otro plito razonamieto le pregunto q respuesta llenaria alos perintifios : q otra bito: fino q tu apenas acabafte be bablarmi yord callar. Ho os parefce q efta bemafiada parleria pario el fruto be iu embarada tales razonamie tos como estos fon poz vêtura aquos q fe aco= ftibia hazer alos principes:co los quales creo que mas fe atometan quo fe honrratforçados quieran o no be oyz fus alabaças alas vezes tã tas porquo pierda el Drador el trabajo q por ventura gafto tres meles en ordenar el tal ras 30namiento. Egefilao como alabaffen otros a

Hote.

William.

vnrethorico:pozque fabia encarefcer las cofas pequeñas biro: yo no alabaría al capatero que para chico pie bisiesse gran capato . Dira cos mo alos cuerdos y pandentes varones es ara= ue tormento estavana y prolita parleria:y co= munmête caen enefte vício aquellos que co re glas Tauifos De logica y De rethorica baftecen mas la lengua be palabras : que no el alma be boneftas razonesty pozefto no fin caufe fe ala ba aqtoicho ve Ageficles : al qual biziendo le vnormarauillo meque no te firues de Tobilo= phanes fiendo tan gran maestro be bien ba= blar. Respondio : a mi me esta bien ser otscipus lo be aquellos cuyo foy bijorque haufa apren= dido aquel cuerdo varon de fus paffados? Iño por cierto figuras y colores rethoricos: mas exemplos para reglar la republica:con fufficia y effuerço. Como creemos que le agradara a efte tal la loca y mugeril parleria:pues no qui fo apzender el arte de bien bablar : que de fi es prouechofa! Que bigiera fi topara con aquel importuno que pinta el poeta Boracio en fus fermones:que affi fe le apegana que no le po= dia echar befit que affi le importunquary be ca da cofa chirriaua: que no le podia fufrir ? entre otras cofas dige : que como ya de eftar en pie el fudoz le corrielle bafta los talones:no ceffan do aquel parlero be chirriar como picaça ala= bando las calles y edificios be roma : peníaua que era llegado el poftrero bía be fu vida:pues le baufa encontrado bíos con bombze tan par= lero baladron: pero al fin le librobios besta ma nera:que topo conellos vno que trava pleyto

bozacie d vn im poztu =

Zibzo primero

Mara q es la ba bla.

Hatura pulo a= miftad enlasco fas.

con aquel chirriadozzy le lleuo mal be fu grado a juyato. De aqui fe concluye q como bios nos baya bado la babla:para que fea mediante ella alegre la conuerfacion entre los bombzes:efta parlería base que lo que be fi melino es fuane vlando bien bello : paresca enojolo y pelado a nucftra vida. Marefce me a mi que la naturale sa tuno mucho cuydado be poner amiftad en= tre todas las cofasiaun que al parefcer fea co trarias:y para confernar efta amiftad:pufo co= mo poz golofina belevtes enellas:y be allivie= ne beffeo be tener buos para que el vicio conel vicio:el niño conel niño:el niño conel vicio: v el vicio conel niño tengan amistad. IDasta los cachorrillos belos leoneg:y los lebrafticos belas liebres abracamos:mientra nos ban plazer co la pequeñes. Efte regalo de naturalesa enla co fa mejoz que es la habla fe corrompe co la par leria. Como vemos que naturaleza nos bio el vino para befechar la triftesa v alegrar el ani= mory nofotros por nueftra culpa connertimos le en materia berifias ybe muertes:porque be nin zuna cofa nafcen mas enofos que de aque= lla que se nos bio para remedio be quitar eno= forer como ninguno bay que no tema a vn fre neticoraffi ninguno trata feguramente con vu bcodo. illo bay cofa mas femejante al frenetis co que vn avzado:o vn bozracho: v la vna cola y la otra estan tan pared en medio bela locura q no pocas vezes la yza y laborraches fe buel uen en perpetua locura. Pueño que los natus rales no ponen otra bifferencia entre yza y lo= cura:fino que la vza es locura bzene:pues paf>

Asarle= ria peoz q bozra che3. fada la colera:el aníma torna en firy bel braus do el vino buelue la templança. Binguna cofa bay mas femefante ala borraches que la parle ria:tanto que digen comunmente delos tales: efte fe emborracha en parlar : y poztanto es mas de culpar la patletia: q la borraches . poz= que el hablar elta en nueltra mano betarlo o to marlo: y la borraches muchas veses viene fin lo fentir ni quererio pozque no es alguno acos ftumbrado a beuer : o porq el vino es mas fuer te velo que peníanary por esto se quera vn má-cebo enel terencio: viziendo que le hanía enga fiado:y que le bauía vencido el vino que benio quando estana enla mesa:parescia me vise que eftana todo en mi. De aqui viene que lo que fe parla entre el beuer fe perdona y atribuye al regozuo belvino como febige que Poviro rey belos Epírotas perdono a vnos foldados cier= to atreumiento be que viaron:pozque refpondio vno. Lambien os mataramos a vos feñoz rev:fino fe nos acabara el farro. Etê que la boz= faches no hase a todos los borrachos parle= ros:pozque hay algunos que fe enmudefcen:y que beffean mas bormir que parlatibonde pa= refce fer falfo lo que poz vn refran fe bije q na= da enla lengua del borracho lo que estaua es= condido enel coracon bel templado. Affi que el que por fu propia culpa fe emborracha en bas blar:que achaque o que escusa tiene para se be fender? Cemos comunmente que mas befatte nadamente babla vno que fea de fu natural par lero que vn beodo q fea be fuvo callado. Quan to mas que la borraches del vino tiene ciertos

Maton alaba el vino.

Libro primero

cofas:por las quales aun no veltodo la vítupe ra Ablato:oisiedo q quita la bestialidad y ver= quenca nefera : a alegra el ingenio: a befpierta el animo: que rompe el callar befaprouechado: que manifielta algunas faltas q es mejoz q fe pescubză con la alegria: q no en otro tiepo:final mête como muchos pel vino ban venido alas manoaraffi muchos bela couerfacion belos co = bites ban venido en grande amiliad. Merobe la bemafiada parleria q prouecho puede venir: fi alos ilbilofophos creemos la bozraches no es bozraches fino quando viene acopañada co parleria:pozque fi es callada no la reprebede mucho. Ellende besto la parleria que nasce bel vinosconel vino fe paffa z nunca enofa fino en el cobite vonde todo fe paffa en burla : pero el natural parlero:en todo tiempo:en todo lugar es enojofora cada paffo eftoruarentos corrillos enlos avuntamientos:enlas audiencias:enlas calles:enlas cafas: enlas mios: enlos carros: enlos combites:enelpolos acrefcunta la pes na:enel plager como berrama fiublados quita el alegria:fi vays caualgando os atordefce : fi nauegando os rebuelue las tripas.fi caminays apie:vn compañero graciofo os lleuara fin que fintays el canfacio del camino:vn parlero os fe ra peor que carga pefada:enlos combites bos de le tiene por bien hablaria vezes en lugar de per plazer da enojo : pozque m beta ova la vi= buela m la flautami os bexa mirar la reprefens tación : ni oya ni bablar alos otros : enlos jues

gos mats al que efta a fulado: enla audiencia

Elnatu ral par leroqua mala co fa es. fues bablando fin tiempo ni fazon co pozque los tales aun que digan verdad no fon creidos: enlas confuitas de importancia:por el fe piers de el tiempo fin fer beffeado enlas cafas age= nas:base le encontradiso enlas encrusfiadas: acompaña os: figue os: apega fe os mas que liga: y flempre os va chirriando algo por las ozejas:fi eftays enfermo nunca be bia y be nos che le quita be vos : mas pelado que la melma Peladillattanto que creo que muchas vezes es caufa que muera ve importunados los que finel efcaparan bela enfermedad : fi eftays en lofiego el os le quita : fi eftays ocupado elos eftozua para que no acabeys lo que hazeys:y lo que peoz es que alo mejoz bela querra : enel mayoz peligro adonde la cofa requiere prefto focorromo base otro que parlar bonayres:aco tece muchas veses que por no callar babla co los que buermen : bien fufre qualquiera al que con buen tiento amonefta : mas el parlero qua do os alaba os ba mas pena que el que os vi= ruperame aqui viene que le ba vilto eneltos q mucho hablan:hablar benoche y aun bescubzir fecretos burmiendosque eftuuieran mejoz poz Desir. De manera que enla cama bonde todo el mundo beffea bormir y callar;alli os mata el parlero con cuentos:allios quita el fueño bul= ce belos ofos : y base que la noche que fuele par repofo a todas los cofas fea faticofa quant do feaun vize el poeta Elergilio los cuerposes fados v fatigados buermen a faboz: las feluas y las ondas fe toficgen : calla todo el campo: callen los ganados : las anes affi las bel sous

Libro primero

como las de montañasado unefcidas conel bul ce fueño:beran fus cuydados y oluidan fus tra bajos enla noche callada. Enla noche calla el ruyleño::calla la graja:calla la cigarra aun que muy parlera:callan las ranas aun que no mu= cho:folo el parlero en aquella partebela noche que los latinos llamaron callamiento porq to= dos estonces callan babla : en aquella parte q llamaron intempefta:porque no es tiempo pas ra ningun negocio : negocia y parla el parlero. Mingun tiempo: ningun lugar alcança filencio bela lengua befenfrenada:pero muchas vezes paga fu malicia porque le acontece que afeyta do fe:poz parlar lleua buena nauajada:z comiê do por parlar buena bentellada:o le entro el bo cado enlo vedado bonde acaefce q muchos fe abogan. El marcial fe burla be vn matho q efta do con la callentura ozdenaua y besia razonas mientos: yen lugar be fer tenido por eloquen= te tenian le por loco. Lambien fe burla de otro llamado Abrir que quifo mas no beuer bel tos do que beuer muy poco. Ipero esta enferme= dad be parleria muchas vezes ella mifmafe caufa la muerte : porque acaefce quel medico manda al parlero que calle y fofiegue fi quiere fanar:y el nunca base fino baladrear hafra que fe'muere. Los lugares concauos no renerbera la vos fino la ove primero. Las campanas por mas que las bieran acaban el retinte. El par lero fin que le prouoquen empieça z fin que le elcuchen niica acaba.como lo hazía Errhabio tañedor De fiautas q le haufan be bar mas por que acabaffe:que no porque empeçaffe. 205

marcial

cantores aun que fon malos be empeçaripero nfica faben acabar. Zas ranas a ciertas botas cantanilas anfares a ciertas bozas grasman: la golondrina no todo tiempo chirriatel cuelillo no centa todo el año : enel inuierno calia la cigarra:el ruyfeñoz de canfado calla : el parle = ro enfarta cuentos como araña bilos: y nunca acaba baita que mata al que le efeucha: la ba= bla fe dio para descanso y para consolació : y en la boca del parlero:lo que bauta de fer mel es acibar. Elborrefcible feria la perfona que fiedo en todo bermofiffima fuelle enla conuerfacion afpera y befgraciada:pues affi en mal figno na fcio el quon la habla que hauia de ganar amis gos gana befamozer aborrefcimiento, Esefte vicio dela parleria feñaladamente mas unifera ble que los otros:porque el auariento:el luxu= rioforel vanagloziofo: o mal o bien gozan algo be fu vicio: folo el parlero no alcança lo que bel featrabaja be agradar:bufca quien le ova/v to dos buven bel: y como la parleria efte acona= nada con la curiofidad bafta enefto fon befuen turados : que beffeando faber todas las cofas: no taben ninguna : porque nadie fe fia bellos:fi algunos hablan fecreto : y viene el tal parlero antes que lleque fe van vno a vno/fi a cafo fo= breuiene de fubito : luego callan disiendo lo a vise el refra:el lobo es enla cofefa. Ca fe pues el trifte boquiabierto o fino tiene verqueca lue go trama platicas per bonde los circunffates comomarinero que vee leuantarfe el viento co trario v fe acoge al puerto: affi vno fe va po: acatotro por aculla y le beran folo, Siva en

1.

Difiett tura te

leroe.

nao:fi enel carro:fi cíta enel côbite algã parle= rominguno fe ofa affentar cabe el: tanto que fe guardan muchos be mercar cafa o beredad : fi faben que esta cerca algun vesino parlero:ba= sta enesto se cumple aquoicho de Desiodo:quel mal vezino ce mal abrigory por effo Themitto cles haufendo De veder vna beredadientre las otras colas buenas que tenía mado pregonar q tenia buenos veginos : ningun vegino puede fer peor quel parlero. Pucs fi folo el vicio bela parleria aun q no tenga mas de aqlla vanidad De ocuparle en cuentos vanos es tan aborres fcible:quien fufriria agllos q be mas de feripars leros fe alaban pe ibectores? murmură:acufan mienten:bescubren fecretos : bigen cofas pelis grofas:aun alos q las ove? Thero vefto adelan= te viremosifolamente tratamos agora befte vi cio de perleria del qual peccan tambien algus nos buenos:por lo quel parlero peca en parlar pecan muchos en bemafia de elcreuir y be leer fus mefinas obzas. A vno deftos nos pinto bie el Marcial y pielo que no es malo poner aqui fus verfos pozque fon elegantes : dize affi ha= blando coel tal. Deffeas tu Ligurino faber poz que ninguno querria toparfe contigo:porqto= dos buyen por bonde tu vienes:porq te acopa fia fiempre foledadila caufa es:porq eres poes

ta ocmafiadamente: y fepas que es efte vivicio muy peligrofo que no tementanto al tigre los que le toman los bisos no tementanto ala biuoza en medio pel folino tementato a viviecospion. Piorque quien podria fufrir tan gran trabejo: q fees tus obras al q efta en pie y al q

murinu radozes

marcial cotra vn importu

ímpozi no. esta asentado: y al q corre y al q esta enel serni do: sivoy al baño alla te oyo: fi al estanq no me beras nadar:fi voy be prieffa a cenar betienes me enel camino:fi bueluo ve cenar bases me buyz:fi buermo ve cafado vefpiertas me. Q nic res ver quanto mal hazes:pozq fiendo bombze jufto bueno y fanto te teme? Cofa jufta es por gerto dleas a otros lo que compones : pero la semafiada importunidad bagera aun gles rue ques y bes (como bigen bueuos)no balles quie te quiera oyutal vige Minio que fue Beaulo. Ité iDozacio enel arte q copuio vela poefia:pin ta vno:al qual quifieron mas parle vna cata be cedro para fu obratque no oyr fe la. Dige Elr= chiloco que quado algutal importuno os vie ne al encuentro quo bay mejoz remedio q los pies:pues en folo buyz efta el remedio. Mbilo reno fufrio antes fer lleuado alas cateras a facar piedras:q oy: los verfos be Dionifio tiras no de ficilia:y Doracio digera mas grria que le begollaffen que oyr vn importuno : porque le baueys be oyz vna cofa mti vezes:porq el par= lero no fe acuerda fiempre belo qos ha bicho. Enel terencio dize aquel foldado de Erafo bablando con Sñato truban. Runca te vite De agl mancebo be rodas?mil veges bise Bfiato:pero ruego te que me lo cuentes otraves. Suelen bear que lo bien bicporquanto mas fe bige ce mefoz: pero en verdad que apenas fufre efto el oydo:como squel que muy prefio fe unpor= tuna y fe canfa:no pudiendo fufrir que muchas veseste tornen a contar vnas meimas nadas. Dira quan elegantes fon las @zaciones bel

Dozetio

Tulio:rfi muchas vezes las lees te bartaran. Millas a quien ninguna gracia faltana enel be-3ir copulo vn razonamiento para q vno bitef= fe enfu provia caufa velante los fue jes:yleve do fe lo vna vez agradole:y leyo felo bos o tres vezestz biro q no le agradaua: respondio muy graciofamète el Lifias. Di me tu:bas lo be be= jir mas be vna vezibio enesto a enteder que lo bueno muy repetido importuna. Domero q fue el que mas variedad de cofas pinto en fu obra: por buyr efte importunar aun no efta libre bel: porque muchas ve ses barta al Lectorilo a no baje tanto Gergilio. Eran los Lacedemonios tan amigos bela breuedad enla platica: @ Elna randridas reprebendio a vn eftrancero bauies do hablado biemy faludablemente belante los governadozes de L'acedemoma : folo poig fue algo largo enla platica : z bitole huefped : bela cofa que en fi es buena no viavs bien:conde fe puede bien collegir quan malo es enlas cofas vauas hablar mucho: pues enlas graues la prolitidad es odiofa.

Do me nos fefo ay: mas parlería Demeralmente le vee q bode bay menos feforbayamas lengua alaa sure solo naturaleza
el cipiriar; y remedar laa outra so voesio q ino
toi aloa totos in aloa loconesy entos en indosen
los vicios en las mugertespoque es menor la
fuera cola rasonnes mayor la parlería. Bade
pudera finir aquella pompritur dy abundars
el avel Eulio; lino fuera tan elegantery aus co
todo eflo le lamaron Effanto; como fivieram
polituro. E los que alabanda finingenio y eloquizera no ofatura confiario ber la minio quando el
era no futura confiario ber la minio quando el

negocio requeria firmeza y constancia. Demo ftenes mucho mas cogido es enel beşir que el Lullio:pero quanto fue alabada fu lengua:tan tofue temida fu inconftancia. Admirable fue la constancia velos dos catones:y de entrabos leemos hauer fido enesto estremadamente ma rauillofos:que en pocas palabras comprehen= dian mucho. Delos quales hautendo Caton el mayor hecho vna platica belante belos Eite= nienfestoe aquelle fe maravillaron mas que be todo:que lo que el bauía vicho en pocas pala= bras latinastapenas el interprete bauia podidovezir en muchas griegas. Por lo qualto= dos confintieron enella opinioniq los griegos trayan la platica enlos labios : y los romanos enel pecho. Porque el que tiene bien fabido qual es lo bueno:y en aquo tiene bien fundado fu propofito : poca neceffidad tiene be mucho rodeo de palabras para explicar lo que quiere. Mingunos bay que mas parlen que los que no entienden lo que tratan: o lo fracu mal penfa= dorz biziendo pienfau lo que han de bezirra nin gunos que mas prefto concluyan que los q fa= ben muy bien lo que han ve beşir:pozq tocan= do los cabos principales vel negocio : apunta las razones mas importantes: y beran lo fu= perfluo z bigen folamente lo neceffario. Ziffi q ficonel artificio fe funta la prudencia: y con la pandencia la granedad : facilmente fe efenfa la Parleria. Kalera catou elmenoz llamado poz fobzenombze Efticenfe : el qual monta mas los Ordozes con pelo de fentencias:que con copio fidad be palabrae: y nunca fe combidaua a ba=

La par leria na fce 8 po co faber 11104

blar:fino quando ya la cofa requería fu habla . Lal era tambien en Athenas Phocio bel qual arriba vireitales todos aquellos cuya grane= dad y prudencia alabaron los antiguos:feme= fante era por cierto la babla bestos ala mone= da De Dro la qual aun que fea pequeña y pefe poco:pero vale mucho. y la habla belos parle= ros tan pefada es alas orejas belos que oyen: como moneda be plomo : que para el pelo pela mucho:y para el valoz monta poco. Mingunos mas aborrescenta parteria : que los que aman el bien hablar. Brauemente biro Briftoteles a vno:que con fu importuna platica le bauía fa= tigadory penfando bauer vicho muy biele pre guntaua. Tho es marauillofo efto Erutoteles: be plos efto no es maravillofo? Refpondio Briftotes les:effo que dizes no es marauillofo:mas es de marauillar que teniendo alguno pies te pues da fufrir. Efto tiene por excelencia el parlero: que ní os bera callar ní habiar:pero quiere que a ratos le alabeys: z bigaye:o que bien:gentil= mente:paffa adelante:es poffible:y otras pala bras femefantes De que el fe gloria. Yo cono fei vno beftos que traen muy autozigados bos netes:que fiempre traya grandes cuentos:pe ro era mas parlero que vn truban:y a qualquie ra vanidad velas que cotana : luego parana en aquella rifa be Briftophanes:bi:bi:bi : como q queria que los oyentes le feftefaffen fu cuento pues el lo festejana con rifa. El que bue cuento cueta:mica quiere q bafta el cabo le alabe. El parlero como unnea tiene cabo : be cada pala= bza quiere logro. Modriamos besir co mucha rajo a efte talilo q arriba biro Marcial a Lig u rino:quieres ver quanto mal basesia corrom > pes la habla q es la mejo : cofa vel mudo. Loz= ropes la lengua la mas vtil y faludable cofaq bay enel bobie, Perdestodo el bie quode= rado la lengua podrías hazer:oerramas el tes foro mas preciofo be todos los teforos. Digen como por refran el cantaro ala puerta:porq no bay cofa mas barata glagua. Mero las cofas preciofas cada vno las guarda ochato befietellanes. Minguno pone fu teforo en cafa fin puertas. Tho confiaras tu binero enla bolla que no tiene cerraderos:y trayendo enla boca vnteforo quo tiene eftima:te andas fiepze bo= quiabierto?como niguna cofa bava mas facil q collar. Maras tu arte q es inutil para la hagies da:y para la fama? A todos enofas : po mucho mas alos cuerdos. Higuno te cree aun q bigas verdad. Eu te entrifteces pa q burle beti. Cau fas q te aborregca peoz q fi mataffes los hom= bies. Minguno bay quo dera mas couerfacion co vn malo q tiene teplada legua : q co vn bue= no parlero. Zu no go sas be tu vício: y matas a los otros: eres efcarnefcido que es peoz q fer aborrescido. Buuenal otxo q no bauía cofa o ma yor trabajo enla pobregarq fer por ella los ho= bres tenidos en poco. Y el parlero cae enla ma yor miferia que puede fer: porque allende que es befuenturado : no bay quien le quiera fas uozefcer: ni quien fe compadesca vel. Efto es lo que faca de fu vício. Pero con todo esto creo que es mi trabajo en balde queriendo curar con palabras al parlero; el qual como nun=

El par= leropier de el cre dito ca puede callar affi nunca quíere recebir medi cia para fer curado: [emejante eneño alos en fermosique ante que acabenoe beper la purga la rebieffan:pozoonde fe vee que aun q haz ya muchos vícios peozesninguno es tan tra= basolo se curar como la parleria.

Lallar es vtil cofa. CAgorapues veamos quanto prouecho y as toridad tenga el callar:o el hablar cuerdo y te pladamente. Muefto que enesta parte tambié algunos pecan:pozque ya puede venír coyuns tura:00 fuera mejoz hablar q callar. 2Duchos fueron notados porque vendían el hablar:y o= tros porque vendían el callar : belos quales fe begia que tenían moneda enla lengua. Demos fipenes vino un bia ala audiencia atada la gar ganta como que tunieffe efquinenciary no falto alguno que bixo que no era aquella efquinês cia be humoz:fino efquinencia be plata. Thero aun que esto fea affi; pienfo hauer pocos entre los bombres que no puedan bezir con verdad aquello qoiro Simonides. Pefome muchas ve jes por hauer habladory nunca be hauer ca llado. Lo que por cal lar fe peca : con bablar a las veges feremedia:pero la palabra befpues be bicha no puede bexar be fer bicha : en todo esta bien la mediocridad: y mucho mejo: enla habla:pero como el q fale bel medio peca mas fi ba en auariento: que no en prodigo: affi por el contrario enla babla menos peca el muy calla do que el muy parlero:pozque allende qel cas llar es muy feguro : es tambien mas bonefto. Tho hay cofa mas excelente quel breue zoifere to hablar:y por efto bito muy grauemete vno.

rrir

Que para habiar eran nueltros maeitros ios nobiesty para callar era nfo maettro bios. Ba ramete habla bios co los hobres:y quando ha bla es breuery muy pefado lo que bije: los bi= chos velos fabios muy breues erantcomo parefce poz los bichos De Abithagoras : De 50= crates y be otros. Que cola bay mas excelen= te que las fentencias z bichos belos illuftres varones:que be fentencia fe encierra en tabre nes palabras. Las leves antiquamente era po cas y breues quales eran las de Solon en athe nas:las de Licurgo en Lacedemonia: las bo= se tablas en Boma. Y para efcufar en todos los contratos engaño:bastaua fola esta clausu= lilla : que entre buenos conuenía tratar bien. Maton biro que los reves eran bios bebios: y que el principe no era otra cola fino vna ley viua: y por tanto les connienc la habla breue: pero grane y fentenciofa. Zas artes liberales conforme alas coffumbres belos hombres ban perdido aquella fu entigua fimplicidad: y be muy templadas fe ban beche parleras:la par= lería belos pulpitos ba corrompido la eloquen cia. Que cola bay agoza mas rebuelta que la mufica de nueltro tiempo:femejante co tantas vozes al chirriar belas anes ? que birera agoza Emerepes gouernador blos Laconesiel qual corto a Phrinides mufico bos cuerdas o nue= ue que tenia:disiendole .no corrompas la mufi cash overa agosa en nueltros tiempos fonar en vn mefino organo trompetas:vozinas:añafiles flantas:clarines:facabuches pulcavnas:ataba les:voses be hombres:y be ques, Qual es nfa

Llaufus la d buc nos.

mufica:tales fon muestros trafes:nuestros mant fares:y nueftros apofentos: no hay nada bela fimplicidad antiguatoe cada oia crefcen nues ftros trabajofos de leytes. Affi que quando las costumbres belos bombres eran buenasila ba blatambien era templada:lo qual fe puede bie ver cotefando los que antiguamente efcriuie ron con los modernos: como a libypocras con Balenora Socrates con Crifippo. Agora toda la fabiduria fe ha peruertido en vua fophiffica parlería:y poz esto ha perdido el nobre de fabi duria:y es venida en menosprecio:especialme te tratandola ingenios no muy auentafados. Pues no quiero beşir nada be mueftras leyes: como fon fin termino:largas y parleras. Lo:= nando al propofito:fi enla habla fe bufca beley te:todo lo corrompe el que nunca calla : bafta enelto es verdad lo que bise Junenal que el be leyte fe ba be tomar a beffeo:pozque los reyes no fienten elbeleyte belas perlas:bela purpu= ra:oelos manfares z vinos : porque lo traen ca da bia entre las manos. Mero fi por algua fuer te vienen a bambze : o a fed:entonces confiel fan que hanpoz toda fu vida carefcido be gran belepte. Quanto es mas fabzofa al que tiene gran fed el agua que la clarea ? a buena babze ta oulces fon las bellotas como cofites. Pues besta manera es mas agradable la habla be aq

Da fep dido la fabidu ria anti sua.

llos que hablan muy pocas veze é rocto.

C Si fe busca con la habla pronecho : ninguno hay fino que te escuchary la parleria causa que nit equireran ste pueda escuchar; y bado que te oyan no imprimen las palabraspues no les

san ferporque ninguno cree quando el que basbia no babla con aucerdo si ino como parleroganto mas que comunnente trase de ricio ce parleria va la folpecha se lo cura e tamo que dos retinen. El callar aun que no nafec las pede pudiencias pero es fola dos vasgos ma pede pudiencias pero es fola de granudad y ce fabidaria y por elos notios mal vorge que callana enel combite. Si eres fabicalco erea enno bablaret fine ciocen callar erea cho y otro vico. "Dibilo folpo por alertiera che fi callara. Ringifa cofa menos fine el callara que la locura."

Bienbi

Como Demarato rey belos lacedemonios fe hallaffe en vna confulta/preguntaronle que fi callaua be nescio : o pozque no tenia que ba= blar? Befpondio. no fabeys que el loco no pue de callar. Semejante cofa fe bise be Biante philosophorel qual como porque callana en vn combite fueffe notado be nescio z ruftico poz rn parlero que alli estana . respondio. Quien bay que fi es naturalmente nescio calle enel vi no quan grauemente rechaço enel parlero a= quella locura De que le motefaua. Lambien es muy publico aquello be Zenon que en Elthe= nas combidando yn ciudadano alos embata= dozes be cierto rey : fabiendo que holgana mu cho con platicas de hombres fabios:porque el combite fueffe mas apazible procuro traer al= gunos philosophos con quien bablaffen. Ila= blando pues todos:folo Zenon callaua, 2Dara uillados los embaradores boluieron fe a el : y combidaron le a beuer bigiendo. Zenon:que

mota.

biremos al rey be'ti? Respondio. Ha le bigays otra cofa : fino que bay en Athenas vn viejo q fabe callar entre las tacas. Mor tres caufas en carefcio la marauilla be fu mucho callar: porq era vicio:enla qual edad pecan comunmente o parleros porq callana entre las tacas:adonde el vino y el chirriar belos otros prouocan a ha blar,pozo estana en atenas cuidad mas que to das parlera. Con mucha gracia befendio Elra chidamidas a Decatheo rethorico:al qual co= mo vno le acufaffe:poro baujendole combida= do nunca bablo enel combite. Diro archidami das Abarefce me que ignoras que es parte bel bien besir conofcer el tiempo para bablar. Una mefma arte es faber callar v faber bablar. Lo= mo bige Elcibiades enel combite q intitula be Maton: ano es menoz virtud enla guerra bien buy: que bien pelear. Enla mufica los cantos res tanto pecan por echar la vos fuera de ties porcomo por callar. De bonde fe coligerque el que fabe callar:fabra bien hablar: y que aque= lla habla es prouechofa que fale regida con ra= son:y no befinandada con locura. (T. Moz expe riencia ban alcancado los fabios:que agllos ni nos o mas tarde empiecan a bablar tiene bef pues mas firmesa enla lengua : v por el contra rio los que fe adelantan enla habla : falen be le qua mas flaca. Defta manera las veruas opre fto fe leuantan no fon tan firmes, IDozatio poes ta era naturalmente callado : pero vemosique aun aoza nos babla en fus obzas.

Taun aora nos pabla en ins obras.

Del gran poeta Tergilio folia burlarfe filis
fito hombre parlero y malorcuya vefuerguens

ca como llegaffe a tanto q vn bia belate bel em= nerador Augusto cefar : porq Gergilio callana eftando otros hablando lo llamo mudo. Elergilio que por fer muy teplado fiempre le bauia fu frido con paciencia:respondio diziendole. La= lla beflenguado baladron : q quando yo quiera bablare de manera que mi voz de muy lexos fe oya. E luego boluiendo fe al emperadoz biro. Cefer fi efte supiesse a que tiepo ba be hablar: mas pocas vezes bablarfa:pozq ala verdad fie pre has de callar:fino es o quado el callar te ba ña:o quando tu habla ha de aprouechar a otro. Calla aora todos agllos frios reprebeniores 8 Gergilio Apero: Carbilio: Petilio : Auito : folo Gergilio babla. Defuanesciose la vana parleria pelos otrostla lengua de Elergilio nunca calla= ra. Semejante es la palabra breue y fentecio= fa ala fimiente pequeña y feca q ala vista es me nospreciable: puesta bebaxo be tierra echa be fi vn gran arbol. Los que en bablar beffea alca car glozia.no tato procura largueza como vnas fentencias agudas:bzeues:y elegantes : como los que tiran sla balleftano el que tira mas lar go es por effo mejor fino el que ba mas cerca bel blanco. Eftilo es be philosophos begir en bos palabras vna fentencia. Lan amigos eran be breuedad que algunos buno que hablaron por fenas por efcufar las palabras. Beracleto rogado por fus ciudadanos que juntado el pue blo les perfuadielle pay: porqtodos eftaua al= borotados co vandesifubio en vn pulpito z bin cho vna taça de agua fria y poniendo enella ha tina:mezclola conel bedo y beuio fela. Ibecho

Respue fla över gilio.

ilio.

11 1000

Libro primero

ello le fue:bando a entêder q la bemafiada abif dancia ce caufa q los ciudadanos tenga vandos vnos con otrosto q feã po co obediêtes ala fufticia : comodera que la pas fe coferua entre los que fe conteran con poco. Lon otro ereplo como efte Scilaro rey belos feitas amonefto a ocheta bijos q tenia que tuuiellen pas y cocozt dia.estando cercano ala muerte mado q le tras teffen vn bacesillo be varas : y bio fe las alos mas fuertes de aquellos macebos distendoles que le quebraffen fi podia. Como todos le pro uaffen z ya canfados no curaffen be le prougra el facando cada vara por fi fin trabajo las ques bzo, Tho pudiera con ninguna platica por larga que fuera perfuadir mejor aqllos fus bijos que nadie los baftaria a vencer fi conferuaffen en= tre fiel amor be bermenos : y qfi fe apartaffen facilmente ferian vencidos. Parefce es q bas ftara Sertoxio conningfi genero be habla per fuadir alos barbaros lufitanos:que no acomes rieffen con todas fus fuerças que eras pocas a las delos romanos q eran muchas : taro como co agl exemplo de que vío: Lomo como fe cuês ta enlas biftorias bos cauallos el vno regio : el otro flaco:conel flaco pufo vn mancebo resio: conel regio vn viejo flaco : y mandoles que ca= da vno arrancaffe la cola bel canallo que tenia entre manos : y como el mancebo apañafie be toda la cola bel canallo flaco : yembalde tra bajaffe bela arrancartel viejo pelo a pelo repes lo toda la cola pel cauallo regio: fin bezarna da. Lambien le bije que clrey licurgo crio toe perros vno be muy buena cafta: al qual crio en



Hota.

cafa golofo y holgazan:otro be ruyn cafta:pe> ro exercitole enla cacata juntando vn bia el pue blo/foltoles vna fiera poz vna parte: y pufo les be comer poz otra:aquel be buena cafta venci= do bela mala coffumbre : fuefe luego al man= jariel otro conforme ala criança bero el man= far y fue tras la fiera. Mudiera veamos mo= itrar mejor al pueblo quanto importa la buena criança. Larquino imperborey be los Boma= nos vio bella aftucia : que embiandole fu bijo Serto tarquino a preguntar que baría belos Babios:pozque todos effauan en fu poder.lilo respondio nada al mensagero : pozque no se fia ua bel:pero metiole en yn buerto: y como que basia otra cofa:facudia con vn palo que licua> ua cula mano las mas altas coronas de vuas ado:mideras que alli bania : 7 fin mas refpue= fta embio al menfagero : el qual como contaffe a Serto Tarquino lo que fu padre hagia : ens tendio el mancebo : como aquel que era bien agudo:lo que fu padre quería : que o begoliafs fe o befterraffe alos mas principales belos ba bios. Cleantes preguntado que diferencia ho= nieffe entre la logica y la retozica:mofiro ei pu no cerrado: z luego estendio la mane: quanto rodeene palabras houiera otro menefter para bar a entender effo : y aun por ventura no tan cumplidamente. Eneffa bzenedad be palabzas fueren fenalados los facedemonioescomo at= tibs comeuçamos avezir. Brebidemo como le gaffe a lu noticia q los elece querien ayudar alos Erchades:no les eferú fo orra cofa en vns carta fino efte. Erchidamo bige alos Eleos

Líbro primero

que es buena cofa el foficacipero aun'aquella fue mas breue:que como el rey Philippo pre guntaffe alos Lacedemonios :fi le querian recebir en fu ciudad o no:ellos ninguna otra cofa e respondieron enla mesma carta fino esta nalabra con grandes letras, TA D. Zos melinos como Mbilippo les embiaffe vna carta llena s amenasas entre las quales besia : fi vo entrare enel campo Laconico vo os befruvze bel to dorrefpondiero vna fola palabra. Si al mefino que mas los amenasana respondieron no otra cofa fino:aquel refran. Dionifio en Corintho: bando encito a entender que miraffezo pozaco meter a otros:el no fuelle echado be fu revno: como le acontescio a Dionifio que fiendo rer De Sicilia vino a moftrar leer mochachos en Corintho. Los mefinos lacedemonios no em= biaron fino yn embatadoz folo al rey Demes trio: belo qual como el mucho fe enojaflemi siendo que como no le bautan embiado maso vn embaradozioixo el embaradoz con mur gia ne femblante, Embiaroff tho a vno. Eachilad como menecrates le elerinielle vna carra : yen ella te nobraffe fupiter bisiendo affi. tes Supiter embia falud a Ziaefilao. beffa manera. Zacfilao rey a menecri pios le fane. Dando a entender que ci co pues ofana tomar el renobre be jupa do puro bombre : v mas ruvn por venti los otros. Enlas querras y grandes pelig fiempre valio mas la brenedad que la prodad be palabras. Murieran como arriba bitts mos aquellos foldados de Zarento : potá bas

uian fido acufados q entre el beuer hauian bi= cho grandes males bel rey Popuro: fi vno be= Hog no befendiera fu caufa con elta brenedad: visiendo. Seño: rey tambien os mataramos a vos fino nos faltara el farro. Equel capitan q oiro a fus foldados haufendo be pelear. Cos med agora compañeros quela cena fera enel otro mundo.2Das los animo q fi les bigiera vo muy largo y penfado razonamiento. Liene la verdad affi fengilla y befinda muy gran fuers ça:y mas penetra affi q con mucho eftruende be palabras : como el que es mañofo enla lucha con menos fuerça berriba a fu contrario q otro confuercas pobladas. Crefo rey be lidis como vinteffe en manos be Liro rev de Ther= fia:mirando como el exercito bel rev Liro ans dana mny beinfandado por las calles y cafas vela ciudadepreguntando al rey Liro que era o que aquella gente tan beimandada basía por las calles? Respondio el rey Luro ? vito. Que otra cola han de hager fino lo que acoftu bran los vencedores con los vencidos : ya tu no rees como faquean tu ciudad? Befpondío elver Crefo. Con mas verdad fe puede begir o Ciro q faquean la tuya:pues ya aqui no bay collinguna mia. Efta platica tan brene mo= nio tanto el animo bel rey Liro q luego man= do que ceffaffe el faco y que todos bolmeffen oque baufan robado. Epaminondas capitan pelos Thebenos fue acuiado juntamente con dis companeros:porque contra las leves ba= uia ocupado el imperio por quatro melesta bi to a fus compañeros que le echaffen la cuipa

Epami=

toda orsiendo que los bania forçado a continuar el imperiore viniendo a fuysio en pocas palabras pufo fu pefenfa: bisiendo/que el no tenia mejozes las palabras que las obras: pe ro que le parefcia fer elto fuito que fi le fenten cianan a muerte;efertuteffen fu pecado en vna coluna: para qtoda la grecia fupieffe q Epaminodas forco alos Ebebanos a va abeltruya alos lacones fus enemiges que banía quinietos años que fiepte trifiphaua : y q pacificals fen ala prouincia melena q bania bogientos y treynta años que andana en perpetuos van= dosty que concordaffen alos Elrebades q en= tre fi tenian guerra:y que reftituy effen la liber tad alos Briegos pozq eftas eran las colas q Epaminondas haufa becho en aquel tiempo que contra la ley tuno el imperio. Esta breue platica pudo tanto:que los fueses fin parar> fe a tomar parefeeres:con grade rifa fe leuata ron y fe fueron:013iendo que era grandefuer= quenca penfar en como condenarian aquel q bania beche tanto bien glos fuyos.

Scípió

(Estemblic cola efia cuntan de Scupio di mayoralquaticomo ¡Pertifice (Puinto ribus nos del pueblo acufilico de muchas y grásce colas editer diputello siro. Este laci acomo byv véri al banibal y clos d'arbagincies ; y ome vya l'acpito io afertifica ales violes el que quificer votar pos un contra mibaga lor vi cho efio fe me al capitolos y ingo tredo i pue ble ir figuio curande en trio and ficcunta lace fundio medo. Si mis es accionanti la certa de la fernido medo. Si mis es accion machros pere fundio medo. Si mis es accion machros pere Dela lengua.

thorica:q muchas vezes con vna burla fe per hade lo q co muchas razones y argumentos a penas fe pudiera creer. Reprochaua le a Eu lioque bauis tomado vineros por befender yn criminofory q co aqlla moneda qria coprarvna cafatrefpodiotyo conofcere mi pecado fi copta re la cafa:fucedio q copro la cafa: y q ala clara reprebedia fu vanidad:entonce boluiofe a bur las disiendo. Mo fabeys q es be hobre cuerdo fi quiere coprar algo bifimulallo : Labie fe be= ue notar q la bodad de algunos es tal q co fo= la la prefencia y roftro pone beniuolecia encl qoye. Ziberio cefar hijo arraftrar a Seyanoz temfafe muchos y trabafauan potoinerfas ma neras y razones moftrar q no bama fauozefci= do a Seyano. Erifpino q le bauia fauozeicido: cofessolo ala clara biziendo. Como no le bauta De fauorefeer pues via quanta cuenta basías tu belipudo efta breuedad con Liberio:lo q no pudiera por ventura vna muy prolira oracion. Lomo Ebemiftocles pireffe a rodo el pueblo be Athenas g tenia vn colejo muy bueno que les bar:pero q no era cofa fegura bezirlo bela= te be muchos : cofintio el pueblo qlo bixelle a la ozeja de Efrifides para q folo ariftides:o lo alabaffe:o lo vituperaffe : era el cofejo q fe que maffe la flota telos griegos. Dyendo lo pues folo Briffides : biro al pueblo . Thunca oy cofa mas prouechofa que el confejo de Themisto= clesmi cofa mas injufta:mira con quanta bre= nedad be palabras fe condeno el confejo be rn varon tan pzincipal enla republica. Luens ta fe que vn coffario fiendo preso y traydo bes

Ariti= des.

pope=

fiugia ofana el robar por la mar.respodio. Emi porque lo hago con vna barquilla me llaman coffario:y ati que robas con vna flota entera te llaman rey : mira que hablo en coffario avn tan gran revipero vencio la verdad. El grato peyo baufa beterminado be matar a todos los mamertinosiposque bauian fauorefcido a ma rio. Jue pues el Stenio el mas principal be aquella parcialidad: cofeffando que todo lo q haufan becho lo haufan becho por fu confejo: bisiendo. Yo force a mis enemigos y rogue a mis amigos que fauotefcieffen a Mario. Giê do pôpeyo el animo beste hombretque queria mas mozir el folozono que fus ciudadanos pe ligraffen:tomole por amigo:y por fu caufa per dono a todos los Mamertinos. Pues la verdad tan brenemente bicha pudo tanto con vn hombze vanderijo : q no pudiera belate belos varones no apallionados? Ilasta enlas muges res fe ha vitto efte effuerço del animo : q como Ebella bermana de Dionilio tirano fuelle acu fada por el mefino hermane : porque no hanta befcubierto la buyda be fu marido Moliceno: al qual Dionifio queria metar. Befpondio fen= Billa y animofamente. Ilor ta mala me tienes y por tan ceuil muger:que fi yolupiera que mi marido le queria yamo fuera compañera de lu bellierro? Conefte bicho no folamete auto to= da la fospecha q vella se podia tener: pero aun cobro fama de buena y cafta muger. Emilio fcauro hombre viejo y be grande auctoridad enroma fue aculadio por yn Gario beno tan

buena fama como eliy befendiofe Emilio con muy pocas palabrasioisiendorieñores, Gario fucronense pise que Emilio scauro ba becho traycion ala republicary Emilio Icauro lo nies ga:a qual belos bos creeys? concita vos todo el pueblo y el mefino tribuno lo bio por libre. Quali velta manera Tobicrates capita muy fenalado belos atbenienfes fue acufado belas te del pueblo por traydorry pregunto a Erifto pho que affi fe llamana el que le acufana fi por ventura el venderta la republica por oineros: respondio Elrutophon que no vito luego Ipbi crategicomo lo que tuno bisieras banía vo de baser? Esta befensa tabzene basto para lebar por libre. Lodos los griegos tunieron por que riguado a Demoftbenes fue eloquentiffimo ozadozipero Tobocionfue mas poderofo enel bezir:no creo que pozotra cofa:fino pozque co breuedad ve sia lo a basia al caso vela verdad: y Demolthenes fingia muchas colas al labor bel pueblo. Donde vino que bemofthenes tes niendo en poco a todos los otros oradores: a folo Tobocion termia tanto que quando Tobo= cionte leuantana a bezir folia bemofthenes be 3ir a fus amigos ala orefarvevs aqui el cuchi= llo be mis palabras: llamando cuchillo o be= ftral aquella fuerte z viua bienedad de Moho= ciomcon la qual cortana las figuras y colores be fus razonamientos. Ho fin caufa fe bize co= munmente que los que mucho parlan fon mês tirofos:pues bije euripides q enla babla fen= 3illa esta la verdad. IDay pues tantos ereplos belo q hauemos vicho acerca belos autores:

Pienoi cho. Defenfa notablesvn bué va-

Euripi=

que feria cola fuperflua frellos poner todos creo que bastará los que traydo para mostraquan bien les esta alos granes varones so el callarso la brenedad enel hablarso quata mas auctoridad da la habla brene que la profixa be los parteros.

Males a nasce bela par leria. (F) finition mulco nucle 2 od parta bennilis do a como fouru apertio infactible be plabir cofa a ranso en goçolos agenos inconfidera damente. Expogra peligrofimente entable bila fin poderio efenir et di muebo parta a presenta de la poderio efenir et di muebo parta a presenta de la poderio efenir et di muebo parta a presentada que confirmente de la poderio entre del propositorio del parteriamento a considera del propositorio del parteriamento del fama a generacuria del principio neb parta bel fino eduba en milos o perever.

Qual 8 ue fer la CLE a princípal gracía que ba be tentr la platra e a que fea comeniente ala coñast liempo al lugaradas perfonas. El que nunca fabe callarrecomo puede guardar efo-tel que no babla có a cuerdo efino que fiete la las palabara al vistto? La gracío fidad en la palabara al vistpidada por a función de la participa de la pada do clembolitara curre los antigos menpadas o clembolitara curre los antigos menpor fason mueltos de fase como eficación de la función de la como de la como de la conbien fornuence en cada parte motejar en a surlamar al tedo de colo en al la mano mano. Biénte falto a vin mancebonque preguntado por Soguilo cefar a quien muelo parecida encretos fifumadrehania alg masveses venido a Bo matrefpondiounimadrefehor: nuncaunas mi padre muchas veses. Abudo fe paffar efta bur la con Bugufto cefar : porque era be ingenio manfory fe bolgana mucho co los olchos gra= ciofos y agudos. Mero no la perdonara Laligula o Meron. En captino como le lleuaffen al rey Antiocho y le biteffen:ve de buen corecon que en llegando belante los ofos bel rey lue: go fentiras fu clemencia. Refpondio. Minguna esperança me bays be mi faiud: bado encho a entender que el rey era tuerto: graciofo fue el bicho: mas por fer fuera be tiempo le cofto la vida:porque el rey ofendido belo que bauía bicho le mando abozcar. Boluiendo Eldriano cefar victoriolo a Roma falio al recebimien= to vn truban coronado con apioral qual como Eldriano inandaffe apartar:biro be letos: to= do lo has hecho:todo lo has vencido:ya no re fta fino que feas bies : pudiera efta lifonja ga= nar algo con otro:pero no le agrado aquel em perador porque era agorero. El parlero mas quiere perder en amigo q en bichonnas quie» re por cofas muy linianas penar mucho: que betar be emplear fu parleria. El rey fibilip= po padre be Ellerandre prefidia en vna almo= nedaty vno belos que alli fe vendian bito. per donad me fefior Philippo : que fuy amigo be vueftro padre. Respondio le philippo. Quien eres:y de bonde! Desir te lo he bixo elfi con= fienttes que me acerque ati. 2Dando enton= ces el rey que le acercaffe. Llegado pues que bouo:bixcle muy fecretamente, Seno: betad

Dichos fin tiem posto pe ligrosos

cacr la capa : que estava feamente affentado. El rey holgandofe be aquel auifo:hecho tan a buen tiempo:piro:vo quiero que este sea libre: porque no fabía que era tan miamigo. Quer= damente anifo Elriftoteles a fu amigo Califte nes que pues yua con Elexandre: hablaffe ra= ras vezes conel: o que fiempre le bablaffe en cofas de plaser. Acordofe mal Califtenes des fte autiory por effo fe perdio. Tho era cofejo be muger el be patifatis la madre be Liro vo Ar taterres:la qual degia:que el que yua a bablar al rey haufa be viar be ofadía y 8 palabras bla das:y bezia biem: pozque quado la cofa requie re que bemos confejo al revila amargura bela verdad fe babe emboluer con la bulçura belas palabras como pildora: y enesto no folamente febabe mirar labianidad o la edad bel bom= breipero aun la ocafió y lugar. Mozque a Mla ton fiendo tan gran philosopho no le fue bien bela libertad que vio con Dionifio tirano de fi= cilia:ni tampoco a Dion:y fue lebien a vna ve fesuela que cada vía importunaua al rey Ibhi lippo que le oveffe vn pleyto q trava:ala qual como el fatigado respondiesse que no tenía lu gar : bito la vejezuela : pues luego no quieras reynar. Abbilippo vencido con agl vicho ovo la caufa. Semejante cofa a efta fe cuenta tam bien De Adriano emperador. Diogenes philo fopbo entro enel real belos be 2Dacedonía: z tom aroule luego:al qual como el rev Tobilip= po vielle viro:o efpia:o acechado: derdad vi= ses biro Diogenes:poza en verdad no for ve= nido a otra cofa fino a ver fi erestan loco cos.

Dioge :

mo mebizen : que podiendo estar entu revno enfofiego y pas : quieres mas basiendo que= rra alos Briegos poner a peligro tu perfona. Ho piense ninguno q podra qualquiera baser lo que hiso Diogenes : y tampoco no piense q affife hallaran reyes tan moderados y tepla= dos como Thilippo:antes ya no es feguro to car affi co algli bicho aun alos be mediano esta doppozó acontescera que pesaras meter el bie te en blando y toparas en buro : porq como ca ta el abad affi le respoden. Bran locura es poz cierto prouocar con motes y malícias a aque= llos en cuya mano esta el responderos conel cuchillo. Moliteno maestro 5 logica bito a bio nifio el menoz como acostumbzan los logicos: yo te arguyze. Effo fera bixo Dionifio con pala bras:mas yo te arguyo a tí con obras. Delta manera Lleomenes bijobe anaxandrides:co= mo los Elrginos le motejaffen be perfuro y co mo bisen aca be bereferrespondio. En vueltra mano efta el mal ogír:y enla mía el mal hager. Las leves refrenaron aglia licencia q los poe tas comicos antiquamente folia tener enel re= prebender:pespues que vieron que passauabe reglaty que en lugar de reprebeder los vícios

con bue selo : los reprochauan con afrenta : v por esto tambien aquellos philosophos q fe lla man Cinicos eran tenidos por perros:porque fin murar tiempo ni lugar ni perionas reprebe dian los vicios belos bombrestaun que lo ba= m otes far no es cofa fegura .

sian con rason. CEn verdad q como ningun hombre es mas Curion aborrescible:que el que anda curioso a faber se

Papy=

cretos agenos fin poder callar ninguno: aun q fepa q el o el q le oye han se motir por ello: y por ello fon bignos de gran los aqllos q por faber guardar fecreto fon mejores q otros.

li)echo muge =

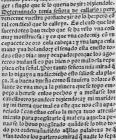
ríl.

C Que hayaña hay mas afamada q la be Tha pirio pretertato:el qual fiendo niño ni por bas lagos ní poz amenazas pudo fu madre acabar conei q le bireffe lo que fe hauis tratado aquel bia enel fenado be roma:ala qual como ya apa rejaffe los açotes:burlo el mochacho con vna fabula q fingio be preftorbigiendole. Senora lo que boy fe ba tratado enel fenado es q por la gran necessidad que la republica tiene de va rones para la guerra: y porque bay en Roma muchas mugeres que no parente vn marido: que fera bié que cada muger pueda tener bos maridos:pozque belvno o bel otro parira, 102 fo el buen mochacho que fu madre burlara be sto y ella creyoselo luego : y assi secretamente be vua en vua anduno efte rumoz poz todas las dueñas Romanas: y todas funtas fueron otrodia al fenado:z dieron vna petició en que rogauan que aquello fe beterminaffe. Los fenadores marauillados bela gran nonedad:por que las mugeres nunca folian venir a beman dar nada al fenado : y espantados bela beman da tanloca y fea que travaninquirieron q mo tiuo bauian temdo para aquello : y fabida la cofarrieron fe bien vellaszy eftablefcieron que no entraffe niugun mochacho enel fenado fino Mapirio que tan bien bauia fabido callar los fecretos que alli fe tratanan. Otra quafi feme fante fabula befta cuenta Mutarco en vn lis

bo que biso oclamentira eque ena fenado se roma fa tratana por muchos o das rras cofa en mucho passo qua por macho en macho quancha qual como vines foljectafa fen vincorros que e vines foljectafa fen vincorros que e vines foljectafa fen vincorros que e vines foljectafa de la comparta de la cuerta del la cuerta d

Ereplo dela par leria de las mu= geres a





Libro primero

be vos:luego la moça que era tan parlera co: mo fu ama:lo conto afillo bela codoznia a orra mocatefta bitolo a fu enamora dotel bitolo alos que estanan coneliy affi pe vno en otro llego la cofa mas prefto ala placa : que el marido q lo bauia fingido. El qual como llegaffe ala placa bitole vn fu amigo. Como feñoz agoza venis be vueltra cafalagoza refpedio. Toues no baneva oydo nada:ninguna cofa he oydo:hay algo be nueuo ? que vna codoznis fe ba visto bolar con vna lanca:v vn capacete bozado, Vendofe entonces aquel romano otro:bien esta feñoza mu ger qua bie haueys guardado el fecreto:pues antes que vo ha llegado ala plaça : affi q fuele luego alos principales:z biroles lo que paffas ua y que no tuniessen miedo pues la cosa era fingida:y buelto a fu cafa:empeço be refiir con fu muger visiedole:o buenafeñoza echado me bauevs a perder:pozo el fenado ba fabido que De nueftra cafa fe ha publicado eftory por tans to quieren que por la parleria be mi lengua va va besterrado. Ella toda turbada empeço a fus rar y perfurar q tal no hausa vicho:y a cabo vi to. Otros trezientos lo overon con vos. O lo= ca biro el que tresieros me bises : pues por tu importunacion q con lloros y juramentos bels feauas feber el fecreto : vo fingia aglio que te bire para experimentar tu fecreto? En verdad que lo biso efte varon prudentemete:pues en cofa que tan poco yua quifo experimentar la fi delidad ve fu muger/como afillos a para pro=

En co= fas peq fias fe

ha be p uarlos igenios.

no echan vino o azerte : fino agua que cuesta

rrife

noco. Si viara fuluio belta cautela no echara a perder a fi y a fu muger. Era este fuluio muy familiar & Zingufto cefar : y como &cfar ya vie fo viendo fu cafa buerfana be berederos : ba= niendo fe le muerto dos fobrinos enla prime= ra edad bauiedo besterrado a Thoshumo que le quedaua por cierta acufacion que contra el febigorviendo que le era forcado bexar beres dero a fu entenado bijo ve fu muger:folpiro vn bia belante beste fuluiory belibero alcar el be= ftierro a Mostbumo feñalado que lo quería be rar por heredero. En boluiendo fuluio a fu ca fa:bito fe lo a fu muger:luego ella lo bito a Lis uis muger de Augusto Celar. Lima quexofe mucho a Hugusto cefar:oiziendole. Si effo fe= nor tienes penfado porque no llamas a tu fo= brino. Morque lo hazes vefta manera : para di para que queden enemigos contigo tus beres deros? Giniendo pues belde a tres bias fuluio belante Zingulto,muy ignozante bellas co fas:faludole como acoftumbrana baser: Lefar no le boluio faludes como folia:mas bitole:bi= os te be feforcomo reprebendiendole fu locus ra no belleandole falud:la qual manera be falu dar entendio muy bien Juluio : y fuele luego berecho para fu cafa z bito a fu muger. Senti= do ha cetar que le be bescubierto el fecreto be que el me bauía bado parte muy por enteros portanto yo me quiero matar. Eftonces la mu gerbito. Con mucharazon te beues matar: pues en tantos años no has conofcido la par= leria be tu muger: o fila fabias : pozque como bombre cuerdo con mucha prudencia no te

Exeplo
para no
belcu =
but a na
die else
creto q
og pize.



guardafte bella : pero mira : que aun que be ti naício la culparyo fere guía de tu muertera di= siedo elto arrebato muy furiofamete vna efpa da y metiofela por el cuerpo. Duy bien pago en verdad fuluio el menosprecio de agl refra que digerque ni ve tu feno ni de muger te fies: v bela otra fentencilla que bigen. Lo que quie res que fe callera nadie lo befcubzas. Y enver dad fi banemos be creer alos refrancemo bes nemos descubifr secretos a muger ninguna: aun que fea muerta:z ya pluguteffe a bios que pe folas las mugeres nos bomeffemos be tes mer:y no houiellemos de guardar en cadarin con aquello que bige Epimarcho. Cela co mu cha biligencia y be ninguno te confies. Cipor tres colas begia Caton el mayor que

00

beuia el hobre be baser penitencia toda fu vi= da. Za primera por befcubrir fu fecreto a mus ger. E a fegundafi yua poz mar a bo podia yz portierra. La tercera fi fe le paffaffe alaunois fin apronechar en algo. Dichofo es tan buefe fo Laton:pues agoza muchos fe arrepfenten por bauer vefcubierto fecreto a fue grandifile mos amigosmo acezdandofe belo que fabias mente nas enfeña & bilonique miremes fiems pre'al autigo en figure be hembre : porq tams bienpodra fer enemigo. Tho alaba Licero effa fentencia : pero no lefue a el feguro befeubit te a vn fu bermano. Day algunes amiges que aun que fean bien fieles fon empero poco pan dentes:o poco conflates y vence el vicio:pot que es natural al propofito porque es volfita

rio. Lai fe pinta enla comedia Ecrea agi Thar

Chilō.

meno bel Terencio; el qual fiendo vn criado no bel todo malo : beffeaua lo faber todo y no podia callar nada:moftrana no querer begir lo que le preguntauaury confu mucha voluntad oeffcaua hauerlo ya bicho:conofcia fe el mel= mo fu enfermedad : no por effo beraua be bes jir.fi me bays la palabra be no lo befenbrir be= giros lo be. Minguno bay enefta vidade tan templada lengua : o be tan recatado anúmo:q no tenga fi quiera vno:a quien ofe tanto befcu brir quanto be fi mesmo confia : y aqueltiene otro:p el otro otro. De manera que de vno vie ne la cofa a muchos. El vno es cofa fengula:el numero o dos es toble : en paffando la cofa de rno bien puedes hager cuenta que ya fe berra ma poz muchos:be manera que el fecreto to= do el tiempo que moza en vno : que folo z pzi= mero lo supo : es de verdad fecreto : pero fi el fecreto paffa en bos o mas yano es fecreto:ni efta entumano renocar lo que de vno buela en otro: y de otro en otro como arriba biti= mosty be aqui viene que lomero muchas ve ses llama slae palabras aludas como que ten gan alas y buelen. Zambien tiene alas le fac= tair el balieftero que la tiene en fu mano pue= de la refrenar fi quiere : pero fivna ves offe= ra no es en fu mano boinella : mas gunque la facta va:no fe multiplica ni effiende: mas la palabra falida vna vez a cada paffo y en cada boca crefce y fe eftiende:entanta manera que a toda vna Prouincia rebuelue y alborota buela tembien el que y fiempre es vna: bue'

Secres
to doos
ya nocs
fecreto.
La pas
labra
quanto-







Libro primero.

es foltar la pa labza.

la como dergitio vise la palabra: y bolando fe augmenta y crefce. La naue que fale bel puer to porresia que vava : amavnadas las velas co ancoras la ternas:v la palabra que vna ves bitifte a otro : por minguna manera bel mundo la puedes renocar : mata la faeta no al que la tira mas aquel que va:mata la palabra mas ve ses al que la bige que a otro. Toues fiedo efto

affi:pozque no ba empacho y verqueca el que no fabiendo guardar fecreto afi mefmo:quie= reque fe lo guarden otros? Tho fe podria be= gir con ragon a efte tal fi fe queraffeibe que me 108 oue acufas o nefcio ? fino conuenía de sirfe lo que Ricubie fecreto.

berifte:para que me lo begias penfauas que fe ria otro mas fiel contigo que tu milmo:fi yo en algo peque tu me vifte el exemplo para pecar: puede fer mayoz locura que no guardando te tu fe a tí milino : querer que te la guarde otroz pero birafine befcubzi el fecreto:pero a vn ami go:tambien fabias que effe tu amigo tenía o= tros amigos : y benieras fer a ti primero amis go:fi a quien befcubres tu fecreto es femeian= te ati:con razon corres peliaro : fi es mejor q tu:quiero bezir:fi guarda mejoz el fecreto:bi= cholo eres mas belo querefces : pues hallas quien fea mas fiel contigo que tu mefino. He= ro bago te faber que no te beue fe be fecreto aquel a quien no poz cordura : fino poz natural parleria befcubtes tu fecreto. Porque bije Epimarcho:que no se beue be tener en mucho fer vno gaftadoziquando no lo haze poz hazer bien : fino poz fer prodigo : affi no merefce qle guarden fecreto : el que a fi milino no guarda

fecreto. Tho muchos años ha q cenaua yo con pnyaron bourrado y bocto que effana en nue fra tierra poz embaradoz De lu rey . entreuino allivn frayle:no bigo be que orden:el qual ve= nia febre negocios bel papa: 7 bixo al embara doz que le queria hablar en fecretory apartofe conel. Mero piziendo que no fe lo podia bezir fino le jurqua que lo callaria el embaradozot= to dio queria jurar cola que el no la procura= ua faber : 7 affi le biro. Sino te confias be mis no me la bigae: y fi te confias : que neceffidad bay be juramento: pues bado que le bisieffe: fiendo cofa que le cumplieffe a mi rey faber lo que tu me piras no lo callaria. To orque el jura mento no le beue pedir alos buenos varones pe tal manera que guardando la fe a otro no la quarden a fu principe : alqual vo por mu= chas vias foy obligado : primero como fu ciu= dadanorbefpues como fu embaradoz Ziffi que fi la cofa estal que fin perjuysio be mi officio yo pueda guardaros fecreto:yo os lo prome= to fin jurarlo : porque yo no fuelo furara cada propofito : y fe bien callar quando es mene= fter. Sibe otra manera es la cofa quarda os la para vos y no me la bigays. Cencido el fray= le conesta palabra comunicole vna burla que ni tocaua al principe ni al embarador. El mi me ha acontescido muchas veges que alguno me besia algun fecreto confurandome y rogado me que a ninguno lo viteffe:especialmente a fulano.y befpues yo lo oya bela boca be mu= chos:y sun be aquellos a quien el me bauía bi cho q no lo bixelle : y maranillando me be quie

Bespue ita ener da 8 vn embara lo bouieffen fabido:fingia que no fabia vo acil fecreto:y pregutana De quielo haman fabido: y besia me q be agl meimo q a mi me lo baula co tanto recelo comunicado. Pues elta parle ria enlas cofas q va poco fe tiene poz mala: p nos ba a entender quanto nos beuemos quar dar enlas cofas q va mucho de coffarnos defe mejantes parleros q no faben guardar mas fecreto enlo a va mucho: que enlo a va poco. Lofa es de inhumano no cofiarte de ninguno y confiarte be todos es gra locura:poz ello es mejoz guardar vn medio:y cofiarte De agllos: v be tal manera q ningu peligro te pueda ves nir. Elomenos los q conofce be fi q fon inclina dos a elta paffió be no callar los fecretos bene apartarfe belas cofultas bela republica:belos negocios yfamiliaridades belos principes:pa ra que fino callaren los fecretos:no peque ale menos en períny3io be muchos:y les acontes ca como alas biuozas:q muere ellas enel pars to:y pare poçona para otros. @ como el qtie ne al lobo por las orejasio fi fe le fueltara fi ya otros baña:o como al niño q tiene enla balda alauna culebra : q fi la fuelta:a fi y a otro pone en peligro. [Ibiero q fue tirano enla illa be fis cilia befpues de Belon:acoffubrana begir q no le era ta enojofos agllos q libremente parlaua pelate bello a fe les antojaua:como los q le be fcubria algu fecreto:pozq no folamente besia: aborrefcemos alos q befcubre nfos fecretos: mas aun alos q los oyen:bonde viene q mayor enemiftad me caufa conel pueblo los que pels cubzen eftos fecretos:que no los que libzemé

Apeli = grofa c fa es opr fe= te me bigen qualquera cofa que fe les antoja; mas peligro corremos en oyr fecretos belos principes: que es vezirfelos. Lifimacho rey amomucho a Abhilippides poeta comico:mo ftrandole muchas y grandes feñales de amoz: y como v n día el rey le bueffe : mira q quieree de mis cofas philippides q todo te lo dare:refpondio fabiamente : todo lo que tu quifieres feñoz rey:con tal que no fea cofa De fecreto. CEnlas guerras tambié importa mucho el fe cretory la pariería muchas vezes caufa gran despaños. Lodos los fabios varones alaban aql vicho ve Zucio metello el qual preguntado le vno o fus capitanes que entendia be ba= ser:refpodio. Si fupieffe que efta mi veftidura fabia mi fecreto: luego me la befnudaria: y la echaria enel fuego. El rey Antigono q tuuo re nobre de grande:preguntadole fu bijo q día ha uía de dar la batalla. Refpodio para q pregun tas effortemes por ventura q tu folono oyras las tropetas :poz vetura pudiera cofiar fegura mente agl fecreto be fu bijora quien bauia be bezar el reyno:pero quifo enefto enfeñar al ma cebo qua necessaria cosa es al principe saber callar. Eumenes no se coteto co folo el callar: pero aun fingio algo fobre el fecreto:porq bisie dole fecretamente: que Crater venia contra el con grueffo exercito:a ninguno belos fuyos pelcubzio la cofa:antes fingio que venia Theo= ptolemo:porque fu gente tenía a efte por hom bre para muy poco: y tenían en gran opinion la virtud y effuerço de Crater : affique traus= da la pelea : nunca fupieron los Soldados De

guardar fecreto: es bien.



Solda= dos par leros.

Emmenes que Crater era el capitan contras rio pasta que le houseron vencido y muerto. Loda elta victoria caufo el fecreto vel capitan el qual por efto fue en mas tenido: y la mefina cofa fue caufa que nadie le tunieffe a mal el en gaño : z ya que alguno le reprehendiera : era mejor que por aftuto veciefferque no que por parlero fuelle vencido. Hingun genero de foldados hay que menos aproneche enla querra que los parleros:porque o conmotes:o canta resto vituperios bichos antes be tiempo: pro nocan a mayor yra al enemigoro befcubriendo los fecretos le ban quifo como fe guarde: y q= riendo le offender le ayudan be bonde viene d eftos ignozantes o eftozuan la victoziato caus fan que fea mas cruel. Agatocles fiendo bilo De yn cantarero fue rey De Sicilia:y el no nes gaus quien era : antes enlos combites entre las taças be ozo ponia taças bebarro : bijiedo a fus bijos. 2Dirad:yo g pzimero basia eftas be barro/agora bago eftotras be ozo. Dando enesto a entender quanto se alcança por la vir tud. Pues efte como tuniefle cercada la cius dad be caragoca be Sicilia : algunos bias los bela ciudad motejauanle bel adarue : biziedo. Cantarero:quado pagaras el fueldo a tus foldados? El fontiendofe begia. Quando tomare ella vueltra cuidad. Que otra cofa hazia aque llas palabras fino encender elanimo vel ene= migo para que les bisieffe mas mal : puefto q Agatocles fufrio aquella injuria con pacieus cia:contentandofe con respondelles otro mos

te. Despues que tomo la ciudad vediendo aq=

melalengua.

llos que le baujan motejado les biro. Si be a = 1 outadelante me besis infurias querar me be pe vofotros a vieftros amos. Si aquella afren ta biteran a Theromo a Dambal : baftara para que entoda aquella ciudad no bezara piedra fobre picdra. Lo qual poco falto que no lo bis 30 Silla con la ciudad De Athenas:co la qual sun que no estaua muy enofado:pero injuria= do be muchas y grandes afrentas que belos muros ciertos parleros le bixeron : poco falto que no la pestruvesse bel todo : fiedo como era aquella ciudad flor de toda la grecia. E por ta to con rason es alabado aquel capitan liama; do Demnon; que ayudo al rey Dario contra el magno Elexadretel qual como oyeffe a vno be fus foldados bezir grandes males be Elles randre: biriendole con la lança le bito. Yo te, boy fueldo para que pelees contra Ellexadre; y no para que digas mal bel. Lo melino oyo vn cosinero parlero que introduse el poeta Mauto:a quien bireron. Hou no alquilamos tu linaua:fino tus manos: Siempre los o pe= lean con la lengua fontenidos por fanfarro= nes. Como aquel Drances que pinta Gergilio le disen. Moz vetura efta el effuerço en ef= fa tu muy parlera lengua : y eneffos tus buy= dozes pies? (Epaminondas varon virtuofo y manfo fufria y queria bien a vn mancebo lla mado Ctefippo bão be vn gran amigo fuvo lla mado Chabriar aun que el mancebo era ma= lo v parefcieffe poco enlas coftumbres a fu pa dre:tiempre Epaminondas fufria con mucha paciencia fus liuiandades. Mero vna ves ven

Mennô

cio la parleria beste mancebo la mucha manse dumbre be Epaminondas. Porque comovn bia estuniesse Epaminondas ocupado en vna guerra:y efte mancebole importunaffe co pa= labras proliras y fuperfluas : preguntandole: aconfejandolezy aun corrigiendole como fi fue ra fu ygual:offendido ya be fu importunacion bito a fu padre. @ Chabna Chabria: mucho me cuelta mueltra amiltad pues fufro a tu bijo. Mira como agl excelentifiuno varon que bas uía fufrido en otras cofas las ignozacias tofs foluciones defte macebo:no pudo fufrir fu par lería enla guerra?bado enefto a entender que aquel bobte es inutil para tratar cofaste im= portancia: que alli fe aprouecha bela lengua: bonde fon menefterlas manos y los oydos. Por la melina manera fe enofo otra ves efte capitan contra vnos foldados : pozque le fatis gauan bando vnos vn confejo otros otro: 201 to. To aqui veo muchos capitanes y pocos fol dados. Porque veva que enla batalla ferian para poco los que enla confulta bablauan mu cho. De buena gana quiero tomar a adl 10ho cion de quien arriba bise mencion. Molieucto basia vna larga platica al pueblo be Athenas para que tomaffe guerra contra el rey 10his lippo de Dacedonia : y dela bemafiada fatiga bel hablar fudaua tato que a penas podia refs follar:y beuia muy a menudo pa refocilar los espiritus:porque era enmedio bel verano/y el era muy gordo. Dues viendo esto Abbocion: bito. Mareice os feñozes fer cola jufta creera elte amonestando nos que bagamos guerra?

all photo

que para efte enla batalla cargado be cozaças pues confolo bablar bela guerra fuda tanto c paffa gran peligro que no espíre! Cofa es muy fefialada lo que cuentan los bistoriadores oc Scipion el menoz : que quando tema cercada la ciudad de Carthago:vn mancebo pulo enla mefa alos cobidados vna torta becha ala ma= nera De Carthago: yllamola Carthago: z bito: que la tomaffen a pedaços enla manera q hauian be faquear a Carthago. Supolo Scipion y mandole quitar el cauallo. Preguntandole el macebo pozq lo baziareipodio.pozq tu pzi= mero q yo has faqueado a Carthago. Y acoftu bra fe agora mucho fi av guerra entre los prin cipes indianarlos co fallas aculacioned be vn cabo a otro:con pinturas:con motes:co repre fentaciones:enlas quales como lo basia antiquamente fe beran begir mil males belles. En nueftros bías vimos aquella cruel querra en= tre el papa Bulio feglido befte nobre:velrev Luysbe fracia bojeno: yla mayo: caufa po: que el vno tan cruel mête se indiano contra el otro:fueron ciertas parlerias que abiertamen te fe bixeron bela vna parte ala otra. El rev co mo era enla libertad foldadefca bito q el papa era borracho. El papa enofado besto respodio: q verdad era q el estuno borracho quado me= tio fraceles en Italia: pero q qria emborta: charle otraves y echarlos a todos de Italia: y q entoces eftaria en fi. Coeftas palabras en tal manera fe encendiero les animos : q por el enojo peftos bos viefos todo el mundo estaus rebuelto y alborotado en querra.

Scipio el me= (L. Enalmefin tiemp) como Surque Repognglaterra octano befle no mbe fauoreficiel le al papa contra los francefiosife reperientaton en ¡Darus ciertas comedia a como fuelencon las quales psous ciono não be gnglaterra pira o arfe priefla a la guerra ; prenoquef la vieja enemita el que eftan y a posmida.

wieja enemuria que citara y abosmida, Quisto en ue tampoco bien a los de E. Omay be no fe que parierias y cierros instes quebl zero al el mortando. Pot irrifitan o quido paía fo pou alí. Estam paga futie entre na quel dos para para futie en grata guerra va varon dos para parte en esta el regala guerra va varon Staliano be excellente paía guerra va varon dos para parte el parte de la contra de la porta parte de la como pouería entre por esta coltambie flip laticary de parte coder puede coltambie flip laticary de parte coder puede para defender la autoridad y nombre del para defender la autoridad y nombre del para peren que el rege elha un properio con la composição de la guerra que el reve o Francia en a muy poderolo mar que el reve o Francia en a muy poderolo mar que el reve o Francia en a muy poderolo mar que el reve o Francia en a muy poderolo

Emba = pado2 bel pa = pa ba = blo mal.

Papero que el repno de Inglaterra eltana mu cho tiemo plania de lacolumina do dela guera raze que el rep de Francia era muy poderolo Y que por tantono fer podia aflio el hibro bapera lo que pediasmas que era menelter alguntiés po para emprender tagrancio, El embasador que ya bausa acobado fu rasonamiento mas posimonificaración que por maliciaries ro que ya el bausa acobado guandes el por maliciaries ro que ya el bausa de por maliciaries ro que ya el bausa de por maliciaries ros que ya el pania forma que el malo grandes be ginglaterra que aquel embasado grandes be ginglaterra que aquel embasado era vintado o es francefesama que venía en no bee bel papara affi guardando e fupieron que moche bablasua con el embasado poler ye pet fil-

cia: y fue prefo z prinado betodos los officios

v beneficios:y aun le costara la vida fi poz ma= los de fus pecados viniera en poder bel papa. Solo aquel bescuydo be vna palabra bijo que el rey Denrique que por ventura bilatando el negocio pufiera pagrapzeffuraffe la guerra. (Entre todas las maldades beita vida : nin= guna fe tiene por peor que la traveion : pero muchas vezes fe ban vitto algunos por ella ga nar grandes bienes:aun que con infamía : co= mofne que Entricates bela madera De cafas agenas labro ricas cafas para fi. Philocrates recibio aran quantidad de oto : pero como fue mal ganado: fue peor vendido: a Euphorbo v'a Thilargo que vedieron a Erithiea : el rev les bio grandes beredades : a eltos va otros muchos la traycion bio riquesas : aun à como bigo con mala fama: pero el parlero base lo melmo que el travdozez fin que felo agrades= can ní paguen: con fu parlería autfa alos ene= migos : vendela patria : los bijos:la muger:z z a fi mesmozquedando ta enemistado con los enemigos como con los amigos : porque lo q baseno procede de volittad fino de vicio. Mor q el que con acuerdo se mueue a cometer mal dad:vifto el peligro:o el puecho : puede o per feuerar:o befiftir belo q penfo. Wero bel parle ro que feguro podras tomar para que alguno fe fie bel. Biar era muy maldiziente entre los griegos. Mero fegun lo cuenta IDomero no le reprebende por ello Meftor:porque recopen= faua aquel vicio con fer muy efforçado z basa= nofo canallero. Pero el que de fu natural es parlero: perado quel para nada es bueno: es

El par= lero es peoz al traydoz Losef força dos fon calls dos.

impedimento para otros. y portanto Domes ro principe belos poetas:a to tos los que el ce lebra por efforcados : los finge tambien mus callados, Mira Eliffes quanto biffimulo quie era:quando entro befpues be veynte años en fu cafa. Affentado cabo fu muger:ní poz el befa feo que bella tenia/ni poz las lagrimas que en ella vevasfe vencio para besir antes be tienna quien era. Wero como bomero bixe:conel ani mo fe apiadaua be fu muger que llozana:y fus ofos bel eftauan como be cuerno o be bierro o be piedra:fin menear los parpados. Zambien pinta a Telemacho bijo be Gliffes:a Penelos pe y a fu ama que ya era viera:cuya parleria o por la edad : o por fer muger pudiera Domes ro bien efcufar, @uafi en todas las cofas que paffaron por Elines lo pinta bomero affibiffis mulado. Preguntole Poliphemo vnobelos ciclopas quienera respodio. Etis:que en lens qua griega quiere bestr ninguno. El melino bi ffracado fe nego ala biofa palas . Esta meima virtud de callar: dise Domero a tunieron los companeros de Cliffes : tanto q quifiero mas fer comidos vinos: quo befcubrir lo q bania be callar: Y no be otra manera pinta Gerailio & Eneas:fino biziendo:finge esperança conel ro ftro:y encubre el boloz en fu coraçon. Itê quan do Domero pinta las batallas:pise o los Em yanos ventan con gran vozeria y los griegos callados y efforcados efperauan a los enemigos:enlas cofas de peligro :el call ar nos base mas feguros y mas be temer. Las cofas ales ares por parlar muchas veses las perdemos:

y poz cellar las affeguramos. IDalta en guerra De amor fi creemos a Buidio : el g calla es fir= me:el que bise afrentas alas bamas feñal es q efta infuriado. Socrates enla querra miraua a todas partes con mucha atencion : y call aua: y enlos combites vo no bauía peligro vilputa un. Si fe ofrefce cafo en q bayas be poner pa3 entre algunos:mejor lo baras callando: quo parlado mucho:fi beterminas o matar y echar a perder a tu enemigo: la parlería le auifa y fe te va. Lanto es efto verdad : que al bia be boy quando algunos rifiendo ban grandes voses: bigen. Detadlos no bayays miedo q fe befca= labren:porq tienen por aueriguado ya todos q los muy parleros fon mal guerreros. Entre las ques las anfares fon tenidas por muy par leras po:q gragna mucho: pero ellas melmas quando ban be paffarbeide Sicilia al monte Lauro bonde bay muchas aguilas : atapan la garganta conel arenaty traen vna piedra enla bocary affi callando paffan benoche: y befque llegan ala mitad bel mote echan la piedra:qua do eftan va en faluo echan tambien la arena bela garganta:lo q Plinio bije belas grullas: Plutarcho lo cuenta belas anfares : fea como quiera:be vna cofa nos benemos auergoncar: que las grullas o las anfares fepan mas q los bombres.

L'Ass que procuran cafarfe con alguna feñorat figros. mas prefis la alcançan fi callantlos que tiene la muger bermofarmas feguros estan fi callan. El cuerno fipudielle comer callàdotternia me

callar ef cuía mu chos pe ligros.

nos quiftion y mas que comer. Antalcidas ca pitan belos lacedemonios : como enla region be Somothracia tomaffe orden be ciertos fa= cerdotes gentilicos que alli bauiary el facer= dote fegun acoftumbrauan le vivelle : confiels fa me el mayoz pecado que has becho en tu vi da : viendo que lo basian poz tener atados y mas obligados alos q en agllas cerimonias entrauan:fi les bezian las fealdades be fus vi= das:refpondio. Que neceffidad bay que vo te biga efforpues fi algo offo yo he becho ya bios lo fabe. Diros enentan efta biftozia De Lifans dro:el qual como en Samotracia bemandaffe confejo a vn ydolo : mandole el facerdote q le bireffe la cofa mas fea que bauia becho en fu vida:respondio Lisandro:esso conniene quese baga por mandarlo turo por mandarlo los bio fes? Diro el facerdote que poz mandarlo los biofes. Bues apartate alla viro Zifandro: thi re lo alos piofes. Mira como ni aun la fuperfti cion pudo vencer a efte varon pandente: para que descubrielle fu fecreto al facerdote que es como vn interprete bedios. Donde parefce q aff entre los antiguos fe viana cofeffar los pes cados fecretos. Tho fe puede llamar virtud lo que agoza ofrespero es buen exeplo para mos ftrar quan buena cofa es callar. Era lícito alos

mochachosde Zaconía en ciertos días burtar lo que hallallen a mal recaudo evno dellos efeddo debato dela capa vina rapola viua que fins compañeros haniá hurtadolla qualle mos dio entanta manera que le hosado las tripas: y el moço nunca vico palabra hafta que se fue-

La cofe flio cofa antigua ron los que buscauanta raposa: abigiendo le los otros:mejos fuera descubsir el burto : q no petarte affi morder:respondio. Antes es me= joz mozir enlos tozmétos:que vescubzir el bur to po: poquedad : o por temor bela muerte. Que diran eftos varones graues y pueftes en piquidadia con peligro alas vezes be fu fama rvida parlan todo lo qles ban confiado. Lo= thibze era entre los lacedemonios fegun lo ba uia ordenado Z scurgo que el mas anciano fe pufieffe en pie ala puerta votreffe a todos los que entrauan al combite. Dira efta es la puer ta:y poz efta puerta ninguna palabra fale. Lo mefino cuenta el poeta iDozatio enlas leves belos combites. Minguno haya entre los co= bidados que faque los vichos velquicial a fue ra. Ppoz efto bito graciofamete Darcial:aboz resco al que le acuerda velo que le bise entre el beuer, illo fe fi le tatio bien a Biges fu ofada hazaña el qual por vna cruel maldad fubio a fer rey : pero alomonos al rey Cadaules cofio le la vida y el reyno fi loca parlena : pozq ala= bo la bermofura de fu muger delante de vn fol dado fegun lo cuenta iDerodoto. Los lacede monios no tenian por bien que fus mugeres fueffen alabadas oclos buefpedes:porque les parefcia fer bien que tolos fus maridos las co nofcieffen:pero mucho menos cumple que los mefinos maridos alaben belante beotros la bermofura be fus mingeres:como lo basen los que dizen enlos combites : enlos co:rillos to= do lo que paffantlo que burlan con fus muge= res enfa cama. Lienes poz malo begir lo que

Lostum bie de = los lace demo =

÷ î.

Zibro primero

pallo entre el hotter : y no especa befenbir lo que del al cama y posimiento botte faber. Elique nos parque pos fer tenidos pos graciolosos en trujantecaque colo hay mas fea q y nobligo po va religiolo cobecarrera y ostala bottefic pocos beflos : q en verdad yo tengo pos muy peligrolo befunbir alos tales los feretos be la confecilion. Posque como callara los males agenose el que no fabe callar los fiyos? como facata a otro o peligrole que quiere mas care en peligro que callar?

Miracô quien to confiel =

Lengo yo poz muy fanta cofa la confession: querria que cada bía nos confessassemos z cu= raffemos nueftras culpas:pero de mi colejo ca da vno fe guarde de confessos parlero o borra= chospozqueita obza tan fancta no tenga q llo= rar por culpa bel que le oye. Tho condena la me dicina el que bise al enfermo que no le confie be mal medico. Y pues hauemos becho mens cion belos medicos:begu os quiero a efte pro pofito:que Dipocras con jurameto mada alos medicos que fea callados. Dando a entender que no podra fer vno bué medico fi es parlero: Si el medico befcubre la enfermedadia folo el enfermo bage afreta:pero fi el facerdote beis cubze la confession:a muchos pone en peligro be muerte. Duchos bay que riene po: mas li uiana la enfermedad : que la parleria vel medi co.2Duchos no los ofan lleuar alos combites: porq prefume be muy medicos: y fuera be ties po he pre trae enla boca las perlefias apople zias:fincopes:epilécias:yentre el comer fe pa raa detinebzar el hobze:corado le las venas y

corfituras:tato que pone afco aun que fea los mafares los mejozes bel mfido. Lo gra biliges cia amonefta Salomo enlos puerbios que el rey no beua vino wiziedomo quieras Samuel no quieras bar vino alos reyes : explicando el peligro affade:porque no puede hauer fecre= to bode reyna borraches. Dode fe infiered no es bueno para gouernar el q no fabe guardar fecreto. Derodes entre el beuer bio la cabeça be fant fua baptifta a adlla bayladozcilla: juro locamete fu legua:quado ya estana befenfrena da coel vino . muchos principes coel vino fuel ta algunas palabras offon para beftruyeto be muchos. Lueta plutarco q en Egypto fe tenia por abominació d los facerdotes gultaffen vi= no:agoza vemos a muchos q eftan bozrachos quado baptisa los minos:quado ove be cofels ho:y base lo bie q fe buermery affi no puedebe sir lo que ove:aun que tabie muchas vezes lo Dige. Tho ha muchos años dacotefeio lo que di re: Empeço va bobre a cofeffarle co va facer= dote:y como vieffe que rocaua a plager: beto lo v fue le. Entro otro tras elev viedo que boz= mía befpertolo:013iedo. Dyd me feñoz lo dos bige. El bue facerdote borracho be fueno:pen fando dera el primero dempeco a cofeffarioi= to. Duy bien os oyomo be giades d haufades qbrado vna cara be vfo vezinomezi adelante. Esto fe le acordana bela cofeffion del primero: por cofa mas fefialada aun que eftaua adormi do. Dyendo efto el penitente enofofe : pigien= do : que nunca el bauía quebrado tal cara. Gers aqui como elfegundo fupo el pecado ol

falomő.

primero:y affi el vno como el otro fe fueron anergoncados y no abfueltos por la borraches bel facerdote. Tho pues fin caufa alaban aque= lla fentencia de Publio mimo grapho que dis 3e. El que conelbeodo porfia : con aufente ba bla. Pues mas loco es el que befcubre fue fe= cretos a borracho:porque allende que pierde el trabafo:pone a fi y alos otros en peligro:y necedad es penfar que callara el fecreto bela confession:el facerdote que cada bia fe emboz racha o habla lo que a el meimo cliple callar. Dira me alguno que enlas burlas burlas:ven las veras veras:crea lo otro con fu peligro:tu no lo creas. Duy bien ordeno la v glefia quin guno celebre miffa fino ayuno Apero tambien ferta que mandaffe que ninguno predicaffe el euangelio ni oveffe confession fino avuno. Zos que tienen gota coralino caen bonde quieren: fino bonde les toma el mal: aun que los tome en vn befpefiadero. Affi los que tienen efte vis cio de parlar: affi cae enlo poco como enlo mu cho:fife les viene la palabra ala boca : a viene fe les por cada cofillary aun que les vaya la vi da no laben callar : antes como el raton groe fe descubrent fin ninguna necessidad fe pone a peligro, 12 o que contefcio alos que mataron al poeta Bbico : sunfe bije como por refran:y es que como lo mataffen ladrones en vn yers mo:bizotefigosa vnas grullas q a cafo paf= fanan. Defde a muchos vias effado fentados en vn colifeo los homicidas paffado vnas gru llas empeçaronfe a reys a murmurar entre fi: biziendo. Latad alli las grullas vengadozas

Copara cion.

diani).

ve Ibico. Cogero esta palabra los que estaua affentados cerca bellos : y como ya mucho tie po beffeaffen faber que bania fido be Bbico:to maron fofpecha bellos: z bixeron lo que les ha uian oydo ala fufficia:predierolos luego y co= feffaron con fu propia legua lo que las grullas nunca bireran: zaffi fuero reziamente caftiga dos. Degian los antíguos que los matadores y malhechozes configo trayan vn cotinuo acu fador que los acufaua. Toues que mayor acufador que la lengua beftos? Lo que bire acote fcio en Inglaterra enla ciudad de Londres en la pofada vonde yo pofana. En ladro bania en trado por el tefado a burtar:y no le fucedio bie porque conel ruydo le fintieron : y empeçofe a albozotar el barrio con los vesmos que cocur rian : el ladron viendo el albozoto metiofe entre la gente buscando al ladron:y affilos enga no. Penfauan pues ya todos que el ladro era ydo y begaronlo be bufcar. El como no pudief= fe falir por las ventanas porque los veginos no le vieffen:betermino falir por la puerta : cre rendo que tambien los engañaria:z hiziera lo fi fupiera tan bien callar como fabia robar y burtar lo agenory faliedo topo ala puerta mu= chos de aquellos vesinos que eftauan bablan do pel ladromentonces piro el necio malauen turado:mal haya el ladron:que por el be per= dido mi bonete: q aun fele caro quando buya: y hauiale tomado para conofcerle poz el:pues como le opessem soi pecharen que era elitoma = ron lo:consesso ser elipabozcarente. Semejan te es a esto lo que cuenta plutarco: que banía

gafo be

Libro primero

Cafo te

en Lacedemonía vn templo vela biofa Malag todo be metal: bende le vino el fobrenombre di fe llamana Chalceco:que quiere bezir be me= tal: ciertos ladrones robaro este templo : y ba llofe en medio bel templo en barril vasio. Alle gandole pues el pueblo bifputanan que a que propofito pudo eftar allí aquel barril : vno des los que eftauan prefentes biro:yo bire lo qfie to befte barril:pienfo queftos ladrones quado propufieron be cometer efte hurto beniero re falgarez truxeron vino conesta intencioneque fi no eran fentidos beuerian bel vino para mas tar el refalgaret filos fintieffen mozirian pres fto T fin tozmentos. Como el vixelle efto:no co mo adeuinandolo:fino quafi afirmadolo:vnos yotros empecaro a dairle:begivos que fove! quien os conofce enesta ciudad ? vonde podi= ftes faber tan bien effo que begisique cumple mas tomaronlo y confesso el burto. Dirame al guno por ventura quelte befenfrenamiento be lengua viene be que permite bios que para ca ftigo be aquellos bablen. Sea lo que fuere:ba ftame que bios fe aproneche bela parleria be= llos para los caftigar. Enlo q agora biremo en tremmo tanto pecado:y la pena no fue menoz. El rey feleuco que tuno por renombre Callis maco fue tres veges vencido enla batalla des los Balos: pues como vn día acompañado co bos o tres ropida la cozona real:huvelle a co= uallo poz fuera De caminos:fatigado Del traba fory vela hambre:acojofe a vna alquería;y to= pando fe con el feñoz bella pidiole pan y agua: el qual no folamente le bio aquello : pero am

con'mucha crianca le bio todo lo que tenía en. fu cafa. Estando pues alli : miro al rey y cono= fole:gosadofe que la fortuna le bouteffe trav do a fu cafa:el qual fu fupiera callar fu gozo re cibiera algun tiempo grades mercedes en pa go bela polada. Pero acompañando al rey ba fla vn camino : fobzado be bien criado : biro al befbedirfe. Dios vava con vos feñoz rev felen co. El rev eftendio la mano como para le falu= dar y befarry llegandole afi : biso feñas a vno belos que le feguianque le cortaffe la cabe= (a:y affi lo bigo. Ereo temiendo que atormen tado aquel bobre no lo bescubrieffe a sus ene = migos. Cofa feria para nunca acabar:fi cotaf= femos ago:a todos los exemplos be parlería: por la qual fe ban perdido tantos reynos : tan tas ciudades: tatos puebles fegunnos lo cue tan las Diftorias antiguas : y cada bia lo re= mos. Silla quería alcar el cerco be Elthenas; porque de vna parte le aquerana el rey 201= thidates : que bauía ocupado gran partebe la Effa:y De otra parte la parcialidad de 2Da= rie fu enemigo que otra ves bauía entrado en la ciudad be Roma. Pero como vnos viejos que effauan en vna barbesía parlando bixeffen entre otras colas:que vn lugar llamado IDed= tacalcun ettaua mal guardado: y que paffaua Stan peligro no fe tomaffe por alli la Lindad: Overonlo las escuchas o espías que para esto Silla tenia: voirero felozel qual luego fin mas lacion funtando toda fu gente:ala medía no che:poz aquella mefina parte metio fus folda= dos enla ciudad:y poco falto que no la beftru=

Lofa no



ra quanto mal caufo palabra bichabo no fe be uia besir:la qual fi fe bixera en fecreto al prefidete dela ciudad fuera agradefcida. Duchas veses fe funta el mal comun conel mal partícu lar tan peligrofa cofa es la lengua parlera. Tho folamente Boma : pero todo el mundo aímio fiendo Meron tíranno: fola vna noche quedas na para que ya sparejadas todas las colas ba uian be matar aquel tyzanory quedara libre la republica:fi aquel que hauía be fer el matador tuniera tan refrenada la lengua: como efforca do el coraçõe el qual como passando por el thea trovieffelleuar yn hombre a Theron que yua llozando fu befuentura : mouido con nefcia pie dad birole ala orefa. Enega a bios buen boms braque paffe effe bia:porque yo fe que mañas na me baras gracias. El prefo tomo fofpecha bella palabra: z víxolo a Heron : queriedo mas affegurar fu vida que no la bel otro : ni bel bien comun bela republica : efpecialmente budan do que fin hauria aquella conferacion. Luego pues aquel muy piadofo : que conicio al otro: fue prefo y puelto entormentes:y lo que se fu propia voluntad fin neceffidad alguna bamis

pariado nego mucho tiempo entos tormitos pero enfin ebolos le biso 6 sin la verdadar alfi fiel malausentrado murio s y fue canda direa daffe la libertad bela republica. 20 o a fe como raton para matar a guito cefarno quintero as paire a 2D arco tutio a mador bela republica no pocque befonifatife de fia mimo smas pora no fe fiausan o fe fienguar e fou fenguared qual oxala quebo.

vo toda:alomenos bañola bien en fangre, 20

Hero co mo esca po vna ; ve 3 la vi da.

Weens mnger callada.

co antonio quan bien lo supo enojar con la len qua, Zenon philosophe pozque atomentado con bolozes no fuelle fozcado bescobzir la con furacionique contra vn tiranno estaua becha: fe mordio la lengua: y a pedaços la escupio en el roftro bel tiranno. E pozefto no fin caufa fe bomro mucho vna muger llamada Leena:po: que fupo marquillofamente callar: la qual fier do ramera : y muy, conofcida be Ilbarmodio y Hriftegiton:fupo funtamente conellos la confuracion: y tenía esperança que la cosa pararia enbien:pero como parafie en mal : y aquellos y fus amigos fuellen ya quarteados : ella fue puelta en tormetos: mas ningun tormento ba fto para que ella bescubrieffe los otros compa fieros dela confuracion. Los de Ethenas ma= rauillados be tan fenalada firmesa be muger: bisieron en memoria vesta leena vna leona be metal fin lengua: 7 pufieronla enlas puertas bel alcaçar:bando a entender por la Leona la fortaleza vel animo no vencido: y por no tener lengua la fe bel callar. Ho fue tan agradefcido el pueblo romano a vn esclauo que no menos fue feñalado enel callar que efta muger. 2Dar= co antonio el orador fue acufado q bauta voz= mido con vua fu parienta religiofa: los que le acufanan bixeron que atozmentaffen a fu elcla no:porque el fegun bezian bauia lleuado la la terna a fu amo yendo a cometer aquella vella queria. El efclauo era aun bef baruado:y efta= uavelantez via que la cofa hauía be venir a fu tomento. Giniendo pues a casa z viendo que

fu amo estana muy cuydoso beste negocio: birole. Seño: entregadme alos fueges para o me stormenten : que yo os prometo que no fa caran be mi palabra que a vos os perfudiques biso lo affiratormentaronlo resiffimamète : nii ca bel pudieron facar palabra. Bufcquan a Ca yo plotio planco fus enemigos para le matar: y atozmentaua a fus efclauos para que lo bef= cubrieffen:ellos firmemente negauan faber SL Salio entonces el Layo plotio : biziendo que mas queria mozir el que no que tan fieles cria dos fuellen por el mas atormentados. Illo pu= do pagar mejoz elicallar velos fuyos. Elgefilae rey be Lacedemonia:como vn malbechoz cas llaffe fiempze enlos tozmentos:bito. Que ani mo tan effozçado mueftra en cofa tan mala:ma rauillana fe bel effuerco bel callar bela lengua: y bolia fe mucho:que vnatan feñalada virtud fe empleaffe en cofa no loable : la qual fuera muy loada:fife empleara en cafo bonefto, Iba blaua fe vu bia enla barbería be como fe quita ría la tírania de Dionifio:ala qual algunos lla mauan be agero a innencible. El barbero riene do fe a mal tiempo bixo : como besis inuencible:pues yo muchas reges paffo la nauajapot fu garganta? Tho falto quien bixeffe efto a Dio nifiory luego el barbero fue puelto en vna bot ca. Duchos poz fer aporta nueuas ban fido caufa be fu mal. En barbero fupo be vn efclauo be vn foldado que banía buydo bela batalla:la gran beftruycion que los de Athenas haufan hauido en Sicilia: y bero luego fu tienda: tes

miendo que otro no fuelle antes que el corrio

Agefi :

quanto pudo ala ciudad y albozotola toda : co efta nuena escandalizandose todos allegose el pueblo:y begian:quien ba traydo esta nue ua? venido el barbero y preguntado de quien hauía fabido eftory el no fabiendo el nobre bel esclauo pufieronlo a tomento:bisiendo que el bauia fingido aquesta trifte nueua. Estando en efto llegaro nuenas ciertas:y como cada vno fe fueffe a llozar fu propia laftima: quedo fe el barbero atado enel tormeto. finalmente bela tandole benoche el verdugo aun preguntaua que bauia fabido de Thiciary como bauia inuer to:pozque ette Micia era capitanbel exercito. Lanto pecaua enefte vicio be parlar que aun en aquel articulo procuraua faber mas belos males agenos: que no be liozar los furos: o be guardar que no le acontecteffe otro peligro fe mejete. Cofa es muy cierta que como nes pzo nocan a romito aquellos vafos en que haue= mos beuido alafiso medicinas amaraas:o be mal oloz : affi aborrescemos aquellos que nos ban traydo alguna mala nuena:no bay necesfidad be traer exemplos befie mal enlas bifto rias paffadas : puestoda efta vida efta llena beitos exemplos. Defte mal peca los que por fer tenidos por adeuinos : o por aftrologos / o por nigromanticos : huelgan de degir los ma= les futuros:muchas vezes effos buelgan mas De perder la vida que el adeuinar : aun que el rev Denrique de inglaterra feptimo belle no bre mas quifo vna ves burlarfe be vno beltos adeuinos; que no matarle. Dauía bicho efte alla por fu Eltrologia : que en aquel año mo=

Traer malas nueuas es mala esía. Estrolo go ne =

ruia el reymofalto quien fe lo biro al rey. Em bio luego a llamarle:y tratandolo con buenas palabras offimulo no faber nada : y empeçole a preguntar fi poreftrellas podíamos adeuis nar lo poz venir !Diro quefi. Preguntole mas fi fabia algo be aquel arte. Dito que fi:penfando pozeffo fertenido en mucho mas coel rey. Entonces birole el rey. Dues bezidme bonde penfays vos eftar efta fiefta de nauidad q vie= ne! Dudana el aftrologo:y el rey banale priefs fa.z bito al fin que no podia bezir lo cierto. Di= to el rey. Luego yo fe mas belle arte que vos: porque fe que effareys enla torre que es vn lu gar fuerte encima be Londres bonde ponen a los prifioneros. E bicho efto mando lo lleuar alla. Despues q fele passo alli ala fombra agl caloz be adeninar : riendo fe bel le mando foltar. Dues lo mas feguro es no curar befte a= deninar:pozque no toparas poz anentura fiepre con rey tan benigno. Semejantes a eftos fon los que con confejos defordenados y fue rabe tiempo:baffan no folo a fi pero a otros. Peryllo inuentadoz de tozmentos penfo fe q le baría grandes gracias Abhalarís tyzanno pozque innento vn bezerro be cobre todo lle= no be aquaeros para q atormetaffe enel alos hombres : pero por fu mal enfeño fer verdad lo que escrinio IDefiodo:y se bije como porre fran que el mal confejo es peos para el coleje ro. Contar os he vna cofa q oy estando en Ma rismofe fi es verdadiaun que lo parefce. Elta alli enla plaça bel trigo fino me engaño vna boca be vna prinada; enla qual fe mando enterrar vno:que tarde le arrepintio de lu confe fo:vio efte alrey trifte y cuydofo : la caufa era pozque no tenía moneda. El poz aconoztar al rey aconfefole:que fobre cada cofita por vil a fuelle que los Elideanos trutellen a vender: echaffen tributo be vn marauedi: y efto fola= mente porpos años. Echado el tributo vien= do a en vua tas poderofa ciudad como es Toa ris:fe allegaua be muchos poquitos gran fu= ma be binero : arregostados como bizen alos bledos:no folamente no quitaron aquel tribu to:pero poz aquella forma echaron otros ma pozestel que bio efte confejo : viendo que no cra tanta parte para quitalle: como fue para barle:oueriendo castigarse a fi mesmo por este loco confejonnando que le enterraffen en aglla prinada ponde concurrentodas las immidicias be aquella plaça adonde bura efte tributo:queriedo enesto ausfar a otros q no vief=

(E-doi lo que balta agota bauemos biélo belos intales belo Iraqua cese aquello que le punche necha rance se aquello que le punche necharantes a ignorancia y fil mas og querrey alagrar a locura que no a malieria. Plues fi efbos caudin tanto mal alos bom bres que paran aquello que con teterminada malificatifempse exerciran fil tengna en ba fina particulary comum be file portimos-febo fou los que fingen comumente profecias por rareboluer los pueblos y reçes vinos contro rareboluer los pueblos y reçes vinos contro fauosefeiendo boy al vino i mañan al otros adeutinado aquello que clos querriam contros fauosefeiendo boy al vino i mañan al otros adeutinado aquello que clos querriam

que fe bisieffe, Eitos fon los que adrede tra?

fen femejantes confeios.

Sepul= cro 8 vn mal con fegero.

100

malícío fa babla

Libro primero.

lenguas be ma los bom bres.

nueuas fallas para poner en mal los que quie ren. Eftos fon los que con mentiras engañan: y pierden alos innocentes. Estos fon los q co feas lifonjas enloquefcen alos animos belos

principestlos que con aftutos confejos rebuel uen el mundo:los que se perfuran:los que acu fan:los que con metiras y murmuraciones ropen las amiftades:los pactos: los matrimos nios: los que muenen escandalos y vandos: los que con afrentas rebueluen vn bermano con otro:los que leuantan beregias:los o blas fibeman de bios y be fus fantos : quanto mas pelos reyes z principes. Dira todo quato mal bay enel mundo : y ballaras que todos eftos males ban nascido bela mala lengua. E va qui fieffe vios que efte malfolo andunieffe enlas cafas reales y be feñozes: y no entraffe tabien entre eftos que fe tienen por pilares bela vele fiary por bechados be Chriftiandad: y porno empeçartalarga platicamo bire aqui belos li fonieros:pues no bay animal be bos pies peer enel mundo. Y porque en otra parte be bicho barto vellos : y be vn libro elegantiffino q yo faque de Mutarcho en latin podran faber fus males: folamente bire algunas cofas bela par lería y vanidad maliciofa.

ría matí ríofa.

IT Solo dios es el que fabe lo que esta bentro pel coracon bel hobrery por efto nos fue bada la legua:para que pozella: como poz vn infrus mento conosciesse vno la intencion y coraçon bel otro:y es co la muy justa que la ymage pa= resca ala mueltra bonde fe faco:como los efpe ios reprefentan al propio la ymagen bela cofa

que belante fe les pone. Y los que son espejos falfostfolo fe base para reys y paffatiempo. Y por tanto el vnigenito bilo de bios todo pode= rofo:que vino al miido para que poz medio bel fupieffemos la intencion bebios : quifo a le lla maffemos palabra y verdad:oado enefto a entender fer cofa muy fea : que biga vna cofa la lengua y fienta otro el cozacon. Mues agoza entre los chuftianos o vala me bios que poco fe quarda enla lengua. Quantos bay que efta ya acoftumbrados a mentir que aun no fiente que mienten? Lo que antiquamente enlas co medias era propio belos efclanos:agoza tales fonnueftras coftumbres. A penas fe tiene por malo enlos facerdotes y religiofos, enlos ca= ualleros por prudencia fe tiene va el mentir. Ho quiero aqui bezir be algunos falfos reli= giofos cuya vida es toda mentiraspozque fien de hipocritas no folo mienten enla babla tras pendo fiempre enla boca estos rocablos. Re= ligion: Yglefia: Chufto: fe: Enagelio: no obra do nada bello : pero aun enel roftro que fin= gende fanctos enel habito diferenciado: en= los manjares que comentenlos nombres que fe ponen:enlas cerimonias: en todo mienten y engañan el mundomo fin gran perjuysio be la religion que fingidamente publican : y elto como otras veses tengo bichomo perindican do alos buenos y fantos religiofos. Lales era antiquamente entre los Briegos los pipilolo= phos que con larga barba : con babito philofo phico reprefentauan muy gran fabiduria :? trayan fiempre enla Boca eftos vocablos:

Philos

Dichos vn: capi tan d i virtud:boneffidad z limpiega bel alma : z mu= chosbellos abiidanan be vicios firniedo mas al vietre y ala vana gloria que los populares. Lales eran entre los judios los pharifeos:los quales enla grauedad bel roftro:enlas phila= terias y otras aparēcias eran tenidos por fan tos entre la gente nesciary porque los vnos y los otros trayan la virtud folamente enla len qua:conrazon vn capitanmas efforcado que eloquente quando bien bouo ovdo a vnos phi lofophos que enla escuela bisputauan dela vis da bonefta : preguntado acabada ya la viípus ta que fentia bellos:refpondio. Ho falta va na da fino que lo que bifputaye por palabras lo moftreg enlag obrag. Dang enefto a enteder: que toda fu vida fe ocupanan en bifputar bela virtud, El pharifeo que otra cofa ovo be chais fto? Bien bas refpondido. v le biro. Das effo ? viuiras. Va orala no bouiesse entre los chaistia nos algunos que fobrepufa aquellos fingimiê tos belos philosophos : aquella presumptuosa bipocrefia blos pharifeos, va paffo la fomba z vinola lusmo es raso que enlos bijos de lus bava ficion. El quien mas reprebende Vefu chafto que alos bipocritas to que nombre fue antiquamente mas infame que el belos mos mos y perfonajes:tanto que por las leves bes los gentiles: no podían tener officios publis cos los que representanan en publico alguna comedia:o tragedia:vagoza efte maluado li= nagebe hipocritas que no fon fino vnos perfo nages enmafcarados : ocupan todos los ofis

cios bonrrofos del mundo reprefentando fu

períonage en cada parte: enlos calamientos: enlas amiliades e ligas dlos principes: enlos nalacios delos reyes y de cefar.

(Len vna comedia burla be vn rufian poza bi= ziendole no has verguença beffa vanidadire= fponde. Bo por mi intereffe. Pues aca entre nofotros quantos hay que fobreputa a efte ru fian en vanidad por fu intereffe:los quales mo strando fe enel personage fer vnos platones o catones:alas veses los caftigan:porque fien= do hombres los tomãen habito de mugeres. Poz burla le tiene ya en veftidura be philolo= pho:en habito confagrado fer truban : acufa= dozengafiadozerobadozey que no que vergue ça he y bolorbelo begir. Si vna vez fe tiene a bien el mentir: neceffario es que no baya fe. Pues quitada la fe fe quita toda la contratas cion bela vida:pozque quien querra tratar co aquel que no tiene verguença bel mentir? @ quien podra amar aquel que no bije en nada verdad? Ho en balde fe bije que todo mentiro fo es ladron. Ho feria tan aborrefcible efte mal fi la vanidad belos que mienten no caufaffe q no crean aun alos que bijen verdad. Minguno ba manzilla bel coro ni le leuanta fi alguno fie do fano le burlo fingiendo fe coro. El mal pa= gadoz caufa que no empreften al que bien pa= ga. Pero como quiera que efto fea malo:me= nos malos fon los que mienten poz fu mal nas turalto por la mala cofrumbre : que no los que bire que adrede y maliciofamente mienten co mo fon los que bite que adrede publican pro= feciasio por reboluer vandosio mouer guerra

entre los reyes no falta quien para efto finge monftruofidades:fueños:vifiones y reuelacio nes. Day otros que cada año entierran alos ô beffean ver muertos:para bar pena alos amigos be aquellos mientra bura la mala nucua: otros en nombres agenos publica libellos biffamatorios para vafiar aquelen cuyo nombre los publican. Para eftos males tan grandes v abominables no hay leyes. Pero mejez es bezar agoza efto y begir lo que mas hage al ca fo vela prefente obra:folamente vire que los q no ban verquença be mentir:no bayan verque ca be tener al biablo poz padre: al quallafa= grada eferiptura llama padre bela metira:me nosprecien fi quieren la verdad: llame la como la llaman locura:pues no quieren fer miebros

Mentir es períu rar se en tre xpía

be Zefn chrifta Cengo alos que se persuran:aun que poz be Bir verdad toda mentira fegun boctrina euan aelica es perjurio entre chaiftianos: y no fola mete la palabrarpero aun la mala vida es per furio entre chifftianos:quereys lover? que la mefina caufa d furar no fe permite pozotra co farfino porquel proximo no fea engafiado:por que no bouteffe engaño enlas eleciones:pozo no fe administren con engaño los oficios:poz= que los teffigos no ofteffen fino la realidad be la verdad:porq los procuradores y abogados andunieffen berechos:pozque los juezes biels fen jufta fentencia. Dues ruego te que rebuel uas las historias belos antiguos : quando bas Haras tantos furamentos: quando tantos per furos como agoza hay entre los chailtianos

Ho bay termino eneliurar. Elpzincipe quan= do toma la poffeffion bel eftado jura : jura el pueblo y celebra fe con grandes cerimonias. Examina los artículos que iuran : y verastan ta burla como de que iuran los que fe gradua boctores:o en artes:o en berechos:o en theo logia. Buran los que entran en algun cargo y administran lo be tal manera : como fi iuraran be fe periurar. Quantas vezes furantos cefa= res antes q tomen la cozona q ellos llaman fa grada:Quantas veges con furameto fe hage pazes entre los reyes:y quatas vezes co per iurios las rope! Los q le ordena vna ybos ve= ses jura ve fer obedietes a fu perlado y al pa pa. Juran los notarios:los obispos:y los mon ges a fus abades. Eramina pues las obras : y ballaras a todo esta lleno be periuros:y no pe feye g jură por Jupiterig era antiguamête vn vdolo be piedrato por Dercules. Sino por la crus de Jefu chrifto:por los fagrados euange hos:pozlafaluació ve fu anima: y como qto= do esto sea poco parte aquella sacratissima bo fhaty elta es la mayor y mas religiosa obliga cio. Wero la lequa rompe todos eftos fiudos. Marquillamonos de fan pedro q negotres ve Bes al feñoz:al gl effoces amana pero co amoz humano : no bauiedo aun estonces gustado el îpă fanto:no bamedo lo visto refuscitar no ba= uiedo lo vifto fubir alos cielos:v nofotros tene mos por burla ellojurarie : como q fuelle otra cofa periurar el nombre be bios : fino negalle. Pues lo q paffa al bia be boy es q prina be ofi cio be iuesto be alcalde : o be corregidor : al q

Hego fa Pedro quando era unp fecto. Quien
mal vi
ue qbea
ta clius
rameto
bel bap

tifino.

por fu mala fuerte fe perfura en poca cofa: z fi efpulgas la vida be algunos grandes:que ens rambres ballaras be periuros. Liene fe ya por peoz que periuro:fi alguno en lugar pel babito parde toma babito negro : o fi poz veftidu= ra be lino:fe vifte be lana:y llaman los alos tas les apostatas:como quiera queste nombre no le ponían antiguamente : fino alos que beran do a Christo:adoranan alos bemonios. Elagra como quali todos viuan tan profanamente : à parefce que tienen el baptifino como pozvna cofa be burla. Minguno fe trene poz periuro: ninguno fe auerquenca befta tan grande apos ftafia. Tho piente nadie que fauozesco vo aqui alos que locamente fe falen belavida o relis gion bonefta que vna ves comencaron: pero mueftro quan al reues inagan belas cofas. (T. Toues viniendo ala ponçoña bela lenguaro binozarque reialgar bay que mas prefto mate que la mala lengua:las leves belos getiles co denguan alos que encantanan las miefiesto a los que encantanan la peftilencia:pues quanto mas es bañofa la lengua que co blaffemias beftruye la chziftiandad con fusias palabras bestruye la castidad:y pone amoz be feos y tos pes belevtes oue pone enlos principes en lucar be elemencia crueldad y anaricia : inficio> nan la fuente publica : ques lavida v coftum= bres bel principe. Queman alas bechizeras que con bechisos captinan las animas belos bombresto enferman los cuerdos : innocan a les biables: que ofrefcen ofrendas ales bemo mos:que soian:y matan alas criaturas co ma

las palabras z innocaciones:z baziendole ce da via cofas peozes con las lenguas oufamas doragininguno fe marautta tanto ba ya venis do la cofa en vio. Dime poztu fe hay ofo mas peliarofo que la mala criança belos mances bosio belas bongellas !Dime el que les enfe= na fuperfticiones:noles ba refalgar? El quis ficiona con palabras fuzias la tierna edad De los niños no le echa ponçoña incurable quato mas:que contra los artes belos bechizeros ay algunos remedios:pero contra la poncoña bela mala lengua:que remedio ballaras? Hy encantamientos con que fe adormece la cules bra. Hingun generobe encantamiento ay con que puedas refrenar la lengua bel maldigiête Item como la naturaleza mas femejante en elto a madrafira que amadre avabado a cada veneno fu manera ve virtud ve matar:a fola la lengua fe las pio todas. Za mala lengua que per fuadio fed be quer y tener fi quiera fea con muerte be bermanos: con befboiar templos: con muertes z vernas no os parefce que pufo peor veneno que ninguna vipfas: cuya pica: dura pone fed que no fe puede amatar: aun que rebienten las venas De beuer! El ciento pies vn anunalillo es pequeñuelo pero tiene tal fuerça fu ponçona que al que pica:affi fe bellage todo que no para bafta los bueffos: mas la mala lengua que echa la ponçoña de fi veneno enclalma agena: para que affi ene cuerpo como enel amma fe pierda el miferable que la recibeino os parefce que echa peos Ponçofia ve fi que la que echa el ciento pies

Lopara
Lio bela
mala le
gua a
los bi =
plas.

Mibro legundo

ann que efte excede a todas las ferpientes porque las otras folamente quitan la vida : v el aun pel base tambien el cuerpo, Thues la lengua que con fus peltilentes palabras mes te enel anima be alauno veneno be vanagloria:la lengua lifongera que affi enloquefce al hombre que fe tiene por vgual con bios : vie altiuefce con vana foberuia:no os parefce que pone mas mal que ninguna ferpiète : aun que fea la que llaman Melterreuva picadura bin cha en espantofa manera el cuerpo? El hobre sillo que fe tiene por bios:y fe permite adorar como bios:y fe enfalca contra bios:y contra la bonrra be biosmo os parefee d efta mas bins chado con aquel mal venenosque fi le mosdie ra el Metefter? Mues el coracon bel fobernio fe bincha bafta la altesa te aquel que es ime menfo t incomprebenfible? Elexandre a por la locanía bela mocedad era barto loco be fus voitenta tambien ciertos infrigadores que lo encendian mas enla querra : prometiendo le no fe que feñozio de todo el mundozinflamans dolo cada bía con nuenas llamas:bistêdo : tal region te queda por vencer:tal pueblo te mes nofprecia:con eftas cofas aquel miterable sle randrezque prefto bauía de mozir : todo lo me tía a buego y a fangremo perdonando alas ve ses ni sun alos muy fus amigos : poz no fufrir que alguno lo tunieffe en poco. Elte tal no os parefce que banía benido peores vernas ses ftas malas lenguas : que fi le hautera mordis do aquella ferpiente que llaman hemozrois: cuyo nombre viene bela obra que base que es

Hlexa=

betramar fudoz be fangre enel que muerde? Item la lengua poncoñofa que amonefta que no emlendes tu vida : que te affegura y base muy negligente:que bige.Date plager:no tes gas cuydado belo q fera que comamos y be= uamos que mañana moziremostoios no fe cu ra de nueftras obras: poco aprouccha nueftro cuydado:pues queramoso no fe ba be bager lo que be bios efta ordenado o nofotros. Efta lengua que contales palabras mete poncoña tan mortifera enel alma bel bombre:no os pa refce que muerde muy peor que la ferpiente llamada Elípis: cuya mordedura pone fueño profundo hafta que mata fin que le fienta nin ningun boloz? Defta manera los que aqui ri= ue en muchos belegtes ya todo fu plager : ga ftan fus bias en bienes mundanos:y befeien= den envn momento al infierno. Dime aca la lengua acufadorarque procura conel princis pe muy poderolo pero ignozante encartamie tos de hombres:confilcaciones de hasiendas para que como beridos berayo:primero mue ran aquellos tales que fientan la berida. Da= fian por ventura menos q fi mordiera la cruel ferpiente que llaman Jaculus ? como fibiteffen Jaculo: que quiere bezir bardo o faeta: cuya picadura es tan regiffima: que como vna facta fe paffa be parte a parte: tan prefto: que quan prefto biere:tan prefto mata. El bafilif co es ponçoñolo con la vilta : y con la morde= dura:y es tan prefta fu ponçona : que fi luego no cortan la parte do mordio:no hay elperan a ninguna be vida. Houes bune por tu fe no te

Legua acufa= doza. Marco pez.

parefce a tique el inuidiofo tiene ponçona en los ofos:pues bamendo fe de gozar co elbie be fu proximo como con elfuyo propiorfe bef= haze todov feremuerde a bocados tachado lo bien he cho:interpretando lo mal:jusgado por herctico lo que banía be llamar fancto: condenado por traveion lo a bania be llamar cofeio virtuofo v faludable: D qua fin ponco na eres Befilifco:fi co eftas lequas te copa ra. Pozefta poçoña es poz cierto la bel bafilif= co:que ala bors q elauno le atranieffa con al guna taça:por la meima laça paffa la poçoña enel que le bierespo mas prefta es la vel pes que llaman Barcorque ala bora que pica enel sizuelopaffa la poncona por el anguelo al fe= daliv por elfedal larga ala caña v por la caña larga al pefcador y le mata. Mero mas letos que todo esto echa su ponçona la mala lengua cuya palabia cunde como cancer:y no acaba hafta que ocupa la mayor parte och mudo. De la muger paffa la inficion enel marido: por el discipulo enlos padres:poz vn maestro enlos otros:halta q liega civeneno enlos palacios belos grandes: y be ay fe berrama poz todo el mundo:y entretato que esto passa agli se litats cos que affillamo alos que affi inficionan con fu lengua viniendo en ociofidadino armados. o otras armacifino de aquel veneno bela lengua fin que nadie los cuota le comen a los megqui millos: cftos fon los que todo fu bien bepede ve que el pueblo fea necio: y los principes locos. Digen que entre las ferpientes ninguns ay cuya ponçona peor remedio tenga que la que llaman Eipis:como bigen que entre las

veruas todas :la ventaja llena la quellaman aconito: que es pomentura lo que besimos enel comun castellano refalgar: la qual con cierta con la afpis que tambien mata con fue fio. Wero no ay oy enel mundo veneno tan poncoñofe que los bombres no le avan ba= llado remedio:porque marco varro bise que el mordido vela Hipide: tiene por remedio beuerfe fu mifina ozina y la ruda. El cardo coz redoz cosido en caldo be anfaron mata alre= falgar. Bo quiero beşir aqui los remedios be los otros medicos:poz que fon fin cuento. Hy pinerlas fpecies be colas: Delas quates buye las beitiequelas ponço hofas:como es bel fa= humerio belos yezgos: bel galuano beltha ravila mefina virtud tiene el bumo y oloz bel cofto:p bela yerua que llaman ruppontico o riponce:y bela yerna que llaman biel bela ti= erra:y bela que llaman yernata.y beltero be la lombuguera:y vel larico que es vna ípecie De pino. El fretno tiene tan contraria virtud alas ferpientes:que no folo fu cumo benido: o firs bojas aplicadasfanan las mordeduras pero ninguna ferpiente ofa tocar la fombaa befte arbol por muy larga que feato ala ma= fiana:o ala tarde. En tanta manera q fi en ci= erras vua culebra que no pueda buyr: fino o por el fuego o por elfremo: yra antes por el huego. Elto cuenta el Ilblinio por cofa que la experimento:lo melino base el cuerno be ci= eruo quemado:y aun'el melmo cieruo be fit natural es enemigo velas ferpientes : y las faca conel gliento de fus cuenas ylas mas

Remedio be yeruas contra las pon coñas. La ma la len = gua to= do lo vece.

ta. Leemos que coneftos remedios muchas vezes la gente be querra fe libro belas poco= fias. Los pfyllos pueblos be Italia: natural= mente tenían vírtud cotra todo genero be po conastanto que no folamente ellos eftauan fe guros:mas aun curauan con palabras y fali= ua elos que mordían las biuoras a chupauan fin ningun peligro toda la poncofia bel cuer= po. Pero la lengua venenofa fobrepuja a to= das las artes y remedios be hombres. Thin: guna peftilencia a mi parefcer fe beue tato te mer como la mozdedura ol perro rauiolo:poz que la aspide mata burmiedo:y es muerte ma fa que no fepega a ninguno: aun que comicis fen bela came bel animal que anfi murieffc:pe ro la mordedura bel perro que rauía: allende bela muerte cruel : allende que perturba con la rabia el alma:paffa be vno en otro co cruel inficion : y aun para efte mal fe ha ballado mu chos remedios. Sola la poncoña bela lengua no tiene remedio. La benienda dela ceguta fe mata con beuer vino puro. Genenos'hay que fe traen configo el remedio: como el escozpió aplicado ala picadura faca la poncoña que me tio. Quando muerde la cantarida que es vn animal poncoñofo que llamamos en castella= no abadefo. El remedio es quitarle las alas y ponerlas enla berida. Lo meimo visen velos pelos bel perro ramofo. Ya orala que belas le quas belos maldisiètes inolidas fe pudieffen hager panegillos con que fanaffen aquellos a quien muerden. Day prouincias enlas quales ningun veneno ni poncoña le cria ni nalce:ni

tampoco le balla los venenos en cada parte: pero en que rincon bel mundote meteras bo de eftes feguro bela mala lengua:la qual en fi contiene todos los linages be ponçoñas que bay enel mundo. De muchos leemos que co tratoda ponçoña:yernas y veneno trayan be fenfiuos:fola la lengua tiene mal incurable. Quanto mas que las fauandifas poncoñofas no muerden a qualquiera: fino o quando las enojanto quando las pifantipero la lengua em poncofiada de fu provio motino berrama la po conary a ninguno muerde mas erudamente q al que le ba becho bien: bela familiaridad bes la conuerfacion fengilla toman afa para bañar como el escorpion que primero que muerda abraca. Iteno todo veneno noes a todos po coñofo. Las cigueñas fe comen las biuozas q matarian al hombrerla lengua bel hombre a nadie perdona. Enas bestias en ciertas regio nes no hazen mal:como los bragones en fola Africa matanienlas otras provincias fon in= nociuos. y el priño que vino de Merfia en vta liary en Bralia no es ponçoñolo. Lodas ferpie tes fobreuiniendo la no che pierden la fuerca de fu poçofia:ciertas aguas bay que beuidas be noche bañan: benidas bebia no base mal. Mero la lengua mala entodo tiempo y ento do lugartiene lu veneno prompto y apareia do Entre las colas venenofas aquellas fe teme mas: que fo color de bermofura engafian: como entre las fernas las mas bermofas ties nenveneno: y algunas fuentes bay q quanto nas claras on ranto fon mas mortiferas fife

La ma la len = gua fin causa os da =

Zibro primeto

Una pi coña no mata

beuen. Dayvna efpecie be miel que es mas bulce que la otra mielipero es venenofa. Bay cofas que por folo mudar el color fon veneno fas:como el camaleon, Ibay otras que bemas Dela poncoña q tienen fon muy prestas. Abues que cola bay mas blada que la mala lengua? en que figura no fe muda ? que cofa bay mas mouible? Delas bino:43:Del rejal zar:muchos remedios fe facan contra granes enfermeda= des:bonde naturalega parefce que quifo con este bien recompensar el mal: pero la mala len ana todo es veneno. Ité por eita caufa no fon tan malos los venenos:porque el escorpió no pica a otro efcozpió; y la bisoza no pica a otra binoza: folo el bombre tiene ponçoña contra otro hombiery tememos alos fapos y alas cu lebrasiy no tememos al hombre muy mas po coñofo que los vichos, Si nos muerde el baff lifco fin mas vilacion costamos el miebro moz dido: y no cortamo a la conuerfacion del bom = bre maldigiente. Quien es tan loco que abris gue la binora en fu feno : Mofotros abrigamos muchas veses aun en nueltra cama alos que fon mas sañofos que mil biuozas. Mithagos ras vedana que no confintieffemos que go= londrinas criaffen en cafa : no porque fueffen venenofas:mas pozq fon parleras:y no echas remos nofotros al hombie venenofo de nues ftra couerfacion? Lememos al escorpion que no hiere fino al vescuydado : y que no fiempre matary que feguramente fe puede matar pas ra fanar la herida:y no tememos ala mala len guaique es femejante a vnos endiablados bo

bres que con fus malas artes ponen el mal bo de quieren:y no baftan a fe quitar? Derrama fe la poncoña bela lengua be vno enotro:aun que no quiera aquel bonde primero fatiory co mo fea facil pafiartes cofa pifficultofa poner el remedio. Duchos inftrumentos bay para be fruvcion bela vida:como fon piedras: cfpa= das:factas:to:mentos:acechancas: guerras: artes magicas:venenos:beftias fieras: peftis lencias:terremotos: ravos:rios: auemdas:y otros fin cuento: pero todos funtos no acar= rean tantos males alos bombres como la ma la lengua : que aunvelos víchos es muchas vezes alla la caufa. Mingun linage be befuen= tura acarrea a tantos males y necessidades los bombres:como la querrarz minguna que rra bauria fino bunieffe malas lenguas : porq ellas fiembran las caufas bela guerra:quatos millares be bombzes fe pierde cada hora:poz fallas acufaciones quantos por lifonfa quan tos por malos confejos quantos por malofo bela embidia ? quantos por la murmuracion? quantos por las afrentas y bemueltos rebuel ue las biftorias belos antignosilee todas las tragedias bel mundo : todo lo que los crue= les tiranos bisieron : y ballaras que todo ha falido bela mala lengua:tanto es el mal

a todos los ma= les fo = bzepuja la mala legua.

que mora en aquel mêbreșiilo clai quillo blădillo:fi no bay buê animo que con bifere cion le rfla y go= uierne.

0



過

L guno poz ventura atajara aquí el discurso de mí platica:diziendo q̃ solamente me ocupo en vítupe= rar la mala lengua:y q̃ espera q̃ le

be va la medicina y remedio. Yo le bare en fu Ingariati denios males di alma : barta parte belremedio es conofcer beltodo la grandesa bel mai. El qual os de o primero mottrar qua grande es:poz auctoridades pela fagrada ef= eriptura:y luego trabajare en baros los ieme dios. Del vicio sela parleria parefce me q ba fra lo que he orcho: foto afradire : q ninguito co mas breuedad ni efficacia condeno estevicio: q fe'u chfo nfo redeptoz enel euangeliosquan do bito q be todas las palabras octofas baria mos cueta enel bia vel fuy jio. Llamaremos palabra ociofa todas las fabulas y burlas q no aprouechanada para la vida eterna. Que biran el bia bel fuysto los que ocupan biss y noches en burlas y inegos fin puecho; v effor nando a otros be fu hazieda ? anda como bite la parlería acompañada co la vanidad. Mero bios como babla muy raro y muy brene : affi habla muy be veras z muy efficazmente. iba= blo vna vez el padre y engendro el verbo eter nothablo otra re3:y por aquel poderofiffimo verbo hijo toda esta mundana machina. 104= blo otra ves por fus prophetas: por los qua= les nos bio los libros fagrados que en pocas y fimples palabras encubren el gra teforo be dela fabiduria de dios, finalmente embiando nos fu vnico bijo qes agl verbo eterno vefti= do de nueftra carnesfaco vna palabra abreufa

16

La has blade Dios muy breue y efficacif fima. fuer 14 vrenewojus

Libro legundo.

Person of the state of the stat

May 24 Chappening Math v3 Party 2 motodiza

inc 30 metas ps inc 1 milbrita uti as our ababi has 5 firmilitas

ch 23 Colonges Dry 20 grigores di 27 gridenia Dranz Chesteit 292 nagus otto 49 falfung

noth 39 feel fung ton 3 inches Dam 12 vous vois more to in multilise and 3 troop ety

da fobre la tierra:recopilando quafi todas las cofas en vna. Junto la fe del callar con la bre= nedad bela babla : y fito conel filencio brene verdadera efficacia. (En que le mucitra la fe bel callar?en que ropida va la obtigacion bela muerte eternamo fe nos base ya mencion be los pecados paffados; en que le mueltra la breuedadien que en bospalabras comprebe dio la ley y los prophetas:y fon las palabras cofia v ama. IT. Quitofe va aquella quafi infi= nita larqueza de figuras y cerimoias: defpues a refoladescio la lus euagelica? En que se mue fira la verdad ? en o todo lo o tatos figlos ans tes bauía prometido lo ctiplio por fu bijo. De líu bablando co job bise affi. Lleno esto be pa labras y estrecha me el aliento de mi pecho: efta mi pecho como mosto fin espiradero que quiebra v rebienta las tinaias nuenas. IDabla re y tomare vn poco de aliento. Ro miras que bobse partero era este beliusque no podía cas llar : pero bios como enel mefmo Bob fe bise. Babla vna ves y no repite otra ves lo que disse. Syrach adl gran fabio reprebende affila lengua parlera:no quieras fer preito en tu len qua v floro en tus obras. Bien noto nras cos ftubresia en parlar fomos dieftros:v en obras remtflos. Lo mefino enfeña Salomon disiendotel que rige y tiempla fus palabras: bieftro y prudente es:quan bien acompaño la breue dad con la pandencia:y la fabiduria conel ca=

llar. El melmo bije: el que primero responde

q oya:loco le mueltra: p bigno es de escarnio. Liepo hay dize el labio de callar: ptiempo de hebler: y pozq velas colas binines es peligro fa la parleria:muy bie amonefta gacharias bie giendo. Calle tedo bobre belate bice:porq fe ha leuantedo be in fanta morada. Lo mefino enfeña el píalmo fi le tomamos fegun el texto hebrayco:q bige . El filecio es tu alabança fe= fioz. El ecclefiaffico reprebende al que m pue de callar fus fecretos:ni los egenos : bigiedo. Ho quieras cotar tus fecretos a tu amigo : y s tu enemigo fi has cometido vin belicto no te befcubias:porq oyr te ba y aguardara te. Si oyfte algo cotra tu primo:no felga be ti: y no temas q co aquel fecreto rebentaras. ZDas a delante bige.lbay correcion malary efta es la yra bel infuriadoz. Ilay juyjio q vige q es ma= lory es vel q callary efte es el prudete. Y enla mefina parte bige. Ey alç ficallado q es labio: y ay algun parlero q es aborreicible. Zy otro callado quo fabe quado have hablar:yay ca llado q labe quedo es la ocafion de bablar. El bobre fabio callara hafta futiepo : el ignorate o parlero no fabe guardar tiepos. Elq viared muchas palabras bañara fu fama. Y luego fe figue. El befligamieto bela legua es como el q cae de muy alto. Bte vize. La platica enla bo> ca bel necio fera menospreciada:porq no agu arda ocafio ga hablar. Di la buena fentecia no orcha en fu tiepo fe rephederq biremos be aque llos q co loca parlería importuna a todo el mú do:Dize mas falomo.quel es la cofa enla ma no velborrachortal es la babla enla boca bes los ignozantes. Allede be todo efto las aucto ridades belos griegos enfeñaiq la mayoz ber mofura enla muger es el callar : y lo melino of

Eccles

Sirac .

y callada firmega es 3 anima fabia. Efte mefmo callar efta bien alos mancebillos : potque oise:calla y overy por aquel acatamiento fe= ras bien querido:mancebo hablaras en tu ca fa:pero aun apenas quando fea neceffidad. Si bos vezes te preguntaren : refponde co la cabeca, Salomon habiando vela parleria oi= 3c. El que anda con engaño bescribre elfecre= torel que es fiel encubre el fecreto de fu amis go. Enfeña nos Syrach que nos guardemos Deite tal parlero. E vise affi. Mo te pagas a ba blar ala vguala conel:ní te confies de todo lo que bige : tentara te con muchas palabras:y fomiendofe te pregutara de tus fecretos. Ef fo mefino nos enfeña iDozatio. IDuye dize del pregutadorsporque el mefino es parlero. Eã= bien dige el melino Sprach. El varon fabio fe base amar confus palabras : y las gracias be pelos ignorantes feran menofpreciadas. Ite piaciel coraçon bel necio como vafo cafcado que no vetiene en fi la fabiduria. Bie vevs cos mo bisen que no folamente el parlero es igno rante:pero aun inabil para faber. Acora ove quan pefada es la parteria. Mira que bise el melmo fabio:el cuento bel necio es como cars

Eccle.

Efa.ca.

Zos labios belos impandentes hablan locus ras: las palabas 6los cuerdos fe peían enba lança. Qual es el varonoito vno: tal es fu pla tica, y elayas bíse: el bono habla bonerías.

ga muy pelada para el camino:pero enlos la = bios del cuerdo fe balla gracía: y luego dise. los bouds tienen el coraçon enla bocary los fa bios la boca enel coracon. Que cola es traer el coraçon enla lengua ? hablar primero que pienfes lo q fe ha be begir. Que cola es traer la boca enel coraconino hablar fino colas per fadas z acordadas. Y por efto bigermas no ascoftumbres tu boca ala babla ignorate : y por que no faltara enella pecado. Conforma con efto aquello de Salomon:quien mucho habla en algo peca:el que modera fu lengua pruden te es. y mas abaro vise. El que guarda fu bo ca: quarda fu anima: el que no mira lo que ha= blazel fentira males. Dela parleria belos bar= beros ya bauemos vicho muchas vezes : 072 mos agoza a Gyzach que bize: con bificultad fe balla negociante biligente : y tauernero o ventero que no fea parlero : las palabras bis se el Ecclefiaftes: vela boca fabia todas fon gracia:los labios bel ignorante le befpeñara. El principio de fus palabras es necedad : y el fin erroz turpifiimo. Ho quiero begir aqui en quantas partes fant Mable reprebende la parleriazcon quanto rigorrefrena la parleria belas mugeres. Etenen algunos por muy lis nianos pecados elfos vicios pela lengua par leraly que no guarda fecreto. Houes no les pa rescan liuianos:pues en tantas partes los co dena la fagrada eferiptura como bauemos vi fto. Lo que es enla trinidad el padre efo es en nofotros el entendimiento : fuente belos penfamientos y beles palabras. Lo que es alli el buo que nafce del padresefto es en nos forros la babla: que nafce del entendimiento.

puerb





Zlama fe el bilo ymagen bel padrettan femes fante que quien conofciere al vno : conofcera bien al otro. Y en nofotros la ymagen be nuce ftro animo es la babla. Y be aqui es que fe ala batanto aquelbicho De Socrates:que quans do le truzeron belante vn mancebo muy bers mofo:para que bela philofomía bel roftro jus= galle be lu ingenio:le bito . IDabla pot que te rea. Dando enefto a entender : que no tanto fe conofce mueltro animo enel afpecto y facio nes betroftro como enla babla. Los medis cos no folamente bel roftro:pero aun bela len auatoman feñales bela enfermedad:y en ver dad muy cierta feñal esbel anima fana o en= ferma la lengua: la qual es roftro del anima. Burlamos belas mugeres que con afeytes pintan ci roftro:burlemonos pues mas belos hombres que a cada pallo mudanta malcara: moftrandole ya viejos:ya moços:ya rubicum= dos:ya amarillos:ya go:dos:ya flacos:como puede fer effo biras tu !Sabes como enla pla tica que es muy contrabecha belo que tienen enel coraçon : y como eftos perfonages fean tentoe:ningung mira enellos. Minguno burs la bellos. Puesti la femefança como bise el refran caufa amozzy la beffemejança odio: no bay cofa mas aborrefcible a bios que la men tira:pues que el melmo bios es la melma ver dad. Por tanto la lengua mentirola:inficiona da efta cen la ponçona biabolica : y bella fale mal : como bela verdad fale bien. Za lengua engañadora:como falomon vize enel libro ve

los prouerbios:capitu. TTIVI no ama verdad:

mafca ras ens la lègua la boca befenfrenada caufa cavda. La verdad i es lua/la métira tmiebla. El que no ama la ver dad:aborrefce la lus. En verdad que la coftum bze enel mentir es caufa que mientas muchas veses v befuergoncadamente no fin gran peli gro tuyo:porque tiene efte mal: la coftumbre enel malique caufa quel malo pierda el cono= scimiento del mal para pecar abiertamente fin recelo. Meligrofo mal es quando alguno por fer parlero:para en vano. Tero mas peligro: fo mal es quando alcuno bela ofadía de men= tir ba en vano fu partar:y poz tento be bos ma les como d mavores que todos ruega el fabío Salomon que lo libre bios:conuiene a faber 8 palabras mentirolas y vanidad be riquesa y mendiques:porque abaftado be bienes no nie que y diga quien es el feñoz? ni fatigado co po bre 3a hurte y perfure fu nombre. Minguna mê tura puede fer peor que negar a bios:como lo afirman los eftoycos: y no fe apartan mucho bellos los peripateticos::pero mucho peoz es confessar que bay bios : mas que no se cura be las cofas belos bombres:o que fauorefce alos victofos. Tho os parefce que fiente efto el a ofa perjurar fu nombie! Las riquesas barto infa= madas eftan be fi : posque elmefmo trato be= llas trae configo el menofizecio de bios : efpe cialmente fi miras enla vida de alguno deffos principes mundanos:alos quales el vulgo tie ne por biofes : pero con que cara fe befienden los pobres:que adrede fe andan bordonean= do por todo el mundory no folamente began lo que tienen fi algo es : pero aun levan tras vis

Salo≠ mon.





da ociofa z inutil. Poues el mefino fant Mablo ntareado las noches ganqua be comer para el biary alos que por buyz de trabajo vinian belo agenomiando que trabajaffen fus manos : no folamente para que ellos pudieffen mantener fe fin bar pefadumbre a ningunorpero aun pa= ra q pudieffen focorrer a otros. Tho quiero be= tarbe besir aqui que la mediocridad enlas ris quesas mas efta enel animo bel que las noffee : que no en fer ellas muchas o pocas. Tal era fant Mablo vafo be elecion ta alabado por las efcripturas. Pero efte efcogido pe chaifto: alabado belos alabados nunca ballo quien lo imitaffe. Gerdadero pafto: era fefu chaffo:ver dadero imitados de Ebrifto fue fant Mablomo teme desir imitad me a mi como yo imito a je= fu chaifto. Affi galos q fon apoftoles mentiro= fos : y en nada parefcientes a fant Mablo : no puede berar be aborrefcellos bios des en to= do verdadero : pozqfi fon aborrefcibles agllos aum que mieten aprouechan alos bombres: quanto mas lo feran los que con la mentira ba nau al cuerpo y al alma : los que con la mentí ≤ ra basenbijos be Sathanas alos d Tefu cheis to verdad eterna banía librado bela métira be Sathanas! Werfenero fatanas enla mentira: mentirofo fue belde el principio y padre bela mentirary lo que peor es que efte vicio ve mes tir nunca viene folo : configo trae la veffiny ció De todas las virtudes : y es ecogimiente De to das las maldades. Declara muy bien efto el fe nor hablando enla boca bel propheta Dfee: amenazando al pueblo de Ifrael: no bay dise

verdad/no hay caridad: no hay mifericozdia: no bay ferencia De'bios enla tierra. Maldesir: mentir:matar:burto:adulterio:ban venido fo= bre la tierra:y vna faugre alcança a otra : y poz cfto llora la tierra. 2Dira porque grados viene el mal. Dige.bo no fe guarda la virtud biuma: allino bay mifericordia: porque agila verdad pelos philosophos: y belos licharifeosien lu= gar be mifericordia tienen foberuia. Dize mae. Donde hay mentira que es la hypocrefia : alli aun que mucho abunden las boctrinas buma nasino bay fciencia de biosila qual fegun lo en fena Santingo viene belo alto : no porfiofa : ni embidiofe:mas caffa:pacifica:modefta couer= fable:llena be mifericordia y be buenas obras: ciertas y libre be toda fiction. Delas cofas fal fas no hay frienciary ninguno tiene la friencia De bios:fino el que cree las fagradas efcriptu= raste ninguno las cree : e ninguno las entien= de fino aquel que efta infpirado y tocado bel fpiritu fanto. Sin la fagrada feriptura reyna el efpiritu viabolico:efte nos bage que con afren tas:co riñas:perfigamos las flaquezas be nue ftros proximosilas quales beuferamos curar conmanfa caritatina amoneftacion. Defte gra do ventinos a otro peor línage de mentiras: quando con falfos tellimonios ponemos a nue firos proximos en peligro bela vida y vela bon rra. Del fallo tefitmonio viene el matar : bur= tar y edulterar. Quatos fe ban muerto por fal la sculació? quatos han fido ofpoffeydos o fus bienes poz falfas relaciones: Thues como bels

Santia go enla canoní= Acusa ciones mentira nasca el burto : Del burto nafce luego el bomicidio. Brauiffima culpa es bufcar la mu aer be otro: pero mucho mas graue cofa es a= dulterar la fama be tu protimo. El one mata alaun bombre con bierro: folamente le quita la vida:que affi como affi ama be perder. El a caufa falfamente que la basienda be otro fea confifcada por el revicon vu mefino burto be= anella a muchos: ala muger : alos bños : v ala familia: pues caufa que vengan en bambre y befelperacion. Pero mas graue que todo efto es robar la fama agena. Moco es matar a vuo que es bue bombre. Dero graue cofa es el re= nombre be beregeto be traydoriporque le ma tan. Duchas vezes bemos vifto que beguella alos bombres enlas carceles; y con grandes engaños basen creer al pueblo que ellos melmos fe mataron:y elta infamía paffa enla mu= gerz bűos. @ malauenturado oflumo que na= fce belamentira que mexcla fangre con fans gre:impiedad con impiedad. Entre eftas ondas andan embueltos los que fe avartan bela finceridad bela facra efcriptura. Binen fiem= pre:y fant Mablo fiempre ruega. Todo ie les va en falfas aparencias y en cerunonias: ene= llas ponen la chattiandad : y por befender fu fetato tirama no budan matar. Mata poz cier= to el que enfeña falledad : veneno ba en lugar be medicinaty viurpando en fi la alona que es be bios:cometen maluado burto: v apartando las fimples animas espofas q fon be Befu chai foramigando las conel pemonio : cometen ne phando adulterio. Efto es lo que fignifica las

palabras bel propheta fobredichas. Efte es aquel adultero que tatas vezes abomina bios enlas prophecias reprochando a fu pueblo ta tos beneficios: v reprefent adoles como be gra excelencia z bignidad caen en gran falta z in: famía. Dieremías tambien funta la mentira co el adulterio: y enlas profecias fe bise que vio Dierufalem yna femejanca belos que adultera uan y mentian. En que efta la mentiraten que bije alos impios y blafphemadores : vofotros teneys pas: y a todos los que fiquen fu male dad be fu coracon bireron. Ho verna mai fobre vofotros. En que efta el adulterio? En d el pue blo enganado con las falfas boctrinas belos q adulteran la fagrada efcriptura y la glofan en fu pronecho : fe aparta be fu Dios que es fa= lud:v bera la comunion bela valefia. @ mala= uenturado adulterio:bigno be llozarfe y planir fe. Thorrefce effe adulterio bela mentira el fe= nor enel euangelio : porque es efpolo y bufca esposa cafta:fimple y fiel que no tenga macu= la niruga. D naciondise mala y scultera:ba= fta quando eftare con vofotros:bafta quado os fufrire? Lales fon boy los judios : no conofcen fu efpofo. Mero al que con mentira negaron: mataron con bomicidio. Ro cellan boy en bia be burtar le fine oneias : las oueles confin fans gre compro. Miceffan de blaffemar boy en dia en fus fynagogas aquel en cuvo nombre fe ins clina todo lo que esta enel cielo y enla tierra:y aun enlos infiernos. O como abomina fant pa blo este binozcio y apartamiento: en aquellos que befoues be bauerlos facado bela feruidis

Edulte rio dlas almas q betan a

g. Cozi.

Zibro fe gundo.

bie bel biablo : los bania befbofado con Jeft chifto. Dirad que vise. Yo os he befpofado co mo a virgen cafta con vn varon q es Jefti chzi= fto:pero temo que no acontesca que como aq= lla mala ferpiente con fu aftucia engaño a eua: affi vueftros animos fe aparten bela fimplici= dad que teneys con Jefu chrifto : y no calla be bonde o por que teme efte adulterio : bando a entender que viene por la falfa boctrina : poro estos fallos apostoles bize fon engañosos obre ros : bebato bel nombre be apostoles be Befit christo:blo qual no os beueys marquillar:pues el mefino Sathanas muchas veses fe tranfilgura en angel be lus. Quien pues fue el prin= cipio belle adulterio : fino aquella aftuciofa fer piente que con engaño engaño a euasbefioran do fu virginalfimplesaty mediante ella enga= no al varon por juntar la fanare bel vno con la fangre bel otro, Thero como los engaño con la mentira? Diziedolesmo mozireva mas fereva comobioles. El primero fe aparto bela verdad mintiendo fe a fi mefino quando bixo:fere feme fante al muy alto:y luego cayo: y poz esto bo= uo embidia belos que elfauan aun firmes enla verdad : v po: bar color be verdad a fu mentis ra base a bios mentirofo bisiendo. Loda boza que guftardes befte arbol moureys. @ quan= tabeltruyciomo quantas muertes ba berrama do por el mundo efta trifte mentira?pero befto algo mas bire quado bable bela lengua acufa= dora y testimoniera. De aquipues viene que quando bios prouocado por la impiedad blos hombres quiere bazer algu caftigo:no fe apro

uechabe ningun instrumento mas quebela le gua metirofa: paffi como en Domero Jupiter beterminando de castigar alos griegos:embio a Agamenon yn falfo fueño que le pufo en els peranca De tomar a Troya. Elfi el feñoz como parefce poz el libro belos reyes:embia fal fo fpi ritu enla boca belos prophetas para que pufieffen al rey en aquella defuentura que fu impie dad merefcia. Pero mucho temo vo que vios enagenado va be nofotros por nueltros pecas dosino ponga muchas veses fallo foiritu enla boca velos perlados y theologos:para q toz= ciendo y falfando las glofas bela fanta feriptu ra la fuercen a mentir. Lozciendo la no para emieda y castigo velos principes: y velos pue blos:pero para fu pronecho z intereffe. Defto nafce la perdicion pelas almas. De soui la mi= ferable peftilencia enlas opiniones:a cuyos in uentotes llama Job maefiros de mentiras: y amadores belas falías boctrinas. Mingun lina ge de mentira es peos que la que prefume fun dar fu intencion enla fagrada efcriptura. La quales fuente de verdad eterna : y nofotros be fus verdades teremos v fabricamos mens tiras:como lo bazen los adeninos: agozeros: hechizeros:y Aftrologos:los quales muchas veges convanas promeffas mueuen alos prin cipes y reyes y alos pueblos a noucdades:en gra perjuy 310 vellinage bumano. y para peo: engañarlos y tenerlos embaydos: a vnos pro meten victorias por los fignos y planetas: o por encantamientos:s otros calamiento bo

iil.regii.

piere.ix

rrofo y befcanfada vida. H otros grandes hon rras y larga bedad. A otros las riquesas bel rev Didas, En verdad eftos fon belos a efcri ne el propheta Dieremias biziendo. Enfeña= ron a fu lengua a bablar mentira:y trabaiaron be baser mal. De manera que fu arte es men= tir:y como el arte de fi fea mala y peruerfa:co firmanla con la costumbre y habito que bello baje que es peoz. The quiero aqui bezir belos fabios que llamamos Sophiftices:los quales co aparetes agudesas engañan alos fimples. Tho quiero aqui bespertar aquella question : fi puede licitamente el christiano mentir en algu propofito:porque feria nunca acabar:folamen te bire aquo y lo ofare afirmarique como mu= chas veges es prudencia callario diffimular la que es verdad : affi conviene que los que vm ves propufieron en fu fpiritu be nunca mentir fe refrenende todo linage be mentira. Quel quiera que affabiendas miente : poco le falta para periuro que es lo peoza que el chaiflias no puede allegar. Y porque no viniessemos a tato mal:nos vedo Tesu chro nro redepto: bel todo que ni iuraffemos poz el cielo ni poz la tierrani por la cabecabe otro bombre. Elgora poz vna cofa be nonada luego os toman iuras mento:z affi muchos liutanamente z fin temo: alguno fe periuran. Y entre los gentiles fe tes mia por infame el que iurana to por los bioles o poz el vulto be Jupiter aun que fuelle be pie dra : y entre los ch uffianos fe tiene va como por burla periurar el nombre de dios : tanto q muchos no bando fe les yanada be fu mala co

Exir

tumbreino puedehablar vies palabras fin ha blar otros tantos furamentos:no jurando por el gallo:fino por la muerte y por la paffion be Befu chrifto:por el vientre y por los capatos 8 bios:y pozotras cofas que es verguença yipā to beşir las. Temeran poz ventura be perfurar fe en cafo be intereffe los que fin minguna nes ceffidad z fin ningun prouecho cada boza iu= ran! Enlas audiencias velos gentiles fe abo= minana aquella voz. Juro la lengua mas no el coraçon. Que hara entre los chriftianos Bur lan las fabulas be Mlauto be vn rufian que fe perfuraua y pagaua a todos con la lengua. Pues porque entre los chriftianos feran eltimados aquellos que bazen lo melmo q aquel rufian? Antiguamente fe tenia poz burla que vuo juraffe por la biofa Clenus : agora fe tiene por burla furar folennemente:como quando fu ra el rey las leyes bel pueblo:como quando in ran los boctores los preuflegios belas artes liberales. Y juran mas por guardar la coftumbre bel furar:que la obligacion bel iuramento. Yaffi como el que mucho hablaten algo ha ve errar:affi el que mucho fura alguna ves fe per fura. Entre los antiguos fe guardana efta reli giofa coftumbre:que quando los mancebillos querian iurar por Dercules : haufan De falir a jurar al fereno y no bebato bel tejado:para q fi quiera con aquel trabaio apzendieffen a iurat menosio porque bigen que el melmo Wercules fue tan templado en furar : que nunca iuro entoda fu vida fino vna veziv nofotros funto a os altares iuramos poz Jefu chfo. Entre los

Jurāmu chos no co inten cion be guardar el iura= mento.

Zibro fegundo romanos era gran maldad que el facerdote pe

Jupiter furaffe:y bamuchas caufas para ello: o porque congiene que affi el animo como el cuerpo del facerdote fea puro z inuiolable:v el furamento es como genero de tozmentojo por que es cofa fea no bar credito al facerdote en las colas bumanas:a quien le ba fe enlas binis nasco porque la mas folenne claufula bel fura= mento era maldicionique begia. Yo me ofreg=

Dichos. cerdotif fa.

co a mí y a mí família al viablo:fi en algo os en gafie. y porque toda maldicion es trifte y abos minablemo couemia que el facerdote la bisiefa fe:cuyo officio es bendezir atodos. Donde no fin caufa fe alaba aquella facerdotiffa be Ethe nastala qual como el pueblo madaffe que mal direffe a Elcibiades: respondio. Yo para esto recebi el facerdocio: para bende jira todos:r no para maldesir a ninguno. Otros banotra caufa befta coftumbre:que como el perjuro fea tan aborrefcible a Dios : y qualquier que fura fe pone a peligro be fe perfurar:pudiera acaes fcer fi el facerdote furando fe perjurara:que ya quedara por impio y aborrescible a Dios:y an fi rogando por el pueblo : pronocara antesa

bios a yra que no a perdon.

C Dirame por ventura alguno a efte propofi= to:que para quetraygo estas leyes y costum= bres belos gentiles pues bellos a nofetros no ba de hauer conveniencia. H efto bigo que con tales exemplos como con muy eficaces razo nes fuele Jefu chrifto reprebender la oureja 8 fu pueblo:poniendoles belante la cananea/los centuriones:los publicanos:los pecadores:la

revnabe Sabba: los Miniuitas: los be Tyzo z Sydonia, Morque en verdad cofa es muy fea que los Chriftianos no oyan la vos be fu bios y feñoz: que contanto rigo: nos mando q nunca juraffemos: porque no nos perfuraffes mos. Dues que los gentiles po: infincto na= turalto por fuperfició mas que por benocion: fe guardauan be iurar. Sino penfamos poz ven tura que el vugido y confagrado con la fangre be Jefu chrifto es mas prophano que era anti= quamente en Boma el facerdote De Jupiter. Claro pues elta que el primer mandamiento 8 meftra ley es : confessar bauer va otos comun atodos:criado: y gouernado: be todas las co fas:en cuva bondad efta toda la efperanca be meftra faluacion y el mandamiento figuiente es : que no juremos fu fanto nombre en vano: engañando a nueftro proximo : porque a el no lo podemos engañar ni burlar. Solo bios es verdadero. Solo el feguramente fura poz fi mefino : porque fu voluntad es immutable : v que puede bar prestamente todo lo que prome tio. Pero todo bombie es fragil y mentirofo: pozque fu animo a cada boza fe muda y varia: Toado que no fe mudaffe : no esta fiempre en meftra mano bar lo que prometemos. Bues no os parefce que fe pone a muy cierto pelis gro de perfurarfe:el bombre que mucho jura? Ppoz tanto manda el feñoz que nueltra babla fea fimple y fe encierre con estas palabras. Sit o Ho. Hun no cotento co efto el biequeturado apostol Satiago para mas feguridadmos amo lefta y aconfeja que quandoquiera q prome=

pelígro 31 jurar blafphe mías. tamos algo : añadamos:fi viuieremos : fi bios quifiere. Las quales palabras sun que no fe expliquences bien que fe entiendan bentrobe nueftro pecho: entodas las platicas:vento= das las obras belos chriftianos. @ quan apar tada efta befta religion la lengua be aquellos a no temen bezir:vo os fanare : a pefar be bios v bel biablo. Efpanta os efta blaffemia? Toues luego no os agrade la preftega del jurar: bela qual nafce la blaffemfa:cottad la rays:puesa bominavs el fructo mortifero que bella fale. Esta palabra blaffemiaren griegores lo que be simos en castellano benuesto:maldicion:afren ta. Day cierto linage be bombres como fontru banes y chocarreros: que fon temidos belos buenosmo pozotra cofa fino poz fu lengua mal diziente. pluguielle a bios que como aborre fcemos el nombre de truban y be chocarrero: affi a bozrescieffemos la obza que es el maldes sir:pozque revna va tanto efts enfermedad: q aun no beramos be murmurar be aquellos: en cuva mano esta vengarse be nosotros conel cu chillo. Efte vicio tiene fus grados y maneras: y poco a poco va belo menos a lo mas. Mozime ro nos befmandamos con los efclauos: cria dos: 7 criadas:v enesto pensamos no pecar-Della licencia venimos ala mugeribilos y ami gos : finalmente fe acofffibra nueftra lengua a benoftar y befhozrar a qualquiera como lo ba ze vn truhan. Deftos principios cobramos ofa día para bezirmal belos principes:belos facer dotes:bigiendo alas vezes tales palabras que nos han de coftar la cabeça. Tho mirando quis



ze el Ecclefiaftes:no bigas mal bel rey ni aun enlo fecreto be tu amma : ni bigas mal bel rico enel fecreto de tu retraymiento:cata que alas reges belayte tomaran tu vog: y el que buela te belcubzira. El coracon tiene tambien fu len quaique es el penfamiento conel qual babla el bombre configo melino. E portato el que quie reviuir legurorrefrene primero efta lengua bel penfamiento:porque el mal que fe cocibe enel coraçon por algun bescuydo be yzato be borra ches o be enofomo fe falga porla leguary buel ua poz el pegolladero:quiero begirique poz be sirlo no te cuefte la cabeça: Segun bije el pro pheta Ezechiel,enoja fe bios con agilos que= sian afrentas alos montes be Hirael : ov oise todas tus afrentas que bas bicho belos mon= tes de Ffractioisiendo que te bunos beliertos be que te matunielles : y eftas palabras vo las be oydo. Lomando pues efto enel fentido ales gozico. Biraeles la yglefia que tiene tambien fus montes : y el mundo tambien tiene fus mo tes. Los montes bela ygleffa fube hafta el cie lospos el menofprecio belas cofas baras. Los montes del mudo fe enfalçan poz la foberuia:fo bie todo lo que es y fe llama bios. Son eftos montes be Belboe abommables:fobze los qua les no cae el rocio m la lluvia bela gracia cele= fial. Day otros montes y collados que alegra dos con la esperança bela faluacion prometis da:fe gosan como los carneros:y retogan co= mo los cordericos belas ouejas: alabando a bios enel cielo:no fabiendo besir mal be nadie: antes por las maldiciones ban bendiciones.

Ezechi.

Libro fegundo.

Dues quantas veses tu overes algunos que muy binchados enel nobre be Wlaton : De Ari ftoteles:De Zinerroe3:llaman a Moyfen bechi scrory alos prophetas noucleros:y slos apo= ftoles rufticos ydiotas:fepas q es aquella vos belos malos motesique arrojan blafbbemias enlos montes de Tirael. Mozque todo lo abis gen contra aquellos que fuero tocados belibi ritude Jefu chrifto:fe bise contra el mefino Be fu chrifto. Lomo lo bise fant Pablo que Chris fto hablaua enely quien fe leuguta contra elo contra los prophetas:fe leuanta contra Chis fto. finalmente qualquiera que ofa menoipres ciar la auctoridad pela fagrada efcriptura : en la qual como en altiffimo monte refplandefce la verdad eterna : y bela qual falen para nofo> tros los truenos delas Tozophecias : aquel tal es monte abominable: que maldize ales montes be Ifrael : y por la mefina razon maldize a bios que mora enlos tales montes. Day otra fecreta manera pe blafphemia:quando no ofan do negar la auctoridad bela fagrada efcriptus raila glofan a faboz be fu paladar. Digno cs be perdon el que por fimple ignorancia yerra en la beclaración bela fagrada efci iptura : mas el q por malícia affuciofa adrede la beclara mala no efta apartado bel pecado bela blafphemia. Ho feria cofa tan crimmofamo concertar algu nas vezes con los boctores facros tela rgles fiarcuya autozidad y fagrada memoria la ygle fia celebra:como feria querer ygualaros co la auctoridad y credito velas biuinas y canonis cas efcripturas. Thero foberuiofamente befen

Contra luthero frenarle coutra Chaifoftomo: Augustino: Die= renymo y fant Mablo:y otros femejantes : no ie aparta mucho bela blatphemia. Poz la mef ma razon budar en alguna manera belas leves pelos hombres:no es tan impio y tan malo:co mo feria ygualar effas leyes y preceptos be= los bombzes: con los mandamientos de bios. Das burlar beltodo be todas las leves y oz= denancas belos bombres:efcopir las : abominar las : vo no veo pozone no fea blafobemia. Lo melmo pienfo que fe bene besir belos bes tretos:que enlos concilios le ban becho: eipo cialmente fi eftan aprovados y recebidos por todo el pueblo chafifiano. Ellende puesbe to= do lo fobredicho : bado que fuelle fegura cofa begir mal belos pancipes:no feria empero pia mrirtuofa:pozque efta vedado poz el lenoz:bo de bise. Lodo lo que es be bios es bien ordena dory todo publico feñorio es bebios. Whee fi the orden fedefconcierta:que otra cofa queda rafino confufion entedas las cofas: Enel eto= do manda el feñoz que no murmures bebios: nitigas mal be tu principe. Y fant Mablo quar da elle mandamiento colos actos celos apo= feles:po menda ene la muger chafftiana che desca al merido aun que fea gentiliqueriendo dperfenerer cenella. Lambien manda que el ticlano o criado chaftiano:homre a lu feñoz y afu amoiaun que lea ydolatra. Lambien man= da que los fubditos obedegean a fus mayores Timperiozes:no folamente alos buenos : pero

sun alos malos. Y anfi manda que le paguen los tributos alos officiales reales : v manda a

Centra Tuthero

Cantilli

na 8 fan Ibablo .

los acaten y benfus berechos. Y mas baje; a ruega que ofrescanoraciones y ruegos abios por los reyes y prefidentes:para que enfu tie po eften las cotas pacificas y en buena concordia. Pues el que eftas cofas ruega y enfes na:no creo yo que alabaria la lengua maldiziente:la qual con fus torpes y feas palabras no mejora alos reyes principes y feñores mal disiendo los: antes malamente los encona y piouoca a yra: para que con todos fean mas crueles tiranos. Item el q quiere que los chá frianos fean tales con los prefidentes aun que ydolatras:que bira be noiotros fi befuetigoca damente benoftraremos alos principes chais flianos y alos facerdotes miniftros be bios:al bozotando con efcandal ofes voges el pueblo. Si fon buenos merefcen que los acatemosiy bonremos:y no flos befbonremos. Sifon medianos ayudalles tenemos con todas nues firas fucrças para que fe mejozen. Si fon mas los pero tales q fe espere remedio : bauemos los de caftigar con moderadas amoneflacios nes:confecretos y blandos confejos. Si fon in tollerables y perdidos : fe beuen fofrir bafta q bios ovendo la vos be fu pueblo los caftigue como mejoz viereso pozauctoridad belas cindades y publico cofejo fe beue refrenar fubels enfrenamiento. Wero beue fe mucho mirar q los remedios no fcan peores que la enfermes dadibe manera qla tirama be vno:no fe buels ua en confufion y albozoto: que fería como fila modozrilla con medicinas fe boluieffe en frene fiato como fi la gota o colica:fe convertieffe en

appoplexía. Ibalta alos malos principes fe les peue guardar fu acatamieto : porque el pueblo no fe acostumbre menospreciar alos buenos: quanto mas que no es muy chzultiana cofa bar malpor malaun que muchas vezes bios cafti ga a vinos malos conotros malos : poniendo a mal findo mala cuña. Sát pedro principe y ca= beça belos apoftoles:enla poftrera be fus epis ftolas condena grauemente a aquellos o befa= catan alos gouernadores oficiales publicos: benoftando con feas palabras : alos que eftan collocados en bianidad. Motque parefce que eftos aborrefcen alos principes y prefidentes: no tato pozque ellos fon malos : como pozque no les confienten hazer lo que quiere: pozque tienen autozidad para matar. Sabeys como le acontefce al pueblo rebelde:como alos caua= llos foberuios a rivolos : que befpues que ban berribado al cauallero:ellos fe befpeñanto ban configo en algun barranco. Lofa es peligrofa que efte todo el mundo puefto enla mano be vnorpero mas peligrofa estque el pueblo nun ca efte conforme. Y por efto es muy justa cofa: que affi como los elementos con yqual pelo fe fuftentant rigen: affel poder belos reves: la reuerencia belos perlados: la auctozidad be= los confejos z principales ciudades:y bel pue blo fe tiemplenty conformentque la gonerna= ció no fea albozoto ni tirania. Pozque fuele en verdad nafcer el vn mal bel otro : que la tiranía fe convierte en confution:y la confution Bemu chos en tírama be vno: affi que el que maldizo al principe : a bios maldise pueses bado por

Ma

Defoz es que mande

Libro fegundo.

bios. Lomo elque injuria al official be Lefar a cefar infuria. V quiero mas alarganne joualde ra que maldise al obziftiano:a obzifto maldises porque como challo es vilitado y mantenido: quando vifitas al pobre que es miembro fuvo: affi melmo el es maldesido quando maldises a fus miembros. El que abomina al facerdote no poz otra cofafino porq es facerdote : el que aborrefce al obifpomo por otra cofa fino por q es obtipo : el que menofprecia al que es chifflianomo pozotra cofa fino pozque es chiffia nomo esta claro q miuria al mesino Jesu chus fto:De manera que beltas blaffemias fecretas venimos a otras blaffennas mayores:y todas nafcen de vna fuente. Horque como los hom= bres carnales aborrefeen alos principes y go uernadores porque no les beran erecutar tos do lo que les viene ala voluntadialii los malos aborrefcen a bios:pozque es cierto vengado: belloset affi por feguir comoquiera y fauozes fcer a fus viciosroisen que no hay biosto finge que bios es otro del que penfamos : o bigen q bios no fe cura nada beias cofas be aca bato: y que todo va por hado o por fuerte. Muieres oyavna blafphemia belos itorcos:o bel philos fopho Anerroestore lo que dise el pfalmo.Di to el igno ante en fu coraço que no bania bios. quieres verbonde naicio esta blaspbemia ! ve lo que adelante fe figue. Lodos fe bisiero abo minables en lus beileos. Tho bay quien baga bien:no le hay ni sun vno folo. Erecn las men tiras:pozbar coloz a fus viciosmo pienfan que

famas feran caftigadosty mienten fe afi mel

Blaffes mia dlo cos.

mos con fu maldad. Ho pecan menos los que bisen que bios no es juffo : que los que bisen que no bay bios. Ho ferra bios fufto fino vieffe premio alos juftoe: v cafrigo alos malos. Con eftos tales blafobemos fe indiana bios como lo cuenta el propheta Dalachias : vistendo. Deriftes vano es el que firue a bioery que nzo uecho facaremos be guardar ina mandamien tos?v pozoue andunimos triffes belante bel: bienauenturados begimos que fontos fober= uios pues vemos medrados alos que basen malitetaro a bios y faluaronfe. Ovamos puen agora otra blafphemia la mayor q puede fer. Como el pueblo de Ifrael menospreciado los mandamientos be bios : bisieffe aquel bezerro:bogeauan todos:efte es Afrael tu bios que te faco bela tierra be egipto : que blafobemia pudo fer mavoz cotra bios : que tenerlo en me nos que alos brutos animales fiendo elsel que en potencia:grandesa : fabiduria: bondad:fo= brepuia a todo humano y angelico entedimie to? Mero aun mayor blafbbemia era tenerlo en menos que a va bulto muerto. Los genti= les quieren mas adozar y acatar alos bemos mos:que a bios verdadero:porque bios aboz= refee toda maldad:vlos bemonios fauozefeen los vicios:ponen malos beffeos: y no fe ofen= den que enles fuegos y reprefentaciones los figuren y beffracen tales:quales ningun buen varon querria que fuelien fus bflos : o fu mu= Ber:ní aun fu criado o efclano. Eftes bioles fon los que a ellos les agradan: porque como e= los pielanteltos pioles les pan liceca para pu

Ltodo.

taffear:adulterar:engafiar:burtar:y baserfe ti rannos:mouer efcandales y guerras como dis Ben que Jupiter fe alço rey : echando a fu pa= dre bel reynory como bigen que los otros bio= fes hisieron vando contra Bupiter : y lo echa= ron affi a el como a todos fue aliados, 12 oz ve tura fe halla agora efta manera be blaffemig en tre los chriffianostaun que es cofa monftruos fa que fe balle: v balla fe. Mi baltan leves ni cafligos para refrenar o fanar la malicia bela len gua que la comete. Day otra manera de blaife mia algo mas encubierta : pero no porcierto peor; y es quando el pueblo quafi adorando a los principes:les hazen el acatamiento que a bios: vellos de buena gana reciben effas vene raciones:bode naice que el principe:en lugar be ciudadanos y confejeros:tenga lifonjeros y chocarreros:y el pueblo en lugar de principes tenga tyzanos furiolos. Dios pues abomina la vua blaffemia y la otra. Day otro linage be blaffemiamo muy encubierto pero es tancos mun yarque no le tiene por blaffemia. Gen aca fi tu llamas blafphemia quando el ydolatra bi Be ala eftatua be Bupiter: guarda me Bupiter: porque no fera blafphemia:quado el trifte mal sueturado del auariento dise ala arca atellas da be moneda: quarda me arca que fin ti peres co? Sics blafthemo el que Da gracias abioes y lo perfuma con encienfo:poz la falud:poz las rique 3as: y po: el reyno: como no fera blafphe mo el que pone toda fu bienquenturanca enel binero:aun que fea ganado poz fas o poz nefas quiero degir : a tuerto o a finteftro? El que co

Auari= cia es blaffe = ma.

mas animo y effuerço pelea por el binero : que nunca peleo por befender la fe be Jefu chulto: los templos fagrados : ni por la patria: El cuy tado que perdiendo el vínero fe maldije y lla mandofe befdichado:fe aborca. Geria vo tem do por ruyuifi el valo de escogimieto fant iba blo eferiniedo alos Epbefeos:oudo llamar ala auaricia ydolatriaique quiere beşir : adozació pe ydolos . El melino fant Pablo efcriufendo alos Abilippenfes vise que bay algunos que tienen el vietre poroios. y el melmo Befu chai fto enel cuangelio:nombro ala mamona:como a otro bios a quien firuen y facrifican aquellos que tienen en mas el binero que no a bios. Ite fant IDablo eferiniendo alos de cozintipo becla ra que no folamente algunos tienen porbios al vientre y ala mammona: pero que adozan a otros muchos piofeerz bije affi. Sies affi co= mo vofotros bezis que bay muchos biofes:bo ras efte enel cielo:bozas enla tierra:baura mu chos diofes ymuchos feñozes. Abero nofotros no conofcemos fino vn bios padre:bel qual,p= ceden todas las colasty nofotros viulinos en ely vn fefior q es Befu chrifto : por el qual fon todas las cofas:y nofotros por el. De manera d todo aquello que tu tienes en mas que alos mandamientos De Dios: bases tu Dios y feños. El luxuriofo tiene pozoios ala luxuria:el glotô tiene porbios al vientrerel beodo tiene por b os al vino . Ilo les facrifica ouejas : pero facrifi ca les a fi melmo:no les perfuma encienfo: pe ro ofrefce le fabumer io de ruyn fama : fabume río que es muy agradable alos bemonios ama

í.ad co rín.vin.

Libro legando

dozes de fusiedades. El que fe afozía v cuenta fus fusias obrasicantares canta a fubios lles nos de blafo demia citra bios verdadero. Affi. que chaftianos fi os erisave: fi os efcandalis save quando ove las blafbbemias belos im= pios contrabios : acordaos que la vidabe to= dos aquellos que firuen ala qula:ala luturia:a la borrachestala embidiatala foberuía : alas ri quesas: estoda llenabe blafphemia: la qual portanto comas afrentofa:porque la comete aquellos que confiessan el nombre de bios ver dadero : como fe quexavios por el propheta Ezechiel viziendo : que fu nombre era afeado entre los gentiles por la mala vida pel pueblo: que de palabras confessana nioser enlas os bras lo negauan. D quanto mal quadra q los que cada bia bisen a bios. Sea fanctificado tu nombre:vimendo mal affee el nombre fanctifa fimo bebios.

Legua afrenta (L'Acoustao pues al paspofito entre la lengua afreadora p la adundora quiero begir entre la dimunium paradino begir entre la dimunium paradino begir entre la dimunium paradino begir per la capital dia clasa o fa cos meter contla efpada y os mata: paquel quea trayciono o di peruso mata algun bombes. Gei neca vogea contra Dauid roise, Sul acarilla acavaron inagrifecto vera one lotabilocetas talle la rauta o etalença acada qual fosi per perpere a soften. General de la capital de la capital

lo ayudar a lenantar: lo cargaffe be piedras? Laics eran los que confolausn a Job que en lugar de mitigar con blandas palabras fu do= loz:con bura repzebenfion felo acrefcentauan. Bues la lengua be fu muger no era pequeña parte de fus males:mira q le bige la buena due na. Ann te eftas en tu fimpleza : bedize a bios y mata te. Y aquel fagrado Elpobías nica llo= to bafta que berido con la lengua de fu muger berrama lagrimas. Morq le vivo affinia clara fe mueftra vana tu efperança : bien fe ha pare= feido lo que te aprouechan tue limofnae. Que mas: El mefino Tefu civilto feñoz nueftro en= clauado cruelmête enla cruz con clauos y espí naestema por mas crueles los clavos belas le quas quando besian. Defcieda va bela crus. Haya vaya q beftruye el teplo be bios. Diro q era bijo be bios libre lo agorati lo ama. Que factas (aun q mas eneruoladas) puede fermas graues q los tiros bela mala legua : y por efta caufa como poz vna grande merced le otozga bios que fera afcondido bel agote bela legua:y no temera la befuentura quado viniere. Defte vicio mas que be todos quiere fant pablo que efte libre el obifpo : bisiendo que no feaberis doz. Tho lo bije tanto porque no hiera con cu= chillo:pues no lo beue fer en ninguna manera: como porque no biera con la lenguarque mu= chasveses mata mas fubitamente que el cus chillory no faitan algunos que no por etra co= la bize afretas a tu protimo fino por matarle. Defta pafta fon los que poz quita me alla efta paja mueue aftio:los paftozes o Berara rifien

mar.zv' 2Dath. zzvů prouer. tri. prouer.

con los paftozes de Yfaac bigiendo:mueftra es efta aqua:vpozefto llamaron alpozo:nozobe la quiftion. 5. Quallena efta agoza la vida be los chaiftianos de femejantes pozos? que con trato bayique poffeffionique testamento : que facerdotio:que officio publico o prinado bay: bonde no falgan pleytos z quiftiones la legua ritofa:todo el plazer bela copañía quita:z por esto dise el fabio q es mejoz estarte folo affentado a vu rincon de tu cafa : que con la muser rixofa.y el mefino en otra parte bije. Dolozes para elpadre el bio loco: y la muger rixofa pe oz es que mil goteras enel tejado. Tho todos tienen rixofa muger;mas beuen fe quardarmo tengan rirofa condicion que es fer mal conten tadizos y achacofos:poniendo a todas las co fas inconvenientes : coneftos no fe puede en nínguna manera viuir:ni tener vn rato be pla= ser. (T.Effa biferencia bay entre acufacion y afrenta:que la acufacion muchas veses es fe creta:zfi es fozcado quele bemueftre:bisenq la basen con color be infficia : acufando be als gun crimenfalfoto verdadero:pero con intencionde bafiarifea verdadio fea mentira. Elq affrenta:no fiempre os leuanta algun crimen: pero ya os moteja be ruyn linage : ya os bije las beineturas be vueftros paffados : ya os ba en roftro co la fealdad bel cuerpo : aun que no hayays vos fido caufa bella ni la podave eme darique bise:al borde borde : al tuerto tuerto: altonto tonto: yaffibe otras muchas cofas. El murmuradoz enesto biffiere pel acusadozia ofecretamente to en aufencia os facude fu len



guatiemejante mas eneflo a ferpiente muy ve nenofaci no a leon. Piero el adulado e e peco que el acufador: y que el nummurador: posque os mata abraçando osty paso las yernas enté bueltas en miel: como el que con muy buen vi no ostoicie realgar: y con manjar blanco folis

man crudo.

(Mal es este porcierto abominablemal pe= flifero y muy bañofo:pero veo que va no fe vfa otra cola mas enefta vida. El que afrenta o pa labra muchas rezes aprouecha a fus enemi= gos:mostrando les en que se beuen emendar: y la maldad belos calumniadozes caufa q au= demos mas recatados y mas fobre aufo en= los negocios:y muchas vezes acaefce que en lo que penfauan offender nueftra fama/mas la entalcan y fubliman. Lo mefino base el trifte murmurado:: elqual enefto fe mueftra fues:y mas abatido queningun linage be hombres: en que no ofa ala clara bablar de aquel de quie murmura:fino en aufencia y poz rincones. Ne ro el lifongero belignozante base loco:bel lo= co hage incurable. Affi que el fabio Salomon jusga que el adulador es bigno que todos pu blicamente le abominen y maldigan: 2 bige lo afit los que pisen al malo que es buenomalde 3idos feran y abominados be todos los pues blos. Y nueftro feñoz Tefu chisto bize poz bo= ca bel propheta Elayas : pueblo mio : los que te llaman bienanenturado aquellos te enganan:y te bagen errar el camino. Item bige be= fto Salomon. Site balagaren los pecadores: no los creasia las palabras del lifongero pa=

proner.

Efa. iii

Ezech.

refcen fimples y entran alo intimo bel cozaçõe quio te mostrare la vos balaguera no lo creas porque fiete maldades pienfa enel coracon. E affidize el Ecclefiaftes. Defores opr la repre benfion del fabio: q oyz la alabaca belos locos. Son como los cantares belas ferenas:que ca tanmuy blando ymatan. Efta es la pelfilen= cia ve a buye el propheta vaud viziedo. El fu to me caftigara y reprebendera co mifericors dia:pero con la blandura belos pecadotes no fea vugida mi cabeça. El propheta Ezechiel tambien abomina eite linage be hombres bis siendo. Estos fon los que bizen al pueblo pas pas:y no guardan pas. Estos losq vinge y atan olores en cada braco : los q ponen almohada blanda bebaro be cada cabeça para engañar las animas. Sino fuelle grande mal la lifonfa no lo abominaria tanto Danid visiendo. Se= noz libra mi anima velos labios malos y vela lengua engañofa. y por mas beclarar quan bis ficultofo tiene el remedio efte mal : bise bios a efte propheta. Que te barero q porne en ti co= tra la lengua engañola? y no balla otro reme= dio:fino q pongamos factas poderofas y agus dasique fon la palabra be bios : mas aguda q espada be bos filos que corta basta partir el al ma y el espíritu: y que pongamos carbones de brafas beftruydoras:para q conofeida nfa flas que 32 beremos d tenernos en mucho:po: las falfas lifonjas belos lifonjeros:y para q befco= fiados de nueltras propias fuerças viuamos y aletemos enla mifericozdia vebios. Lales fon las factas bela fanta efcriptura : matan : pero

luego refufcită:tales fon los carbones bela pe mtencia: ennegrescen : y affigen al hombre: pero toznan a blanquearle y traen alegria fir>

mery perpetua. (T. Detemos pues ya la adulación y paffemos ala acufacionibiziendo pero primero algo bela lengua q base travcioniy ba malos confejos. Tal era la lengua de Boab: el qual fo color de blandura mato a Amon. Tal era la lengua be Dalida: quendio a fu marido Sanfon. Tal era la lengua be Budasia biro:falue te bios maes firory vendiolo. Exemplo be mal cofegero fue Joab: que fegunfe cuenta enel fegundo libro pelos revesibio confejo a Elmo como gozaffe de fu bermana de quien locamente estaua ena mozadozy befte confejo vinteron grandes mas les. Quie ay q no abomine la maluada lenqua be Jezabelila qual por fu mal confejo bijo al rey ydolatraffe:fegun fe cuenta enel tercero li bio belos reyes:y enel fegundo bel paralipos menon. El rev Boboam: pozque perdio la ma= yor parte bel reyno que fu padre falomo le ba uta berado: fino por mal con ejo: Ho es vano lo que bise el refran ariego:que el mal confes io para ninguno es ta malo como para el que lo baifegun fe moftro en aquellos que aconfe feron al rey Dario q mataffe al propheta Da niel:qellos fueron echados enel lago y befpe daçados belos leones : coforme alo q bije aql fabio Sirach. El que ba mal cofefo fobre fu ca beça llueue : y no fabe bo le viene. El mefino nos amonefta en otra parte que guardemos ura anuna de malos confejos. Cata agl mal co

Z čaus traydo ra.

felixfo cofeje = rodpaz

fegero te peura la muerte:fino pones baluar = te entre tiry elicomo fe beua efto o baser bef= pues te lo diremos. Confideremos agoza qua gran peftilencia es enefta vida la lengua calu niadoza:q es por mejor bezir biabolica. Morq lo que los latinos llaman calumnía:los Bries gos llaman biabolin:y be aqui viene efte nom= bre biablo que en lengua IDebrarca fe llama fa tanique quiere begir aduerfario. Llama fe nfo bios bios be pag:el qual mediante fu bijo fe re concilio coel humanal linage : y rompio la obli gacion bel pecado be Eldam:por el qual efta= uamos condenados a muerte. E a Jefu chri= fto llama el propheta confefero be pas. Siem pre farhanas es contrario de Jelu chrifto : fa= thanas fue el primero que fembro enemistad entre bios y el hobre:aculando a bios por mês tirofo belante bel hombre quando le biro. Tho mozireys:mas fereys como biofes : y no ceffa hoy bia be romper la amiftad que Jefis chrifto pufo entre biosy el hombre acufando nos a nofotros belate de bios. Jefu chrifto quito nue ftros pecados:bado nos fu fufficia. Mica cefs fa el diablo de acufar de falfos pecados alos fantos varones:como acufo a Job belate bios: y le leuato que bauta blaffemado. Jefu chulto tomo a fa cargo nueftros pecados : el viablo trabaja be cargar nos los fuyos. Jefu chifto ruega al padre por nueftros peccados para q nos faluemos; el viablo nos acufa para que pe rescamos. Y esto no fiempre lo base el melino ministros y oficiales tiene que fon quafi peo= res quel :fi me preguntas quien fon:fabe te q

fon las léguas que acufan alos fuftos:las qua lesno fon lenguas:mas cuchillos bañados en poncoña. Mira que vise el pfalmo. La lengua veftos:cuchillo es agudo y reneno ve ferpien tes trae bebaro be fus labiosty por tanto los q pufieron viligencia en recoger los vichos y he chos notables belos varones fabios : cuentan vna cofa no poco graciofa:De Lbeatides capi tan belog lacedemoniostel qual pre guntado fi vn cuchillo que aguzaua estaua harto agudo: respondio:mas agudo esta que la calumnia : q es la falfa acufacion. Da quantos begollo antiguamente : y a quantos beguella agoza efte cuchillo agudo y Dieremias dize que los ma= los tienen la lequa por cuchillo: 2 bige vamos z biramos lo con cuchillo : z afii la lengua efra becha a figura be espada:y be coloz be buego: pozque la mala lengua biere be berecho y al traues:inflamada con fuego infernal como lo bige el apostol Santiago. Quiero begar los etemplos que fe traen bel tiempo be Theron: be Caligula: De Dionifio: De Silla: De Mario: 6 Claudio de Ibieronymo tyrano:y los que han acotefcido en tiempo velos reyes challianos: porque fon tantos que no fe pueden contar: 7 Ya muy fabidos : pero quiero traer los exem= plos bela fagrada feriptura a Tofeph:fanctif= fimo bijo vel patriarcha Bacob bie fintio la be rida belta espada:que por la fidelidad q guar= do afu fefioz:en lugar De galardon fue encars celado y puesto a peligro be perder la vida:mi ra que le leuanto la muger del feñoz ; quexado fe bel a fu marido. Truxifte biro a cafa vn efcla

pfal.zíű pial.lyf.

to iere. ryffi.

Eenefi.

mur.

Danie,

no hebreo que se burtasse se mity atas voyes a probana i become care la capa en las manos e buyo y faisos fueras e casas, "Bues que otro e vos bienauenturada exemplo y sechado be ca stidad Susinana e depachada inferades por el trata riborale e capa de la capa de l

quitar la fama. Y el falso testimonio quita la vi dary funtamère la fama. Acusaron los berma nos al mesmo Joseph delante de su padre Jacobilidoso do de bela malicia dellosiz diso si su

Benefitttvij.

iI.23 e=

padre mas lo amafie. Jeem la acufacion se afi la feñosa canó que el rey Jávar de fubiefie a toda la börra que en Egipto tuno. Deflama nera 300a acuto a Elmor e Cantacte de rey Basnidipero apsoucebole peco fu calumnia: para que el rey le soniafemas el cono siabolico pen famiento lo mato. Elme bire se Jésabel que por altuía el boolo es fu marde i fingio carasa bel rey Elebarry las felto conclamito o el reyr afil fase emilo also principales y nobles o sela citada Makobb a lo que concenian las discipales entre los principales y nobles acida entre los principales y nobles soba beneficiales en la concenia de la concenia la contente los principales y nobles de la borna dos pôbres bios se Eclial que lo seu fen fallamenter sisten como Haboth maldier en fallamenter sisten como Haboth maldier

to a bios y al rever facadio fuera bela ciudad y apedreadio. De quenos maranillaremos en

efto:bela ofadía belta maluada muger:o la pre flega loca bel pueblo y belos principales que creyeron y obedefcieron a tal cartato bela lo= cura bel rey que confio el anillo be fu muger? Semejante crueldad hallo Dauid en fus ca= pitanes quado les mando que murteffe Erias. Tya ozala nueftros Beres z puncipes notu= vieffen tembien quien para femejantes cruels dedes les obedefcieffen mucho. Enrey be Inglaterra : aquel que mato al buen perlado fento Ebomae canthuariefe:como oyeffe ql fu fedicho.obifpo hauía befcomulgado a todos squellos que tenían o policyan tierras z luga res dela valefia:enojeie mucho porque aquel obispo ofaus bager lo que benia a obispo: tu uo fe el por vno velos defcomulgados:porque poffeya algunas cofas y rentas bela yglefia:7 muy enoiado piro. Bo otaria hazerlo afii aquel perladillo:fi yo tunieffe tales criados como be uia. Orda efta vos tres belos principales fe partieron luego a Canthuaria y cruelmente mataron aquel fanto varen. Pues en verdad que quando el revanfi ala clara manda cofas contra pios que el que le obedefce es traydoz: r el que le refistero no obedesce le es mas ami go. Potque fe beue encito confiderar: no lo que le agrada estando ayzado:pero lo que fiepre le ba be agradar. Eraydores fueren al rey alexandre los que estando ei artado:y aun fegun bigen borracho:le vieron lança con la qual el milino con fu propia mano mato a fu amigo Elyto:porque luego fe arrepintio : aun que ya tarde bel mat becho. Que honrra bigie =

Regi.



ra Alexandre alos principales be fu cafa:fi va ronilmente lo befarmaran balta que effuniera en fu fefo: Dbedefcer tenemos alos reves:ne ro haziedo cofas be reves : agoza hazemos lo al reuesique obedefcemos a fus apetitos en lo que no conuiene: v no les obedescemos bes que nos mandan lo jufto : y efta manera be fer nicio para ninguna otra cofa aprouecha: fino para que en lugar be reyes tegamos tiranos: harto crueles fon los reyes be fi:fin que nofo tros añadamos azerte que bizen a fu fuego. Silla tomo renombre De felit : que quiere De 3ir bichofo:parefciedole que haufa hecho mu chas cofas bichofamente. Pero entre todas fue bichas be bos fe gloriaua mucho. Zavna que tenía por amigo a Metello:varon fanto y fulto:la fegunda que hautendolo querido ha zer:no haufa beffruydo la ciudad de Athenas dexandola por fer la mas hermofa y feñalada ciudad be Brecia:y no hay buda fino que qua do lo queria hazer muchos felo confejanama los quales fi crevera:no menos befpues le bes fagradara poz el confeto:quelfe agradaua pot

no le baur feguido.

(Danieno pues y à bicho bet traydo: nel sudiado: ne mal centiero ; poque cho s'iscos fon may patiente entre fir agona combiente entre llaman traydo: a figue berendetendo la libertad bela republicarcifite alos aperticos los principes; alos que a contigin al principe que far tirano; fiendo enteño cos vezetrary docestion tendos por buenos y leales vallas (100.5) los principes alvente feterados por lucros y leales vallas (100.5) los principes al terrefetefientalos sudiados.

beveras fon traydozes:contra ningunos mai Deurian fer crueles que contra los lifonferos malos confegeros. Lomo aquel gran Pompe yo buyendo be Cefar fueffe a Egipto : y como na eftuuieffe cerca bel puerto q llaman Abelu= forempecarona confuttar los bel confejo bel rey Tolomeo que era entonces mochacho: fi recibirian a Mompeyo:o le echarian:z haufen do binerfos parefceres:a falta que bigen be bo bres buenos metieron enel confejo a Theodo to bela yfla be chio:que era maeftro belrey en la oratoria:affi que pregutado que fería belne gocio : bito que ni lo beujan recebirni echar: mas recebirlo y matarlo : añadiendo a fumal confejo:vn bicho be hombre ceuil:q los muer= tos no muerden. Pudo mas efte mal confejo que los otros:z affi aquel gran varon baniens do escapado be tantos peligros:por el confe= fo be vn Brieguesillo murio:pero como arriba bito el refran Briego bien pagaron los confe-Seros fu mal confeio:pozoue Cefar enla entra da be Egipto mato alos que fueron causa bela muerte be Mompeyo. Theodoto por algutie po buyo:pero al cabo vino en manos de Biu= torz affi lo mando matar pagando la pena que merefcia fu mal confejo. El confejo no fe babe conformar con lo que at prefente quieren los principes:pero ba fe be trabajar en q fus ape= titos fe conformen co la boneftidad. El mal co fejo en tanto agrada quanto oura el mal ape= tito:befpues al fin nos bolemos belo q al prin= cípio nos velegramos:y aborrefcemos a aque tios que nos bieron caufa para fer malos:porq

Mal co

los principes bóbies son: y en muchas cosas se cugañanso por muy ocupados o por ignoran tes. Encite tal caso el buen cosciero hama de ser como yn dos parsas buen conscio.

(T.Darco antonio teniendo ala affatviniendo a fue apetitos y gaftando mucho binero:roba ua contra toda fufticia las hasiendas be mu= chos y ponía fobre aquella pronincia intollera blee tributos: mandolos vna vez boblar para total zeftruyció fuya. Eftana prefente libybras hombie bieftro que con buen confejo apzone= cho affi a Intenio : como alos Afiaticos:013iê do:bemandad feñor bos vezes enel año el tris buto:fipodeye bager que tengamos besves Bes el efficio el otoño en vn melmo año. Zue= go que bouo bicho efto moftro a Marco antos nio como lo bauian feruido muy bien los Zifia= ticos con bogientos mil bucados : bigiêdo fi to da efte moneda no ha venido a tu poder tema da la a tue teforeres que ellos te la ban burta do:z fitanta moneda ba venido a tu poder:y a tus manos y la bas gaffado:bienos podemos aborcartodos. Effa babla affi libremente y co tanta paudencia vichaseun que con verdad to blo enel ammo de Marco antonio:para que de teffe be pedir el fegundo tributo. Delle fallo como bezimos erriba a Boboam bto ce Salos mon el confejo belos mancebos. Como cuens ta Demere ninguna cofa mas teffcaus el rey Egamenon para baser bien todas fus cofes: que tenerofegratones tales como Mefforrie fo y muy fabio varen. A Maaman firo muy falu

dable le fue el confejo de fus criados que ya fe

Й.regű.

Yua enofado a murmurando fin esperança & sa nar su lepea: Stumerolo sus criados ecierto mas sabios que no ele assistano segun se cuenta en al questo silva passo en prese capitalo. V.

el quarto libro pelos reves.capitulo.v. CBoluamos ya ala falfa acufacion que comfi mente fe hase cotra los que no fon cuipables. Mor ella fue muerto Socrates:por ella fue be fterrado Briffides: por ella paffaron peligro Epaminondas & Scipion. Peropara que bi= go vefto pues por falla acufacion murio Jefu chrifto innocentifiimo que fue acufado be tan= tos teftunonies failos belos pharifeos : belos falfos teftigos ve todo el pueblo:que vito cru= cifica le. Dira que acufacion:mira que pecca= dos le leuantan calumniofamente Llamamos traydores alos que matan conbaga o con pu= nal a traycion:y no llamamos traydores alos que hazen efto:con la baga bela lengua : fiedo mas traydores enefto que todes los traydo= res del mundo. Mira que digen los tales poz Dieremias. Genid z biramos lo con nueftra lengua: que quita el que hiere finola vida bel cuerpo:pues mas cruel cofa es quitar la bue= na fama que la vida. Efto es lo que procura uan los judios quando falfamente scufauan a Ebrifto que fu gloriofo nobre fuelle puefte en oluido:pero biso lo vios mejor y falioles muy al reues belo que penfauan. Befufcito el fefior: y de mortal fue ya immortad : y cobro nombre que fobrepufa a todo nombre:affi enel cielo co mo enla tierra. Ella bondad De bios Denemos

que paro en bien : pero no por effo la len =

Diere:

S.pau

falga con fu propofito. Lodos los que por Je= fu chrifte fon acufados:ganan como el y por el enla tal acufacion. Condenaron a fant Efteus: leuantaronle que era blafphemo:penfaron ba fierle y bonrraronlo:mira fi bay cofs mae glo> riofarmas gractofa quel nombre de fant Eftes nan. El fant Manlo llamaron bestruydoz bela lev:capitan de galauardos. Perfiguieronlo al gunos bias en prifionesty en tormentos:pero beşi'me fi hay cofa mas fagrada que fu nobre. Equellos primeros feguidores be chrifto:lla= mauan los magicos:y bechizeros:que apro= necho elta acufacionique ella quedo por loca y falfary el nobre be Elprifto por gloriofo? Sat chaifoftomo por falfa acufacion fue befterrado yperfeguido:tanto que fe trabajo belo befco= poner be obispado y prinarlo bela bignidad q tenia:pero que cofa hay agoza mas afamada que su nombre que no bisieron que no procu raron contra fant Bieronymo las malas Ien= guas? Bien le mueftra el en fue prologosiy en las befenias que hizo contra fus emulos. Toes ro quien tiene boy mas gloziefa memozia : z fi no lo teneys pozmalo traere tambien aqui al> gunos exemplos belos gentiles y belos infie> les lomero tuno por calliniador de fus obras a Zoylo. Gergilio a Mero . Dozatio a Heufo. Duidio a Bbis. Luyos nobres eftarian ya pue ftos en eluido:fi los mefmos a quien acufauan no los pufieran en memoria. Como enla cius dad & Ephefo vno llamado Eroftrato quifo be tar memoria be fi:quemado el templo be Día=



natque era vna belas fiete marauillas bel mun do. Defta manera en Ethenas fue afamado el maldegir be vuo llamado Yperbolo. Efte era vn bombre que no entedía en otra cofa fino en pefquifar los vicios & cada vno: y publicarlos: bando enello materia que besir alos poetas 8 aquel tiempo que tambien escreujan reprebês diendo. Este mesino Pperbolo procuro secreta mente que Elicibiades fuelle condenado por votos de todo el pueblo : como bebre que por fer poderofo prico y grane era mal querido si pueblo. Sintio Bleibiades lo que procuraus pperbolo z hiso fe amigo con Micia cabeca a era del vando contrariorz affi todos los votos cavero fobre la cabeça be Yperbolo. (Seme fante es a esto lo que vo visaun o no quiero no bear lugar ni perfonas. Zenia yo en Boma fa miliaridad con vno que con malas mañas pro curaua fubir en bianidades vriqueses : tenien do embidia be qualquiera que fuelle mas que eliabita las cartas de todos:aun que fueffen 6 reves para tomar fllas aufos para fus artes: y lo q procuraua primero erareboluer a bos arcobifoosilos mas principales pe fu tierraine los quales fabia que no eftana muy coformes. El mobeltos arcobilpos que tambien elfaua en Romary fue ofpues cardenal fintio las ma fias befte bombre:y vengofe bel befta manera que se reconcilio coel otro arcobispo:y mostro por que via fi queria concertarie conel fe ven= garian befte hombre. E affi fingieron vna pro= uifion bel rey:poz la qualle bagia obifpo en In glaterra. Pozque fabian quefto procuraua el

Ereplo! que vío

Libro fegundo .

mucho: y que por aquello tramaua todas fus trampas. Mues ciego con la codiciamo fintie= do la burla bela pronifion pidio al papa Bulio que le confirmaffe la bignidad:y alcançola pa= gando primero fus perechos por entero, Afer tofe luego z hijo fe la cozona hafta las ozefas: viltio fe vn roquete. En fin becho todo obispo falto publicamente:los que hauían tramado la burla diffimulauan. Dafta que ya toda Roma lo tema por obispo. y todos le bauan la buena pro:y el bauía ya escripto a sus amigos y rece bido cartas vela nozabuenafea. Eftonces bi= zieron vno echadizo que en vn gran combite pefcubrieffe la burla tan feñalada, El qual pre= gunto al eñoz obisporbonde era obispo fu feño ria reuerediffima bito le que de tal parte. Hore guntole mas fi fabia cierto bauer vacado aol obifpado! Dito que fi. Meguntole mastcomo fabia que era muerto fu predeceffor? Refpon diole mil mentiras:fobre efto:finglmente vinie ron quafi a malas palabras: z bito el echadigo. por cierto el obifo bulano es viuo: y esta muy bueno: 7 fi os informaya filo ballareys que es anfi como yo bigo. Zuego fe publico efto por toda la ciudad que es bien parleraived que ba ria el buen obifpo y no obifpo! Encerro fe en ca fa:auergocaua fe be traer el roquete que fe an tuuio a tomar: y tambien pozotra parte bauia verguenca de vestirfe como antes: porque no parefcieffe que banía fido burlado: falia pero benoche:alfinen pocos biasbe pura triftesa murío.

CEntre los gentiles ningun linage de hom =

bies era mas aborrescible que el belos acha= queros calumniadozesty Siferos: que fon los que acufan a otros por la parte que bela condemnacion les cabra, Marco tulio puncipe de la eloquencia:fue notado de muy besidoz:tan to que le biro vna ves Caton. @ gran bios y quan burlon conful tenemos Albero slabafe en efto fu limpresatoue fiendo entre los otros oza dozes el principal:nunca moftro aquella mara uillofa elequencia fino en befender ales geufe dos. Hunca fe balla baner acufado aque le er celente varon:fino a vno folo:el qual fue Elers res:y no fue tanto acufacion: como befenfion De ciertas pronincias y tierras one Gerres ba uia malamente cobechado y robado. Elao fe efcurefcio la fama de Laton : porque muchas rezes aculo : y fue aculado en fuyato. Thanlo Emilio como repudiaffe a fu muger ininguna cola fea bito bella. Solamente mostrando va capato bermofo y mieno otro. Vo folo fe en que parte me mata efte capato. Efta templanca d guardo Emilio entre fus amigogimofiro cefar enel fuy zio: para que viveffe algo contra fu mu ger: o para que le bieffe la caufa pozque la res Pudiana: bito que el no fabía nada. Tenian to= dos eftos varones por cofa muy ceuily abati= da acufar a otro:tanto que aun no querian bes Bir la verdad cotra aquellas mugeres:las qua les berguan por alaunas faltas.

C Item no folamente la ley de Moyfen:pero aun las leyes delos gétiles codenana ala mefma pena al aculado: fiera falía la aculación

Feliote stigo.

Libro legundo

2Das maluado es el quelenanta falio teitimo nio a fu proximorque el teftigo falforporque el teftigo es fobornado vel otro. y enel libro lla= mado Deuteronomio olos manda que el telli go q otrere fallo tellimonio : fea caftigado poz la mefina pena que el acufado merefcia fiendo verdadez bise affi. Ho ternas māsilla bel:mas bara anima poz anima:ojo poz ojo : biente poz biente:mano por mano:pie por pie. Donde vino al mundo este vicio biabolico leuantar falfo testimonio vno a otro? Ho es be marquillar que se viaffe efto entre los gentiles : que en lu garbe adorar a bios adorana alos bemonios. Mies be marauillar bel pueblo belos Judios: que fiempre pecaron de embidia: voela embidia nafce el teftimonio : pero befto nos baue= mos be marauillar:bonde vino efte vicio entre los christianos: tanto que fiendo este vicio el peor belos vícios:por estar ya tanto en vío no fe tiene poz vicio. Efcufaran pozventura alau nos las cafas belos reves y be feñores : enlas quales ya quafi poznaturaleza reynă eftas pe filencias : perobeue fe llozar con muchas la grimas:que esta viabolica infecion enda ya en tre los fabios:entre los facerdotes; entre los monges y frayles. Que linage De beftigs fies ras ballaras tu enel mundo que confemefans te locura affi fe muerda vnas a otrasife befpes dacen y fe maten? Quien bay qugora pueda estar feguro bela lengua bestos testimonicros? Tho perdonan alos que les han becho bieneno alos viejos ni alos principes:no alos obifpos: malos papas. E como quebañe poco la mala

Fallos teltimo nios en tre los Chilitia

lengua:añaden pinturas be infamia: publican perques. El que leuanta por vandera yn capa to viejo be vn labrador pintado:llaman rebol= uedoz v albozotadoz ve pueblos: v matan le por ellory al que pinte eltas eftatuas que tan to hablan:llaman graciofo : antiguamète fe po nia a peligro el que publicando fu nombre pu= blicana algun perque:agoza en cada caton ba llaras perques echadisos en nombre aceno: queda el que los base feguro : y pone en pelís gro bela vida aquel en cuyo nombre los publi ca. E fi por cafo prenden alguno beltos : bise. Hotengo que comerigano a efto mi vidaman tengo besto mi casa: mantene me vos y no lo bare. Quien fufriria avn ladron fiaffi fe befen bieffetbiras que burtarno es feauro. Mues co mo tefera feguro lo que es mucho peoz obur tar?fi tienes tu en menos la fama bel bombre que la basienda. Sino curas belo bonefto:fino belo feguro:porq no eres alcabuete be tu mu= geripozq no eres gayon be tus bijas i poz efto note caftigaran mucho las leves/v en cofa ta cruel como es infamar: y afear el nombre be. tus proximos tener licencia y feguridad belas leyes:la mas comun y vlada aculacion q ago= rafe via es llamara vueftro proximo berege: capitan be bereges: [cifmatico:falfario: yelto basenmefor que todos los que fe tienen por muertos para las cofas pel mado. Los que bi Ben que cumplen ellos lo q biro Jeft chrifto: amareys a vueftros enemigos : hare ys bien a los que os basen mal: rogareys poz vueftros perfeguidozes y acufadozes : pozq parescays

Elcula = ciões q̃ agoza le vlan. Dierc.c

tales:los que acufan alos que no lo merefcen: los que con les lenguas poncofiofas perfigue aquellos ve quien ban recebido bie, Como os feran gratos belas buenas obras los q os llas man berege:porque les amoneftays con buen selo lo que les cumple?con estas armas tepla= das con vn veneno infernal andan armados al gunos que no traen grandes escopetas ni gr= cabuses : ní traen balleftas. Ibero como bise Dieremias: fu lengua es faeta que biere: eftien den fu lenqua como arco de mentiras. Mo trat veneno en buteta : pero traen la boca llena de amargura de maldicion y de engaño. Traen le qua que publica vino y vende vinagre:ponenfe en celada co los ricos enlos fecretos para ma= tar al innocente. D con que mañas estos tales fe mueuen enlas cafas velos principes ? o que nenos les biftilan enlas oreias?encubren mali cia biabolica con bypocrefia fingida: y como eften llenos be inuidia:be odio : bije que babla por zelo be bíos: y que el zelo bela cafa be bíos los remuerde : y por efto fe figue enel pfalmo. Monen fe en celada con los ricos enlos fecres tos para matar el innocente:stalayan con fue ofos al pobrery acechan lo beide efcondidorco mo leon beide fu cuenaracechanle para robar le:para maltratarle: para comerfele:armanle la so para le berro car. Los apostoles pescauan alos hombres malos para barles falud: eftos pefcan alos buenos para befteñirlos:tiene poz red fu lengua acufadoza:conella enredan alos

one quierživ enredados los acufan poz milima neras be acufaciones : basiendo fe para efto a fimelmos fueses:procuradores:acufadores v telligos. E fi por ventura acontefce que la acu facion fea tan manifiestamente falfa que no lo puedan negar : alegan luego efenciones co = moquiera que quato la vellaquería es mavoz: quanto es mayoritanto beuría fer mes caftiga do el que falfamente acufaffe a otro : parefee os por vueltra vida bien que vnofin cuipa pal= fe mil tozmentos y fatigas: y que no baya quic ofe besir mal belos que efto base? Thorque no procuran los tales que ninguno bava que fien taní bable mal bellos : feantales por quales quieren fer tenidos:efte es muy berecho camí no para que fean tenidos en mucho : pero co= meter todo lo que fe les antofa:forcar alos bo bres que lo que veen no veamque lo que faben no lo fepanique alaben lo vituperable : parefce mas que tirenia. Yo os fuplico que ninguno to me lo que bigo por afrenta belos buenos:fola = mente bablo: delos malos: o para que fe emien denio para que los caffiguen. Hun que vemos ya pozcada rincon tatos males que podemos biendezir aquello del pfalmo. Lodos fe ban ya torcido:todos fon va inutiles:no bar quien ba ga bienmo bay fi quiera vnorfepultura es bige el pfalmofu garganta : fus lenguas fon enga= noise: veneno be afpides traen enlos labios: fu boca esta llena be maldicion y amargura: fus pies fon lifonieros para berramar fangre. Lo vicho es del Malmo terciodecimo. Si por cafo hauemos be yr contra el turco para le

Mo has blad bu

rio d ec cos.

Escusa | le echar belos terminos velos chaistianos:ale gan algunos que ellos no tienen foldados ni vinero. Alegan la quietud be fu eftado bisien: do que ellos babe eftar muy apartados be ma tarry no temen be begollar al bermano conla lenguamo temen paffalle De claro en claro co las factas be murmuracionmo callo tampoco esto el psalmo que vise. Alli temieron vo no ba mia temoz. Tienen algunos beftos poz grauiffimo pecado traer el cabello largo: y no tiene por muy grave cofa que la lengua fea mata= dozaraborrefcemos alos calumniadozes:porq acufan con achaque be ganar la parte que les cabra bela condenacion: y no aborrefeemos a los que falfamête os bisen beretico para qui taros lafama. Mo traen algunas armas be foldados: aun que algunos bay que bebaro bel manto traenbuen puñalo baga:pero trae por armas la boca. Como lo bige Salomon : faeta: espada:y bardo es el bombze que babla cotra fu protimo falfo testumonio. Engañen quanto bien les estuniere alos hobres fo color de fan= tidad : que no oyzan fi fon malos el castigo be vios. Dige falomo:al hobre que procura muer te de su provimomadie le sufreraun que se abor que nadie lo fotbelga. Elgunos malbechozes fe acogen a fagrado alos fepulchios:alas efta tuas delos principes:pero el testimoniero min guna defensa balla bela via de bios. Los antiguos bezian que los homicidas eran perfegui dos delas furias infernales:y eltas no falta # los teltimonieros. Conellas toparan mas pre fto belo que pienfan. Zloza efte mal bel linage

bumanozel fabío que bíse : ví todas las acufaciones que fe hasen bebaro bel fol: x ví las las grimas belos faliamente acufados : y no haufa quien los confolafie: porque eran fuertes las manos belos acufadozes : z bíxe: mejos libamios muertos que los viuos y un foz a fudos d que nunca nafecepara no ver las mialas obras que fe basen bebaro bel fol.

Cloay por ventura mal que mas fe beus te= mer que la muerte El fabio bise que la lenaua bel testimoniero. Estos fon los que aborrescen elbomicidio:y no tienen en bos caracoles les uantar vn fallo teltimonio. De tres cofas bise el Ecclefiaftico teme mi coracou: y bela quar= ta teme mi roffrosbela acufacion bela ciudada be avuntamiento bel pueblo:bel falfo teftimo= nio. Lodo efto es mas graue que la muerte: Amengag el fefior por boca bel ppheta @fee alamuerte que aparta bermanos de bermanos zbize. Vo fere muerte para tio muerte : z vofere bocado tuvo o infierno. Minauna cofa bay mas vnida ol amor belos bermenos:nin= suna compania mas vnida cue la bel cuerpo cenel almainingun findo be amor mas apreta do quel bel matrimonio : v todos citos findos befate la muerte:pero fi bien mirayola muer= te no es fino para la vida eterna : el falfo teftis monio es muy mas bañofo : perque caufande mayores males que la muerte:ningun proues cho trae configo. La muerte fufrimos con pas ciencia:porque es comun a todos : porque es ne ceffaria: no voluntaria: porque sun que fea naturalmête muy amarga a ninguno baje ma

Tres co

Libro fegundo.

lo ni pecador. Pero el falfo teftimonio todos los vicios trae cofigo:larga cofa fería degir los todos : y poz esto passe cada vno los ofos Do las cafas belos partículares: y por los colles gios:por los monesterios:por las casas reales: por las ciudades y por los reynos : y breuema te fabra quanta peffilencia trayga por todas partes la lengua teftimoniera. (Si yo juntal fe agoza la lifonfa con la acufacion : por ventus ra birtan que funtaua el bragon con la 2Dona. Pues fabed que eftas bos cofas tan biferen: tes andan funtas. Porque affi como los reves para bafiar a vno tienen neceffidad be balagar a muchoery por captinar a vno tienen necellis dad be feruir ellos a muchos:y aun alas vezes a muy ruynes. Affi el teftimoniero quando ar= me fu acufacion contra alguno tiene necessis dad de lilongear a muchos con falfas Inonjas: affi como lo cuenta la fabula be Efope:q el ca= uallo por vengarfe bel cierno tuno por bien fu= fru filla y freno. Dues enel victo del murmurar quan betuer concadamente nos verdonamos quanto nos rebolgamos y tenemos por gras ciolos royendo la fama bel proximo ? vedando vios el burtar enel leuitico:tambien vedo el fal fo teltimonto y la murmuracion. Tho mentiras bije ni engañaras a tu proximo:no feras acula dorm murmurador enlos pueblos: note pot= nas contra la fangre De tu proximo. Salomon mueffra quan grave y aborrefcible mal es la murmuracionibistendo. El peníamiento bello co pecado esty el murmuradoz es abominació

delos hombres. El que pienfa mal ve fu proris

murmuracion.

moraun que calle fu lengua no effa libre te pes cado : pero el que a cada prepefite exercita (n lengua cotra el proximo aufente:entre los bue nos varones aborrefcible y abeminable: The cro cada vno teme el veneno de aquel escozpioniv aborrefce al bobre que efte tocado bela enfermedad aun que fepa que bije verdad:pozq lo bije poz victo y no poz razon : pozque fabe que tambienbira la mentirafi ala memoria le vi= nieffe, Que bombze bay enel mundo be quien no fe pueda begir algo ? z ya que baya alguno be quien ningun vicio fe pueda beziriteme em pero todos los buenos la infamia falía. Dela le guateffimoniera en algua manera os podevo befender : pero bela lengua bel murmuradoz: quien fe befendera? afcondidas y por los rinco nes biere a fu proximo:en prefencia fe mueftra blando y amigable:z fitu te queras bel: jurar te baique no vito lo que muches overon. The= rommy mas peffilentes fon los que vian cefte vicio fo colorde virtud : empieçan a alabaros: ymoftrar que os quieren bien : y alla no fe poz bonde tozcidamente os muerden:bigen. Bue= na periona estamigo era be mi padre : buelgo me que se escapo de aquella acusacion:es bien becto:pero otala fueffe tan l'ueno como es in= gemolo : emigo me es : pero mas emiga es la verdad. Efra es la corena:effa es la tita negra detuvicio. Day algunos que porfer o mal en= frenados cela lenguato porque lee ban liuiena mente cfiendido ve palebia : luego verraman afrentas centra el proximo : aun que el nunca tunielle intencion belos baffar. Eftos tales be

murmu radoles veras fon matadores que traéfecretas las armas con que matan. Eftos fon be veras eforspiones que primero balagan que binquela co la. Eftos fon uny peores a todastas yeruas y rejalgampoque encubren el veneno mortal con la miel bela palabra bulce.

murmu rer con serificio

CEl murmurador porque parefce que pecca por edio:no es creydo: y por efto ban hallado vn arte por bonde biffumulen el odio para que fean creydos:y mas a fu feguro puedan ofender Efte victo fuele fer muy famillar alas mu= geres:pero yatambien anda entre los hom= bres enlas cafas realestenlas efcuelas : enlos collegios:enlas yglefias : enlos monefterios: no pienfo que ha paffedo figlo en que no haya vareynado efte vicio:que reyna boy poztoda la chuftiandad. (Digen que fant Auguftin mendo efcreuir eftos bogverfos en fu mela. Qualquier que beffea roer con murmuracion: la vida velos aufentes:tenga poz entredicha efta mela. La mefina ley folia efcreuirle anti= qua mente enlos mefones publicos:enlos con bites fi alguno belos combidados empeçana a murmurarilnego los otros le yuan ala mano:y fi acaccia lo mefino enlos vanquetes belos pri cipesitenia licecia el maeftre fala be boluerel pan al reues o romper los manteles:beclaran= do enestoquo era aquella platica para la mesa pel principe. Egoza que otra cofa le oye en to= dos los combites fino efto:hulano es mas que berefe:hulano es lutherano:hulano no fabe na da en theología:a bulano tienenlo poz bue vas ron pues tal vellaqueria cometio: bulano es be

muy ruyn linage:hulano befbenrro a fu linafe: fulano fe abatto:hulano hiso ceríbones.Eftas tales burlas paffan enlos combitesmo folame te be clerigos : pero sun be frayres:o qua mal quadran las colas que paffan enel combite:be disen la mela enel nombre de bios : empiecan el combite con la licion bela fanta efci intura luego fe berraman a murmuraciones : acaban con bendició y luego toznan alas vichas murmuraciones:en tales confejas gaftan fu tiem= po:aquellos a quien vios mado que no hablaf= fen ni aun vna palabra ociofa : tienen por cofa muy fea y fugia reueflar enla mefa : y no bay quien mas feathente renielle enla mefa que el que berrama alli chemiftad:odlo: yza ? pefti= lencial veneno be murmuracion ? y los a mas befuergonçadamête pecan enefto : fon los que mas beutan con faludables palabras curar ala locura belos otros. Los que fen theologos v le glozian befte nombrettos que enfenan y bas blan be cofas bininas : porque fe ben tornado maeftros de murmuració? Tho perfigo vo aqui al estado be theologo: mas marquillo me q en tan fanta orden fe balle quientan mal guarde la orden. Los que le llaman predicadores mu chas veges en lugar be predicar la fagrada ef> criptura predican males agenos:y alas vezes fallos pecados. Las que le llaman bela obfera uancia : feria bien que fueffen obferuantes en iu lengua : pues fi es befenfrenada caufa offea vana la religion. Embian los padres a fue bi= ios alos eftudios generales para que apzenda las artes liberales:y apzenden alli pelos mae

Moredis cados res.

Zibro fegundo

Lo que acontes fcio a E rafino co vn re lisiofo.

ftros la peor arte bel mundo : que es murmine rar bel proximo:arte que muy preftofe aprende y muy tarde le oluida. Determinado tenia: be no besir nadabe mi:pero bire vna cofa por que es mas para reva que para que nadie pie fe que la vigo por enemiftad. En religiofo leve do la paraphrafe que yo compufe fobre el eua gelio be fant Buanty parefciendole todo bien: llego al fin bel libro:bonde be mi añadi no fe a cofila:pozone quedaffe llena la carta : agrado le tambien aquello : pero vimendo ala vitima claufulazenta qual amonefto a todos los chais ffianos que fi quieren lleuar buena confianca a la otra vida: que no pongan toda lu efperanca tato enlas cofas que no fon neceffarias : como enlas que be neceffidad fe requierenty tratan do enesta materia pongo exemplo belos que pienfan que folo por morir enel habito de talo De talfanto : no poniendo De fu cafa mejozes obras que otros que no mueren enel : le pien= fange mas fe quros:quado llego a efto:affi ade fordaquel que primero me alabana : bolmo la boiary empeco de murmurar de mi : disiendo: que rado era beretico affi agllo como lo que primero bauía alabado:y no cotento conefto: proudco a fus compañeros para que por capis tulo beterminaffen que ninguno de fu orden le velle los libros pe Erafmorvaffi me befoacha ronpo: beretico, "Ho vigo vo alli que es malo mozir enel babito be algun fanto:buena y fans tabenocion es quando fale de bumilde y fan: to coracon: lo que reprebendo es la fuperfitis cion de muchoseo ann enel artículo dela muer

te no bagen lo que bios quiere para fu falus= cion:y fe pienfan que poz mozir enel habito fe van berechos a paravio. Mo creo vo que enfenan otra cofa los buenos religiolos fino efto q yo bigo:y lo mefino enfeñan y predica los bue nos facerdotes : cuya fama es buena quando predica y enfeñan y obran buenas boctrinas: porquo es bie q los facerdotes viuan efcanda lofameterni q enfeñen cofas impias:antes los tales beue fer caftigados y rephédidos : porq no engañen alos ignorantes. Los reyes zprin cipes fufre fer amoneftados : y aun co libros q para ellos fe imprima y publique : y cofienten g co toda la libertad los reprebenda quado la reprebenfionno es escandalofarm albozotado ra be pueblos:y vn clerigo o religiofo fea bela orden que se pagare:fiedo el q promete bumit dad euangelica:por fola vna palabrilla d le bi= gays os peura todo maliy poz vne fola repres beliocilla on llama bere de : folamete a bidave mal be fu babito:arma toda la ozde cotra vos. C Pues tornando al propofito hay otra ma= nera be murmurar por figurasiques o callans doto bablando por equiuocos: como es besir afretome fallamente. Dues fi vobigo las ver dades: pero no confene a mi babito. El cunos lo tienen en mucho:pues fi fupieffen lo que vo me fe:pero ni quiero beşir a goza mas: verguê ca be vo be begir lo que el no tuno verquenca be baser:mira como eftos bombres que en te do lo be mas fon affas ignozantes:en murmu= rar fon mas retizozicos:y lo q es mas be reyz: es: que berramando fiempre poncoña be la

a be

boca : furan a cada vno que no lo ban bicho a otro ni lo biran : y confuran a cada vno que lo calle:v ellos no faben callar lo que en muy ara fecreto fe les bige : Haman fecreto lo que ya fe trafluge por muchos:y efte fecreto no aproue cha para otra cofa:fino para que ellos queden fin caftigory fu calumnia fea crcyda, Zipzoue= chan fe alaunas vezes belos buenos bobzes para mal: efpecialmentefi fon algo parleros: coneftos en fecreto llozan la vida de bulano:o be cutano:para que no paresca que murmura bel: fino que lo beffean emendar:veldlos ove no entendiendo lafiction z yerua fecreta bela murmuracion:lo que fimplemente oyo:fimple mente lo bige a otros/y aquellos a otros:y be= fla manera es infamado el que por ventura no tiene culpatandando effa ponçona de boca en boca. Mues fies maldad besir ve tu proximo afrentas aun que fean verdaderas:quanto es muy peoz leuantalle maliciofamente que ras nia. Degollandole enefto con la lengua: no pu diendo begollar le con efpada? La caridad to das las cofas echa a buena parte. El murmu= rador lo bueno y lo malo haze malo. El mur= muradoz es mucho peoz que el teftimomero: o acufador. Morque el que te acufa auffa te be que te emiendes fi effas en culpa : o be que te auardes fi eftas libre:fiendo te enemigo te ba 3e horra pues te autfa:y recebir beneficio aun que fea de tu enemigo es bienspero el murmu rador lo primero que procura de baser es q to dos fepan tu mal v que tu no lo fepas:fiendo2 quienmas cumple faberlo. El que publicame

murmu radozes peoz q el telti= monie = ro.

te mata a otro menos culpa tiene que el qma ta a travcion. El que acufa a otro menos culparpues fi no lo prueua fe pone a peligro o pa gar viente por viete. Apero al murmurador co mo le fentiras como le tomaras palla la mur muracion por ciento:y apenas llega a ti el pri= mero que la bixo:biro la a vno:bixola tomando le palabra be guardarle fecreto:birola pero fo lapo la con otras buenas palabras:be manera que fi quieren lo podra negar:z ya que no pue da negarlo todo:oira que no lo bixo el affi co= mo tu lo oyfte:z fingira otra forma be como lo bixo:z bira que la memozia es fragil y que fe le oluido lo que bito. Como quieres tu que baya verquenca vno bestos be negar lo que bixo al otro folo:v en fecreto:o lo que bixo a pocos en algun combite:pues vemos algunos que nie= ga lo que han vicho enlas lectiones publicas: y lo que han bicho enlos fermones publicos? Hingun linage be bombres base efto mas a fu faluo que algunos religiofos belos que andan baca para culla portodo el mundo: cuyo offi= cio es quando quieren besir mal be alguno pe dir el pulpito : no por mas letrados : fino por mas atrenidos : y fubidos enel lugar bonde fe predica la pas enangelica:baladronean lo bue no y lo malo:hafta acabar fu carrera : 7 fi algo beran be begir es por verguença bel lugar bo= de eftan:y bel pueblo que los oye. El buena ley no vale el lugar pregilegiado al que comete el crime enel meimo lugar : como no vale la vale fia al que mata enla yglefia : llamadle pues a pleyto a este tal valadro : ya es passado a otro

Libro legundo .

lugar ya no esta enel couento: graos al prio: bise no es de mi monesterio:no pesaua yo q di= rera tales cofas: y bado ya q lo predas a bo lo lleuaras a fufficia. Esta libertado belos juezes feculares y belos obifpos con feyfcientas mil bulas:y lo q peoz es q algunos está essemptos be fu fuperioz: be manera q bas be yza bufcar al promincial o al general. El vno remite la cau fa al otro:cada vno fanozefee fu partido:aun q fea tal el crime que no fe pueda vefender co ra 30n. Elto no lo bigo por todos: belos malos ha blo: y alos buenos bigo q no beuen biffimular tales vicios:fino caftigar o echar de fu compa fiia alos tales. Day algunos q enla manera de la veftidura mueftran gran fantidad: y enla le= gua traen aftucia biabolica. Todos los anima les ponconofos temen al bafilifco:y affitodos temē las malas aftucias belos hipocritas:los be palacio:los principes:los populares todos los temenmo pozá trae armas: a defarmados andanmo pozą matan q no facan fangre : fino porq trae legua:la veftidura es blanca : y la le gua berrama tintanegra be murmuracionial= aunos enlas veftiduras negras ban a enteder que eftan ya muertos para lo bel mudo : y efta muertos para la charidad y amoz 81 proximo: T viuos para la acufacion T murmuracion:pn= blican fus ayunos:y no ayuna be metir y mal= dezir.El vietre gurre o babre y la lequa requel da be murmuracion. Tho come carne: v no Des xã de roer la carne de fu proximo. Ilo muerden aues ni cabritos:y muerde a fus primos:per> dona alos carneros y alos bueyes:y no perdo

na al proximo:por quie murio chrifto. Tenian los pharifeos por gran pecado curar los enfer mos en bia be fielta:y no tenia por pecado pro curar la muerte del innocente con falfas acufaciones. Mara que me alabas tu vietre lleno be legumbies y be pefcesifi tiene la legua car niceramo muerdes en vua gallina y muerdes a tu proximomo comes bigado ni linianos be ganadory comes las entrafias de tu bermano? Duerde ciertamête muerde : y come y hiere a fu protimo qualquiera q murmura de fu pro-timo. Dira lo q eferiue fant Pablo alos de 6a lacia. Si rnos a otros os mordeys : y os co= meya mira q vnos a otros no vos confumays. Due te aprouecha buyr be comer carne /fito do eres carne: Cata q vize el euagelio q cada vno fe conofce por el fruto q bary la murmura ció es fruto dla carne : y aun el mas pencipal. Perq no bay cola mas contraria ala caridad chriftiana q bauer embidia a tu bermano o in= famarle o murmurar beliq te aprouecha beşír be palabra d eres ipiano :fi eres enlas obras Diablo abominas el nobre bel biablo: y en oye do lete fantiguas:y eres tu melmo solbisblo q aborresces bie quadra en ti aqilo q bize el sa bio quado el malo maldize al biablo : a fu me ma alma maldige. Dbedefces a vnbobre qte mada quo cenes:yno obedeces a bios qteve da tantas vezes quo murmures be tu primo? quatas ve jes te mada q ames a tu prunortan tas te vieda q no murmures bel. Que te apro uecha encerrarte enel befierto:fi tu legua fer= pētina buela por el mildo dorias te a catas a

Erasino
no code
na el ha
bito si =
no la su
psticio.

vios pfalmos t hymnos : y con la milma légua cantas vna cancion muy agradable al biablo: que es murmurar be tu proximo:y con la mef= ma lengua que alabas ala cabeça que es oíos: vituperas fus miebros que fon tus prorimos: guardas el filencio que te manda el perladore fi te manda que ayunes es porque no te bar= tes be palabras vanas:pero para que te abe= 3es hafta enlas cofas boneftas a bablar mode rada y templadamēte. Burlas belos que ayu nan:y bespues comen y benen como lobos:2 no miras que el ayuno de tu lengua es como el bestos. Deguntara me aquí alguno q fi con deno vo el babito:la foledad:los ayunos:la o= bediencia belos religiofos? Tho porcierto:an= tes lo alabo como a disciplina v escuela de virtudes:bonde fe inftruyen los imperfectos y fe basen perfectos:lo que condeno es la fuperfti cion z hipocrefia belos que quato fon enlo er= terioz religiofos:tanto fon befreglados enlo q es verdadera religion : aquellos vigo que con dennosque baufendo ballado reglas para res gir zinfozmar la vida belos unperfectos:vian mal bellas para executar fumalicia. Ibarto re ligiofamente ayuna:el que por ayuno aprende a templar fus miembros:especialmente la len guathien catholicamente obedefce alas leyes humanas : el que por ellas aprende a obede> fcer alas leyes oinings. Pronechofamete trac la vestidura blanca el que conella amonesta q tengan fantas las coftumbres:religiofamente canta hymnos a bios: el que poz ello fe acoftú

bia no murmurar de fu pioximo : antes por el

Petty a olosy pos jobs bendiga al protino. Aquel fe retrae muy honefamente en fuceldanque aprende enla filedad apartar finspen famientos bele filmendo y albosco softemun dory fe recoge a fa fimplicidad. Dien guarda elfficneio puelto pos los hombres el que pos elfigneno puelto filoso de apartar finspen famiento de la filmento puelto hombres el que pos el aprende nunca abrir fis boca: fino o quando se neceffario e o quando ba be apronechar mu cho a fil primospoque affi como ningumo fabe bien mandarfino el que primoro fabe bien obedefectraffirmingumo babla bien: fino el que primoro fabe bien caller.

Apten= dera ca llar pa= ra faber bablar.

(T. Mara fer buen rethozico ferequiere bablar para apzender:pero para fer buen chziftiano por el callar bas be aprender a bablariporque qual es el coraconital es la legua : pues belco raconfale la babla:oonde fe figue que el qtie= ne el coraçon cafto:templado:amorofo:affi pa ra con bios : como para conel proximo : be alli como ne vafo ne olozes: fale vii oloz ne gracio= fiffima y faludable babla:y por el contrario los que tienen el coracon lleno be rancoribe embi dia: be foberuia: be mal querencia: quantas ve Bes abzen la boca : echante fi aliento negro y peffilencial:como lo vise el pfalmo. Sepultu= ra abierta es la garganta bestos: y veneno be afpides efta bebaro be fins labios. Affi que los que en reglas:veltidos:y cerimonias reprefen tan perfecta fantidad:fi tienen la lengua befen frenada:que otra cofa fon fino fepulturas blan queadas pero abiertas?

Catapas te las narizes bel avze be vna pris

fas:al avie bela murmuracion q es mas peftile te. (T. Minguno be buena gana tiene cafa cabo alguna laguna o prinada publica:porq bela ve sindad no fe le peque alguna bolecia enel cuer pory tu buelgas be tener conversacion conel murmurador?

C. Minguno buelga be ove muy be cerca alos que les biedela boca:porque bigen los medis cos a aquel aliento fale be bumores corropidos v a baltan a inficionar lo a topaniv tu ties nes por feguro couerfando cada dia conel bos

bre maldisiente?

(Libay vna manera be murmurar quado echa mos nueftra culpa a otro:efto bauía apzendí= do Adam bel biablo quando biro:feño: la mu= ger que bifte me engaño : y la muger bixo : la ferpiente me engaño:y befra manera murmus ramos de bios: q fiedo como es caufa be toda bodad nofotros le echamos las culpas o nios males. Dio te la muger pero para qtu ada le fueffes quia be bodad y religiono para que fi quieffes tu a ella en fu locura:biso la ferpiete: no para a la crevelles mas a bios:pero para q en todo linage de animales:alabaffes y cono fereffes la fabiduría bel criadoz.

[Equel pharifeo grepzefenta el euangelio: eltado resado y bando gracias a bios murmu ra be bios. 2Dira que bise. Ho fo yo como los otros hombres ladrones:robadores:infuftos: adulteros: no foy como este publicano q aqui efta. C'ilo falta hoy via pharifeos q imita efte pharifeo : pero con mala malicia. Roguemos Dise por todos nueftros biebechotesia affi co

mo couertio bios a fant Mablo: affi conierta a eftos que aman la lengua griega:y los redu;= ga a buen entendimieto:porq beitas letras na fce beregias. Begandobelta manera : fe tiene fi os plaze por muy fanctos algunos ydiotas chocarreros. Mero bira me alguno : que ellos creen fer tales agllos be quie affi hablan. Eree lo:pero porque los quiere maley el rancoz cie= ga y prina el fuvsio bela razon. Defta manera fe tienen por juftos los ladrones: qbige: bula= no abad:bemafiado bien tiene : y gaffa lo mal gaftado:bien merefce que lo befpojemos. @y= ras muchas rezes bezir a algunos:hobres fo= mos:alguna ves hav murmuracion entre nofo tros:no es effe pecado tan grande como al qu nos fe lo pintan:flaqueza es be hombres. Por que reamos besculpantanto fu mal:los qtan= to agrapan el ageno ifi quieren que paffemos todos por vn rafero:efcufen y befculpen co ca ridad chriftiana los males agenos: para q feã tenidos por menos granes los fuyos. Ho quie ran que lo que basen enlos otros mortalifis mo fea enellos venial. flaquega bigen ce be hombres : porotros muchos bienes que ba= sen fe les beue effo perdonar. Sea affi enla bo ra buena : con que fepan que fant fablo lla= ma alos falfos apoftoles: efclanos vel vietre: enemigos bela cruz:perros : y malos fomale= ros bel feñoz. Dues fi fant Mablo affi vo sea co tra los fingidos hipocritas:porque co fus aftu cias no engañaffen al pueblo fimple velos chal frianos: conuiene que contra ningunos mas ar men los varones religiofos fus leguas que co

Escusa be mura murado nes. tralos malos religiofos : y enefto fe beuría em plear la fantidad belos buenos : en arguír y re prebender contodas fius fuerças alos que be fit mefino gremio fon malos.

murmu rado= res.

Cipero porque no nos apartamos mucho be los vicios bela maluada lengua que fon acufa= cion falla: y murmuracion. Hotaremos q abor can a vno poz vn burtillo que base : tomado lo agenory el murmurador que con beterminada malícia:con todo genero be acufaciones : con manifieftag mentiras le befenfrena contra la fama bel proximo : y lo q es peoz:publica per= ques: Tibellos biffamatozios fin titulo: pozq mas fe estienda el veneno be su malicia: como que fuelle limpio y fanto fe allega ala mefa bel fenozz bije ques aquello jelo be biostroban= do la fama cofa ya afamada y mas preciada q el binero. Antiguamente el ladron pagaua co las fetenas aquel a quien burtaua la basien= datte fuerte que era partido que os burtaffe algo. Mero la lengua viffamadora y testimo= mera:quereftituvaso con que recompeniara el baño que baze? Cofa es impia entriftecera tu proximo:haziendo le mal : o baño:o birten dolo:pero fepas que los que fon be generofo animo: mas fienten vna afrenta be palabra vna perdida be bazienda : antes te perdonara vn hurto:o vna cuchillada : que vna afrentola palabra o vna infamía. Minguno fufre adulte= rioto enla buato enla muger. Mues menos lo fufre enla fama. Las leyes caftigan al que ba yeruas:yno hay peozes yeruas qla infamia. Cina mefina intencion es la bel que ba yeruas

vbel que falfamente acufa:entrambos procuran bestruycion para su proximo:pero mas veses mata la lengua teftimoniera : q no las ver nas:perque el veneno muchas vezes fe con= nierte en remedio:z ya que mate:no mata fino a aquel a quien fe ba : pero el veneno bela len= qua eftiende fe a muchos:y no efta ya en mano bel que lo vío betenerlo que no vaya be vno en otro como agua que fale de fuente inficionada:t bay muchos que no vinen be etra cofa enel mundo:fino be bezir mucho mal beide el mejoz bafta el peoz:z fiendo tan períudicables fufrimos los:ne mirando quan regiamente a= borrefcieron elta grane enfermedad los varo nes excelentes cuya vida z muy fantas coffis bres fe mueftra bienenla fagrada efcriptura. Dirad que bige bauid. Sefor no belliges mi coraçon en palabras be malicia para efcufar mis elcufaciones con pecados. Si queremos fer tenidos por muy religiofos:oyamos a Sa= lomon que faludablemente nos amonefta dis siendo. Eparta be ti maldad bela boca: y eften leros de ti las palabras bela murmuracio. Tho nos hiongeemos a nofotros melmos:no penfe mos que nueftra vida es agradable a Dios:q es bios be pay y be toda caridad. Si nueftra le gua fuere reboluedora y caufadora be enemiftad racozes y muertes. Seys colas entre las etras bise Salomon que bigs aborrefcery la fe ptima abomina fu anima:y fon. Los ojos altinos:la lengua mentírofa:las manos matados rastel coraçon que pienta maldades: los pies ligeros para el mal: al que afirma mentira al

Tene= nofalen Siete cofasab orreice bios.

teftigo fallo:y al que fiembra bifcordias entre los hermanos, 2Díra como ygualo al murmu= radoz conel matadoz : y como a peoz que to= dos lo pufo ala poftre.lbay vicios que nos ba= sen amables co los bombres y aborrecibles a bios como fon prodigalidadey aparato be com bites y vanquetes. Pero ala murmuracion ba fta los malos hobres la aborrefcen. Bien lo en feña aquel Syracho no menos fabio entre los Debreos:que fue Thales entre los Briegos: mira que vize. El murmuradoz enfuzia fu ani= mary en todas las cofas fera aborrefcible : afi perfeuerare en fu vicio:mucho mas. El varon callado y cuerdo fera honrrado. Refrães muy antigno que es gra mal el mal vezino : y no ay peor vezino quel murmurador : porque como aquel mefino fabio piacel murmuradoz es cas ra be bos hazes : maldito es y reboluedorbe muchos que tiene paz. Agefilao rey belos la> cedemonios folia bezir. Si algunavez vieres alguno que alaba o vítupera a otro : no menos miras d coffibres tiene el dalaba : quel alaba do. E affi es en verdad d'el que alaba alos ma los o a fus malas obras: bie muefira que o es lo co:o tabié es malo como aquel q alaba:y poz el cotrario el que vitupera alos buenos o a fus obzas:no folamète bescubze los males agenos pero tabie bescubze los suvos pprios. El mur murador a todos los cuerdos es aborrefcible: pozdcada vno feteme bel:y piefa que otro ta= to dira del en aufencia como dize belos otros. Entigono aprouechandofe bela travció o vno para befcubzir a fus enemigos : marauilladofe

todos fiis amigos : que haufedo becho lo que i queriamo le bananinghas gfas : respodio d fo lamête amaua alos traydores mietra başta la traycio:pero d befpues los aborrefcia mucho. Semejate vicho viro Bugufto cefar cotra vno De Tracia llamado Bhumi talro: q le agrada= us la trayció:mas no el traydoz. E affi fe cuen ta be vno llamado Lacio capita belos fabinos: dquado tomo a Roma : a vna togella q fe lla= mana tarpeya: hua que vixe vel alcayde : q les abrio la puerta porq le viellen todas las a102= cas y manillas de ozo y be plata q traya enlas manos yaquierdas:mado a fus foldados o to= dos le vieffen co las atorcas y co los efcudos: ve tal manera q luego la enterraro : tata fue la multitud belos q entraro : y ella pago la tray= cio:y quedo pagada velo que pidio. Lofa muy cierta es que ningu varo bueno y prudete de= re bie al traydozipo como los q trae bielo ve= neno de algunas beffias para remedio:en tato lo ama quato lo ban menefter : y befpues lo as borrefeen y arrojan : affi ninguno ama al tray= doz:fino quedo lo ha menefter para la trayció: luego que alcança lo que quiere:lo aborrefce y no le ola fiar velipues no guarda la fe alos que teuiera. Defta manera creo que todos los bue nos fe ban con los mui muradores. Entre las leges be Solon aglla era tenida por mas prir cipalienta qual vedeua que ninguno no bitelfe mat velos muertes:porquegia fer cofa muy jufta que fueffen aquellos tenidos ya poz cofa grados die haufa paffado vefta vida gla otray dera jufta cofa refrenat fe be bair mal bellos

Ley be folo fan ta.

Libro fegundo

pues ya no eran:y affi con la muerte fe acaba uan las enemifrades:y no paffaua delos mue tos alos vinos. Zanto que los gentiles tunie ron poz cofa muy abominable reprebender a los muertos. Pues eneftos tiempos a quien perdona la legua murmuradoza? no a bôbzes: no a mugeres:no a viejos ni a mocos:no a pa= rientes:ni compañeros: no alos que te basen bien:ní alos pueftos en bignidad:côtra todos murmuramos:padres: madres:bermanos:pa rientes:amigos:bienbechozes:viejos:mocos: Yguales:mayozes:menozes:hafta los puncipes y perlados, Sufrir fe bia fi vn gentil murs muraffe be vn chriftiano. Pero que entre chri filanos reyne efta peltilencia : mucho fe ques ta fant Malo efcriniendo affi alos de Cozin= tho.2Ducho temo que quado vaya a volotros no os ballare tales quales os bere:v q va vole tros no me tengars por tal qual me touiftes: y que no baya por ventura entre vofotros pot fias:embidias:atreuimientos:bifcondias:mur muraciones: chimerias: fobernia y vandos.

Der bië pozmaj muracione s: chylinerias : (bernia y vandos. Alva en que compaña pule a la murmuració : Alva en que compaña pule a la murmuració : Alva en que como no lo tiene jant [bablo por peque fio mal. El meimo conforme al mandauniemo bel ténormo quiere que los chylitianos bigan malnimurmura belos y volutras : mas de nul gar or maldiciones leo en bédiciones, y acet co abrio (cirtue affil aba 8. Omanose. Degli dibi belos que ca perfiguen no los querays malde sir. Alle volutracios agona fan [Pablo fil viera des alos chylitianos moder y roer alos mefemos chylitianos moder y roer alos mefemos chylitianos moder y cor a compañeral).

theologos atheologos:facerdotes a facerdo tes:frayles a frayles: bafta los muertos fer pefpedacados z infamados Slos vinos fil nos bauemos valenfordecido alas leves de Belu chzifto:fi menoipreciamos ya las amoneita: ciones o ta feñalado apostoliorgamos fi quie ralas leves be Solon : por las quales vedo q no le virelle mal ni dlos muertos:ni belos au fentes. Iten qfi alguno bezia alguna afrenta a otro belante del juesco belate de todo el pue bloto enel temploto belante velos gouernado res bela republica:luego le penauan en cier= ta quantidad be moneda para el afrentado:y cterta para el fisco. Que lugar bay ya : q tiem po tan fagrado para que nofotros los chuitía nos penfemos que es pecado begir mal bel p timo. Untignamente a minguno era licito fa= car be fagrado los malbechozes : agoza ofide el fagrario berimos a nueftro proximo con la lengua. Dlengua cuchillo be bos filos: bonde por vua parte nafcen tantos males a nueftra vida:y poz otra tatos bienes. La palabia ma la bige el fabio mudara el coraconibel qual fa= len quatro colas : que fon : bien y mal : vida y muerte:y la que lo rige todo es la legua. Toa ra todo tiene poder la lengua:o para matar:o para bar la vida. Efto ntefmo efta enlos piouerbios do bije: enlas manos bela legua effe la vida y la muerre:los que la amancomente fus fructos : gruar De males es la mala lenguary poz el contrario bueno es el teforo bela lengua templada:y grande es la gracia veli lengua bien medida. La lengua mal gouer-

puerb. rviij.

puer.r.

nada es la mefina befuentura : la lengua bien concertada es prado de flores. Dela mala falenlos plevtos : bela buena mana fuente ne amoz. La mala es furia be males : la buena es foffego be bienes. Bafilifco es fi fale o malani morcordial es fi fale be buen animo. Suete ca be bifcordias y vandos : y tembien es madre be concordia v pas. Deftruve los revnos z ciu dades:y ella mefina las edifica y fuftenta. fis nalmente es fabricadora be muertes :v ella mefina es badora de vida. Salomondize. Ges nero be vida en la boca beliusto. Ho fin canfa agrado a fant ibablo aquel verfico bela come dia:que las malas platicas:corrompelas bue nas coftumbres: y el melino alaba aquella fen tencilla que bije. Za habla es medico bel ani mo enfermo. Erande enfermedad bel anima es la yza: pero la blandura bela palabza que> branta la vra. La lengua de Mabel bauia pro= nocado a Danid para que lo mandaffe matar: pero la lengua be Abigail apago aquel bues go que la lengua de fu marido bauta encendis dory no callo David la obligacion en que que do ala lengua belta muger:antes biro. Bendi to fea bios que te embio boy a mi : y bendita tu bablary bendita eres tu que me bas boy be tenido que no fuelle a berramar la fanare b tu maridor a vegarme por mipropia mano. Pa ra que os bire aquel refran belos Bricaos. El bonde vas lenguata bonde ta beffruyz la ciu= dadiv a reffaurar la. Que cola bay mas etce= lente que edificar vna ciudad:v congregar en

vna compañía:lev:amifad y cuerpo alos bos

Herry.

bres que primero vinian como beftias fieras?. Esto porque no se base mejor con cosa que co la lengua labia. Digen que antiguamente mer curio edifico ciudades. Tero la mefina lequa belbase lo que biso : fi le conuierte en mala. Pues luego biga cada vno a fu lengua cada res que fe fuelta para bablar:para acufar:pa= ra murmurar:para besir tozpedades. Eldonde vas lengua quieres bañar o aprouechar? The ro que necessidad bay be traer esto por aucto= ridad belos gentiles:pues el apoftol Santias go tan al vino nos pinto eftas dos fuercas de nueftra lengua. Elprendamos bel quanto pro= uecho nos trae la moderación bela lengua. Mirad que bise. El que con la babla no offen de es perfecto varon: el talpuede como con vn freuo regirtodo fu cuerpo. Siechamos fre no al cauallo:be todo el basemos lo que que remos. Zas naues grandes y en grandes vie ros con un pequeño gouernalle fe rigen : qui= ta el piloto fabio vel gouernalle y peligran to= dos los que vau enla nao. Quita la pauden= cia bela lengua:y luego paffa peligro toda la cafa:o toda la ciuded:cutta el freno al cauallo y despeñara a fi y a su bueño : suelta la legua a in voluntad : y luego bañara a todo el mundo. Contempla puce agora quanto mal hage la mala lengua. El meimo apoftol te lo vige affi. La lengua vu míembro pequeñuelo es perc grandes cofae faca tefi. En bucgo por peque no que featenciende yn gran monte:pues la le gua fuego es:y homode maldades:lalengua es la que enfusia todo el cuerpo:la que ences

Taco is

Elmel mo Sã tisgo.

dida co fuego inflama entátotoda nfa vida. poma los bebres a todo linage o befrie fie ras aues y ferpientes:ala lengua ningun bos bre la ba podido comar: befafofegado mal eas llena de poncoña mortal : conella alabamos a bios padre nuellro: y conclla vituperamos a los bombres : que fen ymagen y bechura be bios:vela meima lengua : fale la bendicion ? Muce no consiene hermanos mios que effo naffe affienozoue mnama fuente bay que be vn mefino manadero eche agua bulce y amer asmi la biguera echa vuas: nila cepa bigos. Lenemonos nofotros por muy chiftianos:y estamos ciegos co vuas pharifaycas nieblas. Traemos buego infernal enla lenguarvna co fa bablamos affentados : y otra lenantados: mas mudanças baje nueftra lengua:que cos lozes muda el camaleon: De bonde nos viene efta inconstancia? De que no tenemos el cora con fenzillo: y no es marauilla que tegan bos lenduas todos los que tienen bos cozacones. Dise el pfalmo. Dablaron en fu coracon y con el coracon: Dos coracones pulo. Houes bien fe ballaran agora quien no folamente tiene bos lenguas:mas cien lenguas: y para cien len= anas banjan be tener eien coracones:v no tie nen m aun vn cozaçon. Qualquiera que bare cebido baptifino ba prometido religionio yga pues todo chiffiano:efpecialmente el que le glozia be religiolo profesioen alauna orden: lo que bise el apostol. Si alguno se tiene por religiofo y no refrena fu lengua :efte engana fu cozacon:y fu religion es vana, Unatharfis

cenando vna noche con Solon: adurmiofe: y ballaron lo boumido beña manera: que con la mano oreceja cobia la boat y con la gyaquer anano oreceja cobia la boat; con la gyaquer ad cobita filio verguenças. Dando enteño a en tenderila so partes que en mueltro cuerpo filio manarebeldese comiene a faber la lengua y licariare. Dero compone la mano oreceba mala bocarlignifico que mayo biligencia fe ba uita e bar en refrenar la lengua que ento be mas. Ælto biso vu pibliofopho Solta gentil y barbaros; alabarão lo efipire a los pibliofophos gentiles; nofotros tenemono por uma que philos poba filio en la platro toto biferumosto los embaucadores : chocarrorosteflimofica fore. 2Ducha voras cofas pudiera so spir folia.

mala lenguarpero no quiero que bigant que como Diogenes menofores

que como Estagence menopyacio cl'auflose Tolan con el fu
yotaffi no quiero que sigau
que yo reprebendo la ma
la legua.yo confiel
fo que fe beuría
tener tem
plan=
ca

enel reprehender los malosifino que efte malninguna tem plança tiene eneitos tiempos.



Dela lengua.

* Libro tercero delos remedios bela mala.











Tiero pues ya mostrar prouecho= o vio bela buena lenguary tambié os remedios contra la mala:aunq pesto la mayor parte esta ya be cha:pues bauemos largamete mostrado qua

artizi ber Bapriden pull 3 apritisan reporting qui dinnantalitam

Wilmo tercero

mala cofa es la mala lengua : quan grande es el prouecho vela buena : quanto malfe fique bel bellenguamiento: yaffi creo que oyzevs De buens gana:por que medios podamos al= cancar tan gra pronechory por que manerab podremos buye betan gta mal. Pues affe mo los medicos tienen mas principal cuydas do de preferuar nio cuerpo de enfermedades que no be los engordar : o fi ya effa enfermo: ne facalle los malos bumores:antes que en tender en como los engorden:affi yo primero trabajare mostrar:pozq manera podamos es= cufar que efte mal no fe nos pegue De otro : 2 fi fe nos ha pegado como lo echaremos fues ra. Porque bos peligros muy grandes hay enefte negocio:vno bela inficio que pega:efte es peltifero maliotro bel baño q caufa la ma= la lengua en aglios que pica. Y affi como el q

connersa contartamados se toma el tambié tartamudo. Y ela mucho couería con los ce= gafolos fe le pega el mal belos otos. Dela me fina manera el q couerfa co parleros beflegua dosimaldizietes murmuradores le base co= mo ellos. Hingun vicio bay enel mundo q tan prefto fe pegue a otro como efte. La manera De curarfe babe fer tambié en bos maneras: posque no folamête hauemos de trabafar de curar não propio mal q de alguno fe nos ha pe gado. Pero aun fi fe puede hager el malage no. E fi vieremos q no tiene remedio : lo mas feguro es buyz bel y apartarnos bela couerfa cion. El principio pues belta cura fea q quan= doquiera q vieremos alguno de mala lengua:

racion.

q peca o bemurmuradoz o be embidiofo : fi el mal es ya enuejecido z incurable: luego nos apartemos de fu couerfacton:como fi buyeffe mos be vn hobre leproforo berido be peftilen cia:porq los q couerfan co los tales:allende q cobră mala fama:pozq fon tenidos poz tales: quales fon agllos co quietrată:acotefce tam bie muchas vezes q por folo oyr lo q fuera me for callarife ponen al mefino peligro en q efta el q lo vise: y fobre todo esto feles pega el mal be parlar:o befleguarle como anemos bicho: porq el vício q primero les parefcia maloraco ffibradofe a oyz lo:le parefce ya menos malo: y poco a poco les va parefeiedo bie:y plagete ro:y caufa lo la natural embidia : o curiofidad a tenemos ve faber los males agenos. Toues fi fomos chfianos : aquí hauemos be oy: lo q fant pable bije amoneftado alos & Cozintho: venello amonesta a todos visiedo. Si vio p= umo es putañero: auarieto: ydolatra:o maldi siente:o bozracho:o ladro:no os juters aun a comer coel. IT. Wues cofideremos agoza qua gra peltilecia fea este vicio be maldezir:pues fant pablo:ta amigo y publicado: be pagibije quo es bien qlamuger chriftiana vete al ma rido gentil : ni que el efclauo chuftiano fe vas ya bel amo infielibise q es bien al Ebriffiano bueno fe aparte bela mela y se toda couerfa= cion del chriffiano maldisière y murmurador. Deue fe tambien notar entre quicios cuenta y pone fant ibablo la lengua maldiziente:en tre los ladroes:z ydolatras:y puede fer q me nos peligro trayga la conertació beyn ydola

Zd co= rin.v.

> Ad co= rin.vij.

tra que la be un maldiziente. Bunta tambien fant Mablo al borracho y al maldisietero por que bela borraches fale el befenfrenamiento enla lengua:pozqueltal befenfrenamiento es vna manera be bozraches: como ariba esta bichoraffi que fant Mablo no vieda que la mu= ger chaiftiana:coma y buerma con fumarido: aun fea ydolatra zinfielty notiene por bien quel buen chustiano coma en vua mesa conel christiano maldisiente. Liene por loco al que no buve del fuego: y no tiene por menos loco al o no buve bel christiano maldisiete z mur= muradoz. Quando la cafa fe quema todo hom bre buve:bie affi el gotofo como el coro, pues Santiago biro: que la mala lengua:no es lens quafino buego: que quema no folamente vna cafa pero vn revno. Traemonos efte fuego me tido en el feno y no fe como no bamos a buyz? Salomon bise que el loco caua víaca malivá be fue labios fale fuego : y quel bombre pers uerfo fiembra bifcordias : v quel parlero caufa enemistades entre los pricipes. E llamamos aca fi osplaze graciofo z libre : al que bevers dad es pega buegos, Stoves elfiluo bela cus lebrarluego buves : v affeguras te para buvi los filnos vela mala y poncoñofa lengua? Lue tan vnos veríos belos antíquos: que vn bom = bze eftuno muchos años enla cama gotofo: y que como vas culebra le le rebolniesse ala niet natoluídado bela enfermedad vicia falto bela cama:y que nunca mas fintio el mal:tanto fac el miedo bel veneno: y nofotros affeauramo nos bel bobie beflenquado y poncoñofo? pues

duento d vn go tofo. bien nos bige Dauid : que ningun veneno bay ! ren firbito como la mala leguarveneno be afpi de efta en fus labíos. Elo mefino dize en cans gap.xt. tar bellibro llamado Deuteronomio:que bise iffi. Las vuas bestos:vuas De biel:z furazimo muy amargo: biel be bragones es el veneno pe afpides incurable. Ele aca:fi alguno te viel= fe vna taça de veneno de Ibiel de diagonesio d poncofia de binozas no temerias! Abues mas peligrofa ponçona te ba el murmuradozzolifa= madoriacufadoriteftimoniero aduladoriy be= unte efta ponçona con las ozefas muy fedien = tas be ovr. Hay algunas cuenas belas quales fale vn ayre ponçonofo: y quando paffaye por cerca bellas buymos atapando las narizes : y allegamos con mucha codicia a ove las pala bras bel murmurador : be cuya boca fale ayre peor que veneno corrupto. Ibay tambien algu nas que echan de fi vapor tan pefitfero y mas lo:que mata alas aues que fobrellas paffan bo lando:pues mas pestifero es el aliento que fa le bela boca ol murmuradoz. Sepultura abier tale llamo Dauid:y falomo bige lo mefino:bo yo bondo es la boca bela mala muger. Elyza= do efta bios conel que cae enella. La mala mu ger pogo es fin fuelo:ladronas fon fue manos: gloton es fu vientre: y lo que mas peligofo tie ne es la lengua:con falengua balaga:conella enofa al enamozado:conella rebuelue quifito= nes y muertes:conella enoja y trama rensilla entre marido'y muger : entre bijos y padres. D cueua pestilenterenella cae aquelco quien Dios efta ayzado. Conquien veamos fe ayza

puerb. rrii.

£zech.

bios : con aquellos en verdad que obedefcen mas alos balagos fingidos de vna fusía rame ra:que alos mandamientos bebios : a creen mas ligeramente ala falfa ramera que bel to= do los echa a perderia a fus padres que les a confeian lo bonefto. Mues pienfa tu que to do bombie bellenguado murmuradoz v mas lo es como vnaramera. Epartate beftebovo pozque no te acontexca lo que bise la fagras da escriptura el que ama el peliaro peresces ra enel. Lon quanto cuydado nos facudimos fi por ventura fe nos ba rebuelto algun poncoñolo efcorpion : antes que nos pique : v tu como bise el propheta Exechiel : moras con los fieros escorpiones : y abracas be tu pros pia voluntad al quetiene venenor fant ildan lo cfrando vna vez enla infula que llaman me literfe le fubio vna binora ala manory facudio la luego enel fuego y no lo pico nibiso mal: y tu abracas r funtas contido al que to pegara poncoña de beregia: poncoña de malas coftii brea z vida rovendo vidas gaenas:v no tebe xara bafta que te encones abinches y ardas y cavago conel mal incurable z fin remedio al cuno. (T El exercito be 2Darco cato: puvedo por los grandes befiertos de Africa:ballo al aunos remedios contra las bestias venenos fas por las quales bauía por fuerca de paffar: y nofotros como quie no tiene cuydado de fu faludinosmimos be buen repofo entre tautos y tan mortiferos venenos? En verdad en nún= guns parte del mundo bay tan pestiferos am males como fon los bombres bonde quiera q

vayas. Andamos hafte la muerte por efte be fierto grande y terrible:enel qual bay ferpien tes que conel aliento queman : efcorpiones y afrides moztaliffimosiquien podria andar fe guro entre eftos males:fino lo guia y abfolu= tamente lo libra vios con fu poderola mano? El qual puede facar aguabela piedra buriffi= ma para matar efte veneno : como la faco en el pefierto para mataria fed olos bijos de 36 racl. Si fueremos verdaderos ifraelitas:quie ro besir : fi con toda biligencia obedefciere= mos alos mandamientos de bioc: y en todo nos conformaremos con fu fanta voluntada fi pufieremos toda nueftra fiujía enelmingun linage de ponçona nos danara. Esto es lo que nos promete ent pfalmo. Endaras fobre et af pide:y fobre el bafilifco : acoccaras al leo y al oragon:porque cipero en mi lo librare:ampa rar lo be: porque conolcto mi nombre. Efto q prometio enel pfalmo : confirmolo Tefu chris ito que bige. Eitas fefiales baran los que en mi creverenique en mi nombre facaran los be menios:hablaran en nueuos lenguages:ma= taren las ferpientes:z fi beuieren algun vene no mortalino les empecera. Pues entiende tu qtodo aquel que no fe aparte belos mada= mientos de bios: le aparta belos venenos de= las lenguas. Mueitra carne es ramera que no ceffa ve folicitarnos a velertes abominables halagado nos:amenajadonos:efpatado nos: trabajado finalmete quato puede. Effii q qua do ayamos furdo tedas ias malas leguas:el= ta relta f buyame e. foreg tiene nfa carne lu,p

ps.lr.9 marryj

Duer. v.

muy contraria. La carne habla enel lenguate antiquotel efpiritu babla nueuo lenquafetfi os yes al lenguaje vel cipiritu: buydo bas vela le guabela came:fi bavozes be leros:no te pues de va bafiar. Dye el confejo bel fabio que te bi 3c lo que benes cuesto buvuy lo que beneg fe guir.lbio mio bise mira a mi fabiduria:z incli= na tu ozefa a mi pzudencia:v quarda tus pens famientos: tus labios conferuen la bifcipli= na. Mobes atencion alos engaños bela mus gerique fus labios fon panar be miel q fe cor= re:v fu carganta efta mas blanda que azerte: y enlo que para es mas amargo que los affen flos:y fu lengua aguda como cuchillo be bos fi los:fus pies befcienden gla muerte:fus paffos penetran alos infiernos : no andan poz la fens da bela vida: vanos fon fus paffos y fu raftro: affi que bilo oye me agoza : y no te apartes be las palabras de mí boca:aparta mucho tu ca= mino bela tal mugerry no alleques alas puers tasbe fu cafa. (Thoberare be besir aquivna fabulilla que concierta bien con la fagrada ef criptura. Crevero los antíquos que bania por los montes vuos animales one llamanan Gas tyzos que eran medio bombres y medio ca= beenes patteros a maranilla. Disen que vno bellos forcado conelfrio belingierno fe metio en cafa be vn bombre aldeano : bonde lo aco= gieron al fuego: v como fon enimeles muy cus

riotos: vio que el labrador fe foplana las mas nos y preguntole que porque lo hazía: Zefo diole que por escalentarfelas. V como fe affen

Sabule.

cíiñ

taffen a comer be vn potage:que como bigefa bia alos tizones:tomo a foplar el buefped en la cuchara:preguntole el fatyzo que porque lo bagiarrefpondio que para enfriar el potage q effaua muy calientereftonces biro el fatyzo:es posible esto que orgo: tu mesmo con vu mis mo foplo calietas y enfrias ? no quiero mas co uerfar con tal animal : y affi fe leuanto y fe fue al befierto:temendo poz mejoz fufrir alli frio:q eftar abrigado con tal buefped. Pues efta fa= bulilla graciofanos enfeña : que nos aparte= mos dela bañola conuerfacion belos be bos le quas que llaman al bien mal : y al mal bien:y baten belas tinieblas lug: pela lug tinieblas:

belo amargo bulce y belo bulce amargo. (Bienfe enlas comedias be vnos perfona= ges que llaman fanos : que traen dos mafca> ragrua belante y otra betras:muy beffenteja= tes vna be otra. Dues fepas que el roftro be nucftra alma es la babla : q cofa bay mas mon ftruofa que tener la babla tan boblada y enga ñofa. Por mas feos tiene el ecclefiaftico alos bedos lenguas : que alos hurtos. E porque a penas puede fer que andando vno entre los bombres no topemos coeffos be bos leguas: remos que por ello los muy fauctos varones detaron las ciudades y fe fueron alas foleda= des beles yermes. Zeniendo pozmu p mas fe gura la innocencia entre las beffias:que no en tre los hombres. Pero fi por ventura no pue = des efcufar be no conuerfar con muchos : ens tre losquales baya vellenguado s y parleros: bos cofas bas be procurar. La primera que fi

mozalil dadte= la fabus Ia.

rfais

Zibzo tercere

Suilo eros. puedes les quites aquel vicio : T fino puedes bager efto: que alomenos no te ofendas be= llos:acordando te que no en balde los fabios varones bireronique ninguno puede fer ofen lido fino be fi melmo : affi que quando te ba= flares entre muchos bode hay algunos be ma la lengua:lo primero que benes baser es tomar la mano en bablar de algunas cofas hos neitas:pozone no tenga el parlero que afir pa ra fu malicia. Mara efio apzonecha o alguna buforia bela fagrada eferiptura : o alguna pre gunta fabre cofa de doctrina:pero tratandola De tal manera que no baya porfiar fi conefto el parlero empecare pefuergoncadamente a berramarle en fus parlerias : beuele amones ftar o con algun mote gracioforefrenar: co= mo graciofamente 2Darco tulio motejo a vno que Desia mal be Laton vticenfe : Digiendoiq gaffana todas las noches en bener ; bitole el Lulio:pozque no biges tambien que gafta to dos los bias en fugar? Dio enefte a entender que no era mucho que Caton ocupaffe algo belas noches en paffattempo co fus amigos: pues todo el bía fe occupana enlos negocios pela ciudad. La condicion pel maldisiente es publicar el mal y callar el bien:vn lacedemo= nio fabiendo que vn bombre era parlero : y q preguntana lo que fabra: refpondiole vna ves al cotrario dela verdadibitole el parlero:mie testrefpondio el lacedemonio:tu eres en vets ded muy loco:pues preguntas lo que fabes. Un principal cauallero en vn combite que vn rey be Juglaterra bagia empeço a parlar Y

beşir muchas cofas bela tragonería be vn a= bad muy rico y basendado. Disiendo be qua tos manjares fe basia feruir ala mefa. El rey fingio marauillarfe bela gula be aquel renere de abad:y poz efta caufa el cauallero penfando que agradaua al rey en bezir bel abac encarescialo todo:poniendo como acontesce algo be fu cafa. Pues ya que vio el rev que era tiempo be refrenar la parleria: pregunto le fi aquel Abad era gigante o muy grande. Befpondio:que no fino be mediana eftatura. Liene bito el vientre muy grande? Befbon= dio. Tho mucho mas que los otros. Poues adonde bito el rey asconde tatos manfares? no parefce verifimil lo que vises. Estonces el parlero muy atajado bito. Señoz no come el folorfino con muchos combidados z criados que tiene. Dues que maravilla biro el rev que tenga inuchos manfares el que ba be co mer a tantos? Della manera todo lo que ba= ueye bicho befte abad : podreye beşir bemi, Con este artificio castigo el rey la parleria lo ca be aquel necio combidado.

case aque neco como a puede a baser lo a ("Dass fipo y centrum a puede a baser lo a tengo ciado cencer e quadrator e refionedo mento caso de materia a fitucio mento la calcazo lo contraciónse fepas di fortecadora mase el buego. Day algumos a fun que callanisfortendores obasiendo efinasfuncecien mucho efie vicio. ¿Buírero Baser callar al parlero fundireta re trifle ento que si sechas como que no lo oyecty a cabo e raso barria le la materia patria en mos huensa daffi In rey 5 ingla terra. Decho den pre dete vi como es mala críanca interrumper la platica be vn hombre fabio y prudene: affi es gran merito interrumperla parleria bel maldizia te y murmuradoz : pozq es peftilencial 7 moz ifera alas animas belos que oven. Yo cono= icis vno que confagacidad marauiliofa burlo avnvellaco maldisiente. Dauiendo vicho muchas cofas que aun no era feguro ova las. Efte que bigo fe estana como penfatino fobre vn libzo q no traya para otra cofa : fino para biffimular q leva enel:quando oya colas q no le agradauan. Pues como el otro le pregun talle q le parefcia de aglias cofas:respodio co mo quien bespierta be vn muy pesado fieño: perdona me:q en verdad no he oydo palabra De quanto me haucya bicho:porq fiempre be effado penfando en Brufas. Quado be vinbi cho faltamos en otro:y be yn cuento en otro: De mano en mano para la platica en murmus ració y chocarreria. Si tu le biges:o q bie:o q gracia:o q getil cofa q me biges:es poffible:y otras cofastemejantes:empieça el parlero a churiar mas que tordo en jaula. Si cuentas otro cueto como el fuvortorna ela cotar bos: zfile cotradizes luego fe enofa cotigo:affi q la tal perleristo fe beue bezer co otras platis cas mas pronechofasto fe dene reprebender o le beues be moftrar el roftro trifie :o fino puedes mas baser alomenos beues callar y tener atēció en otra cola mas bonelta:y fi els to no puedes baser : fi te fuere forcado refpo der a fus platicas : refponde algo quea fuers De propofito : para que mueftres o q no eftas

uas atento:o que no entendías lo que fe be = 1 sia. Defta manera callara : pozque ninguno cuenta be buena gana cofeias al fordo. Elpro necha tambien mucho alaunas vezes fingir que buermes fi poz otra vía alguna no te pue des efcapar.2Ducho paña para efte vicio los que entre las platicas combida a beuer:por one es efto como bige echar ageyte enel fue go. Luenta Zuciano autor griego:que en vu combite como Alcidamante philosopho Ev nico fatigaffe con la parleria alos combida= dos : Erifteneto que alli eftaua para le bager callarile bio vna grantaca de vino puro:pero apronecho poco : porque callo vn rato : mas bespues que se escalento conel vino reboluio todo el combite. Befta que en aquellos en quien tenemos mando: como fon bilos:mu= geredifcípulos:criados:muy facilmete o con reprebentionio con amoneffacionio con cria ca fe emienda efte viciospuefto que verran co mummente todos eneftorque acotan al buo fi quiebza vn vafozy no lo acotanfi parla mil li= uiandades:caftiganlo fi burta : y no fi miête. Pues beide la nines beuen apzender quape filente cofa es la lengua befenfrenada:caftis gan algunos el mentir y rienfe bela parleria delos fuyos:como quiera que la parlería es principio be vanidad : la vanidad be periuro: el perjuro dela blafphemia

(Lomunmentetales fon nuestros bisos co mo los criamos. Lato cesorino coprana mus chos esclanos en tiepo o guerrarpo muy chi

caula d nes ca= ltigar los hi= jos z cri

1100z 6

cos para poder mejo: imprimir enellos fus collumbres. Saco pues muchos tan bie cria dos que no le balla que entrafle minguno vellos en casa agena fin licencia ve si teñero: de tiu muger. Si les preguntays a elfos que bas sia E atron para elforno saben ve sir otra cosa

Lurar los amí fino que no faben que. CSinueftros amigos pecaren vefte vicio: podemos los emendar con quifarlos:y amo= neitarlos que no lo vien:z fi no reciben amo= nestacion:sera bie que en presencia vellos ca ftiguesto reprependas regiamente a tu bijo: o a tu criado pozque es parlero. Defta arte vian los ayos o maestros con los principes o infantes:caftigan en otros el vicio que ellos han cometido para que fe emienden, 100= dras tambien viar De otro artificio : fi tienes verguenca de amonestar a tu amigo. Combi da le a leer en al gun libro que reprebeda mu cho laparleria. Merodue fe mncho mirar en el castigo vela muger:bijos:z criados queno vean en nofotros aquel vício porque caftiga mos a ellos. Defuergonçada es nueftra res prebenfion:filo que en otros caftigamos:no totros lo cometemos. Y affi Cremes ciudada no de Elthenas legun lo cuenta Lerencio res prependia a vn fu amigo porque renta con fu bijo porque tenia vna amiga:teniendo el vos mugeres:y en orra comedia Clitipho menos fprecia las reprebenfiones be fu padre:porq le haufa oydo a el vefpues de bien beuido:co tar las hazañas ve fu mocedad. Itenenotrs comediate Miauto: Demarato viejo eftande recostado enlos braços de su amiga degía afu hão Elrairippo:mira que los mancebos ban pe fer vergoncolos. @ graue amoneftacio la= lida de boca de viejo ta deinergontado. Esto que be bicho es feo para comedia: y vemos lo cada bia entre chiffianos:que nadas:que chocarrerias:que lifonfas:que fuziedades di sen muchos padres y maeftros belante be fus buos z viscipulos: Bien biro aquel poeta fatyaco. Bran acatamieto beues guardar be lante bel niño. Si algo feo quieres hager:ten verguença velos años vela niñes : yno fola= mente para baser cofa fea : pero para burlas De palabras es bien que no les velante velos niños. Entes los beues embiar a alguna par te:puelto que feria mejoz que tu fuelles fiem pre talique de tus hechos rdichos tomaffen buen exemplo. Quan poco bien hazen alas niñas y bonzellas vírgines:los que en prefen cia bellas:parlan cofas fusias y befuergon= cadas . Entre las otras cofas bignas be loar quele cuentante Caton Cenforino fue efta maranillofa:que el mefmo con mecho cuyda do enfeño y boctrino a fus bijos : no fiandole nada de maeftros mi ayos:y no menos temía bablar belante bellos vna palabzilla fusia : q fi fe requebrara con vna monia belas muv en cerradas. El mefino fiendo cenfoz que era co mo vn reformadoz belas buenas coftumbres en Boma:echo belfenado a Manfio:pozque estando en vn combite espantandole su mu= ger be vn gran trueno que fono:la abzaço be= lante de fu bija. El fabio Syzach no tiene poz

innenal

Decho Decato.

@elate he nfos bűogno hazer

bien que el padre mire a fue buas con roftro alegre: mirad por quan tierna cofa y fragil tiene la virginidadio bise alli. Lienes bilas: guardalas : y no les mueftres el roftro ales gre. Antiguamète entre los romanos los fue gros no entrauan enel baño con los vernos. Elgoza entramos co nueftras mugeres yber manasia manera berufianes que las pones mos al publico. Pues belante de nueffros bi fos que no besimos? y que no hazemos con nueftras mugeres:poniendo los enla propia cama por teltigos belos requiebros bel ma= trimonio:y marauillanfe belpues que fus ht fos lean poco caftos:criando los tales bende chiquitos. Las mugeres y los criados fon cofa fea naturalmente parleros; como quieres tu que estos sea callados:fite vee atí locamete pars lero:quamonos fi nfos criados:fon mal cria= dos:fi no bage lo q boneftamete les manda: mos:hasiendolos nofotros no folamete telti gos:pero sun ministros de nuestras burlas y liurandades? Deues los pues caftigar no fos lamente pozq no guarda fecreto:pozq miete: porq aculan: porq murmura: porq bablan tor= peda des:pero aun fi chufan en palabras vas nas:fi refpode fin les preguntar:fi pregutans do a muchos : refponde el menoz bellos : o fi es presto a responderino bausendo entedido lo q le preguntanto fi responde nesciamente: o con mas palabras belo qera necessario. Ilo fera malo contar aqui lo que bise Mutarco: De Moilo varon Romano:que como por la fla quesa del celebro:no pudieffe fufrir la parles

ria belos moços:les mando que nfica bablaf= fen fino quando el les preguntaffe : y que no respondiesen mas belo quel les preguntalle. Meontefcio befpues befto que por baser bon rra a Clodio lo combido a cenaribaniendolo aparefado como para talbuefped fe regría: affi que como le bisielle ya boza de cenariera venidos todos los combidados: folamente esperauan a Clodio Embiana pues Miso mu chas vezes vn page que lo llamaffe y fupief= fefi venia:v como va fe bisieffe nochemo pen fando va que vernia Clodio:boluiofe Miso al page y biro:bime:no llamafte a Clodio?refpo dio:fi feñoz:pues como no viene? Morque fe efcufo. Mues of pozque no me bestas luego effo?porque nomelo preguntanades. Bie= ronfe besta burla: pero con todo esfo alabaro el callar bel page, Poues fibelta manera enfe naremos la teplanca bela lenqua:fentiremos mas prouecho en nueftros amigos : en nías mugeres:bijos:criados z viscipulos. Lo qual baremos muy biefi quedo curar alos otros: nofotros eftunieremos fanos befte vicio:belo qual es ya rason d bigamos alguna cola. CEsta parlería:o es natural a algunos bos

bresto de 6 mal vício y mala coltifice e víene colo mo que do coto y y a mucho fegun bigen los medicos en conofeer la causa sela enferemedad. Como si viene la stegama se bumos ca litente o froco si se esta calentar de mucho be ucro de cesta ria sangre conópida. Da y alguena como de la prista de a su constante de como cesta ria sangre conópida. Da y alguena como cesta ria sangre conópida.

De que causas ! viene la parleria £aufas naturas les bela parles muelas. Day tambien algunas naciones que para ciertas enfermedades fou muy apareia das. Item naturalmête los Briegos fon mas parleros que los romanos: y al via o hoy los France les fon mas parleros que los alemas nesty entre los Briegos los de Eithenas fon mas parleros q los De Laconia: y el De Afia mas que todos. Sin elto las edadesilas com plexiones diferentes tienen diverfas enfermedades:que las mugeres mas parleras fon que los varones : los mancebos y los viejos fon mas parteros que los de mediana edad. Lo orcho es tomando lo affi al natural: pero fi muras las caufastoe bonde contra toda na turaleza nafce efte vicio : ballaras que por la mayor partemafce beltas malas fuentes. De ociofidad de mala compañía tocada desta en fermedadide curiolidadide defacuerdoide ig norancia: Dela guia: Dela borraches: Dela vana glozia: Del poco caltigo. Los barberos fegun birinos arriba : fon comunmente parleros:y es la caufa que enias barnerías eitan fiem= pre pueltos los hobres ociolos y que no ties nen que baser en fu cafa:pues como alli oy= gan alos marmeros contar fus peligros:alos foldados contar fus victorias y batallas: y a otros baladrones que parla ve milno nadas: cobran ello a tambien aquel vicio: aun que no eften ociofosilo mefino acontefce alos baña= dozes:carreteros:marineros: tanerneros: y cogineros:como a gente que con el parlar en gaffan el tiempo. Dela curtofidad bien haue mosoicio arriba como es madreocla parle

riataun que tambien es buarporque dela cu= riofidad nafce la parleriary ola parleria la cu riofidad. [Dela glotoma y bela borraches quanta ocation hay para parleria:aun que no bunieffe otra cofa pozqibaftana para lo cono Cermirar enlos combites y vanquetes que comunmente le hazen al principio quafi to= do hombre eftar repolado:pero al finque al= bozoto y vozeria hay? Marefce be veras bra= mido bela mar : quanto mas fi es combite be mugeresteftonces biras de veras que fon go londrinde que chirrian:aun que por la gracia pe bios ya enesto los hombres les lleuamos la ventaja : puesto que condenamos a ellas. (Libay tambien otras colas mas particula= res befuvicio. Iten bay algunas materias belas quales vnos quieren hablar mas que otros:como fe bije que es plager contarina les paffados y enefto los foldados y bobies be armas buelgan fiempre be blafonar dlar= nes:y contar fus guerras y batallas. Los ma rineros fus pelígros:los peregrinos o fus pe regrinaciones : y lo que vieron y paffaron en binerfas partes. Tambien fe buelgan algu nos de contar fus plazeres con tal que fea ho neltos:como las mugeres buelgande cotar como primero fe enamoraron bellas fus ma= ridos :y como las firuieron : y que cofas les

bierommalmente be todo lo q tenemos muy affentado en nueltro cotaçon: (ca tribe o lea alegret) o igamos belo contar. Di se el refris allí tienes la m ano bonde te buele: y puede le Lambien de sirialli tienes la lenguardo te due

Combi

Reme= díos co tralao= ciofidad

lesto te alegras. El q ama mucho a vna pe ra fona be buena gana la mientatel que abotres fce mucho no puede callar lo que le ba pena. Item los que ban arabaíado mucho en algu na artery enella fe ban feñalado mas a otros buelgan be bablar belo que pienfan que fera terudos en mucho, y besta calidad fon los me dicos:aftrologos:alcumiftas:v los levdos en byftozias. Diranme alaunos que a que pro= pofito bigo tantas cofas ? Mara que fabidas todas las cofas : z circunftancias podamos mas facilmente buyz befte vicio bela mala le aus. (LiQuieres no fer parleromi que entre los buenos y fabios varones feas tenido poz tal:trabaia fiempre con todas tus fuercas be entender en algo que fea bonefto y bueno:be manera quo eftes ociofo:efbecialmente qua do bas venido a cafo entre parleros enel car rotenla nao puedes ya levendo algun buen li bzo:lo melmo puedes baser fi te brienes mu cho enla barbería:o enel baño. Caton enel fe nado le va mientras que fe lleganan los fena dozes. Minio enel baño: y enel combite oya leer afu lector. Socrates no bolgana:glos cantores eftoruaffen la fuanidad bela platica entre los amigos:pozque queria mas oyz alos que bablauan bela jufticia y templaca:q alos que cantanan villancicos: v canciones. Hun que pienfo que fi los antiquos viaro mu fica enlos cobites fue la caufa : por efcufar q no fe hablaffe cofa fea enel combite. Marare medio belto vian agora traer bouos y tontos alos combites. Julio cefarfegun vize funta=

mente notana bos y tres cartas o a bono rres friulentes. Epaminondas capirandes fibebanoscopendo que cierto capirá has aia muerto se enfermedad enel realistosma paullo me como enel exercite unto vagar ha ra efiar malo. Plues fi befo nos marautilalmostamante mascantariulliemonos con marautilalmos los que effan ocupados en muchos y granzos no como de effan ocupados en muchos y granzos no como de effan ocupados en muchos y granzos no como de effan ocupados en muchos y granzos no como de effan ocupados en muchos y granzos no como de effan ocupados en muchos y granzos en como de effan ocupados en muchos y granzos en como de effan ocupados en muchos y granzos en como de effan ocupados en muchos y granzos en como de effan ocupados en muchos y granzos en como en c

parlería. (Las De palacio : y los frayles teniendo en todas las cofas vida ta biferete : cocierta em pero enla parlerís bela legua:y no es otra la caufa : fino que affilos vnos como los otros viue ociofos:lo mefino acotefce entre adllas getes que tiene por coffibre quato mas tie= nettener por bonrra tener mas criados q vi= uan ociofos. (T.IDelio aqualo emperado: aco flumbrana mandar a fus efclanos z criados cofas a al parefcer eran be burla:como a lla= maffen al baño a todos los potrofos:al cobi= te ocho calnos : ocho tuertos : ocho goto= fostacho fordostacho mazenostacho largos ocho gordosiocho nariaudosipoza fuelle co mo el refra gallego piae todos ocho 2Dada= nales affi mefino pmetiedoles cierto premio q le truxeffen mil libras de telarañas: 2 dise q le truxero viez mil.marauillafe pozq lo hazia. y reipondio g para g enefto pudieffen ver la gradesa beroma. Toero ala verdad lo hasía: pozą tenia poz mejoz afus criados y efclauos fe ocupaffen enftas cofas o burlas: quo q

elluniellen en cafa ociolos: como lo basiã co

Belio=

M.fhrotercero.

Cõiulta De mu = otros emperadores murmurando: acufando y vendiendo fus fauores. El mefino beliogabalo ordeno que enel mote Quirino boniefs fe fenado: que es confulta belas mugeres : al qual liamo fenatulo:adode fu madre Symia mura biso vn establescimiento bien be revist las leves muceriles:enlas quales fe betermi naua q vestiduras podia traer cada vnatou a les a quales banian be bar ventaja : qualesa quales fe baufan de befar : quales baufande andar en andassouales en canallo; quales en afiio:ouales en carro de mulaszonales en car ro be bueyes:quales en filla be marfil:o pla= teada:quales podíatraer ozozo perlasso cha pines. Eneftas burlas quifo aquel emperas doz que estuniesse ocupada su madre:pozque no estudiese ociosary porque como suelenino entendieffe enlos negocios publicos z prins cipales vela republica. Con femefante aftu= cia Elcibiades ocupo el pueblo para que no bireffe mucho mal vel:porque fiendo las afre tas z murmuraciones que el pueblo begia be todos infinitas:merco vn grandiffimo perro por fetenta minas:y cortole la cola : y foltolo por la ciudad. El qual como andunielle por todos los barrios y calles De Athenas tans to que todos fabían que era perro De Elcibia destbio bien que beşir a todostteniedo a gra locura lo que bauía becho Elcibiades:fintie dolo fus amigos:z piziendole lo que bel fe be sia:refpondioles fonriendofe: bechofe be co mo yo queria : porque lo que yo pourana es ocupar el pueblo en femefantes platicas:po:

que no bixellen otras cofas peores be mi, Ell aunremedio es para efcufar mayores mas les:meterfe bombie enlos menores : pero lo que nofotros benemos trabajaries que buys gamos que de nofotros no fe diga cofa fea:p curando que le bigan cofas honeftas : o las q no fon befoneftes. (]Procuro yo y beuen to dos procurar que fus criados eften ocupa= dos en algun bonefto exercício: sun que no fea muy neceffario : ní muy prouechofo : folo por que la ociofidad no los gafte como cana los que femancan enel eftablo. Efto bautan be hager mas que todos : los pancipes : los obifpos: los padres y madres en fus cafas. Que maravilla es que los facerdotes fea ta parleros y murmuradozes: pues acabadas las horas que regampor no tener que hager: nien que entender:buyen algunos bel eftudio bela fagrada efcriptura:y fevan alas pla= cas: alos bodegones:alas meriendas: alos corrillos bonde con fabulillas : y con ronda= llas:y con mirar como bizen lo fuyo y lo age= no:fale buenos maeftros be parlar? Que ef= peras tu belos que fe acoftumbran a cfta vi= dasfino mucha vanidad ? bien puedes fofpi= rar que no ballaras entre eftos tales tal fa= cerdote qual lo pinto el ppheta 20 alachias: bisiedosque la ley be verdad eftaria en fit bo= cary que no fe ballaría maldad en fus labios: y que en pas y jufficia andara co bios:y apar tara a muchos vela maldad:los labíos vel fa cerdote guardan la fciencia:y bufcaran la ley en fu boca:porquees angel vel feñoz. Mues

Hniso paralos criados



B.ibro tercero.

Lafal e uägeli =

esto es affi bonde esta aquella fal : con que el feñor mando falaffenla ignoracia bel pueblo: Maora en lugar de fal traemos veneno enlas lenguas:y por efto hay muchos en quie ca= be bien lo que el meimo propheta bise. Golo tros os apartaltes del camino : y efcadalizas fres a mucipos enla ley:beziftes vna mi ley oi 3e elfeñoz olos exercitos:y poz efto yo os he becho menospreciables:y abatidos entre to dos los pueblos:pues no guardaftes mis ca minos:2 fuyftes aceptadores de perfonas en mi ley. Tho bigo efto para bar animo a agllos q agora menosprecia y perfiquen alos sacer> dotes affi buenos como malos : pero bigolo para amoneltar a todos que hagan vida bis gna ve facerdotes. Si mudan la vida lucgo ternan fauoz conel pueblo. Digen g el pape Eugenio reprebendiendo mucho fant Bers nardo la fimonia enla valefia de Dios:dito. Quando tu quitares las murmuraciones be los monefterios: quitare vo la fimonia bela corte Bomana. Pues feria mucho quitar la mala legua belos moneflerios : fitodos amaf fen filecio:fi amaffen templaça:fi aborrefciele fen la borraches:fi fe enamoraffen bela fagra da elcriptura:fi buyellen la ociofidad : file oc cupaffen en regar:en leer:y en efcreuir : y als gunas veges en bager algo be fus manos. wue cola bay mas belapzouechada q aque= llos frayles q fe bel haze be enojo : quado no ocupan el bia en cobites:en caca:en na vpest en dadosten chocarrerias y fabulillas: haufe do de pelar al mas largo diases muy costo pa

ra lo q fon obligados be hazer? Moz tato los que fieten algo inclinados a parleria:q fe les ba pegado como quiera algo befte victo ocu pe fe todos en boneftos exercícios:q acoffii= brandofe a ellos les parefceran bulces. Tras efto es:o q viuan pozfi: o couerfen co agllos be quie fe les peguero el callarro el bablar en cofas fantas y buenas, Quie haybige el ec= ciefiafrico q fe apiade bel encatadoz:file bie re la ferpiente?y quie bay que le spiade bes los que adrede conuerfan con las bestias? Pues befta manera es el q fe acopaña conel mal varonty fe embuelue con fus pecados. Cy porque mejor podamos buyr ba puefto naturaleza feñales para q conogcamos efte vicio bela lengua: conviene a faber el tartamudear:el reduplicar muchas vezes vna pa labra:el cecear:la angostura bela boca. Estas fefiales puefto que no fiempre fon verdade= ras:pero poz la mayoz parte fefialan vício be vanidad:parleria:chocarreria. There ya ora la no tunieffe la légua otras bolécias:fino las q eftas fenales pronoftica. Pues comoquie= ra q fe befcubra el malibuye be aqllos q efta tocados vel. (Si los medicos mada q para eftar fanos:vinamos co los q efta fanos: goz= dos:macebos:alegres:y que buyames la co nerfacion De aquellos q poz enfermedad coz potal effa flacosty amarillostiracundostim= portunos:calenturientos:o tocados bel mal be gota coralio be otras enfermedades:qua to deuemos mas procurar que co la couería

ció delos buenos nos hagames mejeres con

Seña = les dela parle= ria. Zas en

Las en ferme = dades bel ani= ma fe pega p apartarnos a huyz: que bela conuerfacion y copañía belos malos nos hagamos peores. Ducho mas prefto fe pegan las enfermeda des pel alma:que no las pelos cuerpos:y poz efto affi como el que con cordiales y letuas rios feogidos cura las fincopes:y las turbas bela cabeçarefta mas feguro bela gota coral: affieftare mas apartado de fer parlero el que huve bela curiofidad / bela qual como arriba fe otto nafce la parleria:o alomenos puede fe Degir que parleria z curiofidad fon hermanas y tienen por padre al ocio:y por madre la los cura puede fer mayozlocura que bexar vno fue negocios proprios:y escudrifiar los acce nos? Puede fer mayor necedad que parlar belas cofas agenas fin prouecho:fin neceffi= ded:con perdida y peligro affioela fama co= mo bela basienda? Mero porque belta mate ris bixo barto abundofamente Mutarco en vn libro que compufo dela curiofidad no quie, ro bezir mas aqui. La inaduertencia es muy femejate vicio dela ignozacia:pozque el igno rante engaña fe enel parefcer : el inconfidera do peca enefto:que no efta atêto quando es menefter. El ignorante es como el que mal cataso malbayla:y es el que primero empie ca la cancion o la bança. Effi el ignozante ce el que primero babla. Efte vicio fe cura vefta manera:informando bien nucfiro animo pas mero que hablemos. Iten no foltando la len=

gua para hablarifin que primero nos vetens gamos yn poquillo. Peorque vesto nascé vos prouechos: yno que no responderemos sino

exidi

A lo que entedieremostotro que no biremos con preftega cofa be que nos arrepintamos. Effa tardaça es neceffaría a todos:pero mas alos mancebos. Seneca biro:que no aptoue chaua para otra cofa la tardanca:fino para la yra:yo vigo que para todas cofas es prone= ebolo el repolo:y betenimiento:porque creo que en todo quadra bien aquelrefran quize: que barto prefto es fecho lo que es bien fes cho. El confultar las cofas no es fino yn tar= dar:no para las hager be prefto:fino para ha serlas a fu tiepo:porque be otra manera aco telce muchas veges lo que bige Matonique el que al principio fe ba mas priesta bela que es meneftermas tarde viene alfin. Eftatar= dança mas fe beue be guardar enla ba = bla:que enlos otros negocios:porque bera= do aparte que enel bablar es muy facil el et= rarino es elpeligro menoz. Quando vemos que alguno emprende vna bazaña muyar= dua : folemos bezule : mirad lo que hazeys. Pues porque no bezimos a nofotros melmes quando fentimos el bullirbela lengua: mira lo que quieres bablar? Quandoquiera que alguna palabra fe viene ala lengua antes que falga bel claufiro belos bientes penfe mos entre notetros afit: que palabra es effa que afit fatiga la legua y quiere falir poz fuer çaladonde quiere agora arrojarle nuella len guaique prouecho facare en begirlo : o q ba= no en callarlo? Tho bauemos be betar caer la habla como la carga : el q beza la carga bel= cargaie:el q inelta la habia alas vezesie car

Ausso bi

ga. Hunca benemes hablar fino o quando es neceffarioto quando be uneftra babla puede venir gran prouecho. La habla ha be fer como la fal : poca va fabor alos manfares : mu= cha los corrompe : pues fi lo que bises ni es neceffario:ni prouechofo: ni apazible:para q lo biges: Si has De yz camino primero piens fas que prouecho hauras be yz alla:fino efpe ras prouechotaun que no fe figa baño no vas bises:para que cumple tomar tanto trabajo embalde. Dues befta manera benes tambie beziriquando el hablar es embalde:porque 8 uemos mucho mirar fi conuiene mas callar que hablar:pues be cofe tan liniana nafce ta grandes males:muchos be vilto yo que tes nia mal vio en toffer: regoldar:y collocar:los quales sun que con pena : refrenauan aque= llos vicios naturales quando con mas impes tu venian:tanto puede la viligencia en todas las cofasipues luego que trabajo es refres narla preftega bela lengua? Lo que al princi pio parefce muy bificultofo : a vn mes que lo vies es muy faciliy luego que lo vias fe conuierte en natural. Saludar primero:brie creo que es de buena criança:mas bablar prime= ro enel ayuntamiento:fi no te lo permite o tu autoridado tu oficio:no es otra cofa fino of cubzir la vestemplança vela legua : y poz esto no fin caufa alabaron los toctos varenes agl verfillo be Sophocles q bize:que no es todo vno el fin bela carrera y bel confejo:enla car rera el mas ligero:el mas belantero es ala= bado:poz el contrario es enel confejo:fi el pai mero que habla va buen cofejo:porq el fegu= do contradirato bira cofas fuperfluas:locura es en todo querer fer alabado: y no bar glozía ala pzimero la meretcio : como los Juriftas: vno dise ficotro no:otro veremos enello : los medicos poz marauilla alaba vno : lo que o:= dena otro : o lo muda:o affade al go : pozq no bigan q el fabe poco :y feria tenido poz harto fabio fi fengillamente y como bombze de bie oueffe que le parefcia muy bien todo lo que ha ozdenado fu compañero. Pero el os no lo bazenaffi:mas todo por el contrario:pozque los mas bellos fon tan embidiofos o tan va= nagloziofos: que no fufriran poz la vida bezir lo que otros bigenty antes gaftaran el bia en porfiar y refiiriq no aprouar el côfejo que bio otro:y efta es la caufa q pocas vezes cocuer da vnos co otros, Si el q primero bixo: no lo ono todo bien:fi erro en algo podras tu fin re fir:fin vanaglozia bair tu parefcer:y muchas vezes befta manera gana mas glozia:el qoi= 3e postrero:q no el primero:pozq no es possi= ble acertarlo todo. Solemonos reys belos q refpodenantes queabe fu platica el qhabla. Pues poz efto fera bien bexarle acabar y bar le vnpoco be tiempo para ver fi querria aña dir o emedar algo y entretato pelar qes lo q fe beue refponder. Toozque no pocas vejes burlan be aquellos que por responder presto no entendiendo lo que han oydo : responden como bigen ad Ephefios. Chaifto nueftro re= deptor niica respodia alos pelamietos fecre tos belos pharifeos : hafta q ellos beicubzia

Zibro tercero

loque querien:pues quato lo deuemos mas hager noforros que no tenemos fpiritude p= phegia. Lambien es muy mala criança: fila babla fe endereça a vno responder primero q el : porque allende que bager elto es prefumir mucho be fishagen infuria al otro:moftra do no fer habil pafa refponderies como fibis reffe:para que lo preguntayo a cfte que no fa be nadato para que le preguntaye a otro ella do vo aqui:fi el preguntado no responde bie: merefce perdon:pues respondio como pudo fiendo preguntado : pero fi el que le tomala manofin que le pregunten respode malimuy pigno es be fer efcarnefcido : y bado que refs ponda bienino escapa de mal criado. Deftos era algfi tiepo Themistocles: que fiendo ma cebo fe entremetia a hablar:pero bixole Euribiades. D themistocles enlos juegos los q fe leuantan antes De tiempo / fon abofeteas dos:pues affi enlos combites cofa fca es no guardar orde enel hablar. Envias paffados nos marquillamos mucho bela ofadía be va religiofo (no quiero begir be que orden era) como fe trataffe entre ciertos varones bos ctos vna dificultofa queftion ala mefa bevn arcobilpo Canturienfery no ovendo bien afl religiofo la platica:porque effaualexos:enes ftofe zbito. Que es efforque quiftion es effa que trataye tan bemudado en verdad:como fibitera:embalde os fatigays: fi yo no belas to la quiftion:y effauan alli algunos obifpos. CSemejantes a eftos fon los que enlas cas thedras bigen que responderan affi be pies no a qualquiera pregunta:y en qualquier fa= cultad. Tyo conofci vn embaradoz 8 vn prin cipetelqual con fospecha que fuera bel car= ao que trava:vidía no fe que trapas:fue pue fto enla carcel sy efto paffo de noche:otro bia el rey fabrendo lo que bauía paffado : embio bos principales be fu corte para que le birefs fen como el no bauía mandado aquello: fino que fus officiales baufan errado enla perfo= na que el les bauía mandado prender. El pe= nas le empeçaron a bezir:como ellos venian beparte bel rey : quando el interrumpiendo les la platica:empeço a fuplicar muy abatis damente que el rey fe bouieffe piadofamen= te conel : oyde efto ellos que le yuan a foltar por mandado bel rey:entendiendo be fu pla= tica que algu mal bauía becho: bezarole alli: zbiteronle el negocio al rey fucedio que el miferable padefcio mucha befuentura, Qua to le costo no acordarse belo q enseña el apo= ftolfantiago:que featodo hombreligero pa ra oyzzy tardio para bablarzfi el callara fu len gua hafta que los otros acabaran be bezir lo que trayan encomendado : y entonces refpo diera con roftro ferenosque el estaua libre de culpa : y creya quel feñor rey era tan fufto q no le mandara affi prender: y que lo que los officiales haufan becho no haufa fido afreta fuya:fino be aquel a quien bufcauan. Prime ramente bouiera escusado su propio mal: y fu tamente conesto cobzara gracia conel rey: puesto que de verdad lo housera madado pre der fobre fofpecha, Morefto me parefce muy

Er ēplo
co mo
vnem=
bara=
do: poz
bablar
pzefto
fe per=

dío.

Loftum bres de Paris enel di= foutar. bien aquella coftumbre que le guarda en cier tagnifontag en Maris: a ninguno puede interrumper la platica bel que arguye : o bel q refponde:fino folo el boctoz que para aquello esta biputado. Ilítampoco puede vno comes car a bablar quando celfa otro:fino bemanda do licenciary el que responde bos o tres ves ses repite lo que el otro propufo : tanto que alguna vez es enojofo alos oventes tanto re petir vna cofa : pero es neceffario poz efcular albozoto y confufion be voses : luego que fe enciende la disputa: todos los circunstantes basenruydo : para que no paffe adelantela porfia : y los otros tengan lugar be arguyt. Elcontesce muchas vezes queno oven alq be veras fuera bienova:pero mejoz es bezar be oyz algo:q no oyz nada. Es necessario efs to para la nació fracesa:porq aun q es buma niffima: pero tiene mucha vehemencia encl arguyay abunda be palabras. Y generalmes te embalde babla qualquiera:fino le van cres dito v atencion: voale lo fi fe betiene vn pos co:fi fe repofa para hablar fegfi q lo enfeñan los buenos rethoricos. Porque qualquiera q co repolo empieça:parefce que no traenas da fingido:que estonces piefa lo q ha be bes sír:y no lo traen ya fozjado para engañar. En las confultas el? zimero piefa lo q babe be sireparefceq b: a mejor y mas graue pares fcer:y muchos para fer creydos finge efte oe tenerse artificiosamente:como bise IDomero q lo hazia diffes. [Deuefe pues mirar no folamêtelo q fe propone:mas co q animo fe,p

pone. Ho preguntamos todas veses para q nos respodă:fino para facar co blandas pala bras anfos amigos ala platica. Si quad octa uíano Augusto pregitto a vn macebo que le parefeia mucho:fi fu padre por vetura hania atmon estado algii tiepo enel palacio de cefarilere= fpondiera affi fimplemête que no:pregfitado fe lo el con malicia:perdiera fe la gracia bela respuesta. Das como bela manera bela pre gunta entendio el viscreto mancebo la mali= ciatrespondio que su madre niica bauía estas do en cafa ve Cefar:mas que fu padre fi mu= chas vezes:y beita manera ingeniofamente rechaço el mote enlas parientas be Cefar. Duchos bay el bia be boy q co fingidas pre giitas bespierta la parleria de algunos para burlar bellos, Iballofe en vn cobite be nego= ciates vn religiofo de cierta orde:bie parlero: y bien beterminado : pufiero algunos echadi 308 para q lo pronocaffen co motes. Ha fue mas menefter para tomar luego la cofa beve ras:y empeço be refponder a todos. Eno be= los que alli eftaua entre las otras pregutas tocătes ala negociació propufo effash lo bas 3ía co buena cofciecia el q banía propuetto o bar bos cataros de leche de oueiss: dieffe le= che be gallinas: Refpodio luego el vicho reli giofo fin mas tardar : q fi la leche be gallinas era mas vtil a aql a quie febaua q la o ouejas lo podia hazer co buena cociecia. Elfarefpue ftabijo mucho reyz atodos los cobidados. Defor criaca es enlas politas iciertas ber la mão a otro di mejoz lo fepa:mas vale boir p al

Befpue fta öfta es nes cía.

Wihro tercero

presente no se le ofresce que bigary que mira ra fus libzos y bira fu parefcermas alabança fe gana muchas veges con efta templançaiq be respoder bien:y comumete veras que los a mejoz puede refpoder:agllos bmada acuer do para la refpuelta. De Demofthenes bise que muchas vezes hablana por efcriptory q nuca pudo el pueblo acabar conel a bablaffe be improuifo be algunnegocio. Marco tulio a todo lo que me acuerdo lo biso vna ves : y fe mas que como bouteffe de defender vna caufa para cierto bia feñalado : biso libre a Erotes fu Esclauo: solo porq le vito q la cau= fa fe bilataua vn bia. 2Dira quato cuydado te mabe no bezirnada mal bicho : vnta feñala= do varo: que puesto que hablara be improui= fo fobrepufara a todos en eloquencia : basía los tardios la prudeciarcomo agora nos bas ze ofados la ignozancia: y poz efto es graue la amoneftació bel fabio Syrach : en quise. Dye callando y fera te graciofo turepofo:fi eres macebo a penas bablaras en tus caus fas: Tfi fuereneceffario y te preguntare 505 veses:no ozde en tu refpueftaren muchas co fas te moftraras ignorate:ove pregutado:no prefumas be bablar entre grades: y no bas bles mucho entre vicios. Efto bize Sviach. be manera q no le agrada la platica fin cabes one fer caipues mas necia es la qui tiene cabeça ni medi a pies: ql es la blos q respodiedo neciamete no fabe callar:bafta fite progfită fi efta tu padre en cafairefboder no estato fi es muy conofci= do el qte ponta:respoder aun no es venido d

Larer puelta

da.

la cofulta: v no Sair tatos bias ba q partiores ydo ala corte:lleuauatales negocios:y con= tarle todav na hyftoria:befto pecan muchos parleros que a qualquiera propofito empie= can a cotar beide ab inicio aca. [Enlos pley tos no pocas veges por el parlar fe pierde la caufato por responder mas belo que conuies neto pozque bablando mucho os tomá en co tradicion. (T. Elengamos pues va alas caufas mas particulares y pongamos primero efte general fundamento que ninguno puede tes plar la lengua:fino el que estumere ya acosti brado de vencer fus apetitos con la razon. Thorque vemos acotefcer a eftos que fon be mafiadamente colericos:que bauiendo pro= puefto enfi be callar: o responder muy tem= pladamente fe les lenanta la vaa como vn toz uellmory befbarata el gouernalle bela ragon; y fueltafe la lengua en mil palabras feas y afrentofastlo mefino base el bemafiado go-50:0 bemafiado bolozio bemafiado miedozo bemafiada efperanca. De manera que el que con mucho cuydado acostumbrare su ammo: a que no fe marquille be cofamí felefbantem temami efperemi aborregcami ame : efte'tal podra poner freno a fu legua:como le ha pue to a fu animo. Morque affi como es por de= mas besir a vn frenetico:andad beffa mane= ra:poneos affila veftidura:moftrad efte fem= blanterfi primero no le purgan la colera con buenas medicicas:para que cobre falud:affi

es por be mas amonestar al que esta vencido De anaricia: vanaglora: sobernia: yza: luxuria: Reme dios pa ra cau= fas par ticula= res.

Wilho tercera selo: amoziodio: esperançaio temoz: que ha=

ble be tal manera:que rija affi la lengua:fi pzi mero no le perfuades que refrene conel fre= no bela ra son los impetus locos bel alma. (Libues bene fe poner el principal cuydado en quello vonde fentinos q fomos mas incli= nados para caer:y aprouechara mucho para Lonoce efto fi cada vno como lo vize aquella antigua fentencia fe conosciere a fi mesmo. Ro fin cau fa muchos alaba la paciecia be Socrates : el melina qual contra fu natural inclinacion: affi bauis bomado y amanfado fus naturales apetitos con continuo cuydado z biligencia : que pare fcia vn bombzeinfenfible. Y vefte fufrimieto del animo: bauía cobzado paciencia enel cuer po cotra los trabajos: sun que muy bificulto fos. Tho niegan los philosophos fer cofa mas bificultofa fufrir la fed que la bambre : puelto que lo vno y lo otro es muy dificultofo : pero Socrates befta manera folia vencer la fed: que despues que hamabecho exercicio coz= poral: como los antiguos por causa de fanís dad lo hagian: eftonces que folemos tener mas fed : no beuia. Dafta que ya todos los otros bouteffen beuidomopoza tamieffe o be ner con los otros:mas por forcar ala fenfuali dadique efperaffe et mandamiento bela ra= 30n. Delta melma manera baufa acoftumbia dofis cuerpo a velar: y a eftar en pie:al calor: y al friory a fofrir increybles trabajos. Thues el q affi boutere bomado los violentos impetosbe nfos apetitos : efte tal podra refrenar la parleria vela legua. El q teniedo gradiffis ma fed:puede fozgarfe a no beuer nada: eite tal podra facilmente templarfe en no beuer mucho:y poz el femefante : el que quando fe ofrefce la materia para bablar:v fiente que la lengua efta va bullendo para falir a tratar ne aquella cofa en q fe buelga:la refrena y fuerca que no bable palabrathafta que fea neceffario:o prouechofo, Eltal facilmente podra configo:que tomando la mano para besír : la bere quado quifiere:poz no pecar be parlero. (T El acabar la platica no fe babe medir poz el apetito vel que hablatino por el velos que oven:conofcer lo bas fi confideras: no lo que tubuelgas be bezirifino lo que alos otros ch pleto agrada ovz. Si a vn marineroto a vn fol dado le verays begir quanto querra o be fus peliaros o pe fus victorias: mas largo fera o la byftozía be Eroya. Pero fi pefarelo que to ca alos ovêtes terna por mejor berallos cos mo pisete miel enla bocasa no betenellos ba fra que bartos ya be oys fe enojen. Eintiquamente acabadas las comedias todos bauan palmadas be plazer: en feñal que sun no que danan bartos be ovz. Haoza quando es larga la platica ynos boftesan:otros fe befbere= santotros fe vantotros disen : o quanto bura efta platica. Ziffi oue el que en adllas mates rias en que el mefino buelas ve bablar fe res frena facilmete fe refrena enlag otras. Elthe nodozo philosopho queriendo ya poz la edad retraerfe bemado licecia al emperadoz Deta uiano augusto:y estando ya como bize el pie enel eftriuo:amonefto al empadoz o niica efta do avrado bisieffe o bireffe cofa: bafta que

Qual a be fer ei fin be la platica. Motabi eneste bechos cesar.

primero bireffe poz orden el. H. B. C. griego como que enel estuniesse vna cierta medicis na contra la yra:entendio por esto aquel phi lofopho que fe beue be entreponer flempie alguna tardanca antes que bigas o hagas co fa eftando con yza. Entonces Cefar contento mucho abzaçolo orgrendoraun tengo necessis dad be tiey affile betuno otro año mas : para q le enfenaffe a callar : pues porque nofotros no pomemos tanta tardança a nueltra len= gua quando esta bullendo por soltarse quan= to bafte fi quiera que bigamos vn. H. B. C. porque enelle breue tiempo podamos refres nar la yza. En vua comedia de terencio llama da Ecyra vn viejo llamado Laches yua a ba blar con vna ramera llamada Bachis bela gl fofpechaua que era amiga de fu bijo Maphie lotel qual por ella bana mala vida a fu muger y no hajía vída conella. Houes yendo la a ha blar:bije affi. Si yo la trato co yza:fera peoz: no bara nada:quiero le bablar manfamente. libigo lo affi y alcanço bella quanto quifo que no ternía a fu bijo: y que ella yzia a fu nuera y felo prometería: y affi lo cumplio be becho. Thues fi elto vemos que hazen los hombres ydiotas enlas comedias : no es mas rajon q lo hagan los clerigos y frayles chiftianos y los theologos en fus fermones:y especialme te enlos libros que imprime? Palas legu cue ta iDomero:muchas vezes refrenaua a Elchi les bela peles : mas no bela lengua. Mues s nofotros la razon nos ba be refrenar no folo belas manos:pero tambien bela lengua:pot

que fi queremos mirar aquel fpiritu be Jefin chaifto quando nos toca enel coracon : vere= mos q pozmaldicion hauemos be refponder bendicion. Impetuofa paffion es la yza:pero grande es la borraches belbeleyte. El enas mozado nunca querría bezar be bablar en fus amozes:los q no ama no huelgan de aquello: pienfan los enamorados co la ceguera q ties nenzque no folamente los bombres tiene cuy dado velo que hazen:pero aun hablan co la s cofas infenfibles:como vn enamozado o quie babla Mauto: que renia co las aldanas y co la puerta: y besta manera hablan con la ca= ma:con la candela que les alumbra : con las flores y anillos que le embia fu amiga : o que babe yz a ella. Como vemos tabie d eneftas eglogas paftoriles ymaginan los paftores:q el ganado:los montes:las feluas : y los ríos: tienen fentimiento be fus cuydados. Brabul cura es besir afrentas a tu enemigo : parefce te a ti affirpero los que ni le aborrescento los q poz ventura no le conoscen no fienten aque lla pulcura. Yo conofci vno que empeçana po co hauía a beprender la lengua griegary por que la amana:a todos los q topana habiana y faludana en Briego:aun q ellos no fuptel= fen griego:tanta era la vana glozia que tenía bemoftrar que fabía algo:y era enefto impoz tuno alos q fabia griego:porque no lo habiaua tan prompto como el latín. Quenta Plus tarco philosopho be vn vanaglozioso; que ha uiedo a cafo leydo bos o tres libros de Epho ro:importungua a todo el mundo:contando a

Passio nes d e namora

Libro tercero

cada vno lo que bauía leydo: y affi enlos cobí tes era importuno nuca acabando be contar la batalla be Leuftra que vencio Epaminondaestanto que lo llamaro a efte parlero Epa minodae:porque con mas vanagloria cotana el los bechos de Epamínodas:que no el me fino que los banía becho. Affi lo bazen los a vienen boctozes o maeftros belos eftudios:q traen la leche que bisen enlos becos : nunca faben callar : ya cada propofito mueuen bif= putas y argumentos. Pues mejoz feria glo que el tíempo y la verdad ha be bomar lo bo= maffe la razon: y pottato coniene que sffi co mo los que temen crefcientes de rios: fortas lefce muy bien las oullas con effacadas yre pechos para vencer el impetu bel rio:affi alli con mas cuydado modere la razon: bonde fe mueftra mayoz gana y plazer be hablar. Soe crates besta que no le agradana aollos mã= fares o agl beuer:q no haufendo fed ni habre la ponia. Mues befta manera nos hauemos be refrenar be aquellas bablas que nos bas 3efin fentir hablar mas belo q couienery por tanto fera bien antes à fueltes el freno ala le ana mirar bie todas las circuftancias:ouievi seibe q bige:belante quien bige : en q lugar o en quetiepo bizerfinalmente que bie o q mal fe feguira de tu platicato a tí o a otro:pozq fie pre le te ofrefceran colastque te cobide a cas llar:o a bablar con teplanca. Deues tambien De mirar fi es boneftoriuftorbecentertil : fes aurosagradablesfacilto neceffario aquello be que has be bablarinezque be cofiderar effas



cofas tomamos aufo para hablar:como bixi= mos arriba que los varones muy eloquentes ofe leuantantarde a babiar:o mueftra temoz enel principio bela platica. Y de aqui viene q la prudencia caufa temorry la ignorancia ofa dia Apericles cuya eloquencia era tan grans de que no bezianque bablaus:fino que trong uary relampagueaua : quando bauta be fubir al pulpito fuplicana primero a bios:que no fe le foltaffe alguna palabra por imprudencia: que no le hisieffe al propofito belo que haufa be begir. Y entre los romanos tenían poz co= ffübre los que baufan be bager alguna platis ca belante bel pueblo fuplicara bios co algu nos verfos que lo que baufan be bezir fueffe en bien y falud bela republica. Eftas circun= fiancias muchas vezes fe mudan:fegfi el lus gar tiempo y perfonas : mas la loquacidad: murmuració : el maldezir:y las palabras fu= Bias:nunca parefce bie: y aun algunos vícios fe fufre mas en vnos q en otros : pozque peoz efta enel viejo bablar fuziedades que enl ma cebo:y peozenel facerdote que enci foldado: y por el cotrario peor effa enel mancebo que enel que es ya varo:pcoz en tus bijos que en los agenos. Elffi que para efto cada vno pue de prefumir belo q le puede agranar por mu= chas cofas efte malibistendo affique cofa ay mas abominable que los viejos ya canos ha blar con la lengua aquellos vicios que por fia que 3a no pueden ya cometer conel cuerpo? tieblan te las manos:eres gotofo belos pies: eftas yjadeado:anda fe te la cabeça:tie nes p

Etēplo para ps dicados res.

Libro tercera

Cliefos g habla fuzio. dido el fuysio: y fols la legua retoça con pala bas fisiase muchas vezes vemos kimejantes vicios enlos combites que no mira que roftro les hazen los combidados: que pienfan vellos: y que biran vellos quando fe hayā

C vento bevare. ligiolo. vdo. Tyo os contare lo que vi en Italia:fin nome brar a minguno. Effaua a cafo vua ves co tres griegos: el vno era religiofo:elotro vn poco letrado:elotro era mochacho be bafta quas torse affos : al frayle por oluido paffofele la bora be ya a comeray por efto nofotros le cos bidamos:cotentofe con bos buenos: 7 no cos fintio que le truteffen otros maniares : beuio tambien muy templadamente : parefcia me fiempre varon bueno: templado: v no poco entendido enla fagrada eferiptura : puefto a no fabta fino el vulgar belos griegos:traya el vellido tanbalto tan afpero:v tan vilia pares fcia vn fent IDilario enel babito: en todo efto bien representana vn reuctendo monge : pes ro no coformo la fruta postrera conel prime= ro manjar:pozq alçando ya la mefa empeças mos a parlar: y aquel que one fer letrado fas co vn libzillo ariego en que fe contauan cier= tos milagros : pozque era cofffibre entre los griegos que el facerdote befpues be hauer celebrado contaffe les milagros q en alguna parte bouieffen acontefcido : y creo ropara mi que algun offcipulo bel bíablo bania com puefto agl librillo:porque el principio era co mo fi biteffemos la falutacion : y el fin era el: ad gloriam nos perducat iple Befus Marie

filius:pero enel medio fe contauan vellaque rias:quales entre nofotros apenas ofaría be sir vna mala muger enel burdel: empeçando pues el otro a contar ellas cofas:vueltro bue religiofo fe empeco a alegraria reyz y burlar cantando tras cada chufa vn glozia patribe burlas. Estana el mochacho affentado en me dio:y no era cierto aquas platicas para q ve= lante be fu edad fe biteffen:beffeaua vo ento= ces mas en aquel religiofo buena crisca que buena al ma. Lales fou muchos cerimonio= fosteta bía 5 carne:y el no la quifo comer:tra van le otra vestidura : y el no confintio que le quitaffen lu habito:y en aquellas cofas qto= cauan al verdadero chaiftianifino : era tamal religiofo como baueys oydo. Si quiera por reuerencia de aquel mochacho denia degir al otro que no levelle tan fusios cuentos. Sant pablo no mando traer filicio : o veftidura fusia:pero la bonefidad enla legua en muchas partes la mando : como es enel quarto capis tulo alos Ephefios vo vise. Tho falga mala palabza be vueltra boca : fino buena q edifique enla fe:y be gracia alos que oyen: y luego en el capítulo. Ho fe nombre entre vofotros for nicacion:adulterio:fingiedades:ni auaricia : q fon cofas que aprouecha pocomas en lugar befto os ocupad en bar gracias abtos. Eucl inefino lugar abomina la vanidad biziendo. berad las mentiras y bable cada vno verdad confu proximo: puestodos fomos miebros be vn cuerpo. Con quanto cuydade auifa a Limotheo que fe aparte be palabras vanas,

Doctris nas vi = uerfas v f. pablo: con quanto rigoz abomina alos que habila va nidades fin prouechory llamannos alli vanis locos y eferincindo a Eimotheos abomina a las vindas curiosas que se andan ve casa en casa par lendo lo que no cumpie. Efertiardo al mítino abomina tambien las pocifias volisputas fimiliesque focolor e obocrina casa fin grandes enemifiades y parcalidades; y parc

Marle=

llama las riñas de palabras. (LZa vanidad:el maldejir:la murmuracion: perado aparte q nofon obras ve chuftiano: muchas vezes no fon feguras miprouecho= fas:tienen alla no fe q belegte:pero feo malo: ya fe paga co las fetenas en bolo:. (] Parla fte lo q fe veuia callar : luego enla melma bos ra te arrepientes y ella cargado ce penfamie tas y cuydolo que lo que con la borraches De tu parleria confiafte belas ozejas agenas: ya que no lo puedes renocar q no lo bablen vnos a otros: hafta q la cofa venga a noticia be aquellos a quieno es leguro ofender. Las bien aquel plager que recibes en infamar y maldegir a otros:muchas vezes fe paga con grane y perpetuo volozioyendo muchas re= ses lo quo quieres:por bezir tu lo que quies resia como bige el refran de IDefiodo. Quie maloize:peor oye. Effi que cl que mal quics re begir de etro:mire fe a fi mefino que no ten gan que vezir vel : porque muy fea cofa es q que diga la farten ala caldera.zc.y qvn tuers to bigs a otro tuerto : y que el facrilego biga al otro ladron. Efto es ver la mota enel ojo o tu primo : y no la viga enel tuyo. Tho es pof

fible fino quiremos menos malbe nofetros: finfas culpas glas echamos enla capilla las pulieremos belate belos pechos: y befta ma nera el q no fabe callar poz vírtud: callara poz miedo. [Aprouecha tabie traer ala memo> ria los exeplos de aquellos que por parlar li= braron maliespecialmente fi nos al caço par> te anofotros:affi q hable cada vno côfigo me imory digarpoz vna palabrilla me vino tanto malino quiero tropeçar bos vezes en vna pie dra. Elprouecha tambien efforque nos tome= mos cuenta belo que cada oia basemos:v no menos miremos lo que pecamos enlas pala bras que enlas obras : 2 fi ballaremos que fe nos ha foltado alguna palabra : que no fuera bien bezirla:acotemonos a nofotros milmos conel acotebe Demero que bige : que pala= brate ba falido vela boca: que es vna repre= befio vergogofa:para q facilmente fea nfa ba bla teplada:auffada:re catada:y paudente.

Otros reme = díos.

on replacazamino are cate dary prindente. Culturo repetition on centrica el labito Ecclefinal cary es que no se aferremo elucço por lasaffreas que so sigérane quiere respir que quiado no si mirriaro ano recordemos que haucemos mofortos inigriado a once es qui verna qui firamos com paciencia las injuriaser que
Edomente la calinitar ca elso critos el mofortos
queremos fer perdonados. X ase palabras ol
Ecclefiafrea en cel captulo (eptimo osigna fila.
Wo incline es su captulo (eptimo osigna fila.
Wo incline es su captulo (eptimo osigna fila.
do signa male en cor que ast si file so qual
costge male en cor que entre este en la file qual
costge male entre circ mucha eveges abel su
casagna que has eiche males ettres e affique

Zeme= dio para par fepo copos lo ā etros D13011+

conuiene que nos bagamos fordos en alque nas afrentas:y que ovendolas no pueden be Bir que las banemos ovdo. Enotra manera fi nos andamos a ove todo lo que cada vno puede besir be nofotros : muchas veses nos enojaremos aun belas palabras be nueftros criados. (T. ya bauemos bicho enla manera que bauemos be corregir la parleria agena: y como nos hauemos be guardar be aquella enfermedad: y como banemos be emendar nos fi estamos algo tocados bella : agoza va es tiepo que en pocas palabres bidamos co mo fe podra baser: que muy poco fe nos be belo que otros con fu mala lengua vanamene

te pueden beşír be nofotros. (Enefte cafo ningun remedio bay mas effis casique reglar bombze toda fu vida 6 tal ma nera que no tenga nada el maldisiente o pue da reprebender conraso. Bienveo one bay falfas acufaciones : y falfos teftimonios o fe lenantan contra los que no tienen culpa. The ro por marquilla el maldiziente fe mueue en el ayzeifiempre afe o belo que befi es malo:o vitupera lo que de fi es bueno : mas tiene el color be malo : femefate enello ala grafia que todo lo que come connierte en ponçona:pes ro verdad es que no come de todas los yers uastni tampo co el maldisiète ofa reprebeder lo que ala clara es virtud. Tanyartuofo era Briftides que nuca buno bombre que le acu faffe. Si gloung mala fema fe perrema cotra el innocente:porque no tiene fundamento be verdad en que le fuftente:lucao fe cae t mus chas veges acotefce que fe connierte cama=

yor honrra be aquel a quien infaman. Gat pa blo apostol no ignozando quanta sea la malí= cia velos teftimonieros:amonesta que no fo= lamente no cometamos malipero que aunno moffremos en nueftras obras aparencías de mal. Bien veya el que comer los manfares q fe ofrescian alos ydolos no era pecado:quan do el que los comía no fabía que eran tales: pero fi alguno felo besia : mandaua que no lo comieffen. Bien confieffa el ; que el que firue al altar: Dene vinir del altar : pero el nunca fe quifo aprouechar beste berecho enla ciudad be Countho : pozq no parefcielle que poz fu intereffe predicaua el cuangelio. Bulio cefar belecho a fu muger Mompeya:porque le be= 312 que Llodio bauía tenido parte conella en el templo dela beefa Gefta. Despues como acufatten a Clodio vel incefto:z citaffen a Le far para que se pufielle contra ellos:oixo:que nunca tal haufa fospechado de su mugeridico luego el aculador:pues porq la betafte?respo dio Cefar : porque la muger be Cefar no folo habe fer buena:pero aun no fe habe besirin famia ninguna bella. Brauemente respondio Cefar:pero mayo: gloria fue la fuya: fi la ley que ponía a fu muger guardara el en fi : pero como quiera que fea:lo que el no biso baue= mos nofotros de baserique como fant pablo bize fuframos todes los trabajos bel mundo antes que bemos efcandalo que fea en per= inygio bel enageliory bel nombre chriftiano. Quiere fant Mablo que el obifpo lea tan lun

Qual pio en fu fama y vida: que no folamente para fer oigno velta vignidad le renga ral los chu ha vier frianos: pero aun aquellos que no lo fon.

ba dier frianos:pero aun aquellos que no lo fon.
el obil - (L'Ho bay posque temer las acufaciones: fi

nueftra colciecía anda perecha con Jelu cha fto:pozq faut foedro vise:quie bay q os em= pezcali foys buenos remedadozes de Befu chrifto fi algo fufris por la fufticia:bienauenturados foys:affi que no temays elefpato de los malosmo os conturbeys : fantificad alfe nor en vros coracones:estad aparefados pa= rapar fienze razo de vra esperaca a todos los q os la pidieren pero based lo co templança v temoz: guardando vueltra buena confciens ciamara den aquello que os aculan feã con= fundidos los q infama vueltra buena couerfa ció enta fe de Jefu chaifto:porque mucho me ioz es que fiendo jultos queriendo lo bios pa descavesqueno fiendo malos:lo picho es De fant Medro. Mero porque es cofa muy vifis cultofa baser vida en toda tan fufta : que no

Doctri na o fat pedro: i.pet.iii.

> halle el maldisiente que rocrio que torcer de nemos de bufcar manera como menos nos pueda dañar la mala lengua.

 cofa en mas que puñadas. Thole pefa d ha ser esto al chailt ano bumilde y que en algo es pecador:pues por nofotros padefcio el fe noi be todos:el qual fiendo afrentado no ref= pondía afrentas:fiendo atozmentado fin cul= pano amenagaua: pero todo lo ponía enlas manos pe fu padre como en julto juez: y lo q mas es que rogana por los que le crucifica= uanipor los que le mefauan : por los q le re= prochauan. Luvo exemplo primero que to= dos remedo fant Efteuan.y tras el aql gran fant Mablo:0131edo : afrentanos y nofotros bedesimos:perfiguenos y fufrimos : maldi= 3e nos:y rogamos por ellos:enfeño lo q obro y obzo lo q enfeño:pozq bise en otra parte:be dezid alos q os perfiguêmo los grays malde sir:fi fe puede baser no qde por vofotros que no tengave pas con todo el mundo:no os ve gueys vofotros mefmos muy amados her= manos:bad vade a vueltra yas. Lo bicho es be fant Mablo:affi q no benemos feguy: aql bicho be Ouidio:la pena q fin culpa viene es De Doler:antes la q viene poz nra culpa esbe

bolermo pot la penatmas pot la cuipa. (£.0 mo lgb/coin varon julto a ribbenas di fuelle condenado a muerte intultamente; y chiusific para bener via valo e redispar (pos cui que aquella muerte efosgio lliciasa la imagra y esta; 30º lifecia montreye fina cuipa. Re lipódio elipura § defiosamo val e mas qi most; por culpa/pagedisado el medino (a cargo o testama a ma-ploosatio q quo de considera posti muerte cigra el queblo s'attenas, Brittidaes ||Dumil = | dad ch2i ||fiana. ||Exepto || ve chfo.

ereplos de pacie cia.

fiendo por votos publicos besterrado pregii= tando le sus amigos que mal besfeaua al pue blo de Athenas tan vefagradefcido:pues ve fterraua a vin tan fufto varon que tanto bie ba uia becho ala republica: biro. Yo les beffeotà ta profperidad que nunca mas fe acuerde ve Arifides.Socrates acufado falfamente nun capiro mala palabra contra Huito y Delito fus acufadores: folamente burlando fegunlo acoffibrana:baniendo benido vn vafo de yer nas:vertio lo que quedana enel fuelo : bisten do. Efto fea para Hutto y melito. El mefino fiendo berido con vn pefcocon callo: z marani llado vno como callanatoito, pues que quies res que haga : respondio el otro:acusalo por futlicia. Eftonces riendole respondio: q medi ses ? fivn afing me biera vna cos lleuara lea fuysio! Day al gunos que ellos mefmos fe afrentan agrauando cada palabrilla: y echan do lo todo ala peor parte. Quanto es mejor fefo alinianar la injuria:bisiendo:birolo co vn subito de yza:no lo diro poz malicia: fino poz ei vino: oirolo pozque otros le induzieron: oi= tolo pozq no fabia la verdadino lo vivo a misfi obsinecil, oy era sup enfang leup leupe e on pues ereplos de tantos gentiles: que co mus cha manfedubre fufrieron las afrentofas pas labras velos maldizientes: nofotros los chii thianos por vna afrentilla : por vna palabrilla que no le diga con acatamiento:biremos tan tas blafphemias:rebidaremos con tantas in jurias: Eleomenes rey de Lacedemonia: fo= amente con vnoicho graciofo quifo caftigat

vno que bezía a todo el mundo malbel: bís siendole:bises por vētura mal betodos: por que tengamos nofotros lugar de desir de tu malicia. Ozontes respondio aspera y befuer= gonçadamente al rev Demarato: y befpues be ydo bito alrey vno be fus amigosimas ri= gurofo delo que convenía bablo delante de tí Diontes:respondio el rev. En verdad que no peconada contra mi: squellos me ofenden a mi que co holagueras palabras me lifongea: no los que me babla con odio z ngoz. Semes fantetemplanca besta mostro Leotychidae hho ve Brifton : que ofziendole que los bijos be Demarato bezian mal belibito con vn me nosprecio Abor bios a no me marquillo:porq ninguno bellos creo que puede bien bezir:re spondio como varon prudete : echando la af= frenta que bel besiã al mal vício belos otros: como ninguno se enosa coel puerco pozá gru ne:ni conel perro pozone ladra : ni conel anfar pozque grazna:ni conel'anfar pozque re= busna. Lyfander tambien: Disiendo vno mu= cho mal belino fe altero nada : antes le bito. Ea ea bermano: pezid pezid fuertemente co tra mi:no bereys nada:pozvētura vagiarcys vueftra alma belos males be que parefce q efta llena.

at a from

Mo enfo berue= cerfe co las ala= banças.

eta liena.

Cina mesma templança estno enojarse por las afrentasis no embberucecrse con las ala anças. Iblistarcho biso be Zeondas o gendo como cosa muy nueua que un hombre maldi siente lo alabauazioto. Yo me marantillospes to creoque le becuen bauer tocho di so y muerse por cosa de becuen bauer tocho di so y muerse.

to : porque el be ningun vino fabe besir bien. Digen algunos que Pericles era de fu natu= ral bombze feroz:pero contra fu inclinacion fe moftrana manfo:aconfefandoffe con la pau= dencia roiziendo le vn ygnorante belleguado muchas afrentas no le respondio palabra: mas fin enojo ninguno fe entro en vna lonfa: bondera la tarde fe empeço a boluer a fu cafa figuiole aquel maldiziete: biziendole fiempre mayozes afrentas quanto menos cafo basía vellas:finalmente vefque llego a fu cafa ya q era ve nochemando ipericles a vno ve fus criados que tomaffe vua bacha y fueffe alubrando bafta fu cafa De aquel maldigiente. Efra es buena manera de vengarfe del maldi siente. Lofa fue por cierto de fobrada crian= ca efta que biso Moricles. Pero no menos generolo fue lo que biso platon: que baufedo De Despedirlo Dionifio tirano:no baufendolo tratado bien le bito : agora befque bueluas a tus amigos y compañeros del eftudio : diras les mil males de mi. Befpondio fonriendofe: no es possible feñoz q mis amigos y mis estu dios tengan alla tanto vagar que le acuerde De ti. Lo que fe dize de Alberto rey de Molo nia bien mueftra fer fu animo generofo y real. El qual fabiendo que vno bezia mal bel a to= do el mundo:no vado fe nada piro:mas quie= ro q vno diga malo mi a todos: que no todos a vno:parefce que tira ella generofidad o ani mo;to que respodio antistenes cymco alos q le de sià que plato de sia mal di Cota es real hazer bie y oyz mal. Muetto q plutarco refie=

Aplaton Diony= ra fer efte bicho & Alexadre. Holumnio y Sa culio:fiedo el vno el perfonage:yel reprefen= tadoz be farfasteltando captiuo enel real be Bauto:no cellauan be begir malbel:fue auffa do muchas veses Bruto que los mandaffe callar:y el no fe bana na da poz ellos:finalmes te : como ellos no ceffaffen de fu maldegiriy Cafca amigo de Bruto lo fintieffe mucho:01= role bruto q bizieffe enello lo que quiffefferol qual becho podemos tomar bos ereplo sivno q bela mala legua la paga es befuentura:otro que los animos generofos ha be tener en po co lo que bisen los parleros y maldisientes fufriendolos como fufrimos aquellos q co la calentura befuarian. (T. Ho betare be contar aquitaun que no creo que base mucho al cas fo lo que fe bise que acotefcio a Dercules co vn labrador llamado Zíndro.lDanía bercules bambre: y topofe con Lindio que araua con vn par de bueyes : progole quele dieffe vno para comerino quilo Lindio bisiendo que to do fu bien bepedia por squel parte bueyes. Enojado hercules tomofelos entrambos por fuerça: y matolos: y lleuofelos: el viejo labza= doz no podiedo'hazer otra cofa bito muchas afretas y benueftos a Ilbercules entretanto q los comia:con las quales no folamente no fe enojo IDercules : mas biro q en fu vida bauia tenidomas apazible combite : y que le pare= fcia aquel vicio como vn truba para reva.

LEite cuento file cotefas co los que arriba bas o ydo parefeer te ba como ala verdad es fiero y foldadesco: y no en nada generoso:

lbercu = les.

Thero fi miras alo que cada día hazen agoza los foldados entre los labradores : parefeer te ba que bercules fue bemafiadamente bien criado:no contentos nueftros foldados con matar la bambre tragandofe lo mejor que ba llanty lo que no pueden comer o lleuar : Dexa perdido o quemado:porque no se aproueche nadie bellory enefto los miferables labrados res no bande ofar chiftarini de zir vna fola pa labrarranto que baujendoles forçado las bis jas y mugeresitiene como bisen be haser fo bre cuernos penítencia: agradefciendoles q los beran con la vida:fea cruel y quanto ma= lo quifieredes el becho be ibercules:con que fepays que es mucho peor lo que agora bas gen los foldados chaftianos : q alquilados:y alas vezes a fus aueturas fe vanala guerra; o bueluen bela guerra:zfin bauer bainbze:fo lo por mal hazer comete lo que tengo vicho: no folamente entre fus enemigos : pero eun entre los amigos: y los tales quando buelue a fus tierras fon tenidos por buenos:y efcus fan con la guerra todos los males que babe cho:haufendo tantas leyes que mandan cas ftigar alos robadozes:ladrones:incendarios y matadozes. T. Pero boluamos alo prime= ro que bestamos : como fera que nos ofenda poco el mal degir de otros : y q refulte en nfo prouecho el vicio belos maldizientes: Mora fi miras enello, ellos nos autian de q nos ha= uemos de guardar:p hazen que elfemos fies. pre alerta. Philippo rey be 2Dacedonia : bi= Biendo muchas afrentas bel los principales

cho bes los mal disien =



de Athenas: begia que les era mucho en car go : pozque cada día en bichos y en obras fe mejotaua:por baser mentirofes y vanos los bichos y pechos bellos:el mefino amoneftas dole fue amigos que befpidieffe a vn bombre maldiziente:oiro que no lo baria:marauilian do fe ellos porgibiro. Porque no biga mal de mi andando entre muchos. Eluifole Smici= tho como Micquorfiempre begia mal bel: 2 amoueftquante fus amigos que le llamaffe y que le caffigaffe. Duo Mbulippo, Hicanoz no es el peor belos de Macedonia:mirad bien q no le bava vo beche alguna infuria, Sabiedo pues que efte Micanoz paffana mucha necef= fided be pobresarculpadofe como que no bania becho lo que benia:en bauer ofnidado yn tan honrrado varonimandole lleuar muchas badmas:becho efto tozno Smeytho a begir al revicomo Micano: era va otro:v que en ca da parte vezia bie belireys luego bito el rey como efta en nueltra mano:que bigan bien o maloe nofotros? (Como a Ecleuco rey De L'acedemonia le biteffe vuo que fu padre de sia mal bel: refpondio:nunca eloitera effo:fi no tuniera caufa para lo bezir:y querando te le fu bermano : que fiendo el buo belos mefmos padree: que elino le basian tato aceta= miento los ciudadanos:biro. La caufa bello es:que tu no le fabes fufrir las infurias como vo. Enefta manfedumbre leemos que fobre= pujo a otros Liberio Cefar: al qual bisiendo le muchas cofas que befuergonçadamente el pueblo besta belino fe quito vengariantes bi=

Zibzo tercero

rotout enla ciudad libre la lengua y el penifi miento betian fer libreatotta vez mandando elfenado baser informacion beflos bichos y que fe caltigaffen los maldistentesercipódio que elefiana tan ocupados uno tertia teina po para entender en negocios de tal qualidad que fivna vez fe empegana nunta a baurán lugar para entender en otros.

(T. Claudio cefaribigiendole vn griego encen dido ya enel hablar. Tu eres viejo y loco:bif fimulo la afrenta. Za mefma blandura tuno Elefpafiano: bel qual cotare vn exeplo o bos. Emphilosopho be aquellos que llamauan cy nicos:pozque viuian affi como perros per el firelo:ladrana mucho contra el : y topandole vn big:ni fe leuaro:ni faludo al emperadoz:an tes empeço a ladrar no fe que. El emperadoz no quilo otra vegaça belifino llamarle perro: el meimo como Salnio abogado befendier do a llyparco ofaffe bezir:que le va a cefar q Hovvarco tenas vn millon be moneda? bando encito a enteder q lo acufauan fallamête poz confiscarle la hazienda:fabiendo Gespafiano que lo bauía vicho maliciofamente : tiffimulo lo:y alabo fu bicho:queriendo moftrar fu lim= pieza:enlo que el otro bauía bicho pez malis cia. Efto biso vn gentil que no tenia noticia be Jefu chfo: quo bauís oydo el euangelio:q tema en fi: mano la vegança fi quificra:y nofo tros los que nos llamamos chaffianos:los publicamos la voctrina de Jein chiffo:ape= nas fufrimos la amoneftació blada y amiga= ble:antes inter; zetamos malilo que fimple ?

Contra los q no reciben la corre ció fra= terna. amorofamente nos bise. (T. Eratadofe pley=" to entre vn cauallero y vn efcudero fobre cier tas palabras:fentecio cefar quo era licito be gir mal a vn noble:pero q fi el lo begía q era li cito respoder le poz los mesmos confonates. Efta fentecia fanozescio mucho al inferioz: y efpato al mavoz : para a coffado be fu autoris dad y potecia:no ofaffen tratar mal alos infe riozes fi no arian fer mal tratados. Mero não muy alto emperadoz v feñoz Jefu chro:no ba licecia para refpoder mal. Archelao fue baña do co aqua befde vna vetana : v prouocadole fus amigos a que fe vegaffe:bito. Ho me mos faren a mi:fino al que penfaron que era:y no= fotros fi amonestando nos nos oisen algo en generalidad hiege lo tomamos por afrenta propia. D qua mal nos aprouechamos bela boctring euangelica be tatos exeplos be Je= fu chafto:que con todo efto no llegamos ala perfecion que llegaron muchos philosophos poz razo naturalio poz muchos reves pozoi= ferecio bumans. (Eprouechar nos ba tam= bien equello:fi quadofin culpa nfa alguno fe beflequa corra noforros penfaremos afficque fe yo fi quiere bios que enesto pague ya la va naglozia que be recebido quando me alaba= uan les lifonieros:la qual beniera vo menof preciaripianmos co panid. Detale pias me maliporventura fe apiadara el feñorbe mity me perdonara. Cofa prolita feria tratar aqui: quando y quanto bauemos be refpoder alos maldizientes : porque leemos bevna parte: crueles el afe ba poco por fu fama:ite refpo=

Repros che con tra los christia nos. de al loco conforme a fu locura. V nueftro fe noz Jeju chzisto callo a ciertas afrentas va otras respondio con biligencia:bireronle Sa maritano z biffimulo lo:biterole que tenta be monio: voiro que no bauja tal cofa. (T.Ibav al gunas afrentas las quales no effa en nueftra mano poderlas emendar: como que vno ba= va nascido en Suinea : o en alguna mala ties rratofi es ve baxo y escuro linage : o pobreto cofas femeiantes beftas:alas quales es mu= cho mejoz callar:que responder. Mero baue= mos de facar efte prouecho bela afrenta del maldisiente z murmuradoz : que eftado aper cebidos y auffados bella:con buenas obras: co fenaladas virtudes:foldemos aquella ma cula be fortuna:pero fi aquella que nos bisen es vicio y culpa nueftra:recibamos lo que el otro nos bize co enemistad por beneficio:por o muchas veses apronecha mas para emen dar la vida : el reproche bel enemigo : que la correcion bel amigo. Pero fies fallo lo quos

Lomo a nemos be reipo der alas afretas.

aj darlavida i el reproceptuel enemigo i que la ocorrectomelo enigo. Deco file o filo lo aj nos assistante en marcia. El princionulmen mirarili patemos bado algificolo princionulmen mirarili patemos bado algificolo princionulmen mirarili patemos bado nolo termos mas i y queda remos estidados para otras ecolas. En finibar to referende el aj afficinticipo como en obras beclaraquen no cabe ente laquella afenta. Y befin amenera la infamía queda en el Infamía por todas manerasque no bigan cen 13301 malbel. (Euconfol cila bid que el oriefece a forgando es bien pablar i finiedra infamía refuta en pelagro o muchos. § 30 del todas refuta en pelagro o muchos. § 30 del todas para el parte por la parte por la para el parte por la para el parte por la parte porte por la parte porte porte

fto callara quando le pirerensque en virtud 8 belgebud facana les bemenios paffana peli= gro tode nueffra falud. Sant pablo tambien befiende marquillofamente fu auctoridad y perfona contra los fallos apoftoles potene cumplia affi a todos. El obife que fuere acui fado be alauna infemia no beue bifimular:poz que el pueblo no tome mal exemplo para fico menosprecie fu totrina . Tero vna cofa es 3 fenderfe ypurgar la infamia otra cofa es ref= pondermal por mal. (Tya fe puede ofrecer cafo en que conuença responder al loco con forme a fu locura: pozque no prefuma de fabio y tambien fe puede ofrecer cofa en que no le bas de responder coforme a fu locura: porque no parescas a el. [] Procurauan los pharife= os o temar a fefu chaifto en las palabras:y ref pondeles el feñozitegime el batilmo o fen juã es be bios:o belos bombres! cacolos enefta palabra y tomolos en fu malicia. Effiles tel= pendio quando mando que bieffen el tributo a Cefer affi quando ono que fe podía curar el enfermo enla fiefta. Pero no les refpondio co forme a fu locura cuando le l'amauan bho tel carpinterory benedord vino. Zambien refpo= dio fant Pablo al loco conforme a fu locura quado bito a elemia el mago olieno o todo en gaño y malicia:enemigo be toda jufficia. The ceffas be bel hager los camines berechos bel

feñozipues agoza verna la mano del feñoz fos bietiry quedaras ciego y no veras por mus chos dias. Labien respodio fant pedro a Ena

Ereplo be como respon = dio chri sto.

lto. Zictu.v. lee bauer becho efto los apostoles : puesto q podian begir ales locos : bufcaye poz ventu= ra experiencia be Befu Chrifto que mora en nofotros fieues fi ellos refpondían manfame te:quanto mas conniene que nofotros bem= brezillos tengamos manfas refpueftas : fi la cofa no nos fuerça a bazer otra cofa.

Ges va banemos mostrado como se pe ue curar la lengua agena : y como ba= uemos de curar la nueltra:o guardar a no enferme befte mal. Item hauemos puefto remedio contra la ponçofia bela mala legua. Tho refta agora:fino auffar y amoneftar a to= dos los chriftisnos que procuren que in len=

qua fea chaiftiana.

(T.Entre las otras fenales que fe permiten a los q crecranen Befu Chaiftoife nombra aq= lla que bige. Dablaran nueuos lenguajes, Y afiede mas q mataran las ferpientes. Pues bafta agoza lo que ha bablado ha fido conto dos generos de hombres : lo que agora dire no quiero que lo cyan los infieles:ch:iftiano bablo con chriftianos: alos chriffianos couo co. Si fomos los que nos llamamos bien fabers que eftas fen las promefice de nueftro capitan: el qual estando ya para fubir al ciele conclies pofireras palabras efforço los anis mos belos luyos. El que creyere y fuere ba= ptizado fera faluo:y las feñales que feguiran alos que creveren feran eftas. Que en mino bre faceren los bemonies : bablaren nuenos lenguagee:mataran fervientes:rfi benieren alguna cofa ponçohofa:no les empecera.po?

Gena: tes bela Lengua £bzift19

112.

nan las manos fobre los enfermos y ternan mejona. Efte poder affife vio a aquellos pu= meros publicadores bel euangelio : que lo q era vilible buro por algun tiempo : pero lo q ipiritualmente figurana:fiempre queda en te dos. (Los getiles tabien teman fus mane= ras be baptifinos : co los quales fe penfauan alimpiar belos pecados: tenian fus religio= nes:mozian por befender fus templos y fus altares : tenían fue propias cermonias y fa= cerdotes:vnas guardauan los facerdotes be Baco:otras los de Cybeles:otras los de Le resteman fus conjuros:y bablauan lengua= ges nucuos que núca antes los hauían apre dido:lo qual acaefce fin buda alos que llama endemoniados:y los medicos bigen q puede bauer enfermedad en que fe hablen binerfos lenguages. Los marlos eran getes que enca tauan las ferpientes:los Mofilos eran gentes que no folamente tocauan los venenos:pero para fanar a otros los chupaua:y era les efto natural : tenían enfalmos y palabras : tenian cafas be milagros:cemo era la be Eppollo:y be Sculapio:tenían anillos para curar enfer medades. Dues fi los gentiles por induffria biabolica fe penfauan tener effas cofasiquan to mas es razon que las tengamos nofotros mas perfectamete:pues ni nos engaño el fes noz en prometer nos las:ni es ragon que no= fotros falfamete nos gloziemos befte nobre. C'Hinguno bay be nofotros of fi le pregutan fi cree enel euagelio quo respoda que firy co mo bize a macha martillo: affi meimo fi le fi

Coftum bres y cerimo= nias be getiles. Seña= les q fal tan alos Christia nos por fer ma= afitanfi efta baptizado bira luego q fi. va veo tu fuerte fe:va veo que allende de souella nzo feffio que todos basemos enel baptifmo muchos ban becho professionino al vies Bacoro ala pecfa Ceres:no a ofiris:o a yfis:ni a ninafi otro beftos prophanos y fallos bioles. fino a los muy queriguados fantos: fan frencifco: fanto Domingo:fant Benedito: fant Berner do:fant Bguftin:fant Bzun:fancta Brigida:y todogrnos z otros fon profesios te Belu chai fto:beffaria efta profession parafi mostraffe= mos squellas fenales que arriba bire: pues tomemonos agora cuenta vnos a otros: ados de eften las fenales be nueftra profession: to= do bobse baptisado nafce otra ves:no marfo. o ypfille:mas bombte celeftial:pero time to efta la virtud de quitar los venenos:los difepulos be nueftro feñoz Jefu chafto fanguan a los gentiles belos venenos: nofotros bamos veruas affi agentiles como arpianos: guerre= amos matamos affi con atmas como con ves nenosiefto es a la clara echar ferpientes en lugar de quitarlas, todo el milco efta lleno be venenos y ponçofias:pero begime adode effa eftos euacelicos triaqueros que maten effas fernientes con encantamientos de lengua fa= bisique chupen ella venenola poncoña belas entrafias belos bombzes con emoneffacion v correcion fraterna? (T. Zodo el mundo effa lle nobe endemoniados, fino negaye que eftan endemoniados los que effen llenos de embis dia:be odio:be yza:be vanaglozia:be quaricia los que co locos alborotos fatiganel mundo

los que conrobos incendios em sertes lo po nen todo a barato, pero que es belos confura dozes euangelicos que faquen eftos bemonis ostbien veo que ay muchos que ocupan el lu gar blos apolloles:pero bo eftan los que enel nombre de Jelu chrifto echen los demonios? ha fe por ventura enflaquefcido la fuerça bel fbiritu fancto iba fe poz ventura muerto el vi= goz de aquel poderolifimo fpiritu?poz ventu= ra ha fe befranccido la fuerca bela fe? Hunca bios tal quiera. Pues luego be bonde proces de que affi a fu plager reynen los bemonios? D que be enfermedades ay enel pueblo chi= fhanoique de gente enferma de males de mu erte! Mero ques de aonellas medicinables manos que conel fagrado toque quiten las en fermedades aues de aquellos nuevos lengu ages que hagan lo que tego vícho laue faque los bemonios: que maten las ferpientes: que fanen alos que tocaren. T. Los romanos auía beuido veneno quando engañados por la pre dicacion de los falfos apoltoles creyan enel fudavimo: Pero Desime que genero De fanto encantamiento no biso fanet Mablo para los curar? Eltaua enfermos los Balatas:pozque los falfos apostoles les aufan corrompido la botrina que fan Bablo les predicomesciado fela con errozes:pero que no biso aquel ma= ravillofo medico para facalles vel buche vel anima aquella mostal ponçoña que auían bes uí to:ya los balaga: ya los repbede:ya los res procha:ya los enfeña:ya los arguye: querna oise eltar agoza con vofotros: v mudar mis

Falta 6 verdade ros chii stianosy sacerdo tes.

Z.imo tercero

palabras:pues q vofotros me auergoncays. Los que curan con artes magicas:fuelen co munmête to car el lugar que buele. Ibero fan Mablo como fabio encantadoz: bellea estar prefente para mudar fu palabra : fecun la bi= uerfidad velas perfonas y bel malilo qual no podia bager por carta, Mues las llagas be= los cozinthios:con quanto cuydado las to= ca para las curar ? como fe abata bafta chuparlas:como fe bumilla porqueno quede na da bela ponçona! Efifue buen encantador: buen Marfo:buen Myllo : que fon aquellos que arriba bixe : que curanan belos venenos belag fernientes: Duchos bay agora en Sta lia que bisen que vienen bel linage be fant pa blorlos quales con ozaciones y confuros cu= ra alos mordidos be alguna beffiary alos bes ridon be factas: Mero do effan aquellos vers daderos parientes be fant Pablo : que cofa grados confuros curen las anumas belos bo bres? El baptifmo bien le vemos en todos:la confession bela fe:bien la oymos: puesto que la virtud ol baptifino no fe beza vereni la fuer cabela fe no fe bexaoyz: poz feñales fe babe ver. Tho penfeys que esta ociofa:que aunque efte efcondida mueftra fu fuerca : v las feña= lea mas ciertas eftan enla lengua. IDoz tanto fi be verdad nos banemos veftido bela líbrea be defi chaifto:fi de veras enel baptifino nos befindamos bel bombre vicio:y be fus obras que fon los pecados: y nos veftimos bel nues uo que es reformado fegun bios:porque aun bura en nofotros aquelta antigna lengua?aq

Confu = ros o fat Bablo.

muchos

linages be len's

ptus.

fta bigo:vana:parlera:pzefta:mētirofa : amar ga:riñofa:afrentadoza:acufadoza:murmura= doza:befuergocada:perfura: engañadoza:bla fpbema:zinfiel? Sibauemos ve verdad bes uido el efpiritu & fleju chzifto:fi fomos be ver dad miembros furos : pues el espiritu tiene fciencia de lenguages : porque no es nueftra lengua templada : modefta:cafta:paudente: verdadera:manfa:pacifica:bende3idoza:fen= gilla:rogadoza: confoladoza: amonestadoza: y agradescida? Leemos enla fagrada elerí= ptura:que bay muchos linages de lenguas: lengua de ferpiente:lengua del viablo : legua be perros:lenaua be bombres:lengua be angeles:lengua terrenal:lengua celeftial:legua be niños : y lengua be bios. @ualquiera que miente:que fe perfura:que engaña:que enfefia mala boctrina; que perfuade maldades ; q mete discordia entre bermanos:que porfis:q baraja que acufa: babla con la lengua bel bía blo. Houes fi ve verdad hanemos reminciado al diablory bado nos a Christo:porque fe ove aun entre nofotros la lengua bela ferpiente: Si fomos bilos de dios:porque fe o ye aun en nofotros la lengua velos hombres ! El que es bela tierra. Lales eran los apostoles quando Degian. Señoz quando restituyzeys el reyno de Birael: pero befpues ya bechos celeftia

les:hablan lenguage bel cielo:porque los cie los vise el pfalmo veclaranta glo=

ria de dios:y entiende por los cielos alos Epofto =

les.

23 iii

Perres buenos. Perros malos. (Dela lengua de perro haze mecion el pfal mo:perros eran agllos que begian:crucificale crucificale:perros eran los que le ladrauan estando enla crus:y bezian:vaya el que besiru va el templo de dios. Merros eran los ques dicauan que no fe podian faluar fi no fe circun cidquan fegun lo mandaua Doyles: Deltos perros made fen Pablo que buyamos (Ay otros perros buenos que vela la cafa de dios: que tienen medecina enla lengua:y lamen las llagas del pobre Lazaro Cay otros perros que guardan el ganado: y para los lobos fon mudos:y contra las ouejas tienen ladridos y bientes [Los peores perros o todos fon los que no confienten que le orga la vos euanges lica. Reprebendian alos fudios porque no tes man circuncidado el cozaçó: y oxala no ouieste entre los chaiftanos tantos que tienen la len gua tan picuda. [El que nunca babla fino be edificar:belas labranças:be como cafara fus bijos:lengua o hombre babla:y enefto no mus eftra fer otro que bombre: pero el que babla entre los perfectos la fabiduria alta y miftes riofa:pozvetura babla en lenguas o angeles? Affi bablaua fant Pablo en lenguas de ange les y behombres alosse Corintipo. Mero el mefino quando estana engañado en su judays morquando con fimple ygnorancia defendia fu ley:no conofciendo que Befu cheifto era fin De fu ley. Conlengua de niño hablaua:que afii bise el:quando yoera pequeño hablaua como pequeño [Ay tambienotra lengua que co

De Dios como fe dise en los prophetas hablo

Leguas de ange les.

la boca bel feñozzy en Job orala bablaffe Di= os contigo :y abrieffe paratí fus labios:y te moftraffe los fecretos bela fu fabiduria. Dela te besta lengua enmudescen todas las otras lenguas affi las belos bombres: como las de los angeles: porque lo mas bato bela fabidus riade bios:fi fe puede bezir que alliar cofa ba ta es mas fabio que todos los bombres: vo creo que ovo el apostol sant Mablo esta legua quando arrebatado haíta el tercero cielo oyo fecretos que befpues no pudo bablar la legna bumana. Lemplo Dios la alteja besta su cele ftial lengua:y bablonos mas baro mediate fu bijo:para que oyendolo:z figuiendolo alcan= caffemos la vida eterna para la qual fuymos criados

(Dira yo telo ruego christiano que tal es la lengua de jelu christoro por ventura parla con fejas be viejas por ventura ocupa fe en contarfus alabanças?por ventura acufo a alguno por ventura mato a alguno por ventura enga no a alguno lo yero los viscipulos esta lengua: z digen feñoz a bonde yzemos: quetu tienes palabras de vida. Peredicana la aloría de Dios:enfeñana a los que erranan: reprebendía alos que matauan:amoneffaua glos que ceffauan:confolaua alos afligidos bende jia alos minos:fanana los enfermos:facana los malos ipiritus:alimpiana los leprofos:foffegana las tempestades:resuscitaua los muertos:perdo nana los peccados rogana por los malos pa= ra q fe reconofcieffen : baua gracias al padre. Mara responder mal no temia legua para ros

Teplo Dios fii lengua.

Lēgua de gein christo.

Libro tercero.

Mara bablar el legua ge 8 cri ito q fe requie =

ie.

gar al padre por los que le bauan la muerte, no le faltaua palabras. Pues porque no imis tamos elta lengua: con todas nueftras fuers casteftalen qua templada:medicinable:man fa:pacificadora vel cielo con la tierra. Ibero mirad bermanos que ninguno puede imitar eita lengua ve Jefu christo:fino recibe el espí ritu de Jefu chrifts, Los apoltoles no empes caron a bablar binerfos lenguages : fino bef= pues que recibieron el espiritu fanto. Quan= do begian los discipulos: seño: quieres q mã= demos abatar fuego bel cielo : que confuma y abrale eita ciudad:en lengua De hombre ha blauan. Item quando entre los apoltoles ba nia discordia: sobre qual dellos feria mayor en el repno belos cielos:lenguage be hombres bablauan. Quando fubiendo ya nueftro fe= nor defu christo al cielo le preguntauan : fes nor bolueras enefte tiempo : y restituyras el reyno De Hfrael ? aun hablauan en lenguabe bombies. Pero despues que recibieron las lenguas de fuego que hablanan ? no preeminencias:no bonras:no beredades:no muge res:no edificios. Pues que hablauan? habla uan grandezas de dios:y hablanan divertos | lenguages:pero conformes:porque ya tenia vn coracon: v vna anima: porque be vn melmo efpiritu eftauan va llenos. (Das agora ha= uiende tandinerfas opiniones enlas efcues las: que ningun theologo concierta con otro: ningun philosopho con otro : cada vno figue fu themary chaftianos no conciertan co chai

ftianos:no os parefce que es efto tomar a edi



ficar la torrebe Babel! Entre los foberuios como puede hauer concordía:no bando ninguno ventajs a otro? Tho ignozando esto fant Mablo eferme alos Abbilippenfes : fi hay en vofotros algun cofuelo en Jefu chafto:fi hay algun confuelo be caridad:fi bay alguna con formidad enelefpiritu:fi bay algunas entra= fias be piedad:based me efte plazer:que ten gays vna mefina fciecia:vna mefina caridad: vn mefino parefcer: no basiendo nada o poz porfiato por vanagloria: Pues luego be bon de ba venido entre nofotros tanta confufion De leguas y De animos:fino De foberuia:pozq como fomos farmientos de vna melma cepat ramos be vn melino troco: no guardamos la vnídad entre nofotros q nos júta co Jefu chzí fto: Porquo oymos a Befu chfo quos bige por boca be fant pablo:cierto es bios:el qual nos llamo para la compañía de fu bijo Jefis christo feñoz nuestro. Yo os ruego hermanos por el nombre de Jefu christo nuestro feñor: que todos fintays vna mefina cofa y que no baya entre volotros fcilmas : fed perfectos: integros:en vn parefcer:en vn mefino juy3io: Sivn miembro efta arrancado be otro:como feran vn cuerpo? Si el cuerpo elta apartado ola cabeça como vinira el cuerpo? Esto pues es lo que bige fant Mablo:que fomos llama= dos ala compañía bel bijo ve bios:en quanto mediante la fe estamos entendos en su cuer po:que es la yglefia : yglefia quiere begrayti tamiento:no oluifion. Y porque no podemos funtarnos con la cabeça : fi no conferma =

Unidad Chiftia

Libro tercero.

mos con nofotros:fino nos ata como con en-

bise fed perfectos que quiere d'sir based cu= er po enteromo troncado ni mãco:fino macico y trauado con la vnion bel foi be Beli chrifto. Mucho le pefaua a fant Mablo Soyzque los cozinthios de gian: vnos yo foy de fant Mablo: yo be Apollo:yo be Cephas.yo be Jefit cha!= fto. Quebisiera: fi enefte tiempo overa la co fulton belas lenguas Delos bombres que bije yo foy theologo be paris: yo be colonia: yo foy feotifa:yo tholomifa:yo canonifa:yo real yo nominal: yo lutherano: yo carostaldiano: yo enagelico : yo papifta:y vergueça he be beşir lo de mas. O ciudad quan diuifa estas to cuer= po:y bonde ay ago za aquella bienauenturada vnidad:fuera ola qual:qualquiera que effa:no mora en Telu chrifto? Morque no cellamos ya De edificar esta torre o babelitorre Desoberuia y biscordiary emperamos a reedificar a Ibie=

rublem; el templo de lificio que ella caydo? De conde no serina agoa en mueno Edirasi que redu sicile ella confulion de lenguas a l'egua chellitana quiero besir ava lenguar que no bablafe orra colà rifino la verdad. Etanage lica Elcidaresi voi que los galotos le cafatana con mugerea asortias a ammonitidaes y moabitidae y que ilo pilo e ran balrado e y que co mo erà de linage melti sevani era la legua do como asortico. Diene a fili el pueblo che di como asortico. Diene a fili el pueblo che litano es vuocporque no via fili lenguar post corrompe el lenguase enans, elico co nel len-

2Dira el espiritu be Eras mo qua chriano

es.

quage barbaro? Za caufa befto quien en finol las mugeres effrageres:alas quales no cono fce la volefia. Zouatas fectas nos fubietamos tentae mugeres tomamos barberes: Effas fon las que berrocaron alfapientifiimo Salo: mon pozetie nadie no piente que puede effar feguro con mugeres eftrangeras. Thues lues go que remedio gura para mudar efte lengu a Refque boluemos al principio bel enangelio: bonde bige. Il) aged penitecia que ya fe acerca el revno be bios:conoaca cada vno fu pecado: emieude fu vida en mejoz: z apiadarie ha be nofotros el feñozicuya yza con ragon nos ca: filagibelde la plata del pieibaffa la cabeca no ay en nofotros famdad. Qual es el pueblo tal es el facerdote:v quales fon los principes:ta les:fus minifiros vineses: cada vno bufca lo que es fuyo.y no lo que es & Jefu chrifto: qual es el maeftro tales fon los difcipulos: qual es el padre talce fon los bijos:qual es el amo ta les fon les criades. Lada vno reprebende la vida agenaminguno emieuda la fuya. Enlos otros acufamos no folamente los vicios mas aun las virtudes: ennofetros efculamos con todas las colores ymaneras q podemos los vicios. Pues q remedio tenemos que el prin cipio de reffaurar nuellra concordia empieçe bela confession vela lengua:y bela compunció bel coracon. Deremos be fer bilos bel Gicio Edam:ybela antique Eus. El fe efcufo con la muger:y ella con la terpiente. Detemos befer bilos ve aquel primer fratricida Cayn que bi= ffimulaua la muertebel bermano Ebel: quel

Moles belon

C britti nos.

Libro tercero

baufa cometido. Tho figamos al mal exemplo De Ananias y Sephoza que mintieron al efpi ritu fanto:confessemonos y con cozacon con= trito boluamonos a bios:a quien no fe le afco de nada : aun que no le confessamos, Sea en efto ellenguage be todos vno : ymítemos la lengua be aquel gran rey y propheta Bauid: a aplaco la yza be bios y quafi le forço a mu= dar la fentecta:implozemos con Efayas la mi fericordia bel feñor bigamos:bramaremos to dos como Offos y gemuremos como Malo= mas:efperamos el juysio y no le huno:efpe= ramos la falud:y alexofe de nofotros:multipli caron fe nueftras maldades belante be ti: y respodicro nos nios pecados:porque con no fotros mozan nueftran iniquidades: y nofo= tros las conofcimos : peccamos y mentimos centra elfeñozzy boluimonos por no feguy? las efpaldes de nueftro feñoz bablamonos en caños:y quebzantamos fu ley : cocebunos y bable nueftro coracon palabras de mentiras/ y todo lo be mas que Efayas bize. L lozemos como nos lo amonefta Dieremias : y roques mos conel : acordaos feñor belo que nos ba acaefcido : mira y contepla nueftra afrenta: nueftra beredad fe ba buelto alos eftrange= ros: v nueftras cafas alos eftraños:buerfa= nos fomos fin padremueltras madree eften como biudas:y todolo que mas fe figue: que es mucho enel capítulo tercero be fus lames taciones. Digamos tembien con Daniel:ro= agmos te feñoz grende a terrible. ac. fegun fe cuenta enel capítulo nono. Ho nos pefe bein-

nocar la misericordia del señor:con aquellas palabras que la innocaró los fanctos prophe tas. Hunca ternan fin uneftras querras:fi tra baiamos de vencer la malicia agena con nues fira malicia.fi a vn erroz afiadunos otro erro: fi lo que mal basemos lo befendemos peoz fi lo que maloisimos con porfia lo befendemos Sean lospifncipes buenos principes los obi fpos buenos obifpos: los facerdotes:frayles y theologos fean be veras lo que fe llama. El que vuiere peccado con la lengua co ella mef ma lo beue em edar. Vmitemos al fanctifimo propheta. Job que 83fa: Yo que liuianamête hable que puedo responder.

(T. Morne mi mano fobre mi boca vna cofa ba ble:pluguiera a vios todo poderolo que no la ouiera vicho: y otra cofa vice: pero no añadi renada. Entre nofotres el fobernio quiereque el otro fobernio fea bumilde: z affi repugnavn foberujo a otro vn apariento roba a otro aua rieto:y vn berege llama a otro bereticobere ge.IRo ay termino enelrobar:enelrefinienel pelear. Thues berribe fe efta torre v ceffara la confution belos animos y belas lenguas:Def pues que va esta rebueito todo elmundo orge que coleto tomaremos? que mejo: confejero pedemos temar que a faut Medro principe de la yglefia. 2Dira que dise Dumiliaos de ba to bela mano poderofa be bios: para que os enfalce enel tiempo vela vifitacion : poned vueffros cuydados en fus manos : por que eltiene cuydado de tedos nofotros. (T De=

Lascan fastlas

Guerras

bonum tom nconvert Stat

pes y belos obifbos no fufre que fe bumillen

Huifos para cri

alos bombres no poreffo les pefe o bumillarfe belante di acatamiento be bios:fo cuyo poder quieran ono effan fubiectos: y befta manera feran be veras grandes. Frem el pueblo che= desca alos mandamientos o pios:viubiectele a todas las criaturas por feruicio be Dios: v affi fera be veras libre:quando no eftuniere fu biecto a ningun peccado. Escutemos la parle= ria: enla qual no puede faltar peccado. Eme= mos filencio.aprendamos mucho tiempo pa= ra enfeñar:feamos preflos para oyrey tardios para bablar. Po foltemos le lengua en palabras vanae:penfemos que fegun lo vivo el fe> ñozibe cada palabra ociofa anemos o par eus enta enel biabel fuygio. Dygamos afant Tha blo que muchas vezes amonefia. q buyamos vaniloquencia que ce toda platica que no fe endereca ala vida eterna: diemos alos bouos hablar bouerfas:procuremos que fe biga be nofotros. La boca bel fullo exercitara la fabi= duria :y fu lengua bablara jufficia:y cofo:me ala totrina be tan Mablo:nueftra babla fiem= pre fea faboreada con fal y gracia be bifcreció para que fepamos como benemos reiponder a cada vno. Tinguna palebra male felas be nueftra boca conforme fe la lequa conel cora= con:y fi amamos verdad apartele la mentira be nueftra bocar fi creenfes a fant 12 ablo:fi penfames verded: caftidad: fufticia: amifad: buena fama y virtud: bablemos: bigamos. Y

platiquemos lo meimo. Diras tu a fant 10as blo:que que premio bauras befto:oyele quan grande es:mira que bije:y la pay be bios fe= ra con vofotros. Sinuefiro coraçon ama a Je fu ch:ifto:fea nueftra platica De Befu chaifto: y el terna por bien be effar en medio be nofo tros. En lugar de gracias & trubanerias fea la platica buena que edifique lafe y de gra= cia alos que la oyestoda peladunibre: yza bo zeria:blafphemia:fe aparte ve nofotres. Min guna malicia fe nombre entre nofotros: ni pu tamí burdel:ní vocablo fusio:todo fea par gra cias a bios : cuya miferico:día nos libro be= ftos males. Ho baya borraches que es ma= dre bela parleria le ca : nueftro gogo y plager nasca tel elpíritufanto. llenos tel hablemos entre nofotros quando nos funtamos pfal= mos:bymnos:y catares fpirituales:cantan= do en nueftros coracenes al feñoz : basiendo le gracias fiempre en nombre ve fu bijo Jefu chillo, En lugar Deaculacion baya en nofo= tros correcton fraterna. En lugar de afretas baya confolacion : en lugar be maldiciones: oraciones a vice : en lugar ve murmuracion: blanda y limpia amoneftacionien lugar de bi (cordias:haya habla pacificarpor vituperios baya pfalmos z bymnos:en lugar o riñas ba ya cantares spirituales:en lugar be consesas locaesica la babla ve poctrina : en lugar bela acufacion del proximo:baya cofession de nue ftros propios malce. Zas falras agenas emē demos las con zelo. Que cuydado ponemos

Mos be huyz be los vo = cablos fuzios.

dado focorremos a vn miembro lifiado o bert do co quanto primor le tornamos a fin lugar?

Etrozes de nfa vi quan penofamente nos acogemos alos poffreros remedios: que fonto cortario cauteris sarleit va que mas no podemos:con quanto poloz confentimos que nos lo corten? 10 nes pozque no ponemos la mefina caridad:la me fina manfedumbrerpara fanar a nueftro proxi morco quanta furia acufamos las faltas age= nastcon quito regaloro por mejor bestr befueranecaroiffimulamos meftras fealdades? y por el contrario que enojo tomamos fi alqu no nos quifa de nueftro erroz? Lan aparta= dos eframos de aquella fensilla caridad : to= da buena y no fospechosa : con que bausemos be corregir a nueftros proximos:que co la ga na be offender que tenemos aun codenamos lo bie bicho, Moftramonos ingeniofos enlos libros agenos:procuramos gloria nueftra co infamía acena. Defendemos fo coloz be relis gion y be zelo:la embidia:el odio : la anaricia y foberma be que estamos llenos : y be tal ma nera blafebemamos belos vícios agenos:no como que los aborrescemos: mas como que les tenemos embidia. Yo confiello que el offi cio belos obifpos es calligar alos que pecan; peropoue fe pe baser con tal moderació que pienfen vellos: que fon medicos : y no beffues lla caras. Sent pablo ocfta manera amonefta a Limothecique predique la palabra enange lica:que entienda enello quierã o no : que los

Officio de obif= po. reprebenda que les rueque que los caftique. Manda le efto : pero ya que Ehimotheo era obifpo inculpable en todo : quando ninguna cofa mala fe podía besír bel. Tho le piro prime ro:que reprebendieffe:que caftigaffe:fino pri mero predica el euageliorpora primero bene mos enfenar. Ite entre el reprebede y caftis gapulo:ruega:y no folo bixo ruega:pero aña= dio co toda manfedibre y voctrina. Hofotros todo lo hazemos al reues : caftigamos al pro rimo befone peca:v nuca le gremos enfengra Defta manera como apartaremos al primo De fu errozifi viere que le tratamos como ene migos? Legamonos conel odio: viuzgamos be preftomo emedamos nfas culpas:y cafti= gamos luego las agenas : no mirando lo que conuiene ala cuenta q banemos de bar de no fotros:z quie mas comumète peca enefto:fon los theologos de nueftro tiemporque contra todo el mundo ladramos y codenamos mu= chag veses lo que no entendemos Abues ine ao roquemos a bios que berrame fufpiritu en los obifbos y boctozes bela valefia:v que les be lengua fabia:para que fepan con fabias na labras leuentar alos que caen. Effa es en ver dad la lengua bel buen paftoz:la qual fabe a= tar lo quebrado : efforçar lo fiaco : la qual no es vosinalcra:mas viaozofa:la qual no ama= ta el tison que bumea : no bespedaça el pa= lo cafcado:mas belbumo faca fuego:v fuelda lo fbrado. Boguemos pues mas a bios que nos de la boca de Dieremias : que la alimpie

Lengua be buen paftoz: con su toque: que la enseñe con sus palabras z biga a cada vno de noctros: cata a he puesión mís palabras en tu boca: mira que te he puello hoy sobre gentes y rernos: para a arraques y bestruyas: pierdos y bestroces: pa-

Mala le gua ma la alha fa.

Legua vel bu e facerdo

ra que edifiques y plantes. (T. @ quan mala albaja lleua:el que lleua ma la lengua:cuchillo lleua bañado en poncoña: baga:faeta: encantamieto:bechizo:rejalgar: vtodo el mal que fe puede penfar. y por el co trario:el facerdote que tiene la lengua qual conuiene a fu oficio: quanto prouecho lleua en felo vn miembro:lleua medicinas contra todas las enfermedades bel anima : befenfino fuerte contra todas las ponçoñas:cuchi= llo fpiritual con que corte todas las cofas em pecibles:que affi lo bise Elayas:pulo mi bo= ca como cuchillo aqudo:lleua mas faeta pa= ra berir los animos con arrepentuniento be la mala vida : teann lo pize tambien Efavas: pufo me bise como faeta efcogida:lleua tros peta para befpertar alos que duermen pefa= damente:y para refulcitar los muertos:llena vara y sceptro be fusticia para regir alos res ves v revnos llena quadana con que roce las malas afectiones y falfas opiniones oclas al mas:lleua barra con la qual berribe todo el edificio que fe leuanta contra la vglefia be pios:llena Sacho para facar pe rays toda la planta que no es bedios:llena refa para bar= bechar las tierras para el grano cuan gelico: leus carreton para traer piedras al cimiens to bel edificio:lleua açadon para plantar nue uas plantas. Deffeemos efta tan poderofa z bichofa lengua a nueftros obifpos: veffeemos la alos principes:alos prefidetes:r fufficias: y beffeeinos al pueblo coraçon bocilicoraçon blando.cozacon be carne:cozacon con ordos: y con alas:coracon con lengua;con ordos pa ra que be buena gana oya a fue paftores qua do le enfeñan lo bueno:con alas para que ale gremete los figa por la via cuangelica:y que tenga lengua para que el pueblo ignozante refpoda alas bediciones delos obifpos ame. Delta manera fera : que fi todos con limpios coracones nos convertimos al feñorel tame bien aplacado:apartara be nofotros efta mi= ferable tempeftad que agora nos combatery traera ferenidad:para que todos funtos nos gogemos enel fenoz. Geys aqui hermanos como el vifcurfo bela platica me ha tray

do ala lengua angelica:que es la lengua delos facerdotes y

obifpos:bela qual bire lo que el feñoz me mini

ftrara

cn

los libros que agora empieço bel arte de predicarrayudando nos para efto el meinota qui é le deue toda gloría para fiempre jamas. Amen.

Cfin bela presente obra:

CAusso del Impressoral Lector.

Differto Zectoripos fer la materia bel perfeme fibro è ral qualidad que a ca da patilo varia be femtenciasmo poñemos capítulos ni reglas entelipero postque no fe fattiques le terendo van materia tan largeapo fimos algumos parraphos en principio de la nea entugares conumentes. Y pors

que mas facilmente puedas ha= llar las cofas mas notables

que van facadas enla margen:hezimos la tabla fi

guien te.

te. Tale,

Tabla vel presente libro vela lé gua de Arasino: mediante la qual hallaras las cosas notables encl contenis



	Tare brustio octos III	410
	officios y baños bela mala lengua: y b	elos,
	T 126	
	C Oficios biuerfos bela lengua 13.	1
	Woode ay menog feloray mag naula	ia.rr
	C Dufica de nueftro tiempo es mala	-
	Election of vin collario a Alexandra	
	Werema notable he un buen warran	
	(Dales que nascen bela parteria.	ELL
	Diferecion De Mapirio fiendo niño.	Itt
	CE replo dla parleria dlas mugeres.	rur
	CEn cofas pequeñas fe banbe proua	titre
	Geniocupore anna le pan de proua	LIOSI
	genios:para conofcer que hara ente	
ı	C Franka manu	unn
4	Exeplo para no bescubifr el secreto.	tttit
51	Por tres cofas has be haser pentecia.	TITLE
1		11
1	U Suardar lecreto eg gran bien	rlf
1	La travcion es gran mal.	riv
ı	U.El callar efcufa mucho a neligrag	zlví.
1	La omo la confession es cosa antiqua	+Inf
п	Loituble belog laced emoning en hurran	· rbrí.
ı	La omobeues murar con quie coffeffac	-Ind
и	U porque logreves no benjan vino	zivű.
В	eta confinencia he Il cena ramana	tí.
k	De vn efclauo que fupo callar.	li.
6	Dela habla maliciofa.	
1	L'Officio vela lengua.	lit.
ì		tis.
è	Duan mal Ca and thenthe.	lift.
•	Quan mal fe guardan los juramentos.	littl+

Dela mala lengua vifamadoza. (T. Comparacion bela mala lengua alos bip= fas y otros animales. lviñ. Remedios De yeruas cotra las poçoñas. lit. La mala lengua mucipos males caufa. TI ibro fegundo de como por au

ctoridades bela fagrada escriptura fe prueua los baños y prouechos bela ma la lengua:

Contra ociofos y vagabundos. Itv. Contrabereges y falias Doctrinas Delos Lutheranos. Irvi. Contra los que boy fon Judios. ltvå.

C. Como juran muchosmo con intencion be quardar el juramento Irir. Porque no folian mrar antiguamente los fa

ltit. cerdotes. Cergumento muy grande contra aquellos

que se periuran: lut. 2Dala y peruerfa coftumbre enel maldegir be

los criados. hr. Blofar maliciofamente la fagrada efcriptu= ra es blafphemia:y oc otras omerfas ma=

neras ve blafphemias y heregias. Como fe ban ve fufrir corregir y emedar los malos principes. Irrt.

Zhifo para los chiffianos. Belamala lengua afrentadora. LEEV. (T.El murmurador muchas veses aprones cha. lxxvi.







Qual es el officio bel biablo y quales fus ofi cialea. hrvíš. Quales fon traydozes al rey:o no. Irrr. Exemplo que vío Erafino: y belo que aconte fcio en Boma en vn mal bombie. Irriff. De tres colas a fon mucho betemer, lerreif. Lo que acontefcio a Erafino con un religio -Irrir. La intencionde Erafino enel reprebender. Delos murmuradozes y fus mañas. tr. Effenciones be algunos frayles. tcf. Eprender a callar para faber bablar. rciff.

Lo q deue hazer los buenos religiosos, reiti). Siete cosas que aborrescedios, rev. Comparaciones para regir la lengua, reviú.

ELibio tercero delos remedios bela mala lengua.

C. Como la mala lengua es huego.

cí

Dela lengua bela muger ci.
Como nos beuemos de apartar bela compa

fila dela mala muger. citi fabula de un fatyto y un labrador:y moralidad dela fabula. citi.

Mecho be un prudente varon. cu:
Mor que causa beuemos castigar los hios r
criados. cu.

Que no deuemos hazer cola fea mi fuzia de lante delos niños. cvil

De que fuentes nafce la parleria.

(I) Builo para los criados. (I) Exercicos se frayles ociólos y malos, cri. (I) Exemplos se frayles ociólos y malos, cri. (I) Exemplos se frayles ociólos y malos, cri. (I) Exemplos como ve mebasados por bablar periolos crili. (I) Exemplos como ve mebasados por bablar periolos de la como crili. (I) Exemplos pera con cari. (I) Exemplos pera con cari. (I) Exemplos para colas particulares, cri. (I) Exemplos pera con cari. (I) Exemplos pera con contratino. (I) Exemplos pera con contratino. (I) Exemplos pera con contratino. (I) Exemplos pera particulares, cri. (I) Exemplos pera particulares, cri. (I) Exemplos pera ballar (I) Cri. (I) Exemplos pera con contratino. (I) Exemplos pera contratino.			
Exercicios pe frayles ociobe y mulos, cit. (L'omo ba o se frayles ociobe y mulos, cit. (L'omo ba o se frayles ociobe y mulos, cit. (L'omo ba o se frayles ociobe de	[Confultabe mugeres. ci		
(T. Como ba oc fer nía babla como la fait. citi. (Exemplo como ve mebasados por bablaro (Exemplos como ve mebasados por bablaro (Exemplos perdos como citi. (Exemplos perdos como citi. (Exemplos para ocida parriculares, civil. (Exemplos para ocida parriculares, civil. (Exemplos por como citi. (Exemplos por como citi. (Exemplos para bablar rigie (ba be mirar. (Exemplos para bablar rigie (ba be mirar. (Exemplos para barlar poco pos lo detros o citi. (Exemplos para barlar poco pos lo detros o citi. (Exemplos para barlar (bedro. citi. (Exemplos Expecimela. Como no nos baucmos be enformecer con las albanças. Contra los que no recibenta correction fraz terma. (Exemplos Exemplos Expecimela. (Exemplos Exemplos Expecimela. Exemplos ecomo refipondós Elyiflo, citi. Exemplos ecomo refipondós Elyiflo. Exemplos exemplos ecomo refipondós Elyiflo. Exemplos elemplos elyiflo. Exemplos elyiflo. Exemplos ecomo refipondós Elyiflo. Exemplos elyiflo. Exemplos elyiflo. Exemplos elyiflo	C Huifo para los criados. cr		
(Exemplo como ren embasados por bablar perho fe perdio. criti. (Exemplos para colas particulares, cvid. (Exemplos fer clifin ocla platica. (Exemplos fer clifin ocla platica. (Exemplos para colas particulares. (Exemplos para bablar que fe ba be mirar. (Elicos que pablan lugio. crit. (Exemplos para varie poco por lo gorros ol Socio en oforros. (Exemplos para varie poco por lo gorros ol Socio en oforros. (Exemplos paciencia. (Exemplos perdibenta contection fras critis. (Exemplos paciencia. (Exemplo	CEtercicios de frayles ociolos y malos, cr		
perho fe perdio. (C. Refipuela perha e a neci, cutil. (C. Refipuela perha e a neci, cutil. (C. Refipuela perha e a neci, cutil. (C. Refipuela perha e a timelino. cutil. (C. Refinela peria e a timelino. cutil. (C. Refinela peria e a timela e	Como ha de fer nfa habla como la fal: cxit		
(The Appuella piesha co mexia, (The Appuella piesha co mexia, (The Appuella piesha co mexia, (The Appuella piesha co treation). (The Appuella piesha co treation comments of the Appuella piesha comparacion motable, crit. (The Appuella piesha comparacion motable, crit. (The Appuella piesha comparacion motable). (The Appuella piesha comparacion motable). (The Appuella piesha comparacion critical piesha contra capata piesha con posto openia con posto posto openia con posto piesha contra capata piesha con posto critica dominina comparacion critical posto critical posto critical posto con posto	CEremplo como vn embarador por habla		
Exemedios para colas particulares, crvii. L'admofect e a ti melino. crvid. L'admofect e a ti melino. crvid. Cidualba be fer elin bela platica. trviia. Biostable becho e Octaniano. crviid. Eliosabe per octania de la crviia e del crviia e de la crviia e del crviia e de la crvii	presto se perdio. crui		
(T. Lonofect e at inclino. (T			
(Tigharalba de fer el fin de la platíca, treiß, Blotable becho de Octaniano, cruid, Eomparacion notable, CTL, (Tighara babidar que fe ba de mirar, ctt. Elicios que babian insio. L'anento e pur religioto. (Tighara babidar que fe ba de mirar, ctt. Elicios que babian insio. L'anento e pur religioto. (Tighara babidar que fe ba de mirar, ctt. Elicios que babian insio. L'anento e pur religioto. (Tighara babidara que fe ba de mirar bedore de la cutta de mirar Bedore. Decrima de la mar Bedore. Cuttifi, Ecomplos Te paciencia. Exemplos Te pacienci	C Remedios para cofas particulares. civil		
Notable becho e Octaniano. Cruil. Comparacion notable. Crit. (Tipara bablar que fe ba de mirar. Citic (Tipara bablar que fe ba de mirar. Crita de managemente de crita d			
Comparacion notable. (Chara bablar que fe ba bemirar. cit. (Licara pablar misto. cr. dunto ce un religiofo. cr. dunto ce un religio dunto dunto dunto dunto dunto dunto de curto dunto dunto dunto dunto dunto de curto fas dunto no neo bauemos be emblemener con las alabanças. Cerva. Repoche courra los chriftianos. cr. dunto dun			
(Thèra bablar que fe ba be mirar, cit Elicios que hablan fusio. crt. Eluento de vireligioto. crt. Eluento de vireligioto. crt. Elemento de vireligioto. crt. Elemento de vireligioto. crt. Elemento de vireligioto. crt. Elemento de vireligio			
Gleios que hablan fisjo, d'auento es meligiolo, (L'Alemedio para barle poco por lo gettros oi 5 ente nosferos, certifi, Doctrina de fant l'fledro, bumildad chyiffiana, critifi, Ecemplos Te paciencia, como no neo bauemos de enfobernecer con las alabanças. Certo, Contra los que no reciben la correction fras- certo, Repoche contra los chriftianos, critifi, Ecemplo de como refiponder alas afren- tas. Eremplo de como refipondo Chrifto, Eremplo de como refipondo Chrifto, Eremplo de como se gentifica, Catrifi, Sefiala cos el clargua chriftiana, critifi, Collumbres y cerimonas de gentifica, criti, Sefiala cos el daderos chriftianos, critificolambres y cerimonas de gentifica.			
Euento de vinelígiolo. (L'Aemedio para barfe poco por lo fotros do Sende nosferos. Sende nosferos. Sende nosferos. Sende nosferos. Certifa. Dumildad dysifiana. Ecemplos Te paciencia. Ecomplos Te paciencia. Ecomplo	Capara bablar quefe ba be mirar. cxi		
L'Asemedio para barie poco poi lo gotros si 5 mone nostros. cuttil. Doctrina de fant l'Aedro. Diumildad chyififana. ctridi. Exemplos Te paciencia. cutto. Como no nos bauemos be enfobernecer con las alabanças. cutto. Contra los que no recibenta correction fras- cutto. Repoche contra los chyifitanos. cuttil. Exemplo be como refiponde alas afren- tas. cuttil. Exemplo de como refipondo Chyifio, cutt. Señale sobel lengua chyifiana. cuttil. Columbus per crimonias be gentiles. cuttil. Columbus per crimonias be gentiles. cuttil. Columbus per crimonias per contra cuttil. Columbus per crimonias per cuttil.	diejos que hablan fuzio. cxt		
Sende nosteros. Ciril. Docrina se latar (Sedro. ciril.) Dumildad chrifiana. ciril. Ecemplos Te paciencia. Ecompos Te paciencia. Contra los que no recibenta correction. Ecompos Tecorrection. Contra los que no recibenta correction. Ecompos Tecorrection. Exemplos Teco			
Boctrina de fant Thedro, crtifi, Dumildad chyifihans, crtifi, Exemplos Te paciencia, crtifi, Exemplos Te paciencia, crtifi, Exomo no neo bauemos de enfodermecercom Las alabanças. Crtv. Gontra los aque no recibenta correction frascrena. Crto, Crto	(Bemedio para barle poco por lo gotros o		
Bumildad chriffiana. crtifif. Ecmplos Fe paciencia. Ectropia. Ectropia. Ectropia. Ectropia. Exemplo Ecomor refiponder alas affensamento paciencia. Exemplo Ecomor refipondio Elyifilo. crtit. Ectropia Ectropia. Exemplo Ecomor refipondio Elyifilo. crtit. Ectropia Ectropia. Exemplo Ecomor refipondio Elyifilo. crtit. Editabertal engual criffiliana. crtit. Editabertal exemplos. crti. Editabertal exemplos.			
Exemplos Té pacíencia. Como no nos bauemos be enfobernecer con las alabanças. Contra los que no recibenta correction fra- corral. Repoche contra los chriftianos. ctrví, Como bauemos de refonderalas afren- tas. Exemplo de como refondio Chrifto, ctric, Señales de langua chriftiana. ctrví, Columbras y cerimonas de gentiles. ctr. Alta de verdaderos chriftonos. ctr. Alta de verdaderos chriftonos.			
Como no nos baucmos de emblemecer con las alabanças. Contra los que no recibenta correction frasterna los que no recibenta correction frasterna. Reposche courta los civilitanos. Exemplo de como refiponder alas afrense por la como porta de la como de	Dumildad christiana. crristi		
las alabanças. Certe. Gontra los que no reciben la correction fras- cerna. Repoche contra los chriftianos. crtví, Geomo bauemoso e refonder alas afren- tas. Exemplo de como refondio Ebrifto, crtv., Señales obel lengua chriftana. crtv., Columbres y cerimonas de gentiles. crts. Alta de verdaderos chriftandos. crts.			
Contra los que no recibenta correction fra- terna. ctris, Repoche contra los christianos. ctris, (L'Eomo banemos de refponder alas afrens- tas. ctris, Exemplo de como refpondio Elvisto, ctris. Schales de la lengua christiana. ctris, Coltumbates y cerimonias de gentiles. ctris. Alta de verdaderos christianos. ctris.	Lomo no nos hauemos be enfobernecer con		
terna. Repoche contra los chriftianos. (L'Écomo haucinos de réponder alas a frentas de l'entre de			
Reproche contra los chriftianos. czvii. ("Lomo banenios de refponder alas afrentas de la composição de la co	Contra los que no reciben la correction fras		
Céomo hauemos de responder alas afren- tas. Crevii. Exemplo de como respondio Christo. creti. Señales de la lengua christiana. creti. Costumbres y cerimonias de gentiles. cret. Falta de verdaderos christianos. creti.			
tas. ctrvii. Exemplo de como respondio Christo. crrit. Señales dela lengua christiana. Costumbres y cerimonias de gentiles. crri. Falta de verdaderos christianos. crrit.			
Exemplo de como respondio Christo. exrix. Señales de lengua christiana. exrix. Cosumbres y cerimonias de gentiles. exri. Falta de verdaderos christianos. exri.			
Señales de lengua chistiana. crrir. Lostumbres y cerimonias de gentiles. crrr. Falta de verdaderos chistianos. crrri.			
Coftumbres y cerimonias de gentiles. crit. Falta de verdaderos christianos. criti.			
falta be verdaderos chriftianos. curi.	Senalesbela lengua christiana. cirix.		
Cloura hapiar et feguade ge mointo die te	CMara hablar el leguage de Chillo que fe		



CA gloria y alabança de nuefiro

redemptor y macino Jefu chrifto: y faindor, las animas belos fieles. Senefic el prefente il bio bela lengua de Erafino. Jimpiniole enla miu noble cividad begaragoga. Habbo fe arvivas del mos de Enero. Bio del inferimento de muelto Saluadoz de mil y quiniferos y cin cuenta y vino.

Y dela creacion del mundo legli los debeces, de. ramilo.tri.
Y legli los l'ar.interpretes de. vi.mil. dec.l.
Y legun Paulo Grofio de. vi.mil.de.

Y vel viluuio general en tiempo de Moe : fegii los hebreos. iii.occelt. V fegun los lex interpretes. iii.mil.o. viii.

Yoele fundació ve Roma por Romnlory por otro nombre Quirino. ft.mil.cc.iff. E vela era de Cefar. f.mil.o.lrxir.

E vela fundacion de España poz Eubal nieto de Hoe segun la cuenta delos libebreos.

be. ni.mil.occ.rv. E fegun los.hx.interpretes. ini.mil.occ.hv. E vela destruycion de España en tiempo del infelicererdon Bodrigo. decentris.

E vela ganada ve Wierusalem por Bodofre v Bullon.ve. ccclif.

E dela victoria delas nauas de Lolofa por el rey don Alonfo el noueno defte nombre, de, de la refrança por la

los catholicos reyes don fernandory do=

na yfabel be glozíofa memozia. Efno bedir. E dela exputtion belos Judios beltos reynos por los milmos reyes catholicos.

E bela general converfion belos moros que effauan eneftes reynos por mandado be= los víchos Beyes catholicos.

E bela tomada be Mauarra por los reyes ca tholicos Hnobe.

E bela tomada be Dran. thi . E dela edad del innictiffimo Cefar Carlos.v. Emperador befte nobre: Bey y Señornue ftro be.

E be fu cozonacion por el papa Elemente en la ciudad de Boloña de. E bela prifion bel rey Francisco be Francis

enla be Mauia be. E bela edad bel Sereniffimo Principe bon

Thelippe feñoz mueftro. E bela toinada bel reyno be Tunes pozfu ma

acftad.be. E bela prefa bela ciudad be Efrica.be.















